爱新觉罗·乌拉熙春　编著

内蒙古人民出版社

满语语法

爱新觉罗·乌拉熙春 编著

金启孮 审

内蒙古人民出版社

目　　录

我国是一个有五十六个民族的国家，其中多数都有自己的语言文字。在最近我国颁布的新宪法中，就明文规定「各民族都有使用和发展自己的语言文字的自由」。

满族曾在历史上对中华民族有过重大贡献，对发展祖国文化留下了不可磨灭的功绩。但过去由于历史的原因，满族受到了歧视，迫使不少人隐瞒了自己的民族成份，自然就谈不到使用和发展本民族的语言文字了。只有今天，在中国共产党的领导下，才真正有了民族平等。满族人口逐年上升。据第三次全国人口普查统计，全国各地的满族人口已有四百二十九万九

千余人。然而几十年来，由于种种原因，一些满族聚居的地区，原来通行的满语逐渐消失，原来通行的满文也被废弃。

清王朝建立前后，留下的书籍和档案，是我国历代最多最完整的史料。虽经帝国主义分子多次掠夺，但至今国内尚存很多，其中仅档案一项，在北京故宫博物院明清档案部中，就有清档九万多件。台湾故宫博物院收藏康熙、雍正两朝奏折即达两万多件，可知清档真是浩如烟海。清朝前期档案有相当部分是用满文记录的。据了解，流落到国外的档案书籍等文献也为数不少。如英国皇家图书馆、日本和美国的一些图书馆，均有数量不等的庋藏。这些资料被研究清史的学者视为瑰宝。

七十年代美国出版了一本畅销书《中国皇帝——康熙的自我写照》；八十年代日本出版了杨启樵教授的《雍正皇帝及其密折制度研究》。我国亦开始这方面的研究工作。如中华书局出版的《清史论丛》、《清史资料》等。但由于缺乏满文档案的整理人才，使大批珍贵的资料无法使用，限制了研究工作的进展。

现在满族的语言文字正面临着消亡的险境。但与此同时，许多满族人民，特别是青年们，亟想掌握本民族的语言文字又苦于没有满文教材和满语语法之类的读物。满族文学和历史工作者也迫切需要满文工具书。

所有这些都不能不令人关心。

满族青年乌拉熙春，研究满文很有成就，她所著的《满语语法》一书，用罗马字注音、满汉文对照，

复经内蒙古大学女真文、满文专家金启孮教授校订，使本书更为精确。它不但能够满足学习满语文的需要，而且对蒙古语文的研究也有重大参考价值。

我作为一名出版工作者，闻悉乌拉熙春同志有此成果，倍感欣慰，并力促其出版。向有志于学习满语文的读者推荐；同时还希望乌拉熙春及其他研究满文的同志能有更多的新作问世，以便把我国研究满族文化、整理满族史料的工作推向前进。

孙英年

一九八三年二月七日

前言

为了满足当前广大满族同志学习和了解满语的要求，编者将自己在学习和研究满语过程中积累的笔记本和资料汇编成《满语语法》和《满语会话》，现在这和读者见面的就是《满语语法》。

本书参考了中外学者的一些研究成果，并对满语语法体系进行了一定的探索。

本书中的例句，大部分引自满文档案、奏折及满汉合璧的古典作品。因为我们研究的是满语的语法现象，故不将满文例句中的汉语文言译文再做解释。

全书共分概论、词法、句法三部分，力求浅显通俗、发微启蒙。因为目前绝大多数的满族都使用汉语，

本书针对这个特点，努力从通过汉语学习满语这个角度加以论述。但因编者水平所限，其中难免舛谬之处，尚望读者批评指正。

在编写这本书的过程中，得到了两位满族前辈孙英年先生和金启孮先生的指导和审订以及索玉梲同志在外文资料翻译方面的协助。在出版这本书的过程中，得到了内蒙古人民出版社的领导和编辑同志的大力支持，方使本书得以问世。特在此表示衷心的感谢。

爱新觉罗·乌拉熙春

一九八二年于呼和浩特

满文字母表

元音字

独立	词首	词中	词尾	罗马注音	国际音标	汉字注音
ᠠ	ᠠ	ᠠ	ᠠ ᠠ	a	[a]	阿
ᡝ	ᡝ	ᡝ	ᡝ ᡝ	e	[ə]	额（阴平）
ᡳ	ᡳ	ᡳ	ᡳ	i	[i]	依
ᠣ	ᠣ	ᠣ	ᠣ ᠣ	o	[ɔ]	奥
ᡠ	ᡠ	ᡠ	ᡠ ᡠ	u	[u]	乌
ᡡ	ᡡ	ᡡ	ᡡ	ū	[ɷ]	谔

辅音字

词首	词中	词尾	罗马注音	国际音标	汉字注音
ᠨ	ᠨ ᠨ	ᠨ ᠨ	n	[n]	纳
ᡴ (a,o,ū)	ᡴ ᡴ	ᡴ	k	[K‘]	卡
ᡴ (e,i,u)	ᡴ	ᡴ			
ᡤ (a,o,ū)	ᡤ	—	g	[K]	嘎
ᡤ (e,i,u)	ᡤ				
ᡥ (a,o,ū)	ᡥ	—	h	[X]	哈
ᡥ (e,i,u)	ᡥ				
ᠪ	ᠪ	ᠪ	b	[P]	巴
ᡦ	ᡦ	—	p	[P‘]	帕
ᠰ	ᠰ	ᠰ	s	[S]	萨

		—	š	[ʂ]	沙
(a, i, o)			t	[t‘]	塔
(e, u, ū)					
(a, i, o)		—	d	[t]	达
(e, u)					
			l	[l]	拉
			m	[m]	玛
		—	c	[tʂ‘]	察
		—	j	[tʂ]	扎
		—	y	[j]	雅
—			r	[r]	喇
(a, e)		—	f	[f]	法
(i, o, u)					
(a, e)		—	w	[w]	瓦
—			ng	[ŋ]	鞥

特殊字

独立	词首	词中	词尾	罗马注音	国际音标	汉字注音
—	(a, o)		—	k‘	[K‘]	卡
—	(a, o)		—	g‘	[K]	嘎
—	(a, o)		—	h‘	[X]	哈
—	(a, e, i, o, u)		—	c‘	[ts‘]	擦

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	c'y	[ts'ɿ]	慈
—	[illegible](a,e,i,o,u)	[illegible]	—	z	[ts]	匝
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	zi	[tsɿ]	滋
—	ㄒ (a,e,i,o,u)	—	—	ž	[ʐ]	热
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	sy	[sɿ]	司
—	[illegible]	[illegible]	—	c	[tʂ']	察
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	cy	[tʂ'ʅ]	吃
—	[illegible]	[illegible]	—	j	[tʂ]	扎
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	jy	[tʂʅ]	知

注：标注辅音字的汉字，均是以该辅音字与元音 a 相拼合而成的。

第一章 满语概论

第一节 满语及其历史

我们这本书研究的是满语语法，要研究满语语法就必须先弄清满语及其发展的历史。也就是说必须清楚满语的来源、发展以及和邻近兄弟民族语言的关系，互相影响、互相借贷，然后随着清代八旗驻防各地又产生了各地的方言，国都北京和满族故乡东北，也因政治关系在语言上产生了歧异，凡此种々都是研究满语的先决问题，我们今天只能先划出一个轮廓，其余容待日后逐步解决。满语是非常值得研究的一个学术领域，也是语言学上的一块未开垦的处女地。清人以汉语分析解释满语，固然因为语系不同存在着很大的

满族是一个历史悠久的民族，在远古时由于她还

这是非常重要的。如在攀山之前先研究一下山势的沙盘与模型，我认为线。因此，回顾一下满族语言发生、发展的历史，恰攀援。但是，在攀援之前，必须先看好地势、找好路专家之后，艰苦奋斗，不畏险阻地向这一学术顶峰上局面。我们青年也决心跟随在卓有成就的老年、中年去的时间，为祖国开创我们这一学术领域中的崭新的下，所有国内研究满语的专家团结起来，夺回我们失因此，中国研究满语责无旁贷，在中国共产党的领导民共和国是满语的发源地，也是满语一切分支的故乡。俗的不同，对满语的感受也仍然存在着局限。中华人局限性。近期外国学者的研究因国籍、地域、民族习

从那时起女真族才称满洲族，简称满族。满洲族的语的原因，才把女真这个族名通过行政命令改为「满洲」。世纪之久，只是到了十七世纪清太宗皇太极出于政治并不是自己的族名。女真(肃慎)这个族名沿用了十几法；挹娄、勿吉、靺鞨等都是其他民族称呼她的名称，同的称呼。其实肃慎和女真是本族名称不同的汉译写族的祖先有肃慎、挹娄、勿吉、靺鞨、女真等各种不她的语言自然也不始于公元前九世纪。据汉文记载满当然就存在着。因满族的历史不始于公元前九世纪，生息着，这不过是她和汉族发生关系的开始。在这以前公元前九世纪满族的祖先就在祖国东北的大地上劳动只能依靠邻近的民族汉族的记载。据汉族的历史记载，没有制造出来记录自己语言和历史的文字，她的事迹

互交往，如《晋书·肃慎氏》传中说：

「肃慎氏……周武王时，献楛矢、石砮。逮于周公辅成王，复遣使入贺。尔后千余年，虽秦汉之盛，莫之致也。及文帝（司马昭）作相，魏景元末，来贡楛矢、石砮、弓甲、貂皮之属。魏帝诏归于相府，赐其王傉鸡、锦罽、緜帛。至武帝元康初復来贡献。元帝中兴，又诣江左，贡其石砮。至成帝时通贡於石季龙（石虎）。」

族由于历史上的关系与汉语、蒙古语早就有一定地相明她不属于蒙古语族，而是自成一个语族。而这个语称满语），在汉籍历史上的记载，语言与室韦相异，说满语（为行文方便，肃慎以来包括女真的语言概言，简称满语；满洲族的文字，简称满文。

上列记载虽不能句句尽信，然满族上代与中原汉族王朝的关系始终不断，并非始于金、清两代。与蒙古族前身匈奴的别族羯人，也有来往。这些来往总需有语言的通译，否则无法交流思想。这可以说是满语（肃慎语）与汉语、蒙古语（羯语）最早的接触。

到了辽金时代，辽属契丹族（蒙古语族）、金属女真族（满洲通古斯语族），虽有来往而彼此的语言不甚相通。《金史·世纪》中记金肃宗颇剌淑（为金太祖阿骨打的叔父）和契丹官员打交道的事说：

「凡白事於辽官，皆令远跪陈辞，译者传致之，往往为译者错乱。肃宗欲自前委曲言之，故先不以实告译者。译者惑之，不得已，引之前使自言。乃以草木瓦石为筹，枚数其事而陈之，官吏听者

郑州养济，途中与燕人同行。因问：「此中来者

一月，粘罕陷怀州，杀霍安国。范仲熊贷命令往

「丙午岁（金·天会四年；宋·靖康元年）十

引范仲熊《北记》云：

真语）和汉语的情况。《三朝北盟会编》卷九十九，

在这以后不久，我们可以用下列材料看满语（女

异处。

想必话虽能说，但又说不太清楚。这是两种语言的相

契丹语陈述，又需借「草木瓦石」摆着来帮助说明，

不能从中捣乱，是两种语言的相通处；颇刺溆自己用

契丹）语相差异的情况与相通的情况。颇刺溆让翻译

由以上记载可以知道十一、二世纪时满（女真）、蒙（

皆愕然。」

是几国人？共有多少兵马？」其番人答言：「此中随国来者，有达靼家，有奚家，有黑水家，有小葫芦家，有契丹家，有党项家，有黠戛斯家，有大石家，有回鹘家，有室韦家，有汉儿家，共万见得数目。」范仲熊打听这支女真军的组成情况，这个番人（女真人）就把这支杂牌军的底细全告诉了他。番人必会汉语，不然它能说得这样完整、详细。我们随便举古代历史上的这几个例子，就可以知道满语和蒙古语、汉语发生接触以至相互影响的关系很早。

到了元、明两代，满语（女真语）的发展比较明朗化了。由于蒙古的兴起，金曾南迁到汴京，后来灭亡在蔡州。女真语言虽逐渐消失，女真语音却保留在

山东、河北、河南一带与当地汉语融合。留居在东北的女真人虽仍用女真语，却受到蒙古语文的强烈影响。十五世纪中期明英宗正统年间瓦剌部的也先可汗东牧曾经席捲了明朝属下的东北女真各卫、所，使他们不但丢失了明朝政府颁发的《敕书》，同时也忘掉了自己的文字。只好改用蒙文。到了十六世纪末（一五九九年）努尔哈赤命额尔德尼、噶盖二人做蒙文制老满文，已在实际採用蒙文写满语的一百多年之后，这样满蒙两种语言的关系比以前又有了进一步的加深。

满族在东北兴起之后，以建州为中心的偏东南各部的满语，与扈伦四部（叶赫、辉发、乌拉、哈达）不同。与北部所谓野人女真亦即索伦各屯寨又不一样。他们和内地汉族一样，也存在着各地方言。但满洲族

旧日有旧满洲与新满洲之别，旧满洲亦称佛满洲，主要指建州、海西诸部而言。新满洲亦称伊彻满洲，则指黑龙江索伦诸部而言。旧满洲与新满洲在语言上似乎并没有太大的区别。《清实录》天聪八年十二月壬辰，清太宗命人征黑龙江时，曾嘱出征将领有下面一段话：

「且此地人民，语音与我国同，携之而来，皆可以为我用。攻略时，宜语之曰：『尔之先世，本皆我一国之人，载籍甚明。尔等向未之知，是以自甘于外。』我皇上久欲遣人，详为开示，特时有未暇耳。」

清朝奠都北京以后，曾在沿河、沿江、沿海及长城沿线，分别派有八旗驻防，驻防以满族为主，当时

学习满语时所应了解的常识。

但是上述满语发展史及其近代方言的情况，应该作为今天，我们学的满语主要是以北京的书面语为主，所杂当地乡音而产生的不同。及旧满洲与新满洲的不同。在内地则是满洲各地驻防

所谓方言，总起来说在东北是建州与扈伦四部以其中。

样。但也要注意是否有北方其他民族语音的影响混淆语，应当以东北能讲满语的屯落为主，作为学习的榜城抽调派去的，各杂乡音、更为不纯。总之，学习满失去了纯满语的音调。有的边远驻防，是由几个驻防掉满语之前，满语语音已混有当地乡音韵味，这样便军队操练也用满语。但久而久之，各地驻防在没有丢

第二节 满文的发展演变

任何一个民族在她的文化向前发展到一定程度的时候，都要制造自己的文字来书写自己的语言。但创造文字的时间有先有后，汉族文化发达得最早，造字时无可参致，仓颉就参致了地上的「鸟兽之跡」，创造了汉字。满族造字有两次，第一次在金朝，时间已经很晚。那时她的邻居南方的汉族早有了汉字，西方的契丹族也有了契丹字，她可参致的只有这两个邻近民族，所以就倣照汉字和契丹字（也是倣照汉字造的）创造了自己的文字。因为那时满族还称女真族，所以第一次造出来的字，现在历史上称之为「女真字」。

但是这第一次造出来的字，存在着许多问题。第一、它是仿汉字造的意字，不适合书写满族（女真族）

的语言，后来不得不加造词缀字，逐渐地向音字转变。第二、但这种转变还没有完成或彻底完成，汉化的影响却越来越深，许多人都直接使用了汉字。使女真字的发展受到了影响。第三、这种字过于繁琐难认，书写记录语言有不便之处。这种字始创于十二世纪初，改革于十二世纪中，十二世纪后半叶才逐渐成为政府官用文字，在中原使用了不到一个世纪，十三世纪前半叶随着金朝的灭亡，这种文字便在中原绝迹。只有东北继续使用到十五世纪中期。统观第一次造字使用或局部使用也达三百年之久。这种女真文字，也可以说是前期的满文。就好象现在蒙古人使用蒙古字以前，在元朝时曾使用过八思巴文一样。

十五世纪中期以后，满族的西邻已经是蒙古人，

蒙古人这时已废弃了忽必烈汗让八思巴帝师造的八思巴文，转用畏吾尔字书写蒙语。满、蒙二族同属阿尔泰语系，两语族语法极其相似，语汇相同、相似之处也很多，采用蒙古字母书写满语有许多方便，大有水到渠成之势。观一五九九年（明万历二十七年）创制老满文时，清太祖努尔哈赤和奉命创字者额尔德尼、噶盖两个人的一段话，就更易理解了。

「上欲以蒙古字制为国语颁行。巴克什额尔德尼、扎尔固齐噶盖辞曰：「蒙古文字，臣等习而知之，相传久矣。未能更制也。」上曰：「汉人读汉文，凡习汉字与未习汉字者皆知。蒙古人读蒙古文，虽未习蒙古字者亦皆知之。今我国之语必译为蒙古语读之，则未习蒙古语者不能知也。如何以我

国之语制字为难，反以他国之语为易耶？」额尔德尼、噶盖对曰：「以我国语制字最善，但更制之法臣等未明，故难耳！」上曰：「无难也！但以蒙古字合我国之语音，联缀成句，即可因文见义矣。吾筹此已悉，尔等试书之，何为不可！」上独断，将蒙古字制为国语，创立满文，颁行国中，满文传布自此始。」

这次颁行的就是没有圈、点的老满文。这种老满文完全是借用蒙古字写满语，但是蒙古字中a e、o u不分，k g h及t d的区别也不明晰，且蒙语中无f音位，用b字母代替时又易造成b f不分。因此，原封不动地借用来写满语，还存在许多不便。差不多实行了三十年之后，到清太宗天聪六年（1632），太宗命巴克什达海修整满文。修整的目的在《满文老档》

(u)；k g h 的词首形是ᡴ，现分为ᡴ(k)、ᡤ(g)、ᡥ为ᠠ(a)、ᡝ(e)；o u 的词首形是ᠣ，现分为ᠣ(o)、ᡠ书写满语时易混之音。比如 a e 的词中形是ᠠ，现分(《达海碑》)。也就是用增加圈点的方法区别蒙古字(《太宗实录》)，或者说将「满书十二篇，增添圈点。」整理的方法是「将初学所读十二字头，加以圈点。」

正因为这个原因，所以命达海对老满文进行整理。他

致错误。」

可因文义解音，尚属易懂。至於人名、地名，必用时没有区别，完全一样。若书写普通话语时，区别。例如：ta 与 da、te 与 de、ja 与 je、ya 与 ye「(满文)十二字头，最初无圈点，上下文字难以

太宗天聪卷四十五中，说得很清楚：

(h)。使初学者一看即能读出音来。此外，由于和汉族交往日益密切，许多汉文书、牍需要译成满文。据国史馆《达海传》载：

「又以国书与汉字对音未全者，於十二字头正字之外，增添外字。犹有不能尽协者，则以两字连写切成。其切音较汉字更为精当。由是国书之用益备。」

这里指的是达海除了将满文加圈点外，又造了六个拼音用的辅音字母：(k')、(g')、(h')、(z)、(c')、(z̄)。主要用来拼写汉字。因为不够用，又造了五个特别的字：(sy)、(c'y)、(zi)、(jy)、(cy)。达海进行的以上的文字改革，只用了一个半月的时间（正月十七日受命，三月残日完成），不能不说达

海是一位满族的天才学者，他是满洲人的仓颉，永远值得我们敬重。从此满文成为一种进步的文字，书写翻译都能运用自如，对以后满族文化的发展起了很大的作用。所有这些不能不说都是达海的功绩，同时命令达海进行文字改革的清太宗皇太极，也是一位对满文具有卓越贡献的皇帝。当我们今天学习满语文的时候，不应该忘记我们的前人为我们创造的如此便利的学习条件。

达海的文字改革虽有卓越的贡献，但由于时代的局限，他在创造满洲字的时候，不明白这种字母原是音素字，可以按音素分析开；而只是随便加上圈点区分了不同的音，这样就把音素字母搞乱了，有好几个字再难以把音素析开。

综上所述，满文的发展演变是经过了下列三个阶段的，即：女真文→老满文→新满文。这是一环扣一环，并不是脱节的。满文和蒙文、汉文的关係非常密切，彼此借贷、相互影响。所有这些，将在下面语音、词法、句法各章节分别地详尽叙述。

第三节 满语音节的构造

满语的词都是由一个或几个音节构成的。如果我们把辅音用C表示、元音用V表示的话，可以看出满语单词的音节构造有以下几种类型：

(1) V. VC. CV. CVC. VV. (2) CVV. CVCV. (3) CVVV. CVCC

第(1)类型：

V. 以元音构成的音节，只能出现在词首，满语的

六个元音都可以构成这种音节。但是，作为单音节词独立存在的元音，却只有a e i o u五个元音。例如：

ʅ(阳)、ʃ(阴)、ʒ(他)、ɗ(腋窝)、ʎ(刺)。

VC：元音加辅音构成的音节，也只能出现在词首，除u音外的其余五个元音可以构成这种音节，在这种音节中出现的辅音限于k b s t r m n ŋ l九个辅音。图中×号表示两音不能结合。

↓	a	e	i	o	u
k					
b					×
s					
t		×	×		
r					
m					
n					
ŋ					
l					

CV 辅音加元音构成的音节，这种音节既可以出现

这两种音节合在一起的特点，即 CV+VC→CVC，前一个CVC. 辅音加元音加辅音，这种音节的结构具有将上辅音 r 构成的音节只能出现在词中或词尾。

→	a	e	i	o	u	ū
p		×	×			×
b						×
m						×
f						×
w			×	×	×	×
t						×
d						×
r						×
n						×
l						×
s						×
š						
c						×
j						×
k						
g						
h						
y			×			×

所有辅音都可以和元音构成这种音节。

多用在词首或词中、有些则多用在词尾。除 ŋ 音外的在词首也可以出现在词中或词尾，只是其中有些组合

辅音代表除ŋ外的所有辅音；后一个辅音代表VC结构中C所表示的辅音及辅音š。这种音节的用法同CV。

VV. 元音加元音，也就是通常所说的复合元音或双元音。这种音节在词中只出现在词首，作为单音节词独立存在的双元音，只有ai 多(什么)一个词。

↓	a	e	i	o	u	ū
a						
e						
i	○	○	○	○	○	
o	○	○	○	○		
u			○			
ū						

图中○号表示两音可以结合。

第(2)类型：

CVV. 辅音加元音加元音，这种音节的结构就是辅音加复合元音，在这种音节中的辅音代表CV结构中C所

代表元音i时，C'代表半元音y；V'代表元音u ū o

CVC'V' 辅音加元音加半元音加元音。这种音节中的V'

→	ai	ao	ei	eo	ii	io	iu	oi	oo	ui
p					X					
b					X					
m					X					
f					X					
w					X	X	X	X	X	X
t					X					
d					X					
r					X					
n					X					
l										
s					X					
š					X					
c					X					
j					X					
k					X					
g					X					
h					X					
y					X	X	X			

这种音节单独成词的也不少。

似，既可以在词首出现也可以在词中和词尾出现。以

表示的辅音。这种音节在词内出现的情况同CV结构相

中存在的，只有在相连接的音节之间才会产生。这些

连续辅音不同于复合元音，它是不能在一个音节

关于连续辅音：

一两个例子。

这两种音节都不是普遍的结构类型，只是特殊的

如：kuii（匙子）。

CVVV. 辅音加元音加元音加元音，这种音节也极罕见，

如：sitershun（腿发绊）。

CVCC. 辅音加元音加辅音加辅音，这种音节极少见，

第(3)类型：

niowanggiyan（绿）、suwayan（黄）、guwa（别的）

音节，口语发音时则是一个音节。例如：aniya（年）、

时，C'代表半元音w。从文字上看是四个字母、两个

音节大致有：VCCV、VCCVC、CVCCV、CVCCVC。前一音节中的尾辅音大都是十一个半音字母，后一个音节的首辅音则是全部辅音。

第四节　元音和谐律

满语中存在着元音和谐现象。所谓元音和谐，就是在同一个词内只能出现一定的元音，非第一音节的元音同第一音节的元音按一定的元音音性进行和谐，这是阿尔泰语系诸语言的共同特点。不同的是满语的元音和谐不象突厥语族和蒙古语族诸语言那样整饬严格。

元音的性别：满语中a o ū为阳性元音，e u为阴性元音，i为中性元音。其中以a和e为代表的阳阴两性元音交互产生了一批性类差异词：

ama (父)— eme (母)、 haha (男)— hehe (女)、 amila (公)— emile (母)、 amha (岳父)— emhe (岳母)、 nakcu (伯父)— nekcu (伯母)、 wasihūn (西)— wesihun (东)、 ganggan (强)— genggen (弱)、 ganggahūn (细高)— genggehun (弯曲)、 hadai (楔子)— hedei (楔孔)、 habtaha (男战腰)— hebtehe (女围腰)、 hūwašan (和尚)— huwešen (尼僧)、

从文字角度来看，某些辅音也具有性别。辅音k g h有两套字母，一套后接元音a o ū；一套后接元音e u i。辅音t d也有两套字母，一套后接元音a o i；一套后接元音e u (ū)。半音k具有两种形态，一种是接在阳性元音后面的[illegible]；一种是接在阴性元音后面的[illegible]。

阳性元音和阴性元音原则上在一个词内是不能共存的。i既可以与阳性元音共存又可以与阴性元音共存，由此体现出其中性元音的特点。

元音和谐律的类型：共有两种。一种是词干元音即第一音节元音同第二音节以下诸元音之间的和谐；另一种是词干元音与依附元音（即词缀元音）之间的和谐。

1. 词干中各元音最常见的搭配有：a和i、a和ū、e和i、e和u之间的搭配。元音o的排他性很强，既使同其他元音搭配也仅是a、ū、i，e极少见，u几乎没有。

词干元音和谐表

第一音节	a	o	e	u i
第二音节以下	a ū i e u	a ū i o	e u i	a e u i

2. 词缀元音的搭配取决于词干元音。词缀又分为两种，一种是以元音 a e o 变化的词缀；一种是以元音 o ū u 变化的词缀。

(1) 以 a e o 变化的词缀与词干元音的和谐规律：

1) 以 a e o 结尾的词，词缀用同一元音和谐。例如：

ᠠᡵᠠᡥᠠ ara-ha、ᡤᡝᠨᡝᡨᡝᠯᡝ gene-tele、ᡨᠣᡴᡨᠣᡵᠣ tokto-ro.

当词干有两个音节而且第一个音节的元音不同于

ulhicu-ngga、ili-ha.

含有 i — i、u — i 的词干，词缀元音为 a。例如：

ulu-ken、gisure-he.

3）含有 u — i、i — u 的词干，词缀元音为 e。例如：

如：jendu-ken、jergi-le.

如果第一个音节的元音是 e，词缀元音为 e。例

ali-ha、jabu-nggala、kübuli-ka、kooli-ngga

ū 或 oo，词缀元音为 a。例如：

含有 i u 的多音节词，如果第一音节的元音是 a

bi-he、bu-he.

2）含有 i u 的单音节词，词缀元音为 e。例如：

miyoca-la、funce-tele.

第二个音节的元音时，情况也是如此。例如：

4) 以u和ū结尾的词干，词缀元音为a。例如：

mukū-ha、gūtu-la。

词干元音与词缀元音和谐表

单音节	双音节	多音节	后缀
a	a-a、a-ū	(o-e-i-u)-a	a
o	o-o、a-o		o
e、i、u	e-e、o-e、	(e-i-u)-e	e
	a-u、o-i、ū-i		a
	a-i、u-i、i-i		
	e-u		e
	e-i、i-u、u-u		

(2) 以o ū u变化的词缀与词干元音的和谐规律：

1) 含有o ū的词缀与含有o的词干和谐。例如：

onco-hon、godo-hon、jobos-hūn、gosi-hon

2) 含有ū的词缀与含有a ū的词干和谐。例如：

yada-hūn， gilta-hūn， gūla-kū.

3) 含有u的词缀与含有e i u的词干和谐。例如：

wesi-hun， etu-hun.

第二章 词法

第一节 满语的词汇

满语的全部词汇从其语源来看大致可以分为三种类型：一种是满语的固有词汇，一种是从汉语借入的词汇，一种是从蒙语借入的词汇。

一、满语的固有词汇

akū（没有）ala（平顶山）alda（半大猪）ba（地方）baita（事）buyembi（爱）coro（后天）ca（筋）cukūmbi（俯）da（头目）doohan（桥）dasambi（治）ebergi（这边）erimbi（扫）eye（窖）facuhūn（乱）fancambi（生气）fatambi（掐）gaihari（突然）gidakū（镇尺）gaha（乌鸦）hūrha（大围網）

二.来源于汉语的词汇

ya（烟霭） yonggan（沙） yali（肉）

糕） ūren（像） weren（波澜） waka（非） weji（丛林）

tuyambi（撅折） uniyen（乳牛） uyan（稀） uta（奶油

šušu（紫） šakšaha（腮） tafukū（阶级） tunggu（渊）

（矮胖） sabi（祥） sara（伞） sejen（车） šula（脓）

omin（饥） page（石饼子） pampu（厚棉袄） parpanahabi

（酒漏子） nilukan（柔和） oho（胳肢窝） okto.（药）

（利息） malahi（野猫） moro（碗） nuturu（沙鸡） nuran

lamun（蓝） loho（腰刀） larhūn（蕃薯） madagan

jebele（右翼） kalja（脱顶） kamcimbi（合） kamni（隘口）

iten（二岁牛） jayan（牙关） juhenembi（结冰）

hibcan（短少） hūfan（一伙） irahi（水纹） irgebun（诗）

监） wase（瓦） wang（王） yang（阳） yengsi（筵席）

šilio（石榴） tai（台） taifin（太平） taigiyan（太

pinggu（苹果） sefu（师付） šizy（世子） šatan（砂糖）

（麻子） matan（麻糖） naceo（纳绸） pai（牌） pin（嫔）

laba（喇叭） leose（楼） lo（锣） maise（麦子） mase

jy cuwang（痔疮） kiyoo（轿） kin（琴） king（磬）

（丈） joo（诏） jung（钟） jyfu（知府） jyhiyan（知 ）

hiyan（香） iodan（油单） ise（椅子） in（阴） jang

（架子） giyoo（蛟） gin（斤） hise（戏子） hiyoošun（孝顺）

defu（豆腐） fase（筏子） fa（法） fei（妃） giyase

子） ciyanliyang（钱粮） daifu（大夫） dangse（档子）

baise（白菜） bang（榜） bei（碑） cai（茶） cese（册

1 完全借用汉音的词

（杜宇、加 ） modan ilha（牡丹、加 ） cuse moo（竹子、加 ） ginliyan ilha（金莲花、加 ） gi buhū（麂、加 ） nu beri（弩、加 ）

(2) 加同义词的词

daifurambi（医治、加 ） falasu（珐琅、加 ） ingtori（樱桃、加 ） pingguri（苹果、加 ） biyantu（鞭、加 ） polori（笸箩、加 ） bono（雹、加 ） bolasu（玻璃、加 ） miyoori（秒、加 ） ganggan（刚、加 ） bofulambi（包起、加 ） wenjembi（温、加 ） （瓦瓦、加 ） waselambi waiku（歪、加 ） yenggehe（鹦哥、加 ）

2. 借用汉音后加附加成分的词

(1) 加词缀的词

yoose（汉音：钥匙；满语意义：锁）

liyooha bira（辽河） mengzi bithe（《孟子》）

三、来源于蒙语的词汇

bayan（富） cabi（牒皮） erihe（念珠）

baksi（学者） tahi（野马） gobi（戈壁） han（王） janggin（章京） tarbalji（草原之鹰）.

第二节 满语的构词

满语单词从其构成形式来看可以分为三种类型，即：单纯词、派生词、复合词。

一、单纯词

单纯词即满语的基本单词。它其中的一部分是派生词的词干部分或是复合词的构成词素。

1. 单音节的单纯词

满语的体词和附属词中约有八十来个单音节词，例如：da（首领）tu（旗）bi（我）i（他）de（在）ni（呀）kai（啊）等等。满语的动词中约有五十多个单音节的动词词干，例如：o-（成为）bi-（在）ji-（来）te-（坐）tū（打）se（说）sa（知道）等等。单音节词中的有些词是由一个辅音和两个元音或一个辅音和一个元音、一个半元音、一个元音构成的，例如：deo（弟弟）moo（木）boo（家）tuwa（火）šuwe（直）hiyan（香）等等。

2. 双音节的单纯词

大多数的满语单纯词是双音节的，体词和附属词有：aisin（金）gala（手）jiha（钱）deri（从）

buhyen（话不清楚） jušuru（尺） oyonggo（重要）

派生词或是复合而成的词。例如： bocihe（丑）

三个音节或三个音节以上的词大多是带有词缀的

3. 多音节的单纯词

mishan（墨线） bethe（足） faššan（发奋）

sikse（昨天） erde（早） dobton（套） ongko（牧场）

母表上的十一个半音字母。例如： silhi（胆）

k、 b、 s、 š、 t、 r、 n、 m、 l、 ng，即字

的组合形式，在这种组合中的首位辅音往往是： 、

般是由两个单音节组合而成的，但经常出现两个辅音

（闭眼） ojo-（吻） sire-（绩麻）等等。双音节的词一

刀）等等；动词词干有： gene-（去） tafa-（爬） nicu-

šugin（漆） mala（木榔头） nalu（生菜） loho（腰

二. 派生词

派生词是以部分单纯词为词干通过附加各种词缀使之产生新含义的构词形式。满语中没有前缀，单词完全依照后缀而变化。派生构词法有以下九种方式：

1. 名词派生名词

附加词缀一般有：si、ci、ri、tu、su、ku、ji、ju 等々。将这些词缀附加在某些名词词干的后面，使形成了与原名词词意有关联的派生名词。

例如：usin（田）— usisi（农民） yafan（园）— yafasi（园丁） namun（库）— namusi（库丁） mucen（锅）— mucesi（厨子） bana（地方）— banaji（土地神） ulgiyan（猪）— ulgiyaci（猪皮） miyehu（豆腐）— miyehusu（豆腐皮） laba（喇叭）— labari（伞盖顶幔）

boihon（土）—— boihoju（神社）algin（名望）algintu（有名望的）nimašan（芝麻鹏）—— nimašakū（快船）use（种子）—— useku（簸斗）mengse（幔子）—— mengseku（门簾）

2. 动词派生名词

附加词缀一般有：cun、su、gan、kū、ku、si、ri 等々。将这些词缀附加在某些动词词干的后面，使原动词具有了名词性的新含义。例如：

fada-mbi（使法术）—— fadagan（法术）haira-mbi（爱惜）—— hairacun（可惜处）madambi（生利息）—— madagan（利息）hence-mbi（用石臼捣）—— henceku（石臼）herembi（捞）—— hereku（笊篱）yaksi-mbi（闭）—— yaksikū（门闩）yerte-mbi（愧）—— yertecun（羞愧）bodo-mbi（筹划）

— bodogon（谋）boljo-mbi（约会）— boljohon（约）

baica-mbi（查看）— baicasi（检校）onggo-mbi（忘）

— onggosu（健忘的人）melkeše-mbi（出现蜃气）—

melketu（蜃）selgiye-mbi（传令）— selgiyesi（传宣）.

3. 形容词派生名词

附加词缀一般有：ri、gan、ta、da、ci、ki、tu、ngge 等々。将这些词缀接在某些形容词词干的后面，使原形容词具有了名词性的新含义。例如：

fulahūn（淡红）— fulargan（赤鸦）、fulata（烂眼边）、fulana（瓯李子）fulgiyan（红）— fulgiyaci（伏天短毛皮）sahaliyan（黑）— sahaltu（黑面）、sahalja（黑骛）、sahalca（黑貂皮）wangga（香）— wanggari（香橼）beki（坚固）— bekitu（壮实人）halhūn（热）—

halhūri（胡椒）halukan（暖和）—— haluku（厚棉裤）

halfiyan（扁）—— halfiri（塔骨子 一种形状扁平的果子）

4. 动词派生动词

附加词缀一般有：la、le、ta、te、niye、kiya、giya、hiya、da、de、na、ne、ša、še、šo ra、re、ro 等等。将这些词缀附加在某些动词的后面，使形成了与原动词词意有关联的派生动词。例如：

ana-mbi（推）—— anata-mbi（推托）suwaliya-mbi（掺和）—— suwaliyata-mbi（掺杂、掺混）niyece-mbi（补）—— niyecete-mbi（占补）ebe-mbi（泡）—— ebeniye-mbi（浸泡）aliya-mbi（等候）—— aliyakiya-mbi（且等且走）bodo-mbi（谋划）—— bodonggiya-mbi（自言自语算计）sesula-mbi（吃惊）—— sesukiye-mbi（打冷战）dasi-mbi（蒙盖）——

dasihiya-mbi（撢拂灰尘）monji-mbi（揉搓）— monjira-mbi（气得搓手）sakda-mbi（老）— sakdanda-mbi（老之将至）liyeliye-mbi（昏迷）— liyeliyeše-mbi（只是昏迷）maka-mbi（昏愦）— makara-mbi（衰迈）buli-mbi（鱼在水面吞食）— buliya-mbi（吞咽）butu-mbi（入蛰）— butule-mbi（堵塞）aca-mbi（合）— acala-mbi（共合）fete-mbi（揭短）— fetere-mbi（苛求）

5. 名词派生动词

由名词派生动词的附加词缀与由动词派生动词的附加词缀基本相同。将这些词缀附加在某些名词词干的后面，使原名词具有了动词性的新含义。例如：

hitahūn（指甲）— hitahūša-mbi（指甲压）buleku（镜子）— bulekuše-mbi（照镜子）jili（气）— jilida-mbi

（生气）eruwen（钻）— eruwede-mbi（用钻子钻）ceku（秋千）cekude-mbi（打秋千）ulin（财）— ulintu-mbi（行贿）kimun（仇）— kimuntu-mbi aba（围猎）— abalainbi（行围）sadun（亲家）— sadula-mbi（作亲家）suhe（斧）— suhele-mbi（斧子劈）erun（刑具）— erule-mbi（动刑）oron（缺）— orolo-mbi（顶缺）longto（笼头）— longtolo-mbi（套笼头）dutu（聋子）— duture-mbi（装聋）idu（班次）— idura-mbi（轮班）gohon（钩子）— gohoro-mbi（毛稍钩卷）

6. 形容词派生动词

由形容词派生动词的附加词缀与由动词派生动词的附加词缀基本相同。将这些词缀附加在某些形容词词干的后面，使原形容词具有了动词性的新含义。例

如：mangga（难）—— manggašambi（为难） etuhun（强壮）—— etuhuše-mbi（用强） oshon（暴虐）—— ashodo-mbi（暴虐行凶） dalhūn（话烦）—— dalhūda-mbi（絮叨） elhe（平缓）—— elheše-mbi（缓慢） beki（坚固）—— bekile-mbi（固守） waka（非）—— wakala-mbi（责怪） yangse（文采）—— yangsela-mbi（文饰） yangšan（唠叨）—— yangšara-mbi（只管唠叨）

7. 形容词派生形容词

附加词缀一般有 hūri、hori、huri、ba、ngga、ngge 等。将这些词缀附加在某些形容词的后面，使形成了与原形容词词意有关联的派生形容词。例如：gakdahūn（瘦长）—— gakdahūri（瘦长长的） gonggohon（独坐无聊）—— gonggohori（众人无聊闲坐）

cekjehun（胸膛高） hasi（茄子）— hasiri（暗紫）
saniyan（伸）— saniyashūn（略伸） cejen（胸膛）
ašohonggo（有爪的） banjin — banjishūn（过得去的）
funiyehe（毛）— funiyehengge（有毛的） ašoho（爪）—
例如：sabdan（水点）— sabdangga（滴水的）
词词干的后面，使原名词具有了形容词性的新含义。
ngga、ngge、nggo等々。将这些词缀附加在某些名
附加词缀一般有：hun、hon、hūn、shūn、

8. 名词派生形容词

（垂着）— lakdahūri（满々垂下）
峨） ilhū（笔直）— ilhūngga（毛顺着） lakdahūn
— hahiba（急爽） sehehun（直竖着）— sehehuri（巍
kubsuhun（粗大）— kubsuhuri（粗大々的） hahi（急）

9. 动词派生形容词

附加词缀一般有：cuka、cuke、hun、hūn、shūn、cun、da、be、等々。将这些词缀附加在某些动词词干的后面，使原动词具有了形容词性的新含义。例如：fanca-mbi（生气）——fancacuka（可气）olhombi（畏惧）——olhocuka（可畏）sengguwembi（惧 sengguwecuke（可惧）kice-mbi（勤勉）——kicebe（勤勉的）ibiya-mbi（厌恶）——ibiyada（讨厌的）somi-mbi（藏躲）——somishūn（隐）subu-mbi（酒醒）——subuhūn（清醒）inje-mbi（笑）——injemeliyan（微々笑）mudali-mbi（绕弯）——mudalimeliyan（稍微绕点儿）sarta-mbi（误）——sartashūn（稍迟误）enggele-mbi（探身）——enggeleshun（稍前探）tukiye-mbi（抬、举）——tukiyeshun（略

仰些）

三 复合词

复合词是把两个或两个以上的单纯词按照一定的规则结合在一起使之产生新含义的构词形式。复合构词法有以下三种方式：

1. 并列式

(1) 两项式 具有并列关系的两部分分开写。

niktan siktan（灵丹妙药） eden dadan（残缺）

fiyanji ertun（怙恃） nei taran（汗）

heliyen sebsehe（螳螂） banin wen（相貌） muhan yarha（公豹） gehun gahūn（晴明） buru bara（渺茫）

gukdu gakda（崎岖）

(2) 单项式 具有并列关系的两部分合起来写。

tahūra ejen（饺子） fan fere（山谷深容处） nikeku

ancun umiyaha（蟑螂） filingga moo（紫檀）

adun umiyaha（食苗虫） hereku maša（漏勺）

ajirgan sogi（鸡肠菜） nimaha yasa（鸡眼）

simhun（食指） mooi hasi（柿子） eihen boco（绛色）

selei ejen（吸铁石） tūme efen（打糕） moco

(1) 两项式　具有修饰限制关系的两部分分开写。

2. 主从式

[amala（后）＋ergi（边）]（后边） nioboro[niohon（淡绿）＋buru]（油绿）

[daniyan（遮蔽处）＋artu（三岁马）]（威夷神话中的怪兽） amargi

（奶母） nimargan[nimaha（鱼）＋cibirgan（雀）]（鱼虎） daniyartu

（嬷々）＋ama（父亲）]（奶公） memeniye [meme（嬷々）＋eniye（母亲）]

fulaburu[fula-hūn（淡红）＋buru（阴暗）]（绀色） memema[meme

mukiyeme（黄昏） koikon dekdehebi（发浪） lan gaimbi juwen gaimbi（借债） geri goiha（瘟了） gerhen fehin akū（无记性） fiyen akū（举止不定）

(1) 两项式　具有支配关系的两部分分开写。

3. 支配式

ecimari〔ere（这个）＋cimari（早晨）〕（今天早晨）

nimenggi（油）〕（浮油） orhoda〔orho（草）＋da（首领）〕（人参）

daci〔da（根本）＋ci（从）〕（从前） dekdenggi〔dekdere（浮）＋

＋da（首领）〕（司乐） aituri〔aisin（金）＋turi（豆）〕（金豆）

mehejen〔mehe（豚儿）＋ejen（主）〕（老母猪） kumuda〔kumun（乐）

(2) 单项式　具有修饰限制关系的两部分合起来写。

cuse mooi arsun（笋） hibsu ejen（蜜蜂）

mulan（椅子） ilha akū sirgeri（素纺丝）

（讨恶据） muwa edun tuwambi（大便）

(2) 单项式

daljakū〔dalji（干涉）+ akū（没有）〕（无涉） baitakū〔baitalara（绿用）+ akū（没有）〕（无用） cihakū〔cihan（情愿）+ akū（没有）〕（不愿）

第三节 词干、词根与词缀

满语在形态构造方面属于粘着语类型。粘着的意义是：句法关系和词的结构是通过附加在词根后面的各种不同的词缀（或是词缀后面再加词缀）来表示的。

词干分为固有的与派生的两种。凡是不能再分析出现代满语中使用着的附加词缀的词干，通常列入固

有的一类。例如：ᡨᡠᠸᠠ tuwa（看）、ᠶᠠᠪᡠ yabu（走）、ᡨᡠᡤᡳ tugi（云）、ᠴᡝ ce（他们）、ᡤᠠᠯᠠ gala（手）等等。固有的词干实际上就是词根，因为在其内部不能再分成若干个更小的意义单位，所以它本身就是一个完整的意义单位。派生的词干是由一个词根加一个（或两个）词缀构成的，它们在意义上已经融为一体，并且在动词的词干（固有的和派生的）后面还附加有表示各种语法意义的词缀。例如：ᠠᠪᡩᠠᡥᠠᠨᠠᠮᠪᡳ abdaha＋na＋mbi（长叶子）、ᠣᡴᡨᠣᠰᡳᠯᠠᠮᠪᡳ oktosi＋la＋mbi（医治）、ᡶᡝᡨᡥᡝᡴᡠᠯᡝᠮᠪᡳ fetheku＋le＋mbi（摇橹）。

词根是词的基本意义所在，词缀附加在词根后面给予词根以补充的意义。它脱离了词根就不能单独存在，本身没有独立的意义。根据词缀所附加的意义，可以分为构词词缀与变词词缀两种。凡是给予词根以

补充的词义并从词根构成新词的词缀叫做构词词缀。

下面将几个主要词类的常见构词词缀作一介绍：

一、名词的构词词缀

1. si、ci、ji、ju：表示与词根意义相关的某类人的名称。例如：

feyesi（验尸人）〔feye（伤口）〕、giyamusi（驿丞）〔giyamun（驿站）〕、kirusi（旗兵）〔kiru（旗）〕、efisi（玩者）〔efin（玩）〕、banjibusi（编者）〔banjibu-mbi（编纂）〕、bithesi（笔帖式）〔bithe（书）〕、beidesi（审问者）〔beide-mbi（审问）〕、sejesi（车夫）〔sejen（车）〕、aduci（牧人）〔adun（牧群）〕、giyarici（巡捕）〔giyari-mbi（巡察）〕、cagaci（供事）〔cagan（书籍）〕、dahalji（长随）〔dahala-mbi（跟随）〕、boigoji（主人）

〔boigon（户）〕、boihoju（神社）〔boihon（土）〕

2. tu、ri、ci、表示具有某种特点的人或事物的名称。例如：

minggatu（千总）〔minggan（千）〕、niyakitu（流鼻涕小儿）〔niyaki（鼻涕）〕、yalitu（胖子）〔yali（肉）〕、temeri（驼色）〔temen（骆驼）〕、borori（秋）〔bolo-mbi（洁净）〕、fakūri（裤子）〔fakū（鱼梁）〕sikari（帚獭）〔sika（鬃尾硬毛）〕、nuheci（野猪皮）〔nuhen（一岁野猪）〕nimaci（山羊皮）〔niman（山羊）〕、tashaci（虎皮）〔tasha（虎）〕ihaci（牛皮）〔ihan（牛）〕

3. kū、kū 表示工具或人、事物的名称。例如：

sacikū（镢头）〔saci-mbi（砍）〕、faitakū（小锯）

onggosu（健忘人）〔onggo-mbi（忘）〕、gargata（单
（姜）〔furgin（辣）〕、gelesu（小心人）〔gele-mbi（怕）〕、
goci-mbi（抽）〕、wajima（末尾）〔waji-mbi（完结）〕、furgisu
sacima（萨其玛）〔saci-mbi（砍）〕、gocima（抽屉）〔

4. ma、su、ta、li、hi

〔eitere-mbi（欺诈）〕。
weceku（神祇）〔wece-mbi（祭神）〕、eitereku（惯骗者）
徒）〔ubaša-mbi（叛变）〕、ejeku（知事）〔ejembi（记）〕、
容）〕、tacikū（学校）〔taci-mbi（学）〕、ubašakū（叛
（斗篷）〔（披衣）〕、baktakū（内脏）〔bakta-mbi（包
〔etu-mbi（穿）〕、jeku（粮食）〔je-mbi（吃）〕、nereku
bodokū（算盘）〔bodo-mbi（计算）〕、etuku（衣服）
〔faitai-mbi（割）〕、sujakū（支棍）〔suja-mbi（支）〕、

（记）〕、mucejun（负釜）〔mucen（锅）〕

fulhūsun（搭包）〔fulhū（口袋）〕ejetun（志）〔ejembi

随）〕、funiyesun（褐子）〔funiyehe（毛）〕、

absalan（前腿小骨）、dahasun（坤）〔daha-mbi（跟

dahalan（随）〔daha-mbi（跟随）〕、fasilan（树杈）、

望）〔ere-mbi（期望）〕、girucun（羞耻）〔giru-mbi（羞）〕

（合好）〕、ehecun（嫌隙）〔ehecu-mbi（毁谤）〕、（期

ejebun（记）〔eje-mbi（记）〕、acabun（合）〔aca-mbi

5. cun、bun、lan、tun、jun、sun。

奴）

家）〔daha-mbi（跟随）〕、fuseli（鲭鱼）、futahi（一辈

（瘦高）〕、fihali（呆子）〔fihaša-mbi（干张着嘴）〕（二

的）〔gargan（单）〕ganggata（身材高的人）〔ganggahūn

羔）．

nuhen（一岁野猪）targan（彪）、margan（麞麅）

birgan（小河沟）、niyahan（狗崽）、dahan（小马）．

这类词缀的一部分表示『小』的意思，例如：

tungken（鼓）、longkon（锣）．

bodo-mbi（筹划）〕、kuruken（微高处）〔kuru（高阜）〕、

[illegible]）〕turigen（租子）〔turi-mbi（租）〕、bodogon（谋）〔

〔bila-mbi（定限）〕、ashargan（佩物）〔asha-mbi（佩

sumbi（解））〕、ejehen（注）〔eje-mbi（记）〕、bilagan（期限）

fehuken（跐跶、〔fehu-mbi（踏）〕、suhen（注疏）〔

hūsi-mbi（裹）〕、bituhan（缘的滚边）〔bitu-mbi（缘边）〕

sujahan（支杆）〔suja-mbi（支）〕、hūsihan（裙）〔

6. han、hen、gan、gen、kan、ken

〔 muheliyen（圆）〕、 heturen（山柁）〔 hetu（横）〕。
nuhaliyan（洼地）、 muhaliyan（球）、 muheren（车轮）

9. liyan、 ren.

〔 eyun（姐々）〕 gasingga（仁者）〔 gasin（仁）〕
giljangga（能恕的人）〔 giljan（恕）〕 eyungge（长女）
力）〔 sube（筋）〕 ergengge（生灵）〔 ergen（生命）〕、
weilengge（罪人）〔 weile（罪）〕、 subutungge（有筋

8. ngga、 ngge

羊圈）〔 horiha（圈牲口）〕
（驮）〕、 ejehe（敕书）〔 ejehe（记了）〕、 horho（猪
ilha（花）〔 ilaha（开了）〕、 aciha（驮子）〔 aciha
词过去时词缀。例如：

7. ha、 he、 ho．这三个词缀是名词化了的动

getuhun（醒着）〔 gete-mbi（醒）〕、 toktohon（定）〔

untuhun（空）、 menehun（傻）〔 menen（傻子）〕、

seshun（厌物）〔 seshe-mbi（厌烦）〕、 mentuhun（愚昧）、

2. hun、 hon、 hūn、 shūn

（夸奖）〕

〔 akda-mbi（信赖）〕、 saišacuka（可嘉）〔 saiša-mbi

yertecuke（可愧）〔 yerte-mbi（愧）〕、 akdacuka（可信

赖）〕、 tuksicuke（可怖）〔 tuksi-mbi（惶恐）〕、

ferguwe-mbi（惊奇）〕、 nasacuka（可叹）〔 nasa-mbi（叹

（可畏）〔 olho-mbi（畏惧）〕、 ferguwecuke（奇）〔

ališacuka（可闷）〔 ališa-mbi（闷）〕、 olhocuka

1. cuka、 cuke。 同根词全部是动词。 例如：

二、形容词的构词词缀

gonggon（直立背式骨）〕

（面茶清）〔 muke（水）〕、 gonggori（卧处猛起）〔

〔 uhe（总）〕、 oilori（表面）〔 oilo（表面）〕、 mukeri

 basucun（可笑的）〔 basu-mbi（耻笑）〕、 uheri（总共）

〔 suila-mbi（劳）〕、 yertecun（惭愧）〔 yerte-mbi（愧）〕

 ulhicun（灵）〔 ulhi-mbi（晓得）〕、 suilacun（劳苦）

3. cun、 ri.

（败坏）〕、 dahashūn（遵从）〔 daha-mbi（跟随）〕

〔 fudasi（悖谬）〕、 manashūn（褴褛）〔 mana-mbi

着牙）〔 šakšalja-mbi（呲着牙笑）〕、 fudasihūn（逆）

〔 hafira-mbi（夹）〕、 facuhūn（乱）、 šakšahūn（露

 gosihon（苦）、 etuhun（强壮）、 hafirahūn（窄）

tokto-mbi（定）〕、 tomorhon（清楚）、 miosihon（邪）、

fulgiyan（红）、niowanggiyan（绿）、šanggiyan（白）、

6. giyan、giyen、hiyan、hiyen

ekisaka（静悄々）。

（行走稀疏）〕、meneksaka（呆头呆脑）〔menen（傻子）〕

〔tondokon（忠的）〕、sebkesaka（罕见）〔sebken

（长々的）〔golmin（长）〕tondokosaka（实々在々）

hocikosaka（漂々亮々）〔hocikon（俊）〕、golmisaka

5. saka

gete-mbi（醒）〕

坐）〔gonggohon（独坐无聊）〕、getehuri（醒）〔

（火焰红）〔fulahūn（淡红）〕、gonggohori（众人无聊闲

sahahūri（乌黑）〔sahahūn（淡黑）〕、fulahūri

4. hūri、hori、huri。

yargiyan (真实), burgiyen (吝啬), genggiyen (明)
elgiyen (丰), sebsihiyen (和气), habcihiyan
(和睦) akjuhiyan (暴怒)

7. ngga, ngge, nggi, nggū

aldangga (远), aldungga (奇怪), mujangga (当
然的), icangga (美味的), amtangga (有趣的) [
amtan (趣味)] erdemungge (有德的) [erdemu (德)],
weihengge (有牙的) [weihe (牙)], mersengge (有瘢点的)
[mersen (雀瘢)], bardunggi (骄矜), etenggi (强盛)
ambalinggū (魁伟), yadalinggū (软弱)

8. su, da, ba

dahasu (柔顺) [daha-mbi (跟随)] gelesu (胆怯)
[gele-mbi (怕)], ibiyada (讨厌的) [ibiya-mbi (嫌恶)]

指)〕、funiyehele-mbi（揪头发）〔funiyehe（头发）〕
hiyoošun（孝顺）〕、ferhele-mbi（大指勾弦）〔ferhe（大
罕）〔hihan（希罕）〕、hiyoošula-mbi（孝顺）〔
amsula-mbi（用膳）〔amsu（膳）〕、hihala-mbi（希

2. la、le、lo

solhoro-mbi（讲朝鲜语）〔solho（朝鲜）〕
monggoro-mbi（讲蒙语）〔monggo（蒙古）〕、
mbi（变坏）〔ehe（坏）〕、gijure-mbi（侵害）〔gijun（戈）〕、
facuhūn（乱）〕、gisure-mbi（说）〔gisun（语）〕、ehere-
mbi（变大）〔amba（大）〕、facuhūra-mbi（乱）〔
manjura-mbi（讲满语）〔manju（满洲）〕、ambara-

1. ra、re、ro

三、动词的构词词缀

[gele-mbi（怕）]、ibiyada（讨厌的）[ibiya-mbi（嫌恶）]
dahasu（柔顺）[daha-mbi（跟随）] gelesu（胆怯）

8. su、da、ba

ambalinggū（魁伟）、yadalinggū（软弱）
[mersen（雀瘢）]、bardunggi（骄矜）；etenggi（强盛）
weihengge（有牙的）[weihe（牙）]、mersengge（有瘢点的）
amtan（趣味）]、erdemungge（有德的）[erdemu（德）]、
然的）、icangga（美味的）、amtangga（有趣的）[
aldangga（远）、aldungga（奇怪）、mujangga（当

7. ngga、ngge、nggi、nggū

（和睦）akjuhiyan（暴怒）
elgiyen（丰）、sebsihiyen（和气）、habcihiyan
yargiyan（真实）、burgiyen（吝啬）、genggiyen（明）

指)〕、funiyehele-mbi（揪头发）〔funiyehe（头发）〕、ferhele-mbi（大指勾弦）〔ferhe（大指）〕、hiyoošula-mbi（孝顺）〔hiyoošun（孝顺）〕、hihala-mbi（希罕）〔hihan（希罕）〕、amsula-mbi（用膳）〔amsu（膳）〕、

2. la、le、lo

solhoro-mbi（讲朝鲜语）〔solho（朝鲜）〕、monggoro-mbi（讲蒙语）〔monggo（蒙古）〕、ehere-mbi（变坏）〔ehe（坏）〕、gijure-mbi（侵害）〔gijun（戈）〕、gisure-mbi（说）〔gisun（语）〕、facuhūra-mbi（乱）〔facuhūn（乱）〕、ambara-mbi（变大）〔amba（大）〕、manjura-mbi（讲满语）〔manju（满洲）〕

1. ra、re、ro

三、动词的构词词缀

ᡩᠠᠪᠠᡧᠠᠮᠪᡳ dabaša-mbi（僭越）〔ᡩᠠᠪᠠᠨ daban（过度）〕、ᡥᡡᡩᠠᡧᠠᠮᠪᡳ hūdaša-mbi

4. ᡧᠠ ša、ᡧᡝ še、ᡧᠣ šo

饰的人）〕

〔ᠣᡳᠯᠣᡥᠣᠨ oilohon（轻浮）〕、ᡤᠣᡥᠣᡩᠣᠮᠪᡳ gohodo-mbi（妆饰）〔ᡤᠣᡥᠣ goho（好妆

mbi（挑唆）〔ᠣᡶᠣᡵᠣ oforo（鼻子）〕、ᠣᡳᠯᠣᡥᠣᡩᠣᠮᠪᡳ oilohodo-mbi（举止轻浮）

cisu（私）〕、ᡥᡝᠪᡝᡩᡝᠮᠪᡳ hebede-mbi（商量）〔ᡥᡝᠪᡝ hebe（议）〕、ᠣᡶᠣᡵᠣᡩᠣᠮᠪᡳ oforodo-

ergende-mbi（安息）〔ᡝᡵᡤᡝᠨ ergen（气息）〕、ᠴᡳᠰᡠᡩᡝᠮᠪᡳ cisude-mbi（狥私）〔ᠴᡳᠰᡠ

〔ᠵᡳᠯᡳ jili（怒）〕、ᠵᠠᠯᡳᡩᠠᠮᠪᡳ jalida-mbi（使奸计）〔ᠵᠠᠯᡳ jali（奸计）〕、ᠠᡵᡤᠠᡩᠠᠮᠪᡳ

ᠠᡵᡤᠠᡩᠠᠮᠪᡳ argada-mbi（用计）〔ᠠᡵᡤᠠ arga（计）〕、ᠵᡳᠯᡳᡩᠠᠮᠪᡳ jilida-mbi（动怒）

3. ᡩᠠ da、ᡩᡝ de、ᡩᠣ do

饿）〕、ᡤᠣᠰᡳᡥᠣᠯᠣᠮᠪᡳ gosiholo-mbi（味苦）〔ᡤᠣᠰᡳᡥᠣᠨ gosihon（苦）〕

（用药）〔ᠣᡴᡨᠣ okto（药）〕、ᠣᠮᡳᡥᠣᠯᠣᠮᠪᡳ omiholo-mbi（挨饿）〔ᠣᠮᡳᡥᠣᠨ omihon（饥

ᡤᡝᡨᡠᡴᡝᠯᡝᠮᠪᡳ getukele-mbi（察明）〔ᡤᡝᡨᡠᡴᡝᠨ getuken（明白）〕、ᠣᡴᡨᠣᠯᠣᠮᠪᡳ oktolo-mbi

mukjana-mbi（个搓）〔mukjan（搓子）〕、fahana-mbi

6. na，ne，no

步）〔okson（步）〕

fondojo-mbi（破透）〔fondo（穿透）〕oksonjombi（学迈

sidehunje-mbi（插空儿）〔sidehun（空档儿）〕、

〔haihū（嬝娜）〕、urgunje-mbi（喜悦）〔urgun（喜）〕

gaija-mbi（取）〔gai-mbi（要）〕、haihūlja-mbi（翩翻）

5. ja，je，jo

〔oncohon（仰面）〕、

（吝）〕、forgošo-mbi（调转）oncohošo-mbi（傲慢）

（天阴）〔tulhun（阴）〕、jibgeše-mbi（吝啬）〔jibge

（好）〕、hebeše-mbi（商议）〔hebe（议）〕、tulhuše-mbi

（做生意）〔hūda（生意）〕、saišambi（夸奖）〔sain

（一堆）]、monggoli-mbi（[illegible] 戴物）[monggon（脖项）]
（果黑子）[doko（里子）]、buktali-mbi（堆粮）[buktan
turemi-mbi（鞝鞦子）[ture（靴鞦子）]、dokomi-mbi
[illegible]
（荒山）]、necihiye-mbi（平抚）[necin（平）]
bodo-mbi（谋划）]、dasihiya-mbi（掸拂灰尘）[dasi-mbi
sesulu-mbi（吃惊）]、bodonggiya-mbi（自言自语算计）[bodo-
mbi（满足）[jalu-mbi（满）]、sesukiye-mbi（打冷战）[
aliyakiya-mbi（且走且等）[aliya-mbi（等）]、jalukiya-

7. kiya、kiye、giya、giye、hiya、hiye

lempine-mbi（夭老）[lempi（少白头）]
fiyahan（膙子）]、fiyerene-mbi（裂璺）[fiyeren（山缝）]
（结子）[faha（果仁）]、fiyahana-mbi（皮皱厚）[

凡是不改变词根原有的词义、只增添某些语法意义的词缀叫做变词词缀。下面将几种变词词缀作一介绍：

一、名词复数词缀

满语里把 sa、se、so、ta、te、ri、si 等附加在人称名词后面表示复数。

二、动词时态词缀

满语中表示过去时的词缀有：he、mbihe、me bihe、mbihebi、hebihe.

表示现在时的词缀有：mbi、ra (re、ro) me ilihabi、mahabi、me bi、me bimbi、fibi、hai bi、hebi、hebihebi.

表示将来时的词缀有：mbi、ra (re、ro)

三、动词语态词缀

满语中表示使动态与被动态的词缀相同，有：bu.

表示方向态的词缀有：na、ne、no、ji.

表示连动态的词缀有：ta、te、da、de、ša、še、šo、ca、ce、co、ja、je、jo.

表示共动态的词缀有：ca、ce、co.

表示互动态的词缀有：ru、du.

四、动词式的词缀

满语中表示条件式的词缀有：ci、cibe.

表示祈使式的词缀有：ki、rao、reo、roo、cina、kini.

表示否定式的词缀有：rakū.

表示提前付动词的词缀有：nggala、nggele。

表示终极付动词的词缀有：tai、tei。

表示直达付动词的词缀有：tala、tele、tolo。

表示深入付动词的词缀有：pi。

表示条件付动词的词缀有：ci。

表示让步付动词的词缀有：cibe。

表示跟随付动词的词缀有：ralame、relame、rolame。

表示延续付动词的词缀有：hai、hei、hoi。

表示分离付动词的词缀有：fi。

满语中表示联合付动词的词缀有：me。

五、付动词词缀

表示虚拟式的词缀有：rahū。

六、数词专门附加词缀

满语中表示序数词的词缀是：ᠴᡳ ci.

表示分配数词的词缀是：ᡨᠠ ta、ᡨᡝ te、ᡨᠣ to、ᡨᠣᠮᡝ tome、ᡩᠠᡵᡳ dari.

表示动量词的词缀是：ᡤᡝᡵᡳ geri.

七、形容词弱程度词缀

满语中表示形容词弱程度的词缀有：ᡴᠠᠨ kan、ᡴᡝᠨ ken、ᡴᠣᠨ kon、ᠰᡳ si、ᠯᡳᠶᠠᠨ liyan、ᡧᡡᠨ shūn、ᡧᡠᠨ shun.

满语单词的词根及其后缀在派生或者复合的过程中有时要发生一些变化，大致有以下几种类型：

一、脱落　词中划「|」的地方表示脱落了的部分。

1. n辅音脱落

ninggun → ninju（六十）、omolo → omo'i（孙子们）

3. 音节脱落

dabduršambi（发躁）

udu udu → ududu（许多）、dabduri → emgeri（一次）、

fatarambi → fataršambi（常掐）、emu geri → hebe → hebdembi（商量）、jui → juse（儿子们）、

fafuri → fafuršambi（发奋）、ilaha → ilha（花）、

2. 元音脱落

yafan → （园丁）

者）

foholon → foholokon（稍短）、sain → saisa（贤

non → nota（妹々们）、meni meni → meimeni（各自）、

efin → efimbi（玩）、ilan → ilaci（第三）、

乐）、

ginggun → ginggulembi（敬）、kumun → kumuda（司

ᠪᡠᡵᡝᠨ buren → ᠪᡠᡵᡩᡝᠮᠪᡳ burdembi（吹海螺）、ᡤᡝᡶᡝᡥᡝ gefehe → ᡤᡝᡶᡝᠯᡳ gefeli

ilha（簇蝶花）、ᡨᠠᡴᡡᡵᠠᠨ takūran → ᡨᠠᡴᡡᡵᡧᠠᠮᠪᡳ takūršambi（派遣）、

二、增生　词中划「—」的地方表示增生的部分。

1. n辅音增生

ᡤᡡᠨᡳᠮᠪᡳ gūnimbi → ᡤᡡᠨᡳᠨᠵᠠᠮᠪᡳ gūninjambi（思量）、ᡩᠣᠣᠮᠪᡳ doombi → ᡩᠣᠣᠨᠵᡳᠮᠪᡳ doonji-
mbi（渡来）、ᠠᡳᠰᡳᠯᠠᠮᠪᡳ aisilambi → ᠠᡳᠰᡳᠯᠠᠨᡩᡠᠮᠪᡳ aisilandumbi（齐帮助）ᡥᠣᡴᠰᠣᠮᠪᡳ
hoksombi → ᡥᠣᡴᠰᠣᠨᠴᠣᠮᠪᡳ hoksoncombi（常忧愤）

2. 音节增生

ᡝᡵᡝᠮᠪᡳ erembi → ᡝᡵᡝᡥᡠᠨᠵᡝᠮᠪᡳ erehunjembi（常指望）、ᡴᡡᠯᡳᠮᠪᡳ kūlimbi → ᡴᡡᠯᡳᠰᡳᡨᠠᠮᠪᡳ
kūlisitambi（怕极）、ᡤᡳᠣᡤᡳᠨ giogin → ᡤᡳᠣᡤᡳᠶᠠᠨ giogiyan（紧束的）

3. 其他辅音增生

ᡩᠣᠰᡳᠮᠪᡳ dosimbi → ᡩᠣᠰᡳᠮᠪᡠᠮᠪᡳ dasimbumbi（使进）、ᡤᡝᡨᡝᡵᡝᠮᠪᡳ geterembi → ᡤᡝᡨᡝᡵᡝᠮᠪᡠᠮᠪᡳ
geterembumbi（使洗净）、ᠯᡝᠨ len → ᠯᡝᠩᡴᡝᠨ lengken（略壮大）、

某种语气或摹仿声音、形象的词。

词和动词表达各种语法意义。其中还包括一些只表达一般没有独立的词汇意义，没有词缀变化，附属于体态变化，表示状态、行为动作的发展变化；附属词，动词类，有式、时态、语态、付动、形动等范畴的形表示人和事物现象、时间地点、性质特征、数量等；三大类：体词类，有格、数、领属等范畴的形态变化。

根据语法特点和词义类别，可以将满语首先分为

第四节 满语词类的划分

竖着)、cejen → cekjehun (胸膛高)

juwe geri → juwenggeri (二次)、coco → cokcohon (直

根据各词类内部的语法特点和词义类别，又可以继续分为若干小类：

一、体词类

1. 名词　表示人或事物的名称，具有完全的变格形式，部分名词具有数、性的形式。例如：niyalma（人）、gurgu（兽）、gasha（鸟）、baita（事）、šun（日）、biya（月）、moo（树）、wehe（石）、tugi（云）、boo（家）、simiyan hoton（沈阳）、huhu hoton（呼和浩特）

2. 形容词　表示人或事物的性质、特征，具有程度和级的变化。例如：amba（大）、sain（好）、den（高）、halhūn（热）、wangga（香）、sure（聪明）、elhe（安）、fulgiyan（红）、muheliyen（圆）、celmeri（窈窕）

3. 数量词　表示人或事物、行为的数量和次序，

以当虚词用，当实义动词用的时候，它是一种普通动

2. 助动词 一部分动词既可以当实义动词用又可

幸）、niyecembi（补）、tulembi（下套子）

alambi（告诉）、sithūmbi（专心）、jabšambi（侥

1. 普通动词 表示行为、状态的实义动词。例如：

二. 动词类

些）、ai（什么）、udu（几个）、we（谁）

bi（我）、suwe（你们）、enteke（这样）、tese（那

它具有它所代替的词类的各种不同的语法特点。例如：

4. 代词 它是代替名词、形容词、数词的一类词，

层）、yan（两）、ba（里）、mudan（回、次）

四）、sunjata（各五）juwengeri（二次）、ilarsu（三

具有数词特殊的变化。 例如：emu（一）、duici（第

词；当虚词用的时候，它失去实在的词汇意义、失去独立性，与其他动词和体词结合起来，给它们附加各种不同的语法意义，这种当虚词用的动词就叫做助动词。例如：ombi、sembi。

三. 附属词类：

1. 付词　表示行为、状态和性质的某种特征，只限于修饰动词和形容词。例如：gaitai（突然）、jiduji（到底）、ele（更）、mujakū（相当）、emgeri（已经）aifini（早已）、talude（偶然）、amba muru（大概）urunakū（一定）。

2. 后置词　用在实词后面，表示实词与其他词类的种々关系，并增添某种语法意义。例如：jakade（因为）、manggi（以后）、namašan（将）、tulgiyen

（除……以外）、baru（向）、ici（顺）．

3. 连接词　以各种不同的方式连接词、词组和句子的一类词。例如：jai（和、及）、bime（而且、又）gojime（却）、anggala（与其）、geli（又）．

4. 摹拟词　摹做声音和形象地表达行为、状态的一类词。例如：gūli gali（鸟鸣声）、kab kib（群犬撕咬）、jir jir（虫鸣声）、kata fata（亲密的样子）、keler kalar（行动迟缓的样子）

5. 语气词　表示说话的语气或语句的情态意义。例如：kai（啊）、ayoo（哎哟）、ni（呢）、ara（哎呀）dabala（罢了）、je（是）、bai（吧）．

6. 助词　用在体词后面，表示格和语气的一类词。例如：de、i、deri、seme、oci．

第五节　体词

一、名词

定义：表示人或事物的名称的词，叫做名词。名词可以后接助词和后置词充当各种句子成分。

名词的种类：

1. 从名词的构造来分，名词可以分为固有名词、派生名词与复合名词。

(1) 固有名词　由一个词干构成的词叫做固有名词。固有名词全部是以元音字母或辅音字母n结尾的，部分外来语词以辅音字母ng结尾。例如：

1) 以元音字母结尾的名词：cece（纱）、cisu（私）、okto（药）、dalda（隐蔽处）、dere（桌子）、gala（手）、ganio（怪异）、fulhū（口袋）、futa（绳）、

orho（草）、

2）以辅音字母 n 结尾的名词：cibin（燕）、furgin（辣）、nucen（锡）、giyan（理）、silin（精锐）、furdan（伤口）、coban（千斤顶）、hūsun（力）、horon（威）、fukjin（开首）、

3）以辅音字母 ng 结尾的名词：ging（更）、gurung（宫）、wang（王）、gung（功）、daiming（大明）。

(2) 派生名词　由词干加词缀构成的词叫做派生名词，大致可以分为由动词派生的名词、由名词派生的名词、由形容词派生的名词。例如：

1）由动词派生的名词：

muri-mbi（拧）——murihan（转弯处）、murikū（执拗人）

nara-mbi（恋）——naracun（恋）、nasa-mbi（叹）——

ᠨᠠᠰᠠᠴᡠᠨ nasacun（叹）、ᡨᡠᡴᡳᠶᡝᠮᠪᡳ tukiye-mbi（举）—ᡨᡠᡴᡳᠶᡝᠴᡠᠨ tukiyecun（颂）
ᠪᡠᠯᠴᠠᠮᠪᡳ bulca-mbi（耍滑）—ᠪᡠᠯᠴᠠᡴᡡ bulcakū（惯耍滑的人）、ᠴᡝᠯᡝᠮᠪᡳ cele-
mbi（铺墁砖石）—ᠴᡝᠯᡝᡥᡝᠨ celehen（丹陛）、ᠴᡝᠯᡥᡝᡵᡳ celheri（月台）、
ᠴᡳᡶᠠᠮᠪᡳ cifa-mbi（抹泥）—ᠴᡳᡶᠠᡥᠠᠨ cifahan（和的泥）、ᠴᡠᡴᡡᠮᠪᡳ cukū-mbi
（俯）—ᠴᡠᡴᡠᠯᡠ cukulu（近视眼）、ᡤᠠᠮᠠᠮᠪᡳ gamambi（拿去）—ᡤᠠᠮᠵᡳ gamji
（贪婪者）、ᠰᡳᠮᠨᡝᠮᠪᡳ simne-mbi（考试）—ᠰᡳᠮᠨᡝᠰᡳ simnesi（应试者）

2）由名词派生的名词：

ᡠᠰᡝ use（种子）—ᡠᠰᡝᡴᡠ useku（耧斗）、ᠮᡝᠩᠰᡝ mengse（幔子）—ᠮᡝᠩᠰᡝᡴᡠ
mengseku（门簾）、ᠮᠣᠩᡤᠣᠨ monggon（脖颈）—ᠮᠣᠩᡤᠣᠴᠣᠨ monggocon（长颈瓶）
ᠪᠠᡴᠰᠠᠨ baksan（兵队）—ᠪᠠᡴᠰᠠᡨᡠ baksatu（把总）ᡝᡳᡥᡝᠨ eihen（驴）—
ᡝᡳᡥᡝᡵᡳ eiheri（驴骡）、ᠵᡠᡧᡠᠨ jušun（醋）—ᠵᡠᡧᡠᡵᡳ jušuri（乌梅）、ᠨᡳᠮᠠᠨ
niman（山羊）—ᠨᡳᠮᠠᠴᡳ nimaci（山羊皮）ᠰᠠᠯᡠ salu（胡须）—ᠰᠠᠯᡠᠩᡤᠠ
salungga（有须人）ᡤᡳᠯᠵᠠᠨ giljan（怨）—ᡤᡳᠯᠵᠠᠩᡤᠠ giljangga（能怨者）

ujan jalu（阡陌）、edun su（疾风）、ulin nadan
niyaman hūncihin（亲戚）、tetun agūra（器皿）、
（城）、jalan si（队伍）、hūlha holo（盗贼）、
arga bodogon（策略）、doro yoso（政治）、hecen hoton
ba na（土地）、buraki toron（尘埃）、

1）由相同或相近的两个词构成的复合名词：

叫做复合名词。大致分为以下五种。例如：

(3) 复合名词　由两个或两个以上的词构成的名词

（要事）

（暗昧）— butun（垫）、oyonggo（重要）— oyonggon

bekitu（壮实人）、iletu（明显的）— iletun（表）、butu

wangga（香）— wanggari（香橼）、beki（坚固）—

3）由形容词派生的名词：

水)、tahūra efen (饺子)、
daruha urun (童养媳)、nimašan muke (桃花
niohe sube (黄花菜)、hūdun hafuka (疔毒)、

3) 由彼此不相关的两个词构成的复合名词：

(首尾)、niyakūn hengki (跪拜) se jalan (世代)、
hashū ici (左右)、hetu undu (纵横)、uju uncehen
gala bethe (手足)、kalka gida (干戈)、
(始终)、deote juse (子弟)、eigen sargan (夫妻)
ahūn deo (兄弟)、bithe cooha (文武)、da dube
jušen irgen (臣民)、muke olhon (水陆)、

2) 由相反或对立的两个词构成的复合名词：

源)、mocin samsu (毛青布)
(货财)、jobocun suilacun (劳苦) da sekiyen (起

(1) 普通名词　指一般的人或事物的名称的词。例

专有名词与时位名词。

2. 从名词的意义来分，名词可以分为普通名词、

tuwai okto（火药）

coohai agūra（武器）、yasai muke（泪）、

puse noho ša（金团龙纱）、bithei hafan（文官）、

saiha i doko（里踝）、saiha i tuku（外踝）、

3) 中间包含助词的复合名词

（继母）、saifa weihe（大牙）、hibsu ejen（蜜蜂）

ukdun boo（地窨子）、ujihe jui（养子）、sirame eme

yafahan cooha（步兵）、kaba jui（双胞胎）、

halhūn muke（温泉）、hoošan suhe（纸锞）、

4) 由修饰部和被修饰部构成的复合名词

（日）erin（时）、fon（候）、jalan（世）、erguwen（纪）、

1）时间名词：aniya（年）、biya（月）、inenggi

(3) 时位名词　指表示时间和方位的名词。例如：

keyen（开原）、agūda（阿骨打）、sure han（天聪）、

han（万历帝）、sarhū（萨尔浒）、ginjeo（锦州）

Sio yan（岫岩）、arabtan（阿拉布坦）、wan lii

例如：hetu ala（赫图阿拉）、fiyanggū（费扬古）、

(2) 专有名词　指某一特定的人或事物的名称的词。

门）、

kumun（乐）、gūnigan（思）、buyenin（情）yamun（衙

fa（窗户）、mulan（櫈子）、hūlan（烟筒）、misun（酱）、

niyalma（人）、ujima（畜）、hūda（生意）、hoton（城）、

如：abka（天）、na（地）、šun（日）biya（月）、

系比较密切，所以一併列表如下：

类型	名词型	形容词型	付词型
语法意义	方位	属位	方向
词缀 / 词根意义	[illegible]	[illegible]	[illegible]
东、上	[illegible]	[illegible]	
西、下	[illegible]	[illegible]	
南、前		[illegible] [illegible]	[illegible]
北、后	[illegible]	[illegible]	[illegible]
下	[illegible]	[illegible]	
内	[illegible]	[illegible] [illegible]	[illegible]
外	[illegible]	[illegible] [illegible]	[illegible]
表面	[illegible]	[illegible] [illegible]	
这边	[illegible]	[illegible]	[illegible]
那边	[illegible]	[illegible]	[illegible]

其中以[illegible]结尾的是做付词用的，由于它们之间的关

2) 方位名词：方位名词有时也可以做形容词用，

[illegible] cimari（早）、[illegible] yamji（晚）、[illegible] niyengniyeri（春）

名词的性：

「性」，是词的语法形式所表示的人或事物的性别上的特征，它包括阳性、阴性和中性。满语中只有一小部分名词具有性的区别，这种区别是通过构词手段来体现的。通常是用阳性元音表示男性（或雄性）、用阴性元音表示女性（或雌性），满语名词中无中性。

1.表示人的名词：

haha（男）—hehe（女）、ama（父）—eme（母）、amaka（公）—emeke（婆）amha（岳父）—emhe（岳母）、dehema（姨父）—deheme（姨母）、nakcu（舅々）—nekcu（舅母）memema（奶公）—memeniye（奶母）、naca（妻兄）—nece（妻嫂）、naya（妻弟）—neye（妻弟妇）、

2. 表示动物的名词：

amila（公）— emile（母）、garudai（凤）— gerudei（凰）、arsalan（狮子）— erselen（狻麑）、ajirhan（牙狗）— enihen（母狗）、yangguha（阳鸟）— yangguhe（鹦鹉）、muhašan（牝牛）— uniyen（乳牛）

3. 表示事物的名词：

habtaha（男战腰）— hebtehe（女围腰）、hadai（楔）— hedei（楔孔）、wasihūn（西）— wesihun（东）

alioi（律）— elioi（吕）。

名词的数：

「数」，是词的语法形式所表示的人或事物的量的特征，它概括了单数和复数的语法意义。满语中上

(1) 以辅音字母n结尾的人称名词后接复数词缀时
这里需要注意的是：

亲们）、deo（弟々）—deote（弟々们）。
（哥々）—ahūta（哥々们）、eme（母亲）—emete（母
（朋友们）、amji（伯々）—amjita（伯々们）、ahūn
（叔々）—ecikese（叔々们）、gucu（朋友）—gucuse
（老人们）、gioro（觉罗）—gioroso（觉罗们）、ecike
—monggoso（众蒙古）、sakda（老人）—sakdasa
manju（满洲）—manjusa（众满洲）、monggo（蒙古）
上复数词缀sa、se、ta、te。例如：

1. 根据元音和谐律，在人称名词词干后面分别加
法构成的。共有两种复数表示法：
有人称名词存在复数形式，这种复数形式是通过付加

不连写。例如：wang(王)—wang sa(诸王)、gung(公)—gung se(公们)。

(2)外来语的人称名词后接复数词缀时不连写。例如：heo(侯)—heose(侯们)、jiyanggiyūn(将军)—jiyanggiyūn se(将军们)、taiji(台吉)—taiji sa(台吉们)、sebten baljur(色卜腾巴尔珠尔)—sebten baljur se(色卜腾巴尔珠尔们)

(3)个别的人称名词与复数词缀之间的元音搭配不符合元音和谐律。例如：fujin(福晋)—fujisa(福晋们)、elcin(使者)—elcin sa(使者们)

(4)有的人称名词有几种复数词缀。例如：nakcu(舅々)—nakcusa、nakcuse、nakcuta(舅々们)、agu(老兄)—agusa、aguse(老兄们)、ahūn

第三种，分别后加复数词缀，最后再加一个复数

nikan ambasa kō doo i hafasa（汉大臣及科道官员）

第二种，分别后加复数词缀。例如：

hafasa（参赞大臣、章京、地方官员们）

、 hebei amban、geren janggin、ba na i

领侍卫内大臣、内大臣、散秩大臣、侍卫们）、

hiya kadalara dorgi amban、dorgi amban、sula amban、hiyasa（御前大臣

、 、 、 gocika amban、

需要和谐时亦以最后一个词为准。例如： 、

第一种，复数词缀加在最后一个词的后面，元音

缀的情况。

(5) 当若干个人称名词并列时，有三种附加复数词

（儿媳）— urusa、 uruse（儿媳们）。

（祖母们）.

父）— majari（祖父们）. mama（祖母）— mamari（祖婿们）. omolo（孙子）— omosi（孙子们）. mafa（祖

hehesi（女人们）. hojihon（女婿）— hojihosi（女

haha（男人）— hahasi（男人们）. hehe（女人）—

例如：

2. 在少数人称名词词干后面加复数词缀 si、ri

ninggun amban（六大臣）. udu juwan niyalma（数十人）

复数词缀。例如：juwe deo（两个弟弟）.

(6) 经过数量词限定的人称名词，后面一律不再加

（后生子弟渐生差谬）.

sirabume tucire juse deote se enteke be ulhiyeni tašarame deribuhebi

词缀。例如：

满语中表示「人」这个词与其他人称名词不同，它不仅有复数形式而且有双数形式：niyalma（人）——noyi（两个人）、urse（人们）。但在实际应用中，区别也不是很严格的，比如「两个人」既可以说成 juwe noyi，也可以说成 juwe niyalma。

满语中人称名词以外的其他名词，一般用下列方式表示复数形式：

1. 重叠法 ba ba（处々）、hacin hacin（种々）、gašan gašan（村々）、hala hala（姓々）、jugūn jugūn（各路）、gūsa gūsa（各旗）、golo golo（各省）、uksun uksun（各宗）

2. 加接头词 tanggū hala（百姓）、（與论）、ele morin（所有的马）、yaya baita（诸事）、

○ nacin i manju gisun be tacirengge sain baita kai.（娜沁学满

○ haha juse gemu amgacahabi.（男孩子们都睡了。）

ni 或 be 表示。例如：

1. 主格　主句主语无格助词，从句主语用格助词

造格、与格、对格和从格。

词来表示。满语中的格共有六个，即：主格、属格、

「格」，是词与词在句子中的关系和地位，用格助

名词的格：

3. 加接尾词　morin ihan jergi（马牛等）

ududu baita（许多事）

语是好事呀。）

〇 nadanju saisai kungzi de dahaha adalingge be kai.

（如七十子之服孔子也。）

〇 darhan hiya be akū oho seme donjifi.（听说达尔汉辖死了。）

2. 属格 用格助词 i 或 ni 表示。例如：

〇 ulhingge i eme oci monggo niyalma.（吴辛格的母亲是蒙古人。）

〇 eshun giyang ni muke be fuifufi omihade teni majige yebe oho.

（熬了生姜汤喝了才好些。）

3. 造格 用格助词 i ni 表示。例如：

○ [illegible]

5. 对格　用格助词 ᠪᡝ be 表示。例如：

（三、四月间已是春暖花开。）

ilan duin biyai erin de niyengniyeri halukan ome ilha fulhureme

○ ᡳᠯᠠᠨ ᡩᡠᡳᠨ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡝᡵᡳᠨ ᡩᡝ ᠨᡳᠶᡝᠩᠨᡳᠶᡝᡵᡳ ᡥᠠᠯᡠᡴᠠᠨ ᠣᠮᡝ ᡳᠯᡥᠠ ᡶᡠᠯᡥᡠᡵᡝᠮᡝ,

emu inenggi de urunakū emu mudan jimbi

○ ᡝᠮᡠ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ᡩᡝ ᡠᡵᡠᠨᠠᡴᡡ ᡝᠮᡠ ᠮᡠᡩᠠᠨ ᠵᡳᠮᠪᡳ᠉（一天必来一次。）

4. 与格　用格助词 ᡩᡝ de 表示。例如：

aini karulambi

○ ᠠᡳᠨᡳ ᡴᠠᡵᡠᠯᠠᠮᠪᡳ᠉（用什么来报答。）

（用好言抚慰恳求着说。）

sain gisun i necihiyeme baime gisurembi

○ ᠰᠠᡳᠨ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᡳ ᠨᡝᠴᡳᡥᡳᠶᡝᠮᡝ ᠪᠠᡳᠮᡝ ᡤᡳᠰᡠᡵᡝᠮᠪᡳ᠉

ere beri i tebke be bi inu neime muterakū

（这个弓的垫子我也开不开。）

○ ᠪᠠᡨᠠ ᠪᡝ ᡤᡳᡩᠠᡵᠠ ᡥᡝᠴᡝᠨ ᠪᡝ ᡤᠠᡳᠵᠠᡵᠠ ᠠᡵᡤᠠ ᠪᡝ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᡩᡝ ᡨᠠᠴᡳᠪᡠᠮᡝ，

bata be gidara hecen be gaijara arga be cooha de tacibume

（克敌、拔城、授兵士以谋。）

6. 从格 用格助词 ᠴᡳ ci、ᡩᡝᡵᡳ deri 表示。

○ ᠮᡳᠨᡳ ᠪᠣᠣ ᡠᠪᠠᠴᡳ ᡤᠣᡵᠣ ᠠᡴᡡ。（我的家离这儿不远。）

mini boo ubaci goro akū

○ ᠮᡠᡴᡝᡳ ᠵᡠᡤᡡᠨ ᡩᡝᡵᡳ ᠵᡳᡥᡝ。（从水路来。）

mukei jugūn deri jihe

以辅音字母 n 结尾的名词与格助词 ᠨᡳ、ᠪᡝ 连写时，有时要发生一些变化，这种变化来自口语音便。

1 ᠯ+ᠪᡝ 时，ᠯ 变为 ᠨ·例如：[illegible] ᠪᡝ ↓

（我国发射了一颗科学实验卫星。）

musei gurun ningge emu kôtacin cenden i weising sindahabi

○ [Manchu]

manju zijy hiyan ilime šanggaha

○ [Manchu]（满族自治县成立了。）

1. 名词做主语：

借助格助词充当其他句子成分。

名词的最大特点是做句子的主语，此外，还可以

名词在句子中的作用：

[Manchu] → [Manchu]

2. [Manchu] + [Manchu] 时，[Manchu] 变为 [Manchu]。例如：[Manchu] → [Manchu]、

[Manchu]、[Manchu] → [Manchu]、

（其于初学之士大有裨益云。）

○ ede ajigan tacire urse de ainci ambula niyececun tusa ojoro ba bidere.

（革命成果被反动势力篡夺。）

○ dashalan i eten tubihe fudasi horon hūsun de duribuhebi.

2. 名词做补语：

（一到秋天，所有种植的谷物都秀了穗。）

○ bolori ome eiten tariha jekui duwali gemu haran banjime,

（我们要促进全国各民族的共同繁荣。）

○ muse gubci gurun geren uksurai uhei yendenure be hacihiyambi.

3. 名词做宾语：

○ ᠪᡳ ᠠᡤᡝ ᠪᡝ ᡨᡠᠸᠠᠨᠵᡳᡴᡳ᠉（我要来瞧阿哥。）

bi age be tuwanjiki

○ ᠶᠠᡵᡤᡳᠶᠠᠨ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᠪᡝ ᡳᠴᡳᡥᡳᠶᠠᡵᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᠵᠣᡵᡳᡥᠠᠪᡳ᠉

yargiyan baita be icihiyara niyalma be jorihabi

（指的是办真事的人。）

4. 名词做状语：

○ ᡳ ᠪᠣᠣᡩᡝ ᠠᠯᡳᠶᠠᡥᠠᠪᡳ᠉（他在家等着。）

i boode aliyahabi

○ ᡥᠠᠰᠠᡥᠠ ᡳ ᠮᠣᠴᡳᠨ ᠰᠠᠮᠰᡠ ᠪᡝ ᡥᠠᠰᠠᠯᠠᠮᠪᡳ᠉（用剪子剪毛青布。）

hasaha i mocin samsu be hasalambi

5. 名词做定语：

○ ᡝᡵᡝ ᠪᠣᠣ ᡳ ᡩᠣᠯᠣ ᡥᠠᠯᡥᡡᠨ᠉（这屋里很热。）

容词。固有形容词全部是以元音字母或辅音字母n结

(1)固有形容词　由一个词干构成的词叫做固有形容词和派生形容词。

1.从形容词的构造来分，形容词可以分为固有形

形容词的种类：

照数、格的形式进行变化，就说明它们业已名词化了。

容词。形容词没有性、数、格等范畴，形容词一旦按

定义：表示人或事物的性质、特征的词，叫做形

二.形容词

manju oci kemuni uksurai cohotoshūn bimbi

○ (满族仍有民族特点。)

ere boni dolo umesi halhūn

尾的。例如：

1）以元音字母结尾的形容词：amba（大）、

ajige（小）、labdu（多）、komso（少）、fangkala（矮）、

hojo（俏）、moco（拙）、ehe（坏）、ice（新）、fe（旧）、onco（宽）、elhe（安）

2）以辅音字母n结尾的形容词：den（高）、golmin（长）、šumin（深）、hihan（稀罕）、sain（好）、necin（平）、ujen（重）、akdun（结实）、dacun（锐）、heoleo（怠）、budun（庸懦）

（2）派生形容词　由词干加词缀构成的形容词叫做派生形容词。大致可以分为由名词派生的形容词、由动词派生的形容词、由形容词派生的形容词。例如：

1）由名词派生的形容词：

(讨厌的)、ekiye-mbi (缺)—ekiyehun (缺少的)
(厌)—eimecun (可厌的)、ibiya-mbi (厌恶)—ibiyada
sere-mbi (知觉)—serehun (似睡不睡)、eime-mbi
sibushūn (鼻喉紧塞)、iji-mbi (梳理)—ijishūn (顺从)、
sarta-mbi (误)—sartashūn (稍误)、sibu-mbi (塞)—
爱)、gakara-mbi (裂开)—gakarashūn (生分)
naracuka (可恋)、buye-mbi (爱)—buyecuke (可
gelembi (怕)—gelecuke (可怕)、nara-mbi (恋)—

2) 由动词派生的形容词

hošonggo (方的)
的)、akjan (雷)—akjuniyan (暴怒) hašo (角)—
saniyashūn (略伸) biya (月)—biyahūn (颜色淡
moro (碗)—morohon (眼珠溜圆)、saniyan (伸)—

turga（瘦）、duyan（无情）、faksi（巧）、oliha（畏

性质。具有两种形态：一种是无缀词，例如：

(1) 性质形容词　表示直接存在于事物的特性内的

容词和关系形容词。

2. 从形容词的意义来分，形容词可以分为性质形

（正好的）、piyas sere（轻便的）、kiyab sere（合身的）

hūwalar hūwalar sere（哗啦哗啦的）、lak sere

此外，摹拟词也可以构成形容词。例如：

biyabiyahūn（气色煞白）

直）—ilhūngga（毛顺着）、biyahūn（颜色淡）—

hahiba（急爽）、sakda（老）—sakdaki（老气）ilhū（笔

sohon（黄）—sohohūri（焦黄）、hahi（急）—

3) 由形容词派生的形容词

怯）、geren（众多）、ashon（暴虐）、tondo（正直）、komso（少）、hanci（近）、sure（聪明）

另一种是有缀词，例如：

cokcohon（直竖）、morohon（溜圆）、fulahūri（赤红）、gakdahūn（瘦长）、fudasihūn（悖逆）、dalbashūn（偕边些）、akjuhiyan（脆而不坚的）

可以看出，性质的意义是由形容词词根部分来表达的。性质形容词基本上能随着比较的程度而变化，而且和付词范畴之间有着相对性。

(2) 关系形容词　表示和某物有关的、为某物所固有的并作为共特征的性质。具有两种形态：一种是附加词缀 ngga、ngge、nggo 的，例如：

jemengge（吃的）、adalingga（一样的）、mudangga

（有弯的）、jofohonggo（有尖角的）、erdemungge（有德的）、beleningge（现成的）、hašonggo（方的）、

另一种是附加词缀 cuka、cuke 的，例如：

ališacuka（可闷）、sengguwecuke（可惧）、nasacuka（可叹）、girucuke（可耻）bancuka（倦的）

可以看出，关系形容词是根据某物和其他物的各种不同的关系来说明其特征的。

形容词的比较范畴：

事物的性质在程度上可以有不同，这种情况表现在表示事物性质的形容词的语法特点上，就形成了比较范畴。满语形容词的比较范畴有一般程度或原级，弱程度与强程度，比较级与最高级。如下表所示：

形容词的一般程度或者叫做原级，是用词干形式表示的。例如：[Manchu] bolgo（清）、[Manchu] ujen（重）、[Manchu] amba（大）、[Manchu]（淡黄）、[Manchu] adali（相同）、[Manchu] golmin（长）。

形容词的弱程度共有五种表示法：

1. 词干根据元音和谐律分别加 [Manchu] kan、[Manchu] ken、[Manchu] kon．例如：[Manchu] ambakan（略大）、[Manchu] fangkalakan（略低）、[Manchu]

程度及级	构成方式
一般程度或原级	词干形式
弱程度	词干+[Manchu]、[Manchu]、[Manchu] 词干+[Manchu]、[Manchu] 词干+[Manchu]、[Manchu] 词干+[Manchu] 程度付词[Manchu]+词干
强程度	程度付词： [Manchu]+词干 [Manchu]+词干 [Manchu]+词干 [Manchu]+词干 [Manchu]+词干
比较级	比较对象+[Manchu]+词干
最高级	程度付词： [Manchu]+词干 [Manchu]+词干 [Manchu]+词干

hüdukan（略快）、ujeken（稍重）、deken（稍高）、sektuken（略伶透）、bolgokon（略清）、komsokon（略少）、foholokon（略短）。

2. 词干根据元音和谐律分别加 shün、shun。这类弱程度形容词的部分原级是动词或名词。例如：aibishün（微肿）、sartashün（稍迟）、yamjishün（晚些）、golmishün（稍长）、saniyashün（略伸）、sidereshün（足微拘绊）、enggeleshun（稍前探些）、tukiyeshun（微仰些）、nenggereshun（略支撑）

3. 词干根据元音和谐律分别加 liyan、iiyen。这类弱程度形容词的部分原级是动词。例如：adaliliyan（略象）、esemeliyen（略斜）、hetuliyan（略横）、injeme-iiyan（微笑）、asikaliyan（略小些）、ambakaliyan（略大

4. dembei 加词于. 例如：dembei mangga（很难）、dembei mujakū hairakan（很可惜）.

3. mujakū 加词于. 例如：mujakū jilakan（很可怜）、nokai ujen（很重）.

2. nokai 加词于. 例如：nokai ja（很容易）、umesi ajige（很小）.

1. umesi 加词于. 例如：umesi bolgo（很清）、umesi

形容词的弱程度也有五种表示法：

象）.

5. 加词于. 例如：heni amba（稍大）、（略大些的）、asikasi（略小的）、buyakasi（略小气）.

4. 词干加 si. 例如：ajigesi（小些的）、ambakasi（大些）、mudalimeliyan（稍绕些）.

比较级和最高级着眼于同其他事物的比较；弱程

3. ᡧᡠᠸᡝ 加词于. 例如：ᡧᡠᠸᡝ ᠠᠵᡳᡤᡝ šuwe ajige（最小）

ubiyada（最可恶）.

2. ᠵᠠᠴᡳ 加词于. 例如：ᠵᠠᠴᡳ ᠰᠠᡳᠨ jaci sain（最好）、ᠵᠠᠴᡳ ᡠᠵᡝᠨ jaci

ujen（极重）.

1. ᡨᡝᠨ 加词于. 例如：ᡨᡝᠨ ᠠᠮᠪᠠ ten amba（极大）、ᡨᡝᠨ [illegible] ten

形容词最高级的表示法有：

（比天高）、ᠮᡝᡩᡝᡵᡳ ᠴᡳ ᡧᡠᠮᡳᠨ mederi ci šumin（比海深）.

比较对象加 ᠴᡳ 加词于. 例如：ᠠᠪᡴᠠ ᠴᡳ ᡩᡝᠨ abka ci den

形容词比较级的表示法有：

hon bayan（很富）.

5. ᡥᠣᠨ 加词于. 例如：ᡥᠣᠨ ᡥᠠᠨᠴᡳ hon hanci（很近）、ᡥᠣᠨ ᡩᡝᠮᠪᡝᡳ

ᠯᠠᡵᡤᡳᠨ dembei largin（很繁）.

度与强程度着眼于本身的性质在程度上的强弱。由上表可以看出，满语形容词的强程度与最高级都是以词汇手段表达的；比较级是以格的形式表达的；只有弱程度是以附加词缀的手段表达的。其中的、、是最常见的弱程度表示法。

形容词的名词化：

满语的形容词与名词的区别不甚严格，部分形容词经常可以通用为名词，部分名词也具有形容词的功能。满语的形容词与名词通用的渠道有三种：

1. 部分形容词原形即可通用为名词。例如：

bayan（富的、富人）、elecun（足够的、满足）、geren（众多的、众人）、wesihun（高贵的、东）wenjehun

（富裕、富裕的）、yertecun（惭愧、惭愧的）

2. 部分形容词后接词缀、、即可名词化。例如：haihū（和软）— haihūngga（和软物）、ice（新）— icengge（新的）、sangka（疏远）— sangkangga（疏远的）。

3. 部分形容词后加即可名词化。例如：oyonggo ningge（重要的）、sain ningge（好的）、wahūn ningge（臭的）。

形容词在句子中的作用：

形容词在句子中多用于定语、状语和描写句的谓语。

1. 形容词做定语：

○ si damu gūnin be sulakan i sinda：（你只管把心放宽。）

形容词做状语时，部分形容词要加助词 i。

2. 形容词做状语：

○ i gebungge nimecuke niyalma：（他是个出名的利害人。）

○ bi imbe tuwaci inu emu giltukan yebken niyalma：（我看他也是一个秀气敏捷的人。）

○ ajige baita de fancaci ojoraku：（小事上不能生气。）

○ juwe siden deri sain niyalma arame，（从两下里做好人，）

○ （全家都好吗？）

tere baita de holbobuhangge ujen amba

○ （那件事关系重大。）

genere niyalma umesi labdu

○ （去的人很多。）

3. 形容词做谓语。

mujilen be kumdu obufi faksikan i baitalambi

○ （虚中善任。）

（务必委婉令班禅于应往年分，应允前往，）

urunakū faksikan i bancan be genere aniya be angga aljabufi

○

bi yargiyan i ini funde girumbi korsombi

○ （我真替他愧恨。）

○

（把困难当给自己，把方便让给别人。）

mangga be beye de werifi ildungga be niyalma de anahūnjambi

○

jancuhūn sain be untuhun tuwabumbi

○ （虚示甘美。）

1. 用做宾语：

以下是名词化的形容词充当的句子成分：

non ula boigo bime šumin

○ （嫩江清且深。）

booi dolo dembei farhūn

○ （屋里很黑。）

booi gubci gemu saiyūn

mergen mentuhun fudasihūn forgošobure

○ （贤愚倒置。）

mergen jalingga kūthūme suwaliyabumbi

○ （贤奸混杂。）

（犯错误并不可怕，怕的是不改正错误。）

tašan be halarakūngge

endebuku tašan tucirengge umai olhocuka waka olhocuka ningge oci endebuku

○

2. 用做主语：

elhe be fonjime jasiki seci

○ （欲要寄信问安。）

（岂有人的好歹必定到日久才认得吗？）

niyalmai sain ehe be urunakū inenggi goidaha manggi teni takambi semeo

○ amba ningge dabafi kai.

（大者过也。）

3. 用做补语：

○ sain urse de adanaci ulhiyen ulhiyen i sain de ibenembi ehe urse de dayanaci bihe bihei ehe de ušabumbi.

（就好人，渐々进于好；归坏人，久而连累坏。）

○ tulergi de amba de dufedere.（外作禽荒。）

○ dahashūn bime amba genggiyen de nikembi.（顺丽大明。）

○ oilorgi gulu ofi etenggi de ertuhebi.（外健恃强。）

三. 数词

定义：表示人或事物、行为的数量和次序的词，叫做数词。

数词的种类：

从数词的意义来分，数词可以分为基数词、序数词、量数词、分配数词、分数词与倍数词、不定数词。

1 基数词　单纯计数的数词叫做基数词。满语的基数词全部以词干形式出现，它是构成其他数词的基础。例如：

emu（一）、juwe（二）、ilan（三）、duin（四）、sunja（五）、ninggun（六）、nadan（七）、jakūn（八）、uyun（九）、juwan（十）、orin（二十）、gūsin（三十）、dehi（四十）、susai（五十）、tanggū（百）、minggan

(四十三)、susai uyun（五十九）等。

gūsin juwe（三十二）、gūsin duin（三十四）、dehi ilan（十九）、orin emu（二十一）、orin sunja（二十五）、juwan nadan（十七）、juwan jakūn（十八）、juwan uyun四)、tofohon（十五）、juwan ninggun（十六）、juwan juwe（十二）、juwan ilan（十三）、juwan duin（十

两位数的表示法：juwan emu（十一）、

两位数以上的数字均用复合法表示。

满语数字表示法：

附加词缀 ᡳ 时发生音节脱落外，其余一概无变化。nadanju（七十）、jakūnju（八十）、uyunju（九十）、除

其中有几个是带有词缀的：ninju（六十）、（千）、tumen（万）、bunai（亿）。

三位数的表示法：juwe tanggū orin ilan（二百二十三）、duin tanggū ninju（四百六十）。

四位数的表示法：ilan minggan uyun tanggū susai emu（三千九百五十二）、nadan minggan duin tanggū nadanju duin（七千四百七十四）。

五位数的表示法：ilan tumen nadan minggan uyun tanggū dehi ninggun（三万七千九百四十六）、ninggun tumen emu minggan sunja tanggū nadanju（六万一千五百七十）

当、、、单独表示十、一百、一千、一万的时候，一般在它们前面都不再加。

2. 序数词　计算顺序的数词叫做序数词。满语的序数词是在基数词后面附加词缀构成的。例如：

emu minggan uyun tanggū jakūnju juweci（第一千九
（第五十九）、ilan tanggū dehici（第三百四十）、
上。例如：juwan emuci（第十一）、susai uyuci

两位数以上的序数词，词缀ᠴᡳ加在最后一个数字
缀ᠴᡳ时，都要将n脱落。

除、、以外，其余以n结尾的数词附加词
tanggūci（第一百）minggaci（第一千）、tumenci（第一万）
nadanjuci（第七十）、jakūnjuci（第八十）、uyunjuci（第九十）
dehici（第四十）、susaici（第五十）、ninjuci（第六十）、
orinci（第二十）tofohoci（第十五）、gūsici（第三十）、
jakūci（第八）、uyuci（第九）、juwanci（第十）、
（第四）、sunjaci（第五）、ningguci（第六）、nadaci（第七）
emuci（第一）、juweci（第二）、ilaci（第三）、duici

百八十二）

「第一」和「第二」还有另外的表示法：uju（第一）

jai、jaici（第二）。是从名词「头」转用来的；

是从付词「再」转用来的。不同的是，这两个词只能单用、不能和其他数词结合起来用。

3. 量数词　表示人、事物或行为单位的词叫做量数词。量数词又分为名量词与动量词两种。满语中具有不完备的量词，更多的场合是直接以数词限制名词。例如：jakūn morin（八匹马）、ninju ihan（六十头牛）、ninggun uksin（六副甲）、jakūn tanggū cooha（八百士兵）、tofohon gecuheri（十五疋蟒缎）

(1) 名量词　表示人或事物单位的词。

例如：

1 [Manchu]（升） 10 [Manchu]（合）

1 [Manchu]（斗） 10 [Manchu]（升）

1 [Manchu]（斛） 5 [Manchu]（斗）

1 [Manchu]（石） 2 [Manchu]（斛）

1 [Manchu]（厘）= 10 [Manchu]（毫）

1 [Manchu]（分）= 10 [Manchu]（厘）

1 [Manchu]（寸）= 10 [Manchu]（分）

1 [Manchu]（尺）= 10 [Manchu]（寸）

1 [Manchu]（丈）= 10 [Manchu]（尺）

1 [Manchu]（分）= 24 [Manchu]（步）

1 [Manchu]（亩）= 240 [Manchu]（步）

1 [Manchu]（顷）= 100 [Manchu]（亩）

1 [Manchu]（步）= 5 [Manchu]（尺）

1 [Manchu]（里）= 360 [Manchu]（步）

1 [Manchu]（分）= 10 [Manchu]（厘）

1 [Manchu]（钱）= 10 [Manchu]（分）

1 [Manchu]（两）= 10 [Manchu]（钱）

1 [Manchu]（斤）= 10 [Manchu]（两）

1 [Manchu]（石）= 120 [Manchu]（斤）

此外还有：[Manchu] jurgan（行）、[Manchu] farsi（块、片）、[Manchu] meyen

（队、段）、jeren（仞）、jakūru（寻）、to（扎）、afaha
（张）、dobton（套）、ursu（层）、jergi（等级、品级）、
yohi（部）、debtelin（本）、hacin（节、件）、desin（柄）、
temuhen（轴）、aligan（座）、gargan（扇）等々。

在基数词后面附加词缀 -rsu 构成表示「层」数的名量
词，例如：emursu（一层）、jursu（两层）、ilarsu
（三层）等。

表示「一个」的名量词有两个特殊的字：emke 和
emken。它们之间在意义上无显著的差别，但是与
emu 有所区别：emu 表示一个的意思时常々位于被限定的
名词前面，而 emke 和 emken 则位于被限定的名词后面。
例如：emu niyalma（一个人）、emu boo（一间房子），
○ [illegible]：

在基数词后面附加词缀 ᠴᡳ 构成表示次数的动量

(2) 动量词 表示行为单位的词。

ᡝᠮᡴᡝ 和 ᡝᠮᡴᡝᠨ 还常々组成付词性固定结构：ᡝᠮᡴᡝ ᠴᡳ ᡝᠮᡴᡝᠨ emke ci emken (一个比一个)、ᡝᠮᡴᡝ ᡝᠮᡴᡝᠨ ᡳ emke emken i (逐一地)。

○ ᡧᠠᡩᠠᡥᠠ ᠮᠣᡵᡳᠨ ᠪᡝ ᡝᠮᡴᡝᠨ ᠸᠠᠯᡳᠶᠠᡵᠠᡴᡡ ᡤᡝᠮᡠ ᡤᠠᠵᡳᠮᡝ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᠪᡝᡩᡝᡵᡝᡥᡝ᠉

šadaha morin be emken waliyarakū gemu gajime cooha bederehe

(一匹羸马也不扔全部带上退兵。)

○ ᡝᠮᡴᡝ ᠮᡳᠨᡳ ᡝᡶᡠ᠈ ᡝᠮᡴᡝ ᠮᡳᠨᡳ ᠮᡝᠶᡝ᠉

emke mini efu emke mini meye

(一个是我姐夫，一个是我妹夫。)

ᡝᠮᡴᡝ 和 ᡝᠮᡴᡝᠨ 更多地还是独立充当句子成分。例如：

meni juwe niyalma juwe morin jebele emke loho emke be gajime jihe

(我等二人携来马二匹、撒袋一幅、腰刀一口。)

词，例如：emgeri（一次）、juwenggeri（两次）、ilanggeri（三次）、duinggeri（四次）、sunjanggeri（五次）、ninggunggeri（六次）、nadanggeri（七次）、jakūnggeri（八次）、uyunggeri（九次）、juwanggeri（十次）、tanggūnggeri（百次）等。

可以看出，所有的数词当附加时，全部发生了变化。除的尾元音u脱落外，其余都增生了ng辅音。

此外还有：mudan（次、回）、mari（回）、jergi（阵·次）等。

4. 分配数词　表示均分意义的数词叫做分配数词。满语的分配数词有三种表示方法。

(1) 根据元音和谐律在基数词后面附加词缀 ta、te、to。例如：

emte（各一）、juwete（各二）、ilata（各三）、duite（各四）、sunjata（各五）、ninggute（各六）、nadata（各七）、jakūta（各八）、uyute（各九）、juwanta（各十）、tofohoto（各十五）、orita（各二十）、gūsita（各三十）、dehite（各四十）、susaita（各五十）、ninjute（各六十）、nadanjute（各七十）、jakūnjute（各八十）、uyunjute（各九十）、tanggūte（各一百）、minggata（各一千）、tumete．

除 ᡝᠮᡠ 以外，其余以 n 结尾的数词附加词缀 ᡨᠠ、ᡨᡝ 时，都要将 n 音脱落。[illegible] 附加 ᡨᡝ 时，u 元音脱落。

(2) 在表示人或事物的名词后面附加 [illegible] tome，表示「每一个」。例如：

niyalma tome（每一个人）、boo tome（每一间房）

ᡥᡝᡵᡤᡝᠨ ᡨᠣᠮᡝ hergen tome（每一个字）。

(3) 在表示年月日时的名词后面附加 ᡩᠠᡵᡳ（ᡨᡝᡵᡳ）dari，表示「每一个」。例如：ᡳᠨᡝᠩᡤᡳᡩᠠᡵᡳ inenggidari（每天）、ᠪᡳᠶᠠᡩᠠᡵᡳ biyadari（每月）、ᠠᠨᡳᠶᠠᡩᠠᡵᡳ aniyadari（每年）、ᡝᡵᡳᠨᡩᠠᡵᡳ erindari（每时）。

5. 分数词与倍数词　在满语中这两种数词都用同一个词 ᡠᠪᡠ ubu 表示，分数词还可以用 ᡶᡝᠯᡝ fele 表示。

(1) 分数表示法：

1) 以属格基数词做分母，以主格基数词做分子。例如：ᠵᠠᡴᡡᠨ ᡳ ᠵᡠᠸᡝ（八分之二）、ᡨᡠᠮᡝᠨ ᡳ ᠵᡠᠸᠠᠨ ᠵᡠᠸᡝ（万分之十二）、ᡨᠠᠩᡤᡡ ᡳ ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ（百分之六）。

2) 以从格基数词做分母，以主格基数词做分子。例如：ᡩᡠᡳᠨ ᠴᡳ ᠵᡠᠸᡝ（四分之二）、ᡳᠯᠠᠨ ᠴᡳ ᠵᡠᠸᡝ（三分之二）、

（二分之一、一半）、dulin（二分之一、一半）、tubi（四分

此外，还有几个表示分数的特殊的字：hontoho

数明确分清了。「加倍的」是 ubu ubu i。

加，否则就都不加，这样就和只有一个数字加的倍

表示分数时，分母和分子两个数字若加就都

成，就是十分之四了。」

（五百四十一倍）、（十的四倍）、〔若写

ninggun ubu（六倍）、debi uyun ubu（四十九倍）、

在基数词后面直接加上即可。例如：

(2) 倍数表示法：

分之二、（五分之二）、

例如：（十分之三）、（三

3) 以与格基数词做分母，以主格基数词做分子。

之二）、 bulung（四分之一）。

6. 不定数词 表示不确定的数目的词，叫做不定数词。

不定数词表示法：

(1) 用相邻的两个数字并列表示不定数。例如：

duin sunja niyalma（四五个人）、 orin gūsin mudan（二三十次）、 dehi susai morin（四五十匹马）。

(2) 用、、表示不定的多数。例如：

tanggū jalan tumen aniya（百代万年）、 tumen tumen aniya（亿万年）、 tanggū hala（百姓）、 tanggū minggan cooha（千百名士兵）、 horon tumen bade algika（威扬天下）、 minggan minggan（成千）

(3) 用 ᡠᡩᡠ udu（几、多少）、ᡠᡩᡠᡩᡠ ududu（许多）、ᡝᠮᡠ ᡠᡩᡠ emu udu（一连几个）、ᡴᡝᠵᡳᠨᡝ kejine（许多）、ᡤᡳᠶᠠᠨᠠᡴᡡ ᡠᡩᡠ giyanakū udu（能有多少）、等表示不定数。例如：

ᡝᠮᡠ ᡠᡩᡠ ᡩᡝᠪᡨᡝᠯᡳᠨ ᠪᡳᡨᡥᡝ emu udu debtelin bithe（几本书）、ᡠᡩᡠ ᠵᡠᠸᠠᠨ udu juwan（几十）、ᡠᡩᡠᡩᡠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ududu niyalma（许多人）、ᡤᡳᠶᠠᠨᠠᡴᡡ ᡠᡩᡠ ᠰᠠᠯᡳᠮᠪᡳ giyanakū udu salimbi（能值多少）、ᡴᡝᠵᡳᠨᡝ ᠪᡳ kejine bi（有许多）。

(4) 用 ᡶᡠᠯᡠ fulu（有余）、ᡶᡠᠨᠴᡝᠮᡝ funceme（剩余）、ᡳᠰᡳᠮᡝ isime（够）、ᠰᡠᡵᡩᡝᠮᡝ surdeme（左右）、ᡥᠠᠮᡳᠮᡝ hamime（将）、ᡨᡝᠰᡠᠮᡝ tesume（足）等表示不定数。例如：

ᠰᡠᠰᠠᡳ ᡳᠰᡳᠮᡝ ᡶᡝᠶᡝ susai isime feye（近五十处伤）、ᠮᡳᠩᡤᠠᠨ ᡶᡠᠨᠴᡝᠮᡝ ᠮᠣᡵᡳᠨ minggan funceme morin（一千多匹马）、ᡩᡝᡥᡳ ᡶᡠᠨᠴᡝᠮᡝ ᡥᡝᠴᡝᠨ dehi funceme hecen（四十多座城）、ᠵᡠᠸᡝ ᡨᠠᠩᡤᡡ ᡳᠰᡳᠮᡝ ᠴᠣᠣᡥᠠ juwe tanggū isime cooha（近二百名士兵）、ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡤᡡᠰᡳᠨ ᡳ ᡧᡠᡵᡩᡝᠮᡝ ninggun biyai gūsin i šurdeme（六月三

十日左右）、 tacikūi juse juwe tanggū fulu

bi（有二百多学生）、 emu

tumen jakūn minggan meyen šurdeme bi（有一万八千条左右）、

ninggun se hamime（将六岁）。

7. 年月日的表示法：　年月日的表示法同数词有极为密切的关系。年用序数词表示，月和日用基数词表示。

(1) 年的表示法：

1) 用序数词表示，例如：

emu minggan uyun tanggū susai jakūci aniya（一九五八年）、

taizu genggiyen han i duici aniya（太祖英明汗四年）、

elhe taifin i gūsin ilaci aniya（康熙三十三年）、

giya jing han i gūsin jakūci（嘉靖三十

šahūn coko abkai fulingga genggiyen han i ningguci aniya（天命

duici aniya（太祖四年己未）、

taizu genggiyen han i sohon honin

2）干支在前、序数词在后：

一年癸未）。

二年戊辰）、（万历十

sure han i jai suwayan muduri aniya（天聪

1）序数词在前、干支在后：

这两者结合起来也有两种表示法：

年）šahūn coko aniya（辛酉年）

aniya（丁卯年）、niowanggiyan indahūn aniya（甲戌

2）用干支表示，例如：fulahūn gūlmahūn

八年）。

ninggun biya（六月）、nadan biya（七月）、

ilan biya（三月）、duin biya（四月）、sunja biya（五月）

aniya biya（一月、正月）、juwe biya（二月）、

全部用基数词表示。例如：

(2) 月的表示法：除一月、十一月、十二月以外，

jidere aniya、后年—— cargi aniya

ineke aniya、明年—— ishun aniya、来年——

duleke aniya、今年—— ere aniya、本年——

—— aniya hūsime、前年—— cara aniya、去年——

命年—— erguwen aniya、经年—— aniyalame、整年

元年—— sucungga aniya、周年—— barun aniya、本

此外还有几种特殊纪年法：

荧明汗六年辛酉）。

从一日到九日，在基数词前面加上 ice 表示初

(3) 日的表示法：

单月— soncoho biya，双月— juru biya．月大— biya amba，月小— biya osokon，闰月— anagan i biya，月初— biya i icereme，月尽— biya i manashūn，月将尽— biya manara isika，累月— biyalame，前月— cargi biya，上月— dulekebiya，这月— ere biya，本月— ineku biya，下月— ishūn biya，来月— jidere biya

月份的特殊表示法：

jakūn biya（八月）、uyun biya（九月）、juwan biya（十月）、omšon biya（十一月）、jorgon biya（十二月）．

×日」的意思。

在 ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ inenggi（日）前面一般要加助词 ᡳ i，例如：ᡳᠴᡝ ᡳᠯᠠᠨ ᡳ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ice ilan i inenggi（初三日）、ᡳᠴᡝ ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ ᡳ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ice ninggun i inenggi（初六日）。月日合起来表示时，ᠪᡳᠶᠠ（月）要用属格形式，ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ（日）一般省略不写而代之以助词 ᡩᡝ de。例如：ᠵᠠᡴᡡᠨ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡨᠣᡶᠣᡥᠣᠨ ᡩᡝ jakūn biyai tofohon de（八月十五日）、ᠠᠨᡳᠶᠠ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᠵᡠᠸᠠᠨ ᠨᠠᡩᠠᠨ ᡩᡝ aniya biyai juwan nadan de（正月十七日）、ᠵᡠᠸᡝ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡤᡡᠰᡳᠨ ᡳ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ juwe biyai gūsin i inenggi（二月三十日）、ᠵᠣᡵᡤᠣᠨ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡳᠴᡝ ᡩᡝ jorgon biyai ice de（十二月一日）。

干支纪日法同干支纪年法一样，将 ᠠᠨᡳᠶᠠ 换成 ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ 即可。例如：ᠨᡳᠣᠸᠠᠩᡤᡳᠶᠠᠨ ᠮᡠᡩᡠᡵᡳ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ niowanggiyan muduri inenggi（甲辰）、ᠰᠣᡥᠣᠨ ᡳᡥᠠᠨ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ sohon ihan inenggi（己丑）、ᠨᡳᠣᡥᠣᠨ ᡥᠣᠨᡳᠨ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ（乙未）。与基数词结合起来表示是：ᡩᡠᡳᠨ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᠵᡠᠸᠠᠨ ᡩᡝ ᠨᡳᠣᡥᠣᠨ ᡥᠣᠨᡳᠨ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ duin biyai juwan de niohon honin inenggi（四月初十日乙未）

aniya biyai juwan nadan de niowanggiyan indahūn inenggi（正月十七日甲戌）.

日的特殊表示法：

元旦 — aniya inenggi，初一 — ice inenggi，二月二 — jempin inenggi，三月三 — ilangga inenggi，端午 — sunjangga inenggi，七月七 — nadangga inenggi，重阳 — uyungge inenggi，腊八 — jorgon inenggi，除夕 — fe yamji，正月十六 — niolhun，八月十五 — biyangga inenggi，前天 — cananggi，昨天 — sikse，今天 — enenggi，本日 — ineku inenggi，明天 — cimari，次日 — jai inenggi，后天 — coro，日后 — amaga inenggi，终日 — šun dositala，整日 — šuntuhuni，

(4) 时间的表示法：

时间也用基数词表示。将基数词写在 tonkin jungken（点钟、小时）、kemu（刻）、juwen（分）、meyori（秒）的前面。

干支纪时法同纪年、纪日一样，将 erin（时辰）加在干支后面即可。例如：muduri erin（辰时）、bonio erin（申时）。

时辰与年月日并用是这样的：

elhe taifin i gūsin sunjaci aniya aniya biyai juwan nadan de niowanggiyan indahūn inenggi muduri erin de（康熙三十五年正月十七日甲戌辰时）、abkai fulingga i ilaci aniya duin biyai juwan ilan i tasha

inenggi meihe erin de（天命三年四月十三寅日巳刻）.

数词的格：

数词的变格同名词的变格一样，具有主格、属格、造格、与格、对格、从格七个格。不同的是：数词的属格不用格助词 i，而用零形式表示。例如：

ilan morin（三匹马）、sunja ihan（五头牛）。

满语的数词可以放在被定语的后面，格助词不是附加在名词上而是附加在数词上。例如：

aniya dari menggun jakūn tanggū yan gecuheri tofohon bume（每年给银八百两、蟒缎十五疋）

（杀马百匹、牛百头）

temen juwan morin emu tanggū ihan emu tanggū be han de jafaha:

（将骆驼十匹、马一百匹、牛一百头奉献给汗。）

在复合数词里，只有最后一个词才有格的变化。例如：emu tanggū dehi juwe（一百四十二）—主格）、（造格）、（与格）、（对格）、（从格）、

数词的名词化：

数词转化为名词有两种形式：

1. 在基数词词干后面根据元音和谐律分别加词缀 ngga、ngge、nggo。例如：ilangga（三）、nadangga（七）、duingge（四）、tofohonggo（十

五)。

2. 在序数词词干后面加 ᠴᡳ 或 ᠩᡤᡝ。例如：ᡩᡠᡳᠴᡳ (第四的)、ᡳᠯᠠᠴᡳ ilacin (第三的)、ᠨᡳᠩᡤᡠᠴᡳ ninggucin (第六的)、ᠨᠠᡩᠠᠴᡳᠩᡤᡝ nadacingge (第七的)、ᡠᡩᡠᠴᡳᠩᡤᡝ uducingge (第几的)。

数词在句子中的作用：

数词在句子中经常用做定语和状语，也可以借助格助词充当其他句子成分。

1. 数词做定语：

○ ᠮᡳᠨᡳ ᡝᠮᡠ ᡤᡠᠴᡠ ᠮᠠᠨᠵᡠ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᠰᠠᡳᠨ᠉
mini emu gucu manju gisun sain
(我的一个朋友满语好。)

○ ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ ᡠᡴᠰᡳᠨ ᠵᡠᠸᠠᠨ ᠵᠠᡴᡡᠨ ᠮᠣᡵᡳᠨ ᠪᠠᡥᠠ᠉
ninggun uksin juwan jakūn morin baha
(获得了六副铠甲、

○ ilan jergi niyakūrafi uyun jergi hengkilefi、（三跪九叩首，）

○ juwan udu jiha de emu moro hiyase bahambi。（十几个钱得一升。）

○ bi emu mudan genehe。（我去过一次。）

○ bi emu geneki。（我要一个人去。）

2. 数词做状语：

（又掠取了十一匹马、六十二头牛。）

○ juwan emu morin ninju juwe ihan be geli durime gaiha。

十八匹马。）

○ 。（一个没放掉都来了。）

juwe ujungga meihe emke sabuha

○ 。（看见了一只两头蛇。）

4. 数词做宾语：

minggan bada isitala murishūn ombi

○ 。（谬以千里。）

（印时因原本过大，缩成十六开，）

inlere erin de da debtelin dabali amba turgunde juwan ninggun kai obume

○ ，

（赐第一名各二十两，二等各十两。）

uju de orita yan, jai jergide juwanta yan buhe

○ 。

3. 数词做补语：

○ dergi usin de juwan ubu de ilan ubu, dulimba usin de juwe ubu、

fejergi usin de emu ubu gaimbi。（上等田征十分之三、中等田征十分之二、下等田征十分之一。）

5. 数词做主语：

○ uyun oci ilan i ilan ubu。（九是三的三倍。）

○ dehi uyun nadan de dendebuci ombi。（四十九可被七除。）

○ ambasa hafasai dorgide ya emke fithere ci beye tucikengge be si te

jorime tucibu。（大人官员们里头，哪一个是从会弹出身的，你如今指出来。）

四、代词

定义：能够代替人或事物及其性质、数量、状态、动作的词，叫做代词。代词能够代替名词、形容词、数词和动词，它具有它所代替的词类的各种不同的语法特点。

代词的种类

从代词的意义来分，代词可以分为人称代词、指示代词、疑问代词、不定代词和反身代词。

1. 人称代词 能够代替人称的代词叫做人称代词。满语的人称代词具有第一、第二、第三人称的区别，又有单数和复数的区别。如下表所示：

人称＼数	
第一人称	
第二人称	
第三人称	

单数	复数
[illegible]（我）	[illegible]（我们）[illegible]（咱们）
[illegible]（你）	[illegible]（你们）
[illegible]（他）	[illegible]（他们）

由此可以看出，e是人称代词的复数标志，但是从单数变为复数时词的内部变化较大，并不是简单地在单数形式上加上e就构成了复数的。第三人称代词无性的区别，男人、女人以及动物都用i和ce表示。

人称代词具有格的变化，人称代词附加格助词时一定要连写，其中第一人称代词附加格助词时内部变化较大。如下表所示：

格＼人称	第一
	单数
主格	[illegible]
属格	[illegible]
与格	[illegible]
对格	[illegible]
从格	[illegible]

人称	第二人称		第三人称	
复数	单数	复数	单数	复数
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

人称代词变格的特点：

1. 第一人称除主格外的其他各格均以捕音m作为词首。

2 人称代词的从格只限于用ci表示，而不用deri。

3. 对格以外的其他各格的人称代词附加格助词时都要加捕音n。

4. 人称代词附加对格助词时，蒲音n受到助词be的

首辅音b的影响而唇化为m。

人称代词的用法：

人称代词属于体词的一种，在句子中可以做主语、补语、宾语和定语。例如：

○ ::（你实在是个有福的人啊。）

si yala hūturi yongkiyaha niyalma kai —— 主语

○ ::（我不是开玩笑。）

bi yobodorongge waka —— 主语

○ ::（比你好的多着呢。）.

sinci sain ningge ai yadara —— 补语

○ ::（我记得也给你一件来着。）

mini ejehengge sinde inu emke buhe —— 补语

○ ::（你那个妞々今年几岁了？）

2. 指示代词 能够代替说明人或事物的性质、数量、状态行为的代词叫做指示代词。满语的指示代词具有近称有远称的区别，又有单数和复数的区别（不包括表示场所和样态的指示代词）。如下表所示：

○ minde emu morin inu akū：（我一匹马也没有。）——状语

○ we simbe necihenggeo：（谁招你了？）——宾语

○ sikse bi simbe tuwanjiki sehe：（昨天我想来看你。）——宾语

○ mini tere ai ton：（我那个哪里算得了数。）——定语

sini tere nionio ere aniya udu se ——定语

类别＼称	近称		远称	
	单数	复数	单数	复数
人或事物	ᠡᠨᠡ（这个）	ᠡᠳᠡ、[illegible]、[illegible]（这些）	ᠲᠡᠷᠡ（那个）	ᠲᠡᠳᠡ、[illegible]（那些）
场所	ᠡᠨᠳᠡ（这里）		ᠲᠡᠨᠳᠡ（那里）	
样态	形容词型	付词型	形容词型	付词型
	ᠡᠢᠮᠦ（这样）	ᠡᠢᠨ（这样）	ᠲᠡᠢᠮᠦ（那样）	ᠲᠡᠢᠨ（那样）

由此可以看出，e、u 是近称指示代词的标志，te、tu是远称指示代词的标志。

指示代词具有格的变化，指示代词附加格助词时一般要连写，词的内部无甚变化。如下表所示：

格＼称	近
	单数
主格	ᠡᠨᠡ
造格	[illegible]、[illegible]
与格	[illegible]、[illegible]
对格	ᠡᠭᠦᠨᠢ
从格	ᠡᠭᠦᠨᠡᠴᠡ
属格	ᠡᠭᠦᠨᠦ

称	远称	
复数	单数	复数
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]

指示代词变格的特点：

近称和远称单数指示代词的造格都有 [illegible] 和 [illegible] 的形式。这同疑问代词 [illegible] 的造格形式 [illegible] 一样，是格助词 [illegible] 的特殊接续。指示代词的属格形式常常不加格助词。

指示代词的用法：

指示代词属于体词的一种，在句子中可以做主语、补语、宾语和定语。例如：

○ [illegible] [illegible]。（这些人都是做什么的？）

○ （你问那个干什么？）

（这么大岁数了，一点儿阴德也不积。）—— 定语

utala se unufi majige butui erdemu be isaburakū

○

（这几天真热闹。）—— 定语

ere udu inenggi absi simengge

○

—— 定语

（那个时候和这个时候能说是一样吗？）

tere forgon ere forgonde emu adali obufi gisureci ombio

○

—— 主语

ere hojihon de bure etuku wakao

○ （这不是给女婿的衣裳吗？）

—— 主语

ese ainarangge

si terebe fonjifi ainambi —— 宾语

○ （要靠着这个过日子吗？）

ede akdaci banjiki sembio —— 补语

3. 疑问代词　表示疑问的代词叫做疑问代词。在具有疑问代词的句子中，既使句末没有表示疑问的语气词，也可以表示疑问或反诘。

疑问代词分为两类，一类包括在人称代词中，一类包括在指示代词中。

包括在人称代词中的有：we（谁）、weke（呼语：谁）、ya（哪个人）、yaka（呼语：哪个人）；

包括在指示代词中的有：ai（什么）、ya（哪个）、aiba（什么地方）、antaka（怎么样）。

疑问代词没有数的变化只有格的变化。如下表所

示：

格＼类别	指人的	指物的
主格	ᠸᡝ、[illegible]　ᠶᠠ、[illegible]	ᠠᡳ　ᠶᠠ
属格	ᠸᡝᡳ　ᠶᠠᡳ	
造格		[illegible]　ᠶᠠᡳ
与格	ᠸᡝᡩᡝ　ᠶᠠᡩᡝ	ᠠᡳᡩᡝ　ᠶᠠᡩᡝ
对格	ᠸᡝᠪᡝ　ᠶᠠᠪᡝ	ᠠᡳᠪᡝ　ᠶᠠᠪᡝ
从格	ᠸᡝᠴᡳ、[illegible]　ᠶᠠᠴᡳ	ᠠᡳᠴᡳ　ᠶᠠᠴᡳ

疑问代词的用法：

疑问代词属于体词的一种，在句子中可以做主语、宾语、补语、定语等。例如：

○ ᠶᠠ ᡤᡠᡵᡠᠨ ᡳ ᡶᠣᡵᡤᠣᠨ ᡩᡝ ᠸᡝ ᡳ ᡝᠮᡤᡳ ᡠᡩᡠ ᠮᡠᡩᠠᠨ ᠠᡶᠠᡥᠠ：——定语、状语

ya gurun i forgon de we i emgi udu mudan afaha

（在哪一国的时候，和谁上过几次阵。）

○ aimaka gūnin bifi webe bošome unggire adali. （倒象是有心撵谁。） ——宾语

○ si geli webe anahūnjara uthai tafafi dulimbade teki. （你还让谁，就请上去在当中坐。） ——宾语

○ we cihanggai ini baita de danaki sembihe. （谁愿意去管他的事来着。） ——主语

○ yaya we mimbe baihanjici boode akū seme jabu. （无论是谁来找我就说不在家。） ——主语

○ muse tede isirakūngge ya ba. （咱们哪点不如他。） ——定语

○ ᠰᡳ ᠠᡳᠪᡳᡩᡝ ᡠᡴᠴᠠᠮᠪᡳ᠉（你往哪里逃。）——补语

si aibide ukcambi

○ ᠠᡳᡩᡝ ᠰᡠᡳ ᠠᡵᠠᡶᡳ᠈ ᡝᡵᡝ ᡤᡝᠰᡝ ᡶᡠᠰᡳ ᠪᠠᠨᠵᡳᡥᠠ᠉

aide sui arafi ere gese fusi banjiha

（哪上头做了孽，养了这样的贱货。）——状语

4 不定代词　指代没有确定的人或事物的词叫做不定代词。

满语的不定代词共有三个：ᠸᡝᡵᡳ weri（别人）、ᡤᡡᠸᠠ gūwa（他人）、ᠶᠠᠶᠠ yaya（无论谁）。不定代词同疑问代词一样，只有格的变化而无数的变化。如下表所示：

格＼词	ᠸᡝᡵᡳ
主格	ᠸᡝᡵᡳ
属格	ᠸᡝᡵᡳ（ᡳ）
与格	ᠸᡝᡵᡳ ᡩᡝ
对格	ᠸᡝᡵᡳ ᠪᡝ
从格	ᠸᡝᡵᡳ ᠴᡳ

○

（忠良因何而兴，邪恶因何而惩。）——状语

sain tondo niyalma ai de yendembi ehe niyalma ai de isembi

○

（大凡人要有信用，人才心服。）——定语

yaya niyalma damu akdun bici niyalma teni gūnin bahambi

○

yaya we sehe seme sinde anabure aibi ——定语

（不论是谁岂肯让你。）

不定代词的用法：

gūwa i adali fiyelen fiyelen i gisureme muterakū —— 状语

（不象别人说得成篇成段。）

○ ᠸᡝᡵᡳ ᠣᠮᡳᡵᡝ ᠠᠮᡨᠠᠨ ᠪᡝ ᡶᠠᠴᠠᠪᡠᡶᡳ ᠠᡳᠨᠠᠮᠪᡳ᠉

weri omire amtan be facabufi ainambi —— 主语

（何必冲散人家喝酒的趣味。）

5. 自身代词　指代动作者本身的代词，叫做自身代词。满语自身代词是由人称代词的属格形式后加 ᠪᡝᠶᡝ beye（自己）构成的。它具有人称代词所具有的特点。如下表所示：

格＼人称	第一人称 单数	第一人称 复数	第二… 单数
主格	ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝ	ᠮᡝᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝ	ᠰᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝ
属格	ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡳ	ᠮᡝᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡳ	ᠰᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡳ
与格	ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡩᡝ	ᠮᡝᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡩᡝ	ᠰᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᡩᡝ
对格	ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠪᡝ	ᠮᡝᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠪᡝ	ᠰᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠪᡝ
从格	ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠴᡳ	ᠮᡝᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠴᡳ	ᠰᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝᠴᡳ

○ [Manchu script]（虚己下贤。）

○ [Manchu script]：*sini beye geneki bai*（你自己去罢。）——主语

○ [Manchu script] *boiju mini beye aniya biyai orin ilan de si ning de isinjifi*（臣保住亲身于正月二十三日至西宁，）——主语

自身代词的用法：

[Manchu script]本身无复数形式，但是在个别的倒句中出现过[Manchu script]这样的特殊形式。

人称复数	第三 单数	人称复数
[Manchu script]	[Manchu script]	[Manchu script]
[Manchu script]	[Manchu script]	[Manchu script]
[Manchu script]	[Manchu script]	[Manchu script]
[Manchu script]	[Manchu script]	[Manchu script]
[Manchu script]	[Manchu script]	[Manchu script]

(咱们的)、suweningge (你们的)、ceningge (他们

iningge (他的)、meningge (我们的)、museingge

(人称代词) miningge (我的)、siningge (你的)、

属格代词。这与形容词的名词化2相似。例如：

在属格代词后面加上 ennge 就形成了名词化的

属格代词的名词化：

○ dorgideri sithūre beyede goicuka。(近里着己) —— 补语

○ hanciki beye de duibuleme，(近取诸身) —— 补语

○ beyebe tuwakiyara niyalma be tuwara。(处己待物) —— 宾语

beyebe kundu obufi mergesede afabumbi —— 宾语

的顺序排列，如果顺序一旦相反成为「名词——代词」

代词修饰名词时，都是按照「代词——名词」这样

与名词并列的同格代词：

主语、宾语和补语等。

名词化的属格代词在句子中只起名词性作用，做

人的）

（不定代词） guwaingge（他人的）、 weringge（别

（疑问代词） weingge（谁的）

ertekengge（这样的）、 tertekengge（那样的）

个的）、 eseingge（这些的）、 teseingge（那些的）、

（指示代词） ereingge（这个的）、 tereingge（那

的）。

te bicibe han sinde akdafi banjiki

○ （如今欲借汗你来生活。）

taizu kundulen han hendume labtai sini gese niyalma minde akūn

○

banjiha

（太祖曰：「拉布太我部下岂无似汝之人？」）

eiten enduri weceku nurhaci bi daci yehei gurun de umai weile akū

○ （万灵神祇，我努尔哈齐与叶赫本无事故。）

nadan gūsai k'alka ini dolo acuhūn akū turgunde

○ （因七旗喀尔喀之内自相不睦，）

复指成分。例如：

时，就形成了与名词并列的同格代词，实际上是一种

○ muse juwe nofi dain akū bihe：（我们两人无争。）

○ muse juwe gurun dain oci、（我们两国若有战争，）

代词与由数词限定的名词同格时，也有上述两种顺序的排列法，例如：

○ muse yaya gurun de dain jici、（若来犯我们各国，）

○ suwe ahūn deo i dolo、（你们兄弟之间，）

另一种与名词并列的同格代词也有「代词——名词」这样的排列顺序，但这时的代词是主格而不是属格。例如：

另一种是相反的排列顺序：

○ ᡥᠠᠨ ᠠᠮᠠ ᡩᡝ ᠪᠠᠨᠵᡳᡥᠠ ᠵᡠᠸᡝ ᠵᡠᠰᡝ ᠪᡝ ᠵᡳᡥᡝᠪᡳ：

han ama de banjiha juwe juse be jihebi

（父汗所生之二子吾等前来。）

第六节　动词

一、动词

定义：表示人或事物的动作、状态及存在的词叫做动词。动词词干后面都带有表示动词语法意义的词缀。动词在句子中充当谓语。

动词的种类：

1. 从动词的构造来分，动词可以分为固有动词和派生动词。

memerše-mbi（拘滞）、faha（果仁）— fahana-mbi（……言）— acuhiyada-mbi（进谗言）、memeren（固执）— nikan（汉人）— nikara-mbi（讲汉语）、acuhiyan（谗

1）由名词派生的动词：

容词派生的动词、由动词派生的动词。例如：

做派生动词。大致可以分为由名词派生的动词、由形

(2) 派生动词　在词根后面附加词缀构成的动词叫

（贫穷）、tū-mbi（打）、fu-mbi（擦抹）、boljo-mbi（约会）……-mbi（清洁）、hū-mbi（打辫子）、nei-mbi（开）、yada-mbi……gū-mbi（剜肉）、sili-mbi（挑选）、gūni-mbi（思想）、bolgo……aga-mbi（下雨）、heje-mbi（喘息）、ji-mbi（来）、

词。例如：

1）

— warda-mbi（揻）、lifa-mbi（陷）— lifada-mbi（略陷）

yerte-mbi（愧）— yerteše-mbi（羞愧）、wara-mbi（捞）

warda-mbi（狗刨式游泳）— wardaša-mbi（手足乱动）

3）由动词派生的动词

lasarina-mbi（枝叶四垂）

waikura-mbi（歪着）、lasari（枝叶垂盖）—

serguwen（凉快）— serguweše-mbi（乘凉）、waiku（歪）—

显）icakū（不顺眼）— icakūša-mbi（不爱用）

neigeje-mbi（平均）、iletu（明显）— iletule-mbi（明

keike（刻薄）— keikede-mbi（行事刻薄）、neigen（平）—

farhūn（昏暗）— farhūda-mbi（行事昏暗）、

2）由形容词派生的动词

（结子）、maiman（买卖）— maimaša-mbi（做买卖）

lumba-mbi（满抹）—— lumbana-mbi（泥垢糊满）、

waliya-mbi（撂下）—— waliyata-mbi（乱撂）

2. 从动词的词缀变化来分，动词可以分为规则动词、不规则动词和无词缀变化的动词。

（1）规则动词

动词是满语各词类中唯一有词缀变化的词。动词的基本形词缀（也就是字典上出现的动词词缀）是 mbi。动词的各种语法形式都是通过变换词缀来体现的。规则动词的词缀是按照一定规则变化的，例如：

基本形	arambi（做）	sonjombi（选）	hendumbi（说）
过去时	araha	sonjoho	henduhe
将来时	arara	sonjoro	hendure
命令式	ara	sonjo	hendu

基本形	过去时	将来时	命令式
bimbi		bisire	bisu
bambi	bangka	bandara	
baimbi			baisu
bahambi	baha		

下面是不规则动词变化表：

命令式 baisu jefu jio

将去时 baire jetere jidere

过去时 baiha jeke jihe

基本形 baimbi（找） jembi（吃） jimbi（来）

不规则动词的词缀变化无一定规则可循，例如：

(2) 不规则动词

基本形	过去时	将来时	命令式
gūwaliyambi	gūwaliyaka		
gūmbi		gūndere	
guwembi	guwengke	guwendere	
gombi		gondoro	
gerembi	gereke	gerendere	
gajimbi			gaju
gaimbi			gaisu
fumbi	fungke		
eldembi	eldeke		
colgorombi	colgoroko		
cambi	caha, cangka		
bombi	bongko	bore, bondoro	

基本形	过去时	将来时	命令式
sosombi	sosoko		
ombi		ojoro	oso
juwambi	juwangka, juwaka		
jumbi	jungke		
jombi	jongko	jondoro	
jimbi		jidere	jio
jembi	jeke, jengke	jetere, jendere	jefu
jalumbi	jaluka		
jalambi	jalaka	jalara, jalandara	
jailambi		jailara, jailandara	
hatambi		hatara, hatandara	
hafumbi	hafuka	hafundara	

基本形	过去时	将来时	命令式
yumbi	yungke	yudere, yundere; yoro, yondoro	
yombi			
wesimbi	wasike		wesinu
wembi	wengke	were, wendere	
wasimbi	wasika, wasiha		wasinu
ukambi	ukaha, ukaka		
tucimbi	tucike, tucihe		tucinu
teyembi		teyere, teyendere	
šumbi	šungke		
šambi	šaha, šangka		
šahūraka	šahūraka		
sumbi	suhe, sungke		

(3) 无词尾变化动词

这类动词只有三个：bi（有）、akū（没有）、joo（算了、罢了）。这三个动词的语法功能与有词尾变化的动词相同，只是形态不同。它们只有词干而无词尾。

1) bi 的主要意义是「有（某物）」，与它意义相同的动词有：bimbi。

○ minde hahi oyonggo baita bi:（我有要紧事。）

○ baita de toktoho giyan bi:（事有定理。）

○ yabun be toktobure de kemun bi:（制行有物。）

○ [illegible] bi:

○ boode bisu, gūwa bade ume genere.（在家里，别往别处去。）

○ suweni guwan dai aibade bi?（汝等管带在何处？）

○ bayan wesihun gioronge abka de bi, bucere banjirengge hesebun de bi.（富贵在天，死生有命。）

○ baita be kicerengge niyalma de bicibe, muteburengge abka de bi.（谋事在人，成事在天。）

当ᡩᡝ接在助词ᠪᡳ后面时，它的意义是「在（某处）」。

（天上有飞禽，地上有走兽。）

abka de deyere gasha bi. na de feksire gurgu bi

○ saisa be baitalara de memeren akū: (立贤无方。)

○ irgen de enteheme mujilen akū: (民无恒心。)

2) akū akū 的意义是「没有（某物）」，是 bi 的反义词。

○ enduri abka i dele bio: (神在天上吗？)

○ inenggidari fusu fasa jaka šolo aika bio: (终日匆忙，有空吗？)

○ fudarame ilibure kooli bio: (岂有拦阻你的规矩吗？)

bi 表示疑问时，同动词一样后加疑问语气词 o。

○ tacin fonjin i doro gūwa de akū tere turibuhe mujilen be baire de wajihabi。(学问之道，无他，求其放心而已矣。)

○ dasan be yabubure oyonggongge jemden be geterembure de bi aisin be yendebure de akū。(为政之要，在除弊，不在兴利。)

当 akū 接在助词 de 后面时，它的意义是「不在(某处)」。

○ den gojime irgen akū。(高而无民。)

○ musei ubai šurdeme umai manju tacikū akū。(我们附近并无满族学校。)

当 [Manchu] 与助动词 [Manchu] 连用时，表示「(人)死了」的意思。例如：

○ [Manchu]。(他的生母病逝。)

ini banjiha eme nimeme akū oho

[Manchu] 表示疑问时，后加疑问语气词 [Manchu] n。

○ [Manchu]：(有户中没有？)

mukūn bio akūn

○ [Manchu]：(天上没有龙吗？)

abka i dele muduri akūn

○ [Manchu]：(讲过书没有啊？)

bithe giyangnahao akūn

3) [Manchu] [Manchu] 的意义是「算了、罢了」。

○ [Manchu]。(若不来就不必等了。)

3. 从动词的性质来分，动词可以分为及物动词和不及物动词。及物动词与不及物动词又各自分为完全的与不完全的两种形式。

(1) 及物动词

及物动词所表示的动作行为与其他事物有密切的联系。如果在句子中只需要宾语而不需要补语就能够完成其意义的，叫做完全及物动词。例如：

○ [Manchu script]

jihe be dahame uthai joo kai

（既然来了就罢了。）

○ [Manchu script]

mini gūnin ohode si gasara be joo

（我的心意，你也别抱怨。）

jideraküi oci aliyara be joo

○ deo mumuhu be feshelembi。（弟々踢球。）

○ ama serkin be tuwambi。（父亲看报。）

○ bi buda be jembi。（我吃饭。）

其中，mumuhu、serkin、buda全都是行为直接涉及的对象。如果不添加补语便不能完成其意义的，叫做不完全及物动词。例如：

○ bi tede emu fi be buhe。（我给他一枝笔。）

○ sefu šabi de manju gisun be tacibumbi。（老师教学生满语。）

(2) 不及物动词

不及物动词所表示的动作行为与其他事物的联系不紧密。既不需要宾语也不需要补语就能够完成其意义的叫做完全不及物动词。例如：

○ ᠮᡳᠨᡳ ᡩᠣᠯᠣ ᠠᠮᠪᡠᠯᠠ ᡠᡵᡤᡠᠨᠵᡝᠮᠪᡳ。（我内心非常高兴。）
mini dolo ambula urgunjembi

○ ᡨᠣᠪ ᡨᠣᠨᡩᠣ ᠰᡳᠵᡳᡵᡥᡡᠨ ᡳ ᠶᠠᠪᡠᠮᠪᡳ。（骨鲠直行。）
tob tondo sijirhūn i yabumbi

○ ᡤᠠᡳᡨᠠᡳ ᡧᡠᠸᡝ ᡥᠠᡶᡠᡴᠠ。（豁然贯通。）
gaitai šuwe hafuka

其中，ᡠᡵᡤᡠᠨᠵᡝᠮᠪᡳ、ᠶᠠᠪᡠᠮᠪᡳ、ᡥᠠᡶᡠᡴᠠ全都是独立的行为动作。如果不添加补语便不能完成其意义的，叫做不完全不及物动词。例如：

(3) 及物与不及物动词的形态标志

满语中只有一小部分及物动词和不及物动词具有形态标志。它们都是用词根上附加词缀的方法体现的。

有一部分动词，可以兼做及物动词和不及物动词。

…… (质疑问难)

…… de ……(询于刍荛)、…… ……

例如：…… de ……(信赖人)、…… ……(把人信赖)

○ saha ucaraha de teisulebufi、(遭逢知遇，)

○ hehesi boco de liyeliyeme hūlimbumbi。(迷惑女色。)

○ bi sinde aisilambi。(我帮助你。)

fudele-mbi（折线）— fudeje-mbi（开线）

fondolo-mbi（撞透）— fondojo-mbi（自破透）

neigele-mbi（平均）— neigeje-mbi（均匀）

bila-mbi（掰）— bija-mbi（折）

efule-mbi（毁坏）— efuje-mbi（败坏）

sendele-mbi（决开）— sendeje-mbi（冲决）

meile-mbi（截开骨缝）— meije-mbi（碎）

abtalambi（修树枝）— abtaja-mbi（折断）

既有及物动词的功能又有不及物动词的功能。例如：

是成对出现的，也就是说同一动词词根通过变换词缀别加词缀 ja、je、jo。具有这类形态特点的动词都 la、le、lo；不及物动词在词根后面根据元音和谐律分及物动词在词根后面根据元音和谐律分别加词缀 la、

garla-mbi（弄破）—— garja-mbi（破裂）

动词的式：

式表示说话者对行为动作与现实的主观态度。满语动词的式分为陈述式、祈使式与条件式。

1. 陈述式 包括肯定形式的叙述与否定形式的叙述。满语的陈述式是表示过去、现在或将来所进行的行为或状态的主要手段。陈述式没有人称形式。

(1) 过去时 表示在过去的时间内发生的动作和行为。包括：第一过去时、第二过去时、第三过去时和第四过去时。

1) 第一过去时

构成形式：在动词词干后面根据元音和

——ho toktoho（定）、joboho（辛苦）、oshodoho suhe（解）、sebjelehe（快乐）

mukiyehe（灭）、kicehe（用功）、fidehe（调遣）、（来）、nungnehe（侵害）、unggihe（遣）、gisurehe（说）

——he bihe（有）、erihe（扫）、genehe（去）、jihe gajiha（带来）、jabuha（回答）

yaluha（骑）、nambuha（拿获）、icihiyaha（办理）、（使唤）、alibuha（呈）、donjiha（听）、ukcaha（脱）

jafaha（捉）、yabuha（行）、dahaha（降）、takiraha

——ha baiha（找）、baha（得）、gaiha（拿）、

下面是例词：

分加 ka、ke、ko。 表示已经发生过了的动作。

谐律分别附加词缀 ha、he、ho， 不规则动词部

1. 后接词缀 ᡴᠠ、ᡴᡝ、ᡴᠣ 的动词，当原动词词干接需要注意的是：

（纺）、fosoko（照耀）、

（高耸）、tohoroko（安抚）、gohoroko（弯）、foroko

——ᡴᠣ、soroko（变黄）、okdoko（迎）、cdgoroko

（生子）、gereke（天亮）、jeke（吃）、wesike（上）、

——ᡴᡝ、duleke（过去）、eldeke（光辉）、fuseke

gūwaliyaka（变）、hafuka（通）、

juraka（出发）、tafaka（蹬）、wasika（下）、

gocika（抽）、isika（得）、jaluka（满盈）、jilaka（慈爱）

dosika（入）、tulfaka（却回）、galaka（晴）、

——ᡴᠠ、algika（扬名）、ašuka（含）、bisaka（溢）

（暴虐）、bodoko（谋划）

续表示某些语法意义的词缀时，其过去时形式就变为ᠪᡠ、ᠨᡠ、ᠮᠪᡠ。例如：

ᠠᠯᡤᡳᡴᠠ algika — ᠠᠯᡤᡳᠮᠪᡠᡥᠠ algimbuha，

ᡩᠣᠰᡳᡴᠠ dosika — ᡩᠣᠰᡳᠨᠵᡳᡥᠠ dosinjiha，ᠸᠠᠰᡳᡴᠠ wasika — ᠸᠠᠰᡳᠮᠪᡠᡥᠠ wasimbuha

ᡨᡠᠴᡳᡴᡝ tucike — ᡨᡠᠴᡳᠪᡠᡥᡝ tucibuhe，ᡩᡠᠯᡝᡴᡝ duleke — ᡩᡠᠯᡝᠮᠪᡠᡥᡝ dulembuhe

ᠵᡝᡴᡝ jeke — ᠵᡝᠨᡠᡥᡝ jenuhe.

2. 动词ᠪᠠᡥᠠᠮᠪᡳ（得到）的过去时形式是ᠪᠠᡥᠠ而不是ᠪᠠᡥᠠᡴᠠ，为了与另一动词ᠪᠠᠮᠪᡳ（倦）的过去时形式有所区别，ᠪᠠᠮᠪᡳ的过去时形式为ᠪᠠᡥᠠᡴᠠ。这两个动词都是不规则动词。

句法功能：

1. 终止法　第一过去时动词，在句子中的语法功能多为终止法，表示过去时叙述的完结。例如：

○ ᡝᡵᡝᡳ ᠵᠠᠯᡳᠨ ᠴᠣᡥᠣᠮᡝ ᠸᠠᠰᡳᠮᠪᡠᡥᠠ：（为此特谕。）

○ bucere erin isika seme henduci，（云："死期已至"。）

表示到语从句过去时的终止形。例如：

○ tondo sijirhūn kooli banjinaha。（蹇谔成风。）

○ tungse kamcifi yamulame jihe。（重译来朝。）

（分西路上山进攻。）

○ alin i wesihun juwe jurgan i afame genehe。

○ tere bira be dooha。（渡过了那条河。）

erei jalin cohome wasimbuha

2. 中止法

第一过去时动词，在句子中用于中止法时，往々后加后置词或格助词。例如：

○ sur birai bade amcanaha manggi uthai okdome jihe.

(追至素尔河边后，即来迎。)

○ ubabe gūniha dari hercun akū ede aššafi.

(每念及此，不觉有感于斯。)

○ meni neneme dahame jihe urse be enduringge ejen gosime gemu amban hafan obufi banjire babe bahabuha be tuwade bisirele urse ferguwerakūngge akū.

(我等先来降之人，蒙圣主眷爱，

俱擢为大臣官员，各得其所，彼处所有人无不惊者。)

也有后面不加后置词或格助词的中止形：

○ emgeri icihiyaha aiseme ekšembi. (已经办了何必着忙。)

○ emgeri onggoho aisembi jonofi ainambi. (已经忘了何必提他。)

3. 连体法

第一过去时动词在句子中可以后接体词。例如：

○ suweni jihe baita ai. (你们为何事而来？)

○ baita i turgunde mende anggai henduhe ba akū.

（并未将事由口授我等。）

4. 否定形 第一过去时动词的否定形是在词缀后面再加上否定词缀 kū。例如：

genehekū（没去）、jihekū（没来）、ienduhekū（没说）、jasihakū（没寄信）、

2）第二过去时

构成形式：在动词词干后面附加词缀 mbihe，它所表示的是在过去的时间内正在进行的动作和过去的习惯行为。这种时态有时也出现 me bihe 的词缀形式，它与所表达的意义是一样的。

句法功能：第二过去时动词在句子中的语法功能只有终止法。

1. 表示在过去的时间内正在进行的动作。例如：

○ bi jing age be tuwanjiki sembihe ::

（我原正要瞧阿哥来着。）

○ daiming gurun i cooha alin bigan i jalu ilihangge be muse

juwe ilan tanggū cooha uthai gidambihe ::

（彼兵漫山遍野，我兵二三百尚败其众。）

○ daiming gurun sinde atanggi ere gese šang ambula bumbihe ::

（明之赏汝从来未有如此之厚。）

○ niyengniyeri facaha urse be bargiyambi sembihe ::

（曾将春季离散众人再行纠合云々。）

○

○ inenggi oci hecen ci tucifi birai cikin de ilimbi, dobori oci hecen

○ han be kemuni gasabumbihe. (常使汗烦恼。)

(黑龙江通常在每年十一月十五日、二十日结冰。)

○ sahaliyan ula yaya aniya omšon biyai tofohon orin de juhe jafambihe.

2. 表示过去的习惯行为。例如：

(我初次遇见他时就爱上了他。)

○ bi tuktan mudan terebe ucaraha erinde uthai buyeme bihe

bihe. (祈神延医给我治病。)

enduri fucihi de jalbarime oktosi be solime mini nimeku be dasabume

de dosifi dedume bihe：

（白天出城站在河岸，夜间进城住宿。）

○ šun han i beye usin weilembihe sere, fu yuwei furdan niohumbihe sere, be lii ki ihan tuwakiyambihe sere, giyoo ge dabsun fuifume imaha baime bihe sere.

（舜发于畎亩之中，傅说举于版築之间，胶鬲举于鱼盐之中，）

否定形　第二过去时的否定形是在动词否定形后面再加 bihe。例如：

○ [Manchu] bihe：（没告诉他。）

○ kung fuzi aikabade nemgiyen nesuken gungnecuke kemungge arahūnjara

1. 表示在过去的时间内完成了的动作。例如：

只有终止法。

句法功能：第三过去时动词在句子中的语法功能

（曾说了来着）、ombihebi（可以来着）.

bimbihebi（原有了来着、原在了来着）、sembihebi

它所表示的是在过去的时间内完成了的动作。例如：

构成形式：在动词词干后面附加词缀 mbihebi，

3）第三过去时

○ bi daci omime bahanarakū bihe。（我原本不会饮酒。）

tedei alanarakū bihe

例如：

2. 表示过去所发生的并且已完成了的循常性行为。

○ tere fonde dorgide oci gasara hehe akū, tulergide oci sula haha akū bihebi.

（当是时也，内无怨女、外无旷夫。）

○ julge wen wang ni ki babe dasahangge …… omo kakū de fafun akū, weilengge niyalma de holboburakū bihebi.

（昔者文王之治岐也……泽梁无禁、罪人不孥。）

erdemu akū bici aide geren gurun i dasan be bahafi donjimbihebi.

（孔夫子若无温良恭俭让之德，何以得闻到国之政事。）

○ tanggūt gisun i udu tacime duleke bicibe, bancan i
nomun jiyangnarabe donjire erinde kemuni ubaliyambusi baitalambihebi。

（藏语方面，他虽然也学过，但他听班禅讲经时，还是要通过翻译。）

○ ubaliyambure weilen ereni ergide inu daruhai gūnigan adanambihebi。

（对翻译工作常爱发表一些意见。）

4）第四过去时

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀ᠮᠪᡳᡥᡝᠪᡳ、ᠮᠪᡳᡥᠠᠪᡳ、ᠮᠪᡳᡥᠣᠪᡳ。它所表示的是过去某一段时间内持续进行的动作。

句法功能：第四过去时动词在句子中的语法

(掌教固实诺们汗以来，我等四厄鲁特亦为达赖喇

dalai lama de üklige i ejen oho bihe ::

○ šajin be jafara gusi nomon han ci ebsi meni duin ület inu

(丹津鄂木布原居洪郭罗。)

○ danjin ombu konggoroi de tehe bihe ::

白兰色光线。)

(在乌拉大城的北边，出现了从东向西横贯天空的

abkai šanggiyan lamun siren lasha gocika bihe ::

○ ulai amba hecen i amargi ba šun dekdere ergici šun tuhere baru

功能只有终止法。

○ 。

○
boo wang de acanaha bithe
(暴见于王。)

bithe sembi ::
(遣我将色卜腾巴尔珠尔送至京城等语。)

○
nimbe sebten baljur be beneme ging hecen de isibu seme takiraha

(曾闻大国贤达如同古词而讲述。)

○
amba gurun i sara urse julen i adali gisurere be donjiha bithe ::

(其内容在出版者前言里已有叙述。)

○
terei baktambunbe tucibusi ergideri šutucin de tucimbuhe bithe ::

嘛布施之主。)

○ sitahūn bi soorin de tehe tuktan fonde geren tulergi monggo jasaksa

1. 表示习惯性或伦常性的行为和现象。

语法功能只有终止法。

句法功能：第一现在时第一形动词在句子中的

动词的基本形，也就是词典里所列动词词条的形式。

构成形式：在动词词干后面附加词缀 -mbi，即

1) 第一现在时 第一形

和第四现在时。

作。包括： 第一现在时、第二现在时、第三现在时

(2) 现在时 表示发生在现在的时间内的行为和动

(满心里要把他惹一惹。)

imbe neciki sere gūnin jalu jafaha bihe

○

（所收辞汇与清文鑑相同。）

○ bargiyame dosimbuha gisun manju gisuni buleku bithede adališambi

2. 表示现在发生的动作和行为。

○ tere erini manju hergen be takara urse, amba dulin gemu nikan hergen be takambi

（当时认识满文的人大多数都认识汉文。）

○ aniyadari jakūn tanggū yan menggun tofohon gecuheri be kemuni gaimbi

（每年仍取八百两银子、十五疋蟒缎。）

○ aniyadari hengkilenjimbi

（朕即位之初，外藩岁々来朝。）

ᠵᠠᡳᠴᡳ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᠰᡝᠮᡝ ᠠᡴᡩᠠᠮᠪᡳ ::
jaici jalan seme akdambi

(藏文部分的主编者，许多人都相信是章嘉第二世。)

○ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᠪᡳᠴᡳ、ᠠᡳᠰᡝᠮᡝ ᡩᠣᠯᠣ ᡤᡳᠩᡴᠠᠮᠪᡳ ::
gisun bici aiseme dolo gingkambi

(有话为什么闷在肚里。)

○ ᡨᠠᠩᡤᡡ ᡥᠠᠯᠠ ᡤᡝᠮᡠ ᠸᠠᠩ ᠪᡝ ᡥᠠᡳᡵᠠᡴᠠᠨ ᠰᡝᠮᠪᡳ ::
tanggū hala gemu wang be hairakan sembi

(百姓皆以王为爱也。)

第一现在时 第二形

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 ᠠᠮᠪᡳ、ᡝᠮᠪᡳ、ᠣᠮᠪᡳ。表示现在发生的动作。

句法功能：第一现在时第二形动词在句子中的语法功能有终止法和中止法。

○ nadanju se urse suje etuure yali jetere sahaliyan ujungga irgen yuyurakū beyerakū ::

(七十者衣帛食肉，黎民不饥不寒。)

○ si emu tob sere niyalma ofi bi teni uttu tafulara dabala ::

(因为你是个正派人我才这样劝呢。)

○ damu hacikan bade ibedeme nukteci nuktere dabala ::

(仅在附近地方遊牧缓进而已。)

○ damu sini onggolo gūnin bahabuha babe niyalma adarame bahafi sara ::

(但是你予先得了主意别人怎么知道。)

○ ce jing amtanggai leoleme bi：（他们正有滋有味地谈着。）

○ tere hergen be arome bi。（他正在写字。）

○ bi ubade morin hūwaitame bi。（我在这里拴马呢。）

法功能有终止法。

句法功能：第二现在时第一形动词在句子中的语bi。表示正在进行的动作和行为。

构成形式：在动词词干后面附加词缀[illegible]。再接

2) 第二现在时 第一形

gajara be buyere：（梁惠王曰：寡人愿安承教。）

liyang hūi wang hendume sitahūn niyalma tacibure be alime

○ deo jing jaka jeku jeme bi:（弟弟正吃东西呢。）

第二现在时　第二形

构成形式：在动词词干后面附加词缀 de，再接 bimbi。表示正在进行的动作和行为。

句法功能：第二现在时第二形动词在句子中的语法功能有终止法与中止法。

○ monio moo i dele teme bimbi:（猴子坐在树上。）

○ gūlmahūn moo i fejile sargašame bimbi:（兔子在树下游玩。）

○ inggel wakšan be umai herserakū abka be tuwame bimbi:

第二现在时 第三形

构成形式：在动词词干后面附加词缀 ma.hu.bi

表示正在进行的动作和行为。

句法功能：第二现在时第三形动词在句子中的语法功能有终止法与连体法。

○ ：（我正在吃饭。）

○ sula gisun gisureme bisire de sasa kaicame deribuhe ：

（正在闲聊时，大家嚷起来了。）

○ wakšan jai fonjire gisun akū ome uju be gidame bisire de 、

（青蛙再无话可问，正低着头时，）

（鹦哥并不理会青蛙、看着天空。）

法功能有终止法。

句法功能：第二现在时第四形动词在句子中的语

。表示正在进行的动作和行为。

构成形式：在动词词干后面附加词缀，再接

第二现在时 第四形

（与现行系统有所不同。）

○ ne i baitalamaha siseten de heni adališarakū。

（我们打算将来五种文字各出一本索引。）

tucibure be bodomahabi。

○ sirame be sunja hacin hergen i hacin tome emu debtelin baicara yarušun

bi buda jemahabi

○ tugi ini cisui alin ci tucikebi, gasha deyeme šadafi bederere be

法功能有终止法。

句法功能：第三现在时第一形动词在句子中的语法功能有终止法。

3）第三现在时第一形

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀ᡥᠠᠪᡳ、ᡥᡝᠪᡳ、ᡥᠣᠪᡳ。表示业已完成并对现在的情况有影响的行为动作。

○ emu se asihan hehe dambagu be gocime ilihabi。

（一个年轻女人正在抽烟。）

○ bi bithe be hūlame ilihabi。（我正在读书。）

句法功能：第三现在时第二形动词在句子中的语

构成形式：在动词词干后面附加词缀ᡥᠠ，再接ᠪᡳ。

第三现在时　第二形

○ hendume irgen hono ajige sehebi

（曰：民犹以为小也。）

（荼毒生灵，万里朱殷。）

○ banjire irgen jobolon de tušafi, senggi i boco de tumen ba icebuhebi

ukambuhabi

（开地千里，遁逃匈奴。）

○ jecen be minggan ba badarambufi hiong nu aiman be burulabume

sahabi

（云无心以出岫，鸟倦飞而知还。）

○ （记上记号了。）

○ gungge faššan ilibufi bi （功劳立下了。）

（孔孟之道，载在典籍。）

○ kungzi mengzi i doro bithe cagan de ejefi bi

（文武之道，布在方策。）

○ wen wang han u wang han i dasan undehen šusihe de arafi bi

（只见路旁扔着一个金锞子。）

○ tuwaci jugūn i dalbade emu aisin šoge maktafi bi

法功能有终止法。

4）第四现在时

○ aifinici tulbime bodohoi bi.（久有筹划。）

○ ilihai icihiyara be aliyahai bi.（立候办事。）

○ bi kemuni erehei bi.（余日望之。）

第三现在时　第三形

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 ᡥᠠᡳ ᠪᡳ、ᡥᡝᡳ ᠪᡳ、ᡥᠣᡳ ᠪᡳ。

句法功能：第三现在时第三形动词在句子中的语法功能有终止法。

temgetu be ejefi bi

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 [illegible]、[illegible]、[illegible]。

表示已经开始并一直延续到现在的动作或行为。

句法功能：

第四 现在时动词在句子中的语法功能有终止法。

○ gugung de asaraha juwe yohi、emu yohi be dade jung hūwa gung de emu yohi be jing yang gung de asaraha bihebi。

（故宫的两部，一部原藏重华宫、一部原藏景阳宫。）

○ ciyan long ini beye komso ton uksurai gisun hergende mujakū amtan bimbime esa hūsun fayabuha bihebi。

（乾隆本人对少数民族语文很有兴趣，下过一些功夫。）

○ aikabade arsari gucu oci niyalmai endebuku be saha manggi tafularakū sere

（曹仁今在樊城，闻两将已去，必起其兵来取新野）

de urunakū ini cooha be gaifi sin yei be gaime jimbi

○ čoo žin te fan ceng de bi juwe jiyanggiyūn yabuha be donjiha

法作用有终止法。

句法功能：一般将来时第一形动词在句子中的语

构成形式：在动词词干后面附加词缀 ᠮᠪᡳ mbi。

将来时　第一形

现在时完全一样。

词的将来时只有一种将来时，它在构成形式上与第一

(3) 将来时　表示将要发生的动作和行为。满语动

○ tacaha urse be aibide baihanambi baha seme aini ujimbi

(到了那时候，你后悔也来不及了。)

○ tere erin de oho manggi si aliyame gūniha seme inu amcarakū ombi

funde bucembi kai (君行仁政，斯民亲其上，死其长矣。)

○ ejen gosingga dasan be yabuci irgen uthai dergi de hajilafi da i

○ si dahame jici mini bucerengge guwembi (若得汝来降能免我死。)

的过失，不但不劝还要笑话呢。)

anggala hono basubumbikai (倘若是不一辈的朋友，见了人

○ （我该尽心教的，按理教就完了。）

bi gūnin akūmbume tacibure giyan i tacibuci wajiha

○ 。（虽欲投降岂易至此。）

udu dahambi seme ainahai ja i isinjire

○ 。

wang kumun de amuran oci ci gurun hamire

（王之好乐甚，则齐国其庶几乎。）

句法功能：将来时第二形动词在句子中的语法功能有终止法与中止法。

构成形式：在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 ᡵᡝ、ᡵᠠ、ᡵᠣ。

将来时第二形

（已离散之众人，在何处寻觅？既使寻觅得，何以养之？）

动词时间词缀表

	过去时	现在时	将来时
第一	[illegible]	[illegible]	[illegible]
第二	[illegible]	[illegible]	
第三	[illegible]	[illegible]	
第四	[illegible]	[illegible]	

（微斯人，吾谁与归？）

○ endeke niyalma akū be dahame bi we be dahara adarame alire"

（诸侯多谋伐寡人者，何以待之？）

○ goloi beise sitahūn niyalma be dailaki seme hebešerengge ambula.

2. 祈使式 祈使式所表示的是希望、请求、祝愿命令等语气。分为第一人称、第二人称和第三人称。

(1) 第一人称祈使式 表示愿望和打算。

第一形：动词词干+词缀ki

○ （我欲如此。）

bi uttu oki

○ （我想暂且歇歇。）

bi taka tereki

○ （想去接母亲会面。）

eme de genafi acaki

○ （想搭梯子爬上去。）

wan sindafi tafuki

○ （想得到王位永久活着。）

soorin de isinaki enteheme banjiki

第二形：动词词干+词缀ki+助动词

○ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠᡳ ᠮᡠᠵᡳᠯᡝᠨ ᠪᡝ ᡨᡠᠸᠠᠨᠴᡳᡥᡳᠶᠠᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ, ᡤᡝᡵᡝᠨ ᡳ ᡨᠠᠴᡳᠨ ᠪᡝ ᠵᡳᡵᠠᠮᡳᠯᠠᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉

niyalmai mujilen be tuwancihiyaki sembi geren i tacin be jiramilaki sembi

（欲正人心、欲厚风俗。）

○ ᠪᡠᠴᡝᡥᡝ ᡠᡵᠰᡝ ᠵᠠᠯᡳᠨ ᡧᠠᡵᡳᠩᡤᡳᠶᠠᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉（愿比死者一洒之。）

bucehe urse jalin šaringgiyaki sembi

○ ᠪᡳ ᡩᠠ ᡨᡝᡥᡝ ᡤᠠᡧᠠᠨ ᡩᡝ ᠪᡝᡩᡝᡵᡝᡶᡳ ᡠᠰᡳᠨ ᠸᡝᡳᠯᡝᠮᡝ ᠪᠠᠨᠵᡳᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉

bi da tehe gašan de bederefi usin weileme banjiki sembi

（我欲归耕故园。）

○ ᠠᠮᠪᠠᠰᠠ ᠰᠠᡳᠰᠠ ᠣᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉（要做君子。）

ambasa saisa oki sembi

(2) 第二人称祈使式、表示命令、希望、祝愿和请求。

第一形：动词词干（表示命令）、付词 ᡠᠮᡝ 十动词词干十词缀 ᡵᠠ（ᡵᡝ、ᡵᠣ）（表示禁止）。

○ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᠪᡝ ᡥᡡᠯᠠ᠉（念书！）

○ (早些预备吧。)

○ amasi bedereki bai

(请回去吧。)

○ wesifi teki

(请上去坐。)

第二形：动词词干十词缀ᡴᡳ(表示祈请或提醒)

○ ume ginggun akū ojoro

(毋不敬！)

○ ume sartabure

(别迟到！)

○ ume onggoro

(别忘记！)

○ ehe be donjiha de dutu i gese oso

(闻恶如聋。)

○ si ilifi tuwa

(你站起来看！)

bithe be hūla

第三形：动词词干十词缀 cina（表示希望）

○ si te genecina。（你现在去吧。）

○ arki nure be asuru omire be nakacina。（不要多饮酒吧。）

○ si mini emgi emu jebe ocina。（你和我一伙儿吧。）

○ suwe manju bithe hūlaci tetendere, uthai hing seme emu julehen i tacicina。（你们既然念满文，就专心一意地学吧！）

第四形：动词词干十 rao（reo、roo）（表示请求）

○ kesi isibume šolo šangnarao。（恳请赏假。）

○ aisilara cooha be hūdun unggireo。（请速遣援军。）

○ amba jiyanggiyūn tuhai acara be tuwame jorime yabukini

(3) 第三人称所使式动词干十 kini（表示希望、使令）

（各民族人民大团结万岁！）

○ geren uksurai niyalma irgen i amba falicun tumen aniya okini

（祝贵国诸大臣安好！）

○ suweni dulimbai gurun i amban gemu sain elhe okini

第五形：动词干十 ki（表示祝愿）

（伏恩天恩许在宁夏贸易。）

○ bairengge ejen gosici niyang hiya de hūdašabure niyalma yabubureo

○ bairengge ejen genggiyen i bulekušereo（伏乞皇上圣鉴：）

人称	第一	第二	第三
附加词缀	[满文]、[满文]	词干、[满文]、[满文]、[满文]（[满文]、[满文]）、[满文]	[满文]
表示的语气	愿望和打算	命令、希望、祈请、祝愿	使令和希望

祈使式动词附加词缀表

[满文]

cooha nonggikini

（将江南浙江战船派往福建增兵福建。）

○ [满文]

giyangnan jegiyang ni agara cuwan be fugiyan de unggikini fugiyan de

奏报。）

○ [满文]

baicafi hūdūn boolakini

（着即撒拉都虎察明原委，作速

○ [满文]

erebe hahilame ladduhū de bithe unggi da dube be getukeleme

（着大将军图海酌量指授而行，）

○ 、 、 、

2) 附加在助动词词干后面

○ yargiyan i hami de geneci mini gūnin de ele ja bahara arame gūnimbi

（若果往哈密，则朕意以为更易擒获。）

○ enduringge ejen adarame jorime hese wasimbuci wasimbuha hese be gingguleme dahame yabumbi

（不拘圣主如何降旨指示，即钦遵所颁谕旨而行。）

1) 附加在动词词干后面

(1) 用词缀 ci 表示。

有两种表示法：

3. 条件式

条件式所表示的是虚拟、假设等语气。

○ susai isime feye bahacibe bedererakū.

udu bithe hūlacibe doro giyan be getukelerakū.

○ (虽然读书，不明道理。)

1) 附加在动词词干后面

(2) 用词缀 cibe 表示。

urunakū g'aldan i beye bahara wara oci teni mini gūnin wajimbi.

○ (务将噶尔丹擒而诛之，朕心始毕。)

hūdularangge kungzi kai.

○ (以久则久，可以速则速，孔子也。)

teci oci tere nakaci oci nakara goidaci oci goidara hūdulaci oci

(可以仕则仕，可以止则止，可

○ ere urse be dahūn dahūn i kimcime tuwaci, fuldan be hami baru

1）既定顺接条件

（1）顺接条件

有二种意义：

（虽然无过，不可不慎其微。）

○ udu endebuku akū secibe ser sere babe olhošorakūci ojorakū.

（即便不合式，亦得迁就着使。）

○ utala ici acarakū ocibe inu nikedeme baitalaci acambi.

2）附以在助动词词干后面。

（虽身剑近五十处亦不退却。）

(2) 逆接条件

(尔等之马匹行粮若缺乏，我可给与尔等。)

○ suweni morin kunesun hafirahūn oci bi suwende benere ：

(万一有噶尔丹前来之信息，即将信息作速报闻。)

○ tumen de galdan jidere mejige bici hahilame mejige isibu ：

2) 假定顺接条件

(询问……既称係使者，何以有妇孺？据称……)

○ elcin sembime hehe juse bisirengge adarame seme fonjici adarangge genehe sembi ：(再三详问，据称噶尔丹向哈密而去。)

1) 既定逆接条件

○ wen wang i hūsun i tai omo aracibe irgen urgun sebjeni tere tai be oci ferguwecuke tai tere omo be oci ferguwecuke omo sere

（文王以民力为台为沼，而民欢乐之，谓其台曰灵台、谓其沼曰灵沼。）

○ ujui feyei senggi eyeme bethei fatan de isinacibe geli bedererakū

（額血被歷，亦不退却。）

2) 假定逆接条件

○ mini beye udu saiime muterakū bicibe ai gelhun akū hese be jurcembi

（我自身虽不能专主，岂敢违旨。）

○ deribure de ume ebšere secibe geren irgen jušei adali jihe.

（经始勿亟，庶民子来。）

(3) 选择假定条件

○ waci ujici beile sini ciha. （或斩或留由贝勒你来定。）

○ tecibe ilicibe gemu elhe akū. （坐立俱是不安。）

(4) 用「动词词干＋同一动词词干 kini」的形式表示「算了吧」或「宁可……」的语气。

○ enenggi mini baita be uthai tookabuci tookabukini.

（今天我的来悮就悮了吧。）

○ iselere de buceci bucekini。（若为反抗而死就死了吧。）

○ si tuwame gisurerakū oci okini dere。（你不替说就算了。）

○ beyebe muribuci muribukini niyalma be kokiraci ojorakū。（宁可屈己，不可伤人。）

动词的态：

态表示行为动作同主体的关系。满语动词的态分为主动态、被动态、使动态、齐动态、连动态、方向态和互动态。

1 主动态　指谓语动词所表示的动作行为是由主

语发出的。主动态构成形式：动词基本形。例如：

○ wang omoi jaka de ilihabi：（王立于沼上。）

○ gašan i niyalma serem̌šeraka：（邑人不诫。）

2. 被动态　指谓语动词所表示的动作行为由补语发出（有时这个补语不出现）、由主语承受。被动态构成形式：动词词干后面附加词缀 ᠪᡠ bu、再加时间词缀。例如：

○ tede emu jergi dangsibuha：（被他数落了一场。）

○ bi tantabuha：（我被打了。）

3. 使动态　指谓语动词所表示的动作行为由主语发出、由补语承受。使动态构成形式：动词词干后面附加词缀 bu、再加时间词缀。例如：

○ bi terebe genebuhe。（我让他去了。）

○ terebe baita icihiyabume gene。（教他料理事去。）

4. 齐动态　指谓语动词所表示的动作行为具有共同性。齐动态构成形式：动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 ca、ce、co、以及 nu、ku。

○ muse buda jecembi。（咱们一块儿吃饭。）

○ 。（所有的人一齐哭了。）

5. 连动态　指谓语动词所表示的动作行为具有连续性和经常性。连动态构成形式：动词词干后面根据元音和谐律分别附加 ta、da、te、de、ša、še、šo、ca、ce、co、ja、je、jo。例如：

aisilatambi（常々帮助）、ucudambi（连々搀和）、niyecetembi（频々补缀）

○ geren temšendumbi。（大家齐争。）

○ sasa acanumbi。（大家齐见。）

○ geren hafasa amala dahacambi。（众官一齐随后。）

bisirele niyalma gemu songgocoho

ibedembi（连连进来）、habtašambi（连连展眼）、nemešembi（连连增加）

no.tošombi（常常撒谎）、ataracambi（常常喧闹）、šurgecembi（连连打颤）

ioksencombi（常常炫耀）、gūninjambi（常常思想）、erehunjembi（连连指望）

o.ilioniombi（常常畏惧）。

6. 方向态　指谓语动词所表示的动作行为具有方向性。构成形式：动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 ra、re、ro、以及 r。例如：

sekte demesi tacin baniinai（骄慢成习。）

态	词缀
被动态	ᠪᡠ
使动态	ᠪᡠ
连动态	ᠴᠠ、ᠴᡝ、ᠴᠣ、ᠵᠠ、ᠵᡝ、ᠵᠣ、ᡨᠠ、ᡨᡝ、ᡨᠣ、ᡩᠠ、ᡩᡝ、ᡩᠣ
齐动态	ᠴᠠ、ᠴᡝ、ᠴᠣ
方向态	ᠨᠠ、ᠨᡝ、ᠨᠣ、ᠵᡳ
互动态	ᠨᡠ、ᡩᡠ

动词态词缀表

haha juse gemu tantanumbi
○ ᡥᠠᡥᠠ ᠵᡠᠰᡝ ᡤᡝᠮᡠ ᡨᠠᠨᡨᠠᠨᡠᠮᠪᡳ᠉（男孩子们都在打架。）

ishunde aisilandumbi
○ ᡳᠰᡥᡠᠨᡩᡝ ᠠᡳᠰᡳᠯᠠᠨᡩᡠᠮᠪᡳ᠉（互相帮助）

构成形式：动词词干后面附加词缀 ᠨᡠ nu、ᡩᡠ du。例如：

7. 互动态　指动词所表示的动作行为具有相互性，

yuyure beyerengge beye de nikenjifi
○ ᠶᡠᠶᡠᡵᡝ ᠪᡝᠶᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᠪᡝᠶᡝ ᡩᡝ ᠨᡳᡴᡝᠨᠵᡳᡶᡳ᠈（饥寒切身，）

tucifi gisurene
○ ᡨᡠᠴᡳᡶᡳ ᡤᡳᠰᡠᡵᡝᠨᡝ᠉（出去说去！）

二. 付动词

定义：具有动词的形态和付词的功能的词叫做付动词。付动词在句子中不能独立做谓语，而是依附于其他动词，对于该动词所表示的行为动作加以补充修饰和说明。

构成形式：由动词词干后面附加各种词缀而成。

付动词的种类：在满语中，付动词分为联合付动词、分离付动词、延续付动词、跟随付动词、让步付动词、条件付动词、深入付动词、直达付动词、终极付动词、提前付动词。

1. 联合付动词　表示和主要动词一在付动词之后的行为有着紧密的联系，表示该动词的方式或目的。

(1) 表示并列谓语

○ erin de acabume forgošombi。（顺时而运）

○ maktara gisun ambarame acabumbi。（颂声丕应）

○ gūnin be sithūfi husutuleme kicere。（奋志图功）

(2) 表示方式状语

○ sain urse be saišame iuwekiyebumbi。（奖掖善类）

○ silhidame gucihiyereme kušuleme ubiyame，（妒忌憎恶）

○ dasan i baita de gūtubume efulembi。（妨害政事）

(3) 表示目的的补语

○ han de acame yabu

(去见汗。)

○ hoifa bade sucume unggifi

(遣袭辉发，)

○ yehei gurun be dailame genere de

(去伐叶赫时，)

(4) 表示动词的中止形

○ bi jabume …… seme jabufi

(我答道：「……」)

○ mingqan beile de gaiime han hecen de dosika

(率一千贝勒进入汗城。)

○ tashai tuwarangge girkūfi girkūmbi：（虎视眈々）

○ abka na de acanafi acabumbi：（配合天地）

(2) 表示合成谓语

○ sain bodogon be dosifi wesimbumbi：（嘉猷入告）

○ ere ucuri simbe umai bahafi sabuhakū：（这些时竟没得看见你。）

(1) 表示状语

成谓语。构成形式是在动词词干后面附加词缀 fi。

可以做状语也可以和主要动词组成连动式结构充当合

2. 分离付动词　表示发生在主要动词之前的行为，

(3) 表示动词的中止形

○ tetun be somifi erin be aliyambi：（藏器待时）

○ mujilen be kumdu obufi mergese de afabumbi：（虚中任贤）

3. 延续付动词　表示长久进行的行为。构成形式是在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 hai、hei、hoi。　延续付动词只表示状语。

○ amu tolgin de beyehei getehe：（睡梦里冻醒了。）

○ enenggi cimari sehei inenggidari niyalma be eiterembio：

（只管借着今日明日的每天哄人么？）

rolame。跟随付动词只表示状语。后面根据元音和谐律分别附加词缀 ralame，relame 为是同时发生、伴随进行的。其形式是在动词词干上跟随付动词　表示与主要动词所表示的动作行

○ edun dahai umai nakarakū：（风终刮着不住。）

○ tehei uju liyeliyešeme mujilen farfabumbi：（坐久了头眩心乱。）

○ gūniha gūnihai uthai udafi，（想来想去就买了。）

○ ishunde omicahai hercun akū de atanggi gereke be sarkū ohobi：（彼此畅饮不觉已是天亮。）

nūlara,lame arambi（随念随写）、yaburelame tuwambi（随走随看）

sarašara,lame feliyembi（且逛且游）、gisure,lame injembi（且说且笑）

5. 让步付动词 表示这样的行为：即不管该行为序什么态，仍然发生另一个行为。构成形式是在动词词干·后面附加词缀（-cibe）。让步付动词表示状语。

○ udu duilecibe enduri ome muterakū ::（怎么祈祷也成不了仙。）

○ dere de dahacibe dolori yebelerakū ::（面上虽从心出不悦。）

○ udu daba,i i gese bicibe inu bahabuci acarangge ::

（金觉过优，亦所应得。）

6. 条件付动词 表示的动作行为是主要动词所表示的动作行为完成的条件。构成形式是在动词词干后面附加词缀 ci。条件付动词表示状语。

○ tacihakū bihe bici inu ulhime muterakū bihe.

（若未学过，也不能晓得。）

○ dorolon jurgan be sarkū oci beyebe ilibume muterakū ombi.

（不知礼义，无以立身。）

○ geneci uthai hūdun jio.（若去，就快来！）

7. 深入付动词 表示比原动词意义更为深刻。构成形式是在动词词干后面附加词缀 pi。深入付动

○ ……：（正说到他们果然就来了。）

○ jing erin ohobi geli sini boode isinatala baita be tookaburakūn：（正是时候了，再到你家去，不误了事吗？）

○ jai ging otolo teni geteke：（直到二更才醒。）

8. 直达付动词 表示将原动词意义一直延深。构成形式是在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 tala tele tolo。直达付动词表示状语。

colgoropi（超然出众了） yumpi（沉溺进去了） wempi（化开了）

meifen sampi（直伸着脖子） angga juwampi（大张着口）

词表示状语。

ceni gisurere jaka uthai jihebi

9. 终极付动词　表示将原动词意义深化到极点。构成形式是在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 tai、tei。终极付动词表示状语。

○ muritai ini gisun be uru arafi、（到底是他的话对。）

○ šanggatai gisureci wajiha：（说妥当就完了。）

○ ergeletei gene seci ombio：（强迫着让去行吗？）

10. 提前付动词　表示原动词意义未出现之前的状态。构成形式是在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀 nggala nggele。提前付动词表示状语。

○ gisun wajinggala unenai genere：（话未完便去了。）

三. 形动词与动名词

付动词词缀表

付动词	附加词缀	意义	功能
联合	ᠮᡝ	方式、目的、并列	状语、并列谓语
分离	ᡶᡳ	方式、状态	状语、合成谓语
延续	ᡥᠠᡳ ᡥᡝᡳ ᡥᠣᡳ	只管、尽着、不停	状语
跟随	ᡵᠠᡥᠠᡳ ᡵᡝᡥᡝᡳ ᡵᠣᡥᠣᡳ	边……边……、随……随……	状语
让步	ᠴᡳᠪᡝ	虽然……、即使……、尽管……	状语
条件	ᠴᡳ	若……、如果……	状语
深入	[illegible]		状语
直达	ᡨᠠᠯᠠ ᡨᡝᠯᡝ ᡨᠣᠯᠣ	直到……	状语
终极	ᡨᠠᡳ ᡨᡝᡳ	极、尽	状语
提前	ᠩᡤᠠᠯᠠ ᠩᡤᡝᠯᡝ	未……、……之前	状语

○ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡨᡠᠴᡳᠨᠵᡳᠩᡤᡝᠯᡝ ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᠵᠠᡳᠯᠠᡥᠠ᠉ (事未发先躲了。)
baita tucinjinggele neneme jailaha

1. 形动词 定义：具有动词的形态和形容词的功能的词叫做形动词。形动词具有时间的变化，在句子中充当定语。

构成形式：由动词词干后面附加各种词缀而成。大致分以下五种。

(1) 在动词词干后面根据元音和谐律分别附加 ᡥᠠ、ᡥᡝ、ᡥᠣ或ᡴᠠ、ᡴᡝ、ᡴᠣ，构成表示过去时的形动词。例如：

○ ᠸᡝᠰᡥᡠᠨ ᠪᡝᡨᡥᡝ ᡤᠠᠵᡳᡥᠠ ᡠᡵᠰᡝ（走运气的人）
weshun bethe gajiha urse

○ ᡥᡝᠨᡳ ᠮᠠᠵᡳᡤᡝ ᡤᠣᡳᠴᡠᡴᠠ ᠪᠠ ᠠᡴᡡ：（没有一点儿妨碍）。
heni majige goicuka ba akū

○ ᠵᡳᡥᡝ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠠᡳ ᠶᠣᡴᡨᠣ ᡨᡝᠮᠪᡳ：（来的人坐着有什么意思。）
jihe niyalma ai yokto tembi

○ ᠮᡳᠨᡳ ᡠᠴᠠᡵᠠᡥᠠ ᡠᠴᠠᡵᠠᡥᠠᠩᡤᡝ ᡤᡝᠮᡠ ᡝᡵᡝ ᡤᡝᠰᡝ ᡤᡠᠴᡠ ᡴᠠᡳ：
mini ucaraha ucarahangge gemu ere gese gucu kai

（我所遇见的都是这样的朋友。）

○ ᠵᡠᡳ ᠣᡥᠣ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠠᠮᠠ ᡝᠮᡝᡳ ᡠᠵᡳᡥᡝ ᡥᡡᠸᠠᡧᠠᠪᡠᡥᠠ ᠵᠣᠪᠣᠯᠣ ᠰᡠᡳᠯᠠᡥᠠ ᡴᡝᠰᡳ ᠪᡝ ᡤᡡᠨᡳᠴᡳ ᠠᠴᠠᠮᠪᡳ᠉

jui oho niyalma ama emei ujihe hūwašabuha jobolo suilaha kesi be gūnici acambi

（为人子的，要想着父母勤劳养育的辛苦。）

（2）在动词词干后面根据元音和谐律分别附加词缀ᡵᠠ、ᡵᡝ、ᡵᠣ，构成表示现在—将来时的形动词。例如：

○ ᡝᡵᡝ ᠮᡳᠮᠪᡝ ᡨᡠᡥᡝᠪᡠᡵᡝ ᠪᠠ ᠪᠣᠵᠣᠨ ᠠᡴᡡ᠉

ere mimbe tuhebure ba bojon akū

（说不定这是陷害我。）

○ ᡴᠠᡴᠠ ᡶᠠᡴᠠ ᠰᡝᠮᡝ ᡳᠨᠵᡝᠴᡝᡵᡝ ᠵᡳᠯᡤᠠᠨ ᡩᠣᠨᠵᡳᡥᠠᠪᡳ᠉

kaka faka seme injecere jilgan donjihabi

（听见喧笑的声音。）

○ ᠰᡳ ᠨᡳᡴᠠᠨ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᡵᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᡴᠠᡳ᠉

si nikan bithe bahanara niyalma kai

（你是会汉文的人啊。）

○ ᠠᡤᡝᡳ ᠵᠣᠮᠪᡠᡥᠠ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᡶᡠᡥᠠᠯᡳ ᠮᡳᠮᠪᡝ ᡩᠠᠰᠠᡵᠠ ᠰᠠᡳᠨ ᠣᡴᡨᠣ᠉

agei jombuha gisun fuhali mimbe dasara sain okto

○ [Manchu]（所有坐在这儿的人）

例如：

加词缀 -ci，表示「所有……」之意，构成范围形动词。

(4) 在过去时形动词与现在—将来时形动词后面附

genehekū ajige hoton

○ [Manchu]（没去过的小城）

simbe teile simneburakū doro bio

○ [Manchu]：（单有不让你致的理吗？）

kejine takarakū gucu bisire

○ [Manchu]：有好些不认识的朋友。

julge ci ebsi halarakū toktoho doro

○ [Manchu]：（自古不变的定理。）

加词缀 [Manchu]，构成形动词的否定形。例如：

(3) 在过去时形动词与现在—将来时形动词后面附

（阿哥提醒的话竟是治我的良药。）

(任意捏造种々诈伪之言。)

○ balai holtome hacin hacin i jalidame koimasitame gisun banjibufi,

○ jasei šurdeme ba taifin ombi. (疆圉辑宁。)

往々只在少数几个词中出现，且用例很少。例如：

(5) 在动词词干后面附加词缀 la。这种形式的形动词

(所遇之人，非亲即故。)

○ ucarahala niyalma niyaman hūncihūn waka oci uthai fe gucu ombi.

(所过地方，平夷险阻不同。)

○ dulekele ba necin sain haksan olhocukangge adali akū.

○ donjihala urse urgunjerakūngge akū. (闻者莫不喜悦。)

○ ubade tehele niyalma

2. 动名词　定义：具有动词的形态和名词的功能的词叫做动名词。动名词具有格的变化，在句子中充当主语、补语和宾语。动名词除了具有与形动词(1)、(2)、(3)相同的形式外，还有在各种形式的动词后面附加词缀 [Manchu] 的形式。共有四种构成形式：

(1) [Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]

○ [Manchu] teisulebuhe be tuwame beye sisafi icihiyara。

（凡所遇见了，扑倒身子办。）

○ [Manchu] ini ambula aisilaha be baha。（得到他的大力帮助。）

○ [Manchu] tere tuttu yobodome taciha be si aika sarkū nio。

（他那群玩笑惯了的你难道不知道吗？）

○ sarkū de han de waka oho

（以无知蒙咎于皇帝。）

(3) [Manchu script]

○ juse be ujirengge daci sakdara be belhere jalin

（养儿子原为防老。）

○ eture jetere be darakū beyere yuyure be fonjirakū

（不管吃穿、不问饥寒。）

○ bi terei šurgere dargire be jenderakū

（吾不忍其觳觫。）

○ sitahūn niyalma toktobufi tacibure be alime gaijara be buyere

（寡人愿安承教。）

(2) [Manchu script]

○ mudan gairengge sain bime tomorhon. （语音既好又清楚。）

（不可与言而言之谓之失言。）

○ gisureci ojorakūngge de gisureci gisun be ufaraha sehebi.

（率土之滨，莫非王臣。）

○ eiten bade teherengge han i aha wakangge akū.

(4)

（不得而非其上者，非也。）

○ baharakū de dergi be wakašarangge waka.

（臣固知王之不忍也。）

○ amban bi yargiyan i wang ni jenderakū be saha.

○ [illegible]

（守分、从时、择善、徙义者，尊德乐道之人也。）

de gurinjerengge erdemu be wesihulere doro be sebjelere niyalma kai

ᡩᡝ ᡤᡠᡵᡳᠨᠵᡝᡵᡝᠩᡤᡝ᠈ ᡝᡵᡩᡝᠮᡠ ᠪᡝ ᠸᡝᠰᡳᡥᡠᠯᡝᡵᡝ ᡩᠣᡵᠣ ᠪᡝ ᠰᡝᠪᠵᡝᠯᡝᡵᡝ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᡴᠠᡳ᠉

○ ᡨᡝᡳᠰᡠ ᠪᡝ ᡨᡠᠸᠠᡴᡳᠶᠠᡵᠠ᠈ ᡝᡵᡳᠨ ᠪᡝ ᠠᠴᠠᠪᡠᡵᡝ᠈ ᠰᠠᡳᠨ ᠪᡝ ᠰᠣᠨᠵᠣᡵᠣ᠈ ᠵᡠᡵᡤᠠᠨ

teisu be tuwakiyara erin be acabure sain be sonjoro jurgan

最后一个以ᠩᡤᡝ（或ᠩᡤᠠ、ᠩᡤᠣ）为词缀。例如：

分时，往往是前几个动名词以ᡵᡝ（或ᡵᠠ ᡵᠣ）为词缀、当若干个动名词并列在一起共同充当某一句子成

（这本故事书原来是用汉文写的。）

○ ᡝᡵᡝ ᠵᡠᠯᡝᠨ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᠣᠴᡳ ᡩᠠᠴᡳ ᠨᡳᡴᠠᠨ ᡥᡝᡵᡤᡝᠨ ᡳ ᠠᡵᠠᡥᠠᠩᡤᡝ᠉

ere julen bithe oci daci nikan hergen i arahangge

（因地居边陲遥远，流传不易。）

○ ᡨᡝᠴᡝᡥᡝ ᠪᠠ ᡤᠣᡵᠣ ᠠᠯᡩᠠᠩᡤᠠ ᡩᡝ ᡤᡡᠸᠠᠪᠰᡳ ᡠᠯᠠᠨᡩᡠᡵᡝᠩᡤᡝ ᡩᡝᠮᠪᡝᡳ ᠮᠠᠩᡤᠠ᠉

tecehe ba goro aldangga de gūwabsi ulandurengge dembei mangga

irgen de yuyure cira bisire, bigan de omiholofi kuhengge bisirengge,

ere gurgu be yarhūdame niyalma be ulebure ngge kai.

(庖有肥肉、厩有肥马、民有饥色、野有饿莩，此率兽而食人也。)

四. 助动词

定义：满语中的一部分动词失去了实词意义，只能辅助别的词，赋予其各种语法意义。这类词叫做助动词。

助动词的分类：

1. 从助动词的接续关系分类。可以分为两类：

(1) 接续动词的—— sembi、mutembi、acambi、

[Manchu]（想做）、[Manchu]（做了）．

[Manchu] arambi（做） [Manchu] [Manchu]（能做）、[Manchu] [Manchu]（应做）、[Manchu]

例词：

接续动词词干＋[Manchu]的——[Manchu]．

接续动词词干＋[Manchu]（[Manchu]、[Manchu]）的——[Manchu]．

接续动词词干＋[Manchu]（[Manchu]、[Manchu]）的——[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]．

接续动词词干＋[Manchu]和[Manchu]的——[Manchu]．

接续动词词干＋[Manchu]的——[Manchu]、[Manchu]．

接续动词词干＋[Manchu]的——[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]．

属于接续动词的助动词，其接续方法也各有不同。

[Manchu] aise、[Manchu] ombi、[Manchu] bimbi．

(2) 接续体词的——[Manchu] inu、[Manchu] waka、[Manchu] akū．

[Manchu] bahanambi、[Manchu] aibi、[Manchu] ombi、[Manchu] bimbi、[Manchu] bi．

[Manchu] nirumbi（画） [Manchu][Manchu]（会画）、[Manchu] [Manchu]（可以画）
[Manchu] [Manchu]（想是画）、[Manchu] [Manchu]（岂肯画）。

2. 从助动词的意义上分类。可以分为六类：

(1) 时态助动词——[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]。

(2) 语气助动词——[Manchu]、[Manchu]。

(3) 推量助动词——[Manchu]。

(4) 能愿助动词——[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]。

(5) 指定助动词——[Manchu]。

(6) 否定助动词——[Manchu]、[Manchu]。

3. 从助动词的词缀变化来分。可以分为三类：

(1) 规则助动词——[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]、[Manchu]。

(2) 不规则助动词——[Manchu]、[Manchu]。（关于它们的不规则变化参见不规则动词变化表）

(3)无词缀助动词——、、、、。

满语助动词的大部分都是由实义词类转化来的。

，来自动词（说）。，来自动词（成为）。，来自动词（存在）。，来自形容词（非）、，来自形容词（是）等々。

〈1.〉时态助动词

(1)接在动词词缀后面，表示现在进行的动作。

○ ：（我正在等你。）
bi simbe aliyame bi

○ ：（屋外正下着雪。）
booi tulergi de jing nimanggi kiyalmame bi

(2)接在动词词缀（户、）后面，表示现在完成了的动作。

○ ：（你家在哪儿住？）

（故宫的[illegible]，一[illegible]）

de emu yohi be jing yang gung de asaraha bihebi

gugung de asaraha juwe yohi emu yohi be dade jung hūwa gung

○ 业已开始并延续到现在的动作。

(4) 接在动词词缀（、）后面，表示

bi morin be yaluha bihebi

○ （我曾骑过马。）

(3) 接在动词词缀的后面，表示过去完成的动作。

tere emgeri jihebi

○ （他已经来了。）

sini boo aibade tehebi

(1) 接在动词词缀 后面，表示现在进行的动作或过去进行的动作。

○ ursui temšendun kemuni toktoho kūwaran i dolo golmin bigan siden taksime bimbi ＝ (阶级斗争还将在一定范围内长期存在。)

○ uthai sini boode emu dobori indembihe ＝ (就在你家过了一夜。)

(2) 接在动词词缀 (、) 后面，表示过去某一时刻以前业已开始并延续到这一时刻的行为。

○ bi duleke aniya de simnehe bihe ＝ (我去年考来着。)

○ danjin ombu konggoroi de tehe bihe ＝ (丹津鄂木布原居洪郭罗。)

接在体词后面，表示现在完成的状态。

○ wen wang hono tanggū baci mukdeke uttu ofi mangga bihebi kai

(文王犹方百里起，是以难也。)

○ seibeni gung lio ulin de amuran bihebi

(昔者公刘好货。)

○ hendume tuttu amba biheo (若是其大乎？)

(3) 接在体词后面，表示过去发生的状态或过去完成的状态。

(管仲得君如彼其专也，行乎国政如彼其久也。)

yabume tuttu goidaha bihe

○ guwan jung ejen be bahafi tuttu saliha bihe gurun i dasan be

dasara de dorolon ci sain ningge akū sehebi.

○ hiyoošungga nomun de henduhengge dergi be elhe obure irgen be

(巴图说：咱们去跟他们打听消息看々。)

○ batu hendume muse tese de mejige fonjime tuwiaki seme

1) ᠰᡝᠮᡝ 前面有 ᡥᡝᠨᡩᡠᠮᡝ、ᡥᡝᠨᡩᡠᡥᡝᠩᡤᡝ、ᠰᡝᡥᡝᠪᡳ 等词呼应的。

(1) 表示引语

〈2〉语气助动词

ᠰᡝᠮᡝ

○ hontoho aniyai šurdeme oho. (过了半年左右。)

(第二天起诺敏的身体就不舒服了。)

○ jai inenggi ci nomin i beye elhe akū oho.

(孝经云：安上治民，莫善于礼。)

2) 后面有、、等词接续的。

○ bi damu julesi yabumbi galdan be mukiyebuki seme gūnime yabumbi:

(朕惟一意前行，以剿灭噶尔丹为念。)

○ dorgi amban songgotu aliha bithei da isangga se ejen be cooha ci amasi bederereo seme wesimbuhe: (内大臣索额图、大学士伊桑阿等奏请皇上自兵营回銮。)

3) 单独用 表示的。

○ dergi ci uthai ere baita tašan seme hese wasimbuha bihe:

(皇上即传谕此事非真。)

○

3) 主语从句

（〔说〕到哪里去没有留话。）

aibide genembi seme gisun werihekū sembi

○

2) 定语从句

纳所压而愤々不平。）

seme umesi jili banjimbi

（因此巴图手下众人都对巴图为奇

ede batu i galai fejergi urse gemu batu be ci na de gidašabume bimbi

○

1) 补语从句

(2) 引出从句

（文鉴在这里还有分类辞典的意思。）

buleku bithe sere gisun ubade inu dendeme faksalaha gisumjan sere gūnirgan bi.

○ （恐其毁坏而在意。）

（只恐好人不来，坏人再来。）

damu sain niyalma jiderakū ojorahū ehe niyalma geli jidere ayoo sembi

○

2) 接动词词缀 -ra（-re、-ro）再加 ayoo 的后面。

（朕恐噶尔丹或乘虚来犯归化城，）

bi aikabade g'aldan be untuhun i ucuri huhu hoton de latunjirahū seme

○ ，

tacin fonjin eberi ojorahū sembi

○ （恐其学问不及。）

1) 接动词词缀 -rahū 的后面。

(3) 表示担心或惟恐的意思。

tuttu oci bi hukšehe seme wajirakū

○ （要是那样，我感激不尽。）

○ ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᠶᠣᡥᠠ ᠠᡳᠰᡝ᠉ （想是先走了吧。）
neneme yoha aise

和体词。

ᠠᡳᠰᡝ 表示想是想必等意思，接动词词缀 ᡥᠠ、ᡥᠣ（ᡥᡝ、ᡥᠣ）。

〈3〉推量助动词

○ ᠮᡠᡨᡝᠪᡠᡵᠠᠪᡠ ᠠᡳᠪᡳ᠉ （岂能不成。）
muteburabu aibi

○ ᠵᠠ ᡳ ᠣᠩᡤᠣᡵᠣ ᠠᡳᠪᡳ᠉ （岂能遗忘。）
ja i onggoro aibi

○ ᠪᠠᠯᠠᡳ ᠶᠠᠪᡠᡵᡝ ᠠᡳᠪᡳ᠉ （岂肯为非。）
balai yabure aibi

○ ᠪᠠᠨᠵᡳᠪᡠᠮᡝ ᠠᡵᠠᡵᠠ ᠠᡳᠪᡳ᠉ （岂肯造作。）
banjibume arara aibi

ᠠᡳᠪᡳ 表示岂肯岂能等意思，接动词词缀 ᡵᡝ（ᡵᠠ、ᡵᠣ）。

○ ᡤᡠᠩᡤᡝ ᡤᡝᠪᡠ ᠮᡠᡨᡝᠪᡠᡵᠠᡴᡡ ᠠᠶᠣᠣ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉ （恐怕功名不成。）
gungge gebu muteburakū ayoo sembi

aise

上接动词词缀 [illegible]，表示能够的意思。

(4) 能愿助动词

○ toktoho gisun aise。（想是成语。）

○ boode bi aise。（想必在家里。）

○ beri tatambi aise。（想是拉弓呢。）

○ yala akū aise。（想必真没有。）

○ umai sarkū aise。（想必并不知。）

○ hono isinjihakū aise。（想必还没到。）

○ teni jihe aise。（想是才来了吧。）

○ tere baita de holbobuhangge ujen amba ambula narhūšaci acambi

○ sain be yabuci acambi ehe be yabuci acarakū

（须当为善，不应作恶。）

○ wesihun tacin be siraci acambi

：（高风可继。）

ᠠᠴᠠᠮᠪᡳ 上接动词词缀 ᠴᡳ，表示应该的意思。

○ bata musei gala i falanggū de dosika aisaha seme ukcame muterakū

（敌入我掌握，断不能脱去。）

○ den bime fusihūn ome mutembi

：（高而能下。）

（能博施、不能济众。）

○ ambula isibume mutembi geren de tusa arame muterakū

○ [Manchu script]᠉ （天意可回。）

（费扬古迎去，可尽行歼灭矣。）

fiyanggū alime gaifi meijebume waci ombikai

○ ᡶᡳᠶᠠᠩᡤᡡ ᠠᠯᡳᠮᡝ ᡤᠠᡳᡶᡳ ᠮᡝᡳᠵᡝᠪᡠᠮᡝ ᠸᠠᠴᡳ ᠣᠮᠪᡳᡴᠠᡳ᠉

ᠣᠮᠪᡳ 上接动词词缀 ᠴᡳ，表示可以的意思。

（那姑娘会跳舞，不会唱歌。）

tere sargan jui maksime bahanambime uculeme bahanarakū

○ ᡨᡝᡵᡝ ᠰᠠᡵᡤᠠᠨ ᠵᡠᡳ ᠮᠠᡴᠰᡳᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᠮᠪᡳᠮᡝ᠈ ᡠᠴᡠᠯᡝᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᡵᠠᡴᡡ᠉

（我们学的日子浅，会熟读的又少。）

meni tacihangge inenggi cinggiya bime ureme hūlame bahanahangge geli eden

○ ᠮᡝᠨᡳ ᡨᠠᠴᡳᡥᠠᠩᡤᡝ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ᠴᡳᠩᡤᡳᠶᠠ ᠪᡳᠮᡝ ᡠᡵᡝᠮᡝ ᡥᡡᠯᠠᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᡥᠠᠩᡤᡝ ᡤᡝᠯᡳ ᡝᡩᡝᠨ᠈

（善治国，不善用兵。）

gurun be dasame bahanambi cooha be baitalame bahanarakū

○ ᡤᡠᡵᡠᠨ ᠪᡝ ᡩᠠᠰᠠᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᠮᠪᡳ᠈ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᠪᡝ ᠪᠠᡳᡨᠠᠯᠠᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᡵᠠᡴᡡ᠉

ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᠮᠪᡳ 上接动词词缀 ᠮᡝ，表示会的意思。

abkai gūnin be muribuci ombi

○ ᡥᡡᠸᠠᡧᠠᠪᡠᠮᡝ ᡠᠵᡳᡵᡝ ᡝᠯᡥᡝ ᠶᠣᠣᠨᡳ ᠣᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠣ ᠉（生养安全。）

hūwašabume ujire elhe yooni oci ojoro

ᠰᡝᠮᠪᡳ 接动词词缀 ᡴᡳ 后面，表示想、要的意思。

○ ᠰᡳ ᡝᡵᡝ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᠪᡝ ᡥᡡᠯᠠᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳᠣ ᠉（你要念这本书吗？）

si ere bithe be hūlaki sembio

○ ᠪᡳ ᡤᡝᠨᡝᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ ᠉（我要去。）

bi geneki sembi

○ ᡝᠨᡩᡠᡵᡳᠩᡤᡝ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠰᡝᠮᡝ ᡥᠣᠨᠣ ᡝᠨᡩᡝᠪᡠᡴᡠ ᠪᡝ ᡩᠠᠰᠠᡴᡳ ᠰᡝᡵᡝ ᠪᠠᡩᡝ ᠵᡝᡵᡤᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ

enduringge niyalma seme hono endebuku be dasaki sere bade jergi niyalma

ᠪᡝ ᠠᡳ ᡥᡝᠨᡩᡠᡵᡝ ᠉（圣人尚且还要修过，何况常人。）

be ai hendure

〈5〉指定助动词　用来指定事物或解释事物的助动词叫做指定助动词。它在体词后面，与体词共同构成判断句的谓语。

ᠰᡝ 接体词后面，表示「是⋯」的意思。

接体词后面，表示「不是……」的意思。

做否定助动词。

〈6〉否定助动词　用来否定事物和行为的助动词叫

○ tese niyalma tacikū juse inuo：（他们是学生吗？）

inu 的疑问形式是 inuo。

○ unenggi oci hafurakūngge akū sehengge inu：（所谓诚无不格也。）

○ abka na de jalbarime bairengge ere inu：

（祈求天地者，即此也。）

○ sahaliyan ula helung giyang inu：（萨哈连乌拉即黑龙江。）

○ mujilen serengge emu beyei da inu：（心是一身之主。）

○ ᠠᠨ ᡳ ᡠᠴᡠᡵᡳ ᡝᡵᡝ ᡩᡠᡵᡠᠨ ᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠸᠠᡴᠠ᠉ (平素不是这样的人。)

an i ucuri ere durun i niyalma waka

○ ᠯᠠᠪᡩᡠ ᠪᡝ ᠨᡝᠮᡧᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᠸᠠᡴᠠ᠉ (不是贪多。)

labdu be nemšerengge waka

○ ᡩᠠᠴᡳ ᡤᡝᠪᡠ ᠪᡝ ᡴᡳᠴᡝᡵᡝ ᠵᠠᠯᡳᠨ ᡩᠠᠪᠠᠯᠠ᠈ ᠠᡳᠰᡳ ᠪᡝ ᠪᠠᡳᡵᡝᠩᡤᡝ ᠸᠠᡴᠠ᠉

daci gebu be kicere jalin dabala aisi be bairengge waka

(原为图名，非是求利。)

○ ᡝᡵᡝ ᠵᠠ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᠸᠠᡴᠠ᠉ (这不是容易的事。)

ere ja baita waka

ᠸᠠᡴᠠ 的疑问形式是 ᠸᠠᡴᠠᠣ。

○ ᠮᡳᠨᡳ ᠵᡳᠯᡳ ᠮᠠᠵᡳᡤᡝ ᡥᠠᡴᡳ ᠣᠴᡳ᠈ ᠰᡳᠨᡳ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡶᠠᠵᡳᡳᠮᠠ ᠪᡳᡥᡝ ᠸᠠᡴᠠᠣ᠉

mini jili majige haki oci sini baita fajiima bihe wakao

「是不是」的表示法是 ᡳᠨᡠᠣ ᠸᠠᡴᠠᠣ。

○ ᠸᡝᡵᡳ ᠰᡳᠮᠪᡝ ᡠᡨᡨᡠ ᡨᡠᡨᡨᡠ ᠰᡝᡥᡝ ᡳᠨᡠᠣ ᠸᠠᡴᠠᠣ᠉

weri simbe uttu tuttu sehe inuo wakao

(别人说你如此如彼，然乎否乎。)

○ tere baita yargiyan akūn（那件事不真么？）

○ urebuhengge mangga akūn（练的不强么？）

○ tacihangge sain akūn（学得不好么？）

的疑问形式是 。

○ ini gisun tašan akū（他的话不假。）

○ ini beye ere ucuri sain akū（他的身体近来不太好。）

○ ucaraburengge sain akū（遭际不遇。）

○ kūwasa holo yargiyan akū（夸诞不实。）

接形容词后面，表示「不……」的意思。

第七节 附属词

一、付词

定义：表示行为动作的时间、地点、程度、状态、范围、语气等的词，叫做付词。付词是没有词缀变化的词。在句子中充当次要成分，做状语，可以用来说明和修饰谓语、定语和状语。

付词的种类：

1. 从付词的构造来分，付词可以分为固有付词、派生付词与复合付词。

(1) 固有付词 可以分为两类：

1) 单一形式的

umesi（很）、ele（越、更）、damu（但、只）、cohome（特意）、eci（正是）、esi（自然）、uksa（顿

3) 由形容词派生的

harakū（不胜）、

着）、dasame（重）、dahūme（復）、alimba-

（随即）、siranduhai（相继）、sirame（接

2) 由动词派生的

（照常）、（照旧）、（预先）、

（+，从前）、（+，起初）、

1) 由名词派生的

(2) 派生付词　可以分为四类：

（断然、必然）、（不耽误）

2) 后加的

taka（暂且）、jing（正）、urunakū（一定）。

然）、gemu（都）、fuhali（全然）、teni（才）、

… …（略大地）、… …（略少地）

（3）复合付词

1）由叠语构成的

前后两词完全相同的：… … …（处々）、… …（纷々散）、… …（各自）、… …（渐々）、… …（渐次）、… …（次第）、… …（陆续）、… …（各自）、

前后两词形式上稍有不同而意义相同的：… …（有条有理）、… …（逐一）、… …（各样）、… …（斑体面）、… …（粗々草々）、… …（将及不及）、… …（草率）

2）由两个或数个词合成的

… …（无信息）、… …（无缘无故）、… …（无踪影）、… …（无动静）、… …（敢）、… …

（不由得）、（岂敢）、（自然）、

2. 从付词的意义来分，付词可以分为时间付词、程度付词、方向付词、语气付词、形态付词、范围付词、疑问付词和否定付词。

(1) 时间付词　表示动作行为的时间的付词叫做时间付词。例如：

jing（正在、正当）

○ jing bahakini seme ereme bisirede、（正在指望着得到，）

○ jing amasi jidere de、（正往回里来，）

gaitai（忽然）

○ gaitai jugūn i andala deng seme ilinjaha（忽然半路站住了。）

tesu bithe dade ninggun dobton
○ ᡨᡝᠰᡠ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᡩᠠᡩᡝ ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ ᡩᠣᠪᡨᠣᠨ ᠉（本书原本六函。）

ᡩᠠᡩᡝ dade（原来）

emdubei kuwasatambi
○ ᡝᠮᡩᡠᠪᡝᡳ ᡴᡠᠸᠠᠰᠠᡨᠠᠮᠪᡳ ᠉（尽是夸张）

emdubei dabsitambi
○ ᡝᠮᡩᡠᠪᡝᡳ ᡩᠠᠪᠰᡳᡨᠠᠮᠪᡳ ᠉（只是拒辞）

emdubei fujurulambi
○ ᡝᠮᡩᡠᠪᡝᡳ ᡶᡠᠵᡠᡵᡠᠯᠠᠮᠪᡳ ᠉（屡加询访）

emdubei hoilalambi
○ ᡝᠮᡩᡠᠪᡝᡳ ᡥᠣᡳᠯᠠᠯᠠᠮᠪᡳ ᠉（频々回顾）

ᡝᠮᡩᡠᠪᡝᡳ emdubei（频々、屡々、只管、只是）

（预先能知道，除非是神仙。）

doigonde same muterengge endurin waka oci ai
○ ᡩᠣᡳᡤᠣᠨᡩᡝ ᠰᠠᠮᡝ ᠮᡠᡨᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᡝᠨᡩᡠᡵᡳᠨ ᠸᠠᡴᠠ ᠣᠴᡳ ᠠᡳ ᠉

ᡩᠣᡳᡤᠣᠨᡩᡝ doigonde（预先）

○ kemuni uttu icihiyambihe（常々这么办来着。）

kemuni（曾经、常々）

○ teni oksome bahanambi（才会走。）

teni（才、刚才）

○ teni boode isinjiha（刚到家。）

○ emgeri gisurehe hono aifumbio（已经说了，还改口吗？）

emgeri（已经）

○ daci hihalarakū bihe（从不稀罕。）

○ daci jihengge goidaha（由来尚矣。）

daci（从来）

○ (永不忘记你的好处。)

enteheme（永远）

○ donjici si te manju bithe tacimbi sembi（听说你现在学满语呢。）

te（现在）

○ ne bisire juwe jergi nonggiha（现有加二级。）

ne（现在）

○ tuktan de angga aljaha bihe、sirame gisun aifuha（始而应允、继而食言。）

tuktan（起初）

○ kemuni dengjan dabume sarašambihe（尝做秉烛游。）

dartai andande（立刻、刹那间）

（臣随即率兵至阿齐春济地方。）

○ sirame amban bi cooha gajime aci conji sere bade isinjime.

sirame（随即）

（臣保住亲身随后带领加紧前行。）

○ booju mini beye siranduhai gamame hahilame genembi.

siranduhai（随后）

○ dule šašun akū ni.（原来不齐全。）

○ dule uttu nio.（原来是这样吗？）

dule（原来）

sini sain babe enteheme onggorakū

○ ᠶᠠᠴᡳ ᡠᠪᡳᠶᠠᡩᠠ：（太可恶。）

ᠶᠠᠴᡳ iaci（很、太、极）

○ ᠶᠣᠨ ᡩᠠᠪᠠᠨᠠᡥᠠ：（过甚矣。）

ion dabanaha

ᠶᠣᠨ ion（很、甚）

○ ᡨᡝᡵᡝ ᡠᠮᡝᠰᡳ ᡧᠠᡩᠠᠴᡠᡴᠠ ᠪᠠᡳᡨᠠ：（那是个很劳神的事。）

tere umesi šadacuka baita

ᡠᠮᡝᠰᡳ umesi（很）

(2) 程度付词　表示动作行为发生变化的程度和事物的程度。例如：

○ ᡨᡝᡵᡝ ᠠᡳᡶᡳᠨᡳ ᡤᡝᠨᡝᡥᡝᠪᡳ：（他早已经去了。）

tere aifini genecbi

ᠠᡳᡶᡳᠨᡳ aifini（早已、业已）

○ ᡨᡝᠰᡝ ᡩᠠᡵᡨᠠᡳ ᠠᠨᡩᠠᠨᡩᡝ ᡳᠯᡳᡶᡳ、（他们立刻起来，）

tese dartai andande ilifi

asuru gūnin sithūrakū

○ ᠠᠰᡠᡵᡠ ᡤᡡᠨᡳᠨ ᠰᡳᡨᡥᡡᡵᠠᡴᡡ ᠉ （不甚专心。）

ᠠᠰᡠᡵᡠ asuru （很、甚） 多与否定形式相呼应。

yan i ton nokai ujen

○ ᠶᠠᠨ ᡳ ᡨᠣᠨ ᠨᠣᡴᠠᡳ ᡠᠵᡝᠨ ᠉ （分量最大。）

ᠨᠣᡴᠠᡳ nokai （很、最）

baita hacin dembei largin

○ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡥᠠᠴᡳᠨ ᡩᡝᠮᠪᡝᡳ ᠯᠠᡵᡤᡳᠨ ᠉ （事务很繁。）

ᡩᡝᠮᠪᡝᡳ dembei （很、甚）

mujakū dolo tatašambi

○ ᠮᡠᠵᠠᡴᡡ ᡩᠣᠯᠣ ᡨᠠᡨᠠᡧᠠᠮᠪᡳ ᠉ （很挂念。）

ᠮᡠᠵᠠᡴᡡ mujakū （太、很）

eša calabun bi

○ ᡝᡧᠠ ᠴᠠᠯᠠᠪᡠᠨ ᠪᡳ ᠉ （有相当的不同。）

ᡝᡧᠠ eša （相当）

elekei (几乎、差点儿)

○ majige tesurakū babi. (稍有不足。)

majige (略、稍)

○ hergen i amba ajige heni adališarakū ohobi. (字的大小不大一致。)

heni (稍微、些须)

○ ambula tusangga babi. (大有裨益。)

ambula (博、大、多、广)

○ ere gesengge jiuken jakūnju yan menggun uncaci bahambi. (这样的至少卖得八十两银子。)

jiuken (至少、略足)

○ tob miosihon cingkai encu。（那正悬殊。）

cingkai（很差、相当远）

○ heni majige untuhun holo i gūnin tutabuci ojorakū。（不可存一点儿虚伪之见。）

heni majige（一毫、一点）

○ ele narhūšame olhošoci acambi。（更当详慎。）

ele（更、越、越发）

○ elei gūnici elei gūnin ci tucirakū。（越想越过意不去。）

elei（越）

○ elekei turibuhe。（差点儿失落了。）

○ tacikū tacihiyakū be ilibuhangge cohome niyalma i erdemu be hūwašabuki、

cohome（特意）

○ absi encu。（好别致。）

absi（好不、多么）

○ manggai untuhuri gisurere dabala。（不过空说而已。）

manggai（不过、无非）

例如：

（3）语气付词　表示各种语气的付词叫做语气付词。

○ alimbaharakū dolori hing seme hukšembi。（不胜感激于衷。）

alimbaharakū（不胜）

（大概不过六七百人。）

amba muru ninggun nadan tanggū niyalma be dulerakū

○ ᠠᠮᠪᠠ ᠮᡠᡵᡠ ᠨᡳᠩᡤᡠᠨ ᠨᠠᡩᠠᠨ ᡨᠠᠩᡤᡡ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᡩᡠᠯᡝᡵᠠᡴᡡ᠉

ᠠᠮᠪᠠ ᠮᡠᡵᡠ amba muru（大概）

（眨眼间，不觉又是一年。）

yasa habtašara sidende hercun akū geli emu aniya oho

○ ᠶᠠᠰᠠ ᡥᠠᠪᡨᠠᡧᠠᡵᠠ ᠰᡳᡩᡝᠨᡩᡝ᠈ ᡥᡝᡵᠴᡠᠨ ᠠᡴᡡ ᡤᡝᠯᡳ ᡝᠮᡠ ᠠᠨᡳᠶᠠ ᠣᡥᠣ᠉

ᡥᡝᡵᠴᡠᠨ ᠠᡴᡡ hercun akū（不知不觉）

ai gelhun akū erdemu be juwedeme ilandambini

○ ᠠᡳ ᡤᡝᠯᡥᡠᠨ ᠠᡴᡡ ᡝᡵᡩᡝᠮᡠ ᠪᡝ ᠵᡠᠸᡝᡩᡝᠮᡝ ᡳᠯᠠᠨᡩᠠᠮᠪᡳᠨᡳ᠉（岂敢二三其德。）

ᠠᡳ ᡤᡝᠯᡥᡠᠨ ᠠᡴᡡ ai gelhun akū（岂敢）

（既敢这么说，就敢照着行。）

gelhun akū uttu gisureci tetendere uthai gelhun akū songkoi yabumbi

○ ᡤᡝᠯᡥᡠᠨ ᠠᡴᡡ ᡠᡨᡨᡠ ᡤᡳᠰᡠᡵᡝᠴᡳ ᡨᡝᡨᡝᠨᡩᡝᡵᡝ᠈ ᡠᡨᡥᠠᡳ ᡤᡝᠯᡥᡠᠨ ᠠᡴᡡ ᠰᠣᠩᡴᠣᡳ ᠶᠠᠪᡠᠮᠪᡳ᠉

ᡤᡝᠯᡥᡠᠨ ᠠᡴᡡ gelhun akū（敢）

○ ainaha seme（绝对、决……）

○ cohotoi dorolome gahušambi（特々拜恩。）

cohotoi（特意、专门）

○ urui ferguwecuke be kiceme fulu be buyere mangga（偏是肯务奇好胜。）

urui（偏是、一定）

○ sain be yabuci urunakū sain karulan bahambi（行善必得好报。）

urunakū（一定、务必）

○ tuwaci esi seci ojorakū jili banjimbi（看着不由得生气。）

esi seci ojorakū（不由得）

○ kicen isinaha manggi ini cisui šanggambi. (功夫到了自然成。)

ini cisui (自然)

○ ineku akjan akjara mederi murara i gese. (簡直如同雷鳴海嘯一般。)

ineku (簡直、本)

○ jiduji umai jortaingge waka. (究竟並非故意。)

jiduji (究竟、到底)

○ narangga šanggaha tusa iletulehe ba akū. (畢竟未見成效。)

narangga (畢竟、到底)

oiretei ujileme isebumbi ainaha seme oncodome guweburakū. (一概重懲，決不寬貸。)

ainahai（未必）

○ ainahai tuttu akū ni。（未必不然。）

aiseme（何必）

○ yasa tuwahai uthai isinjiha kai aiseme ekšembini。

（眼看着就到了，何必忙呢。）

giyanakū（能有多少）

○ urgun sebjen i baita giyanakū udu。（高兴的事能有多少。）

(4) 范围付词　表示事物和动作的范围的付词叫做范围付词。例如：

gemu（都、全部）

○（男人们都跑出来了。）

beri beri（纷纷）

be akūmbu（兵民等其感发兴起各尽子弟之职。）

○ cooha irgen suwe teisu teisu huwekiyendume yendenumejuse deote i giyan

teisu teisu（各自）

○ meni meni teisu be akūmbumbi（各尽乃职。）

（各自）

○ ishunde siltame anatambi（互相推诿。）

ishunde（互相）

○ geren hacin i ton yooni acanaha（各款数目悉属相符。）

yooni（全部，悉）

haha se gemu maikan ci sujume tucifi

(雨泽深透，普地一律沾濡。)

○ aga simen šumin hafufi gubci bade emu adali yume singgebuhe.

gubci (普遍、全部)

(零星贼匪、概行剿灭。)

○ fifaka fosoko ehe hūlha be biretei gisabume mukiyebuhe.

biretei (一概、普遍)

(所有历年案件，全行清理。)

○ bisirele aniya aniyai baita hacin be wacihiyame bolgo obume icihiyaha.

wacihiyame (尽、全部)

(余匪纷纷逃散。)

○ funcehe hūlha beri beri burulame ukaha.

(5) 形态付词　表示行为动作的状态的付词，叫做形态付词。例如：

an i（仍然、照常）

○ an i fe songkoi yabumbi。（仍然照旧而行。）

da an i（依旧、仍旧）

○ da an i gjoro unde。（仍未復元。）

ulhiyan i（渐々）

○ geren golo i coohai baita ulhiyan i bolgo oho。（各省军务，渐次就清。）

emke emken i（逐一）

○ emke emken i kimcime baicafi，（逐一致查，）

○ ereci julesi giyamun de tookafi goidara be boljoci ojorakū ::

julesi（向前）

○ orin sunja de ebsi jarafi、（于二十五日启程前来。）

ebsi（向这边）

○ gūwabsi ::（何必他求。）

gūwabsi（向别处）

付词。例如：

（6）方向付词　表示行为动作方向的付词叫做方向

（两人一路默不作声地到了家。）

○ juwe nofi emu jugūn cib seme jilgan akū boode isinafi、

cib seme（静悄々）

（前程恐为驿站所稽，致有迟误，亦未可料。）

amasi（向后）

○ gemu bektereme geleme uthai amasi marime burulaha。

（都吓得发怔，于是败退回去。）

（7）疑问付词　表示疑问与不确定的意义的付词叫做疑问付词。例如：

atanggi（几时）

○ sume atanggi tucike：（你们几时出来的？）

absi（向哪里）

○ ：（想去哪儿？）

adarame（怎么、如何）

○ tomilara unde de nerneme mejige baha ：（尚未派先得了信。）

unde（尚未）

例如：

(8) 否定付词　表示否定意义的付词叫做否定付词。

○ yabufi uttu kejine oho、ainu kemuni isinahakū ：（走了这么半天了，因何还没到？）

ainu（因何）

○ maka mujangga nio ：（不识果否。）

maka（不知）

○ adarame dasambi ：（怎么治？）

○ sini tacihangge labdu nonggibuha。（你学的大长了。）

○ geneci genehe, tetele kemuni jidere unde。（去是去了，至今还未来。）

1. 修饰动词谓语

付词在句子中的作用：

○ si ume dabame gasara。（你莫过于悲伤。）

ume（别、莫）

○ ere ucuri simbe umai bahafi sabuhakū。（这些时竟没得看见你。）

umai【並（不…）、全然】

（四人一路默不作声地到了家！）

○ duin niyalma emu jugūn cib seme jilgan akū boode isinaha、

○ tere niyalma kemuni ulhiyen i gūwaliyakabi ∶∶（他还是慢々地变了。）

4. 修饰另一个付词状语

○ muse gurun oci jalan jecen de suduri ten i goro golmin gurun booi emke ∶∶（我国是世界上历史最悠久的国家之一。）

3. 修饰形容词定语

○ i bahanarangge umesi labdu ∶∶（他会的很多。）

○ damu kuriesuiere menggun kemuni eden ∶∶（只是盘费银子还短欠。）

2. 修饰形容词谓语

二、后置词

定义：依附在动词和体词后面表示各种语法意义的词，叫做后置词。后置词在句子中不能单独使用，它总是同前面的词合起来充当一个句子成分。某些后置词还要求它前面的词具有一定的格的形式。

后置词的科类：

1. 从后置词的接续关系来分，后置词可以分为九类。

(1) 接体词的后置词　例如：fonde（时候）、noho（光是）、nurhume（连、屡）、nisihai（一并）、saliyan（刚够）。

(2) 接属格助词的后置词　例如：emgi（和、同）、ici（顺、向）、cihai（由、顺）、funde（代替）、

(9) 接动词缀 的后置词 例如：saka（方方才）、gi（之后）、namašan（临、将）、

(8) 接动词缀 、 、 的后置词 例如：mang-onggolo（之前）、jakade（当时）、

(7) 接动词缀 、 、 的后置词 例如：manggi（既：又）。

(6) 接动词词干的后置词 例如：nakū（既：又）、gese（相似）、jalin（为）、

(5) 接与格助词的后置词 例如：adali（相同）、

(4) 接对格助词的后置词 例如：dahame（既然）、tulgiyen（以外）、tetendere（既然）、aname（既丞）

(3) 接从格助词的后置词 例如：ebsi（以来）、sasa（一齐）。

jaka（刚才）、

2. 从后置词的意义来分，后置词可以分为九类，即：时间后置词、方向后置词、和同后置词、原因后置词、范围后置词、替代后置词、比较后置词、地点后置词和条件后置词。

（1）时间后置词

jakade（当时、那时）接动词词缀 ra、re、ro。

○ ahūn deo bahafi acara jakade、alimbaharakū urgunjehe：

（兄弟得会，不胜欢喜。）

manggi（之后）接动词词缀 ha、he、ho。

○ baita mutebuhe manggi ujeleme baniha arame buki：

（事成之后，重々相谢。）

ᠰᡳᡩᡝᠨᡩᡝ sidende（之间、之际）接动词词缀 ᡵᠠ、ᡵᡝ、ᡵᠣ 或名词。

（临卸任，先交代明白了。）

tušan ci aljaha namašan, neneme getukeleme joolame afabuha

○ ᡨᡠᡧᠠᠨ ᠴᡳ ᠠᠯᠵᠠᡥᠠ ᠨᠠᠮᠠᡧᠠᠨ, ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᡤᡝᡨᡠᡴᡝᠯᡝᠮᡝ ᠵᠣᠣᠯᠠᠮᡝ ᠠᡶᠠᠪᡠᡥᠠ᠉

ᠨᠠᠮᠠᡧᠠᠨ namašan（临、将）接动词词缀 ᡥᠠ、ᡥᡝ、ᡥᠣ 或 ᡴᠠ、ᡴᡝ。

（刚才回身，不觉又倒下了。）

beye forgošome jaka, hercun akū geli tuheke

○ ᠪᡝᠶᡝ ᡶᠣᡵᡤᠣᡧᠣᠮᡝ ᠵᠠᡴᠠ, ᡥᡝᡵᠴᡠᠨ ᠠᡴᡡ ᡤᡝᠯᡳ ᡨᡠᡥᡝᡴᡝ᠉

ᠵᠠᡴᠠ jaka（刚才）接动词词缀 ᠮᡝ。

（方才合眼，忽然就睡熟了。）

yasa nicume saka, gaitai uthai hiri amgaha

○ ᠶᠠᠰᠠ ᠨᡳᠴᡠᠮᡝ ᠰᠠᡴᠠ, ᡤᠠᡳᡨᠠᡳ ᡠᡨᡥᠠᡳ ᡥᡳᡵᡳ ᠠᠮᡤᠠᡥᠠ᠉

ᠰᠠᡴᠠ saka（方才）接动词词缀 ᠮᡝ。

（寻思之下，蓦然想起。）

seoleme gūnire nerginde lok seme merkime baha

nerginde（之间、之际）接动词词缀 或 、

forgošoro onggolo neneme tomilame toktoho（未调之前先拟定了。）

onggolo（之前）接动词词缀 、 、 。

ilihai andande belheme jabduha.（立时之间，豫备妥当）

andande（之间、之际）

（下雨之际，正好用功。）

aga agara sidende kiceme baitalarangge jing teisu

属格。

ici（顺、向） 接属格助词或动词词缀、、。

（将朕所带来之兵移向宁夏。）

○ mini gajiha cooha be ning hiya i baru urgubufi、

baru（向、对） 接属格助词。

(2) 方向后置词

（有生以来谁经受过这么冷啊。）

○ banjiha ci ebsi ere gese beiguwen be we dulembuhe biheni

ebsi（自从、以来） 接从格助词。

（明嘉靖时建筑了这座房屋。）

○ ming gurun i giya jing fonde ere boo weileke

fonde（时候） 接动词词缀、、或体词。

qūnin i cihai balai yabumbi

○ （任意妄为。）

cihai（由，顺）接属格助词。

alaha songkoi baime genefi

○ （照所告诉的去找。）

songkoi（照，依）接属格助词或动词词缀 -ra、-re、-ro。

mentuhun gung alin i ishūn tehei

○ （愚公面山而居。）

ishūn（向着）接属格助词。

（我若是背着风来，还好些。）

bi aika edun i cashūn bici hono yebe bihe

○

cashūn（背着）接属格助词。

eyen i ici wasihūn genehei

○ （顺流而去。）

○ ：（书每套都一样。）

isihai（连、带）接体词。

○ aniya nurhūme elgiyen i bargiyaha ：（连年丰收。）

nurhūme（连、续）接体词。

○ eyun i emde cekudembi ：（和姐姐一起打秋千。）

emde（一同）接属格助词。

○ geren i sasa getukeleme gisurere ：（同众言明。）

sasa（齐、同）接属格助词。

○ ini emgi uhei genembi ：（与他同去。）

emgi（和、同）接属格助词。

(3) 和同后置词

○ mini teile tuttu akū。（予独不然。）

teile（仅、只）接体词或属格助词。

○ emu šuru saliyan i cikten。（刚够一扎长的杆子。）

saliyan（仅足、稍够）接体词。

○ mangga arara canggi。（只逞强。）

canggi（竟、只）接动词词缀 ㄦ、ㄦ、ㄦ。

（眼前一带，光是石子。）

○ yasai juleri emu girin i ba gemu jahari noho。

noho（光是、竟是）接体词或属格助词。

(4) 范围后置词

bithe be dobton nisihai geme hūbalaki

（关于成书年代和著者都没有直接的材料可以引用。）

banjibuha aniya fon jai banjibusi ergide tondokon takandubure mutun akū

○ ᠪᠠᠨᠵᡳᠪᡠᡥᠠ ᠠᠨᡳᠶᠠ ᡶᠣᠨ ᠵᠠᡳ ᠪᠠᠨᠵᡳᠪᡠᠰᡳ ᡝᡵᡤᡳᡩᡝ ᡨᠣᠨᡩᠣᡴᠣᠨ ᡨᠠᡴᠠᠨᡩᡠᠪᡠᡵᡝ ᠮᡠᡨᡠᠨ ᠠᡴᡡ᠉

ᡝᡵᡤᡳᡩᡝ ergide（关于……，在……方面） 接体词。

（这件事除你以外别人决不知道。）

ere baita sinci tulgiyen gūwa niyalma ainaha seme inu sarkū

○ ᡝᡵᡝ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᠰᡳᠨᠴᡳ ᡨᡠᠯᡤᡳᠶᡝᠨ ᡤᡡᠸᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠠᡳᠨᠠᡥᠠ ᠰᡝᠮᡝ ᡳᠨᡠ ᠰᠠᡵᡴᡡ᠉

ᡨᡠᠯᡤᡳᠶᡝᠨ tulgiyen（除……外） 接从格助词。

ton i ebsihe afabume tucibuhe

○ ᡨᠣᠨ ᡳ ᡝᠪᠰᡳᡥᡝ ᠠᡶᠠᠪᡠᠮᡝ ᡨᡠᠴᡳᠪᡠᡥᡝ᠉（尽数交出。）

ᡝ，ᠨᡝ，ᠪᡝ。

ᡝᠪᠰᡳᡥᡝ（或 ᡝᠪᠰᡳᡥᡝᠨ）ebsihe（尽数） 接属格助词或动词词缀

hūsun i muterei teile yabumbi

○ ᡥᡡᠰᡠᠨ ᡳ ᠮᡠᡨᡝᡵᡝᡳ ᡨᡝᡳᠯᡝ ᠶᠠᠪᡠᠮᠪᡳ᠉（尽其力而为之。）

ᠮᡠᡨᡝᡵᡝᡳ ᡨᡝᡳᠯᡝ muterei teile（尽量） 接属格助词。

(5) 原因后置词

jakade (因为) 接动词词缀 ra、re、ro。

○ ajigan ci kadalara bargiyatara niyalma akū ojoro jakade damu sula baisin yabure de amuran ：(自幼无人拘管，只好闲旷。)

jalin (因为、为了) 接动词词缀 ra、re、ro 或属格助词。

○ erei jalin cohome wasimbuha ：(为此特谕。)

dahame (因此、从而) 接对格助词。

○ farhūn dobori be dahame gisureci ojorakū ：(因天黑不便相议。)

haran (缘、由于) 接动词词缀 ra、re、ro 或属格助词。

○

gūnin mujilen toktohon akūngge buyen cihalan bisire haran

（心神不定，因有嗜好之由。）

turgun（因为）接体词。

○ inlere erin de da debtelin amba turgunde juwan ninggun kai obume ajige obuhabi：（影印时因开本过大，缩成十六开。）

(6) 替代后置词

funde（代、替）接属格助词

○ mini funde suilame joboho：（替我偏劳了。）

○ niyalmai funde tulbime bodoho：（代人筹划讫。）

(7) 比较后置词

adali（象、相同）接属格助词、与格助词或动词词

sidende (在……之间) 接属格助词

○ hūdun mini jakade unggi。(速遣至我处。)

(或) jakade (跟前、地方) 接属格助词

(8) 地点后置词

○ ehe be daharangge ulejere gese。(从恶如崩。)

gese (如、相似) 接续法同 adali。

○ sain be daharangge tafara adali。(从善如登。)

○ sini arahangge inde adali。(你做的与他相似。)

○ jalu bime untuhun i adali。(实若虚。)

缀

○ abka na i sidende niyalma umesi wesihun。（天地之间人为至贵。）

ninggude（在…上边）接属格助词

○ ini cooha be gaifi alin i ninggude iliha

（带领他的兵站在山上。）

(9) 条件后置词

tetendere（既是）接从格助词。

○ alban kame yabuci tetendere, uthai kiceme faššaci acambi

（既是当差，就该黾勉。）

dahame（既然）接对格助词。

○ suwe emgeri meni boode isinjiha be dahame, untuhusaka unggire kooli

（你们既然来到了我们家，有空々的打发去的

规矩吗？）

nakū（既……又）接动词词干

○ nonggime dosimbu nakū dahaduhai sibšalame meitere。

（既经添入，旋即裁汰。）

manggi（既……又）接动词词干

○ duka uce be amasarame eidembu manggi geli amaga enen de eiqiyen，tutaciuni：

（既光大门闾，又垂裕后昆。）

后置词在句子中的作用：

后置词与它所接续的词合在一起表示某种句子成分。最常见的是用做状语，其次是衬语以及其他句子成分。

1. 后置词做状语

○ wesihun bethe gajiha urse yala ini gūniha ici bodoho songkoi lali seme gūnin acanarakūngge akū.（走运的人，的确是照他所想所算的没有不爽快随心的。）

○ antahasa facaha manggi jai gisurembi dere.（等客散了再说吧。）

○ ubade tehele niyalma gemu sini baita i jalin jihengge.（这里坐着的人们全都是为你的事情来的。）

2. 后置词做补语

○ hendume, niyalmai emgi de isirakū.（曰：不若与人。）

○ zeo i niyalma cu i niyalma i baru afaci,（邹人与楚人战，）

三. 连接词

定义：表示词与词之间、词组与词组之间、分句与分句之间联系的词，叫做连接词。

连接词的种类：

从连接词的意义来分，可以分为七类，即：并列连词、选择连词、递进连词、转折连词、条件连词、因果连词和让步连词。

1. 并列连词 表示前后两部分是并列关系的连词叫做并列连词。例如：

bime（又、且）专用于连接体词。连接动词的用 [Manchu script] 这个词缀来表示。

○ bayan bime wesihun。（富而贵） yadahūn bime fusihūn（贫而贱）

○ emu derei šangnan dorii de tanggū gabsihiyan be adabuti gabsihiyan i dabuti. (一面预备酒菜，一面旺々地点了一盆火。)

○ emu derei nure booha be dagilabuhia, emu derei cing sere emu fileku yaha

emu derei … emu derei … (一面……一面……)

(在翻译以及印刷这本故事书的时候，)

○ ere julen be ubaliyambure siden jai šuwaselara erinde,

(斯礼也，达乎诸侯大夫及士庶人。)

○ ere dorolon, goloi beise daifasa jai hafasa geren niyalma de isinahabi.

jai (及，和)

○ menggun jiha bimbime geli horon hūsun bi. (又有钱又有势。)

ememungge … ememungge …（有的……有的……）

○ tere niyalma ainahani, ememu fonde getuken ememu fonde hūlhi.

（那个人是怎么了，有时明白，有时糊涂。）

○ ememu urse uttu gisurembi, ememu urse tuttu gisurembi.

（有人这么说，有人那么说。）

ememu … ememu …（有的……有的……）

2 选择连词　表示前后两部分具有选择关系的连词叫做选择连词。例如：

karun be tucime okdobume unggifi emu derei amban be uthai jurafi jime.

（一面遣商南多尔济随带前锋兵一百名，出前锋卡伦往迎，一面臣等即启程前来。）

（或有…或有…）

们呢？）

（或是背你们自己悮了自己呢？或是背我耽搁了你

eici suwe beyebe suwe sartabuha semeo eici bi suwembe tookabuha semeo

哈密或入巴尔库尔之路。）

barkūl jugūn be dosire

（领兵三千名出嘉峪关，或入

ilan minggan cooha gaifi giya ioi guwan be tucifi eici hami eici

（或、或者）

（这个理到底怎么样，有的人说是、有的人说不是。）

ere giyan naranggi adarame ememungge inu sembi ememungge waka sembi

erebe bahana manggi geli terebe tacimbi

○ ᡝᡵᡝᠪᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠ ᠮᠠᠩᡤᡳ ᡤᡝᠯᡳ ᡨᡝᡵᡝᠪᡝ ᡨᠠᠴᡳᠮᠪᡳ᠉ （会了这个又学那个。）

ᡤᡝᠯᡳ （又）

在意义上更进一步的连词，叫做递进连词。

3. 递进连词 表示所连接的后一部分比前一部分

（或富或贫莫非命运。）

eici bayan ocibe eici yadahūn ocibe hesebun forgon wakangge akū

○ ᡝᡳᠴᡳ ᠪᠠᠶᠠᠨ ᠣᠴᡳᠪᡝ ᡝᡳᠴᡳ ᠶᠠᡩᠠᡥᡡᠨ ᠣᠴᡳᠪᡝ ᡥᡝᠰᡝᠪᡠᠨ ᡶᠣᡵᡤᠣᠨ ᠸᠠᡴᠠᠩᡤᡝ ᠠᡴᡡ᠉

（或真或假终久瞒不得。）

yargiyan ocibe tušan ocibe dubentele daldaci ojorakū

○ ᠶᠠᡵᡤᡳᠶᠠᠨ ᠣᠴᡳᠪᡝ ᡨᡠᡧᠠᠨ ᠣᠴᡳᠪᡝ ᡩᡠᠪᡝᠨᡨᡝᠯᡝ ᡩᠠᠯᡩᠠᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠠᡴᡡ᠉

ᠣᠴᡳᠪᡝ … ᠣᠴᡳᠪᡝ … （或…或…）

salgabun i haran （或有善、或有恶，皆缘气质。）

ᠰᠠᠯᡤᠠᠪᡠᠨ ᡳ ᡥᠠᡵᠠᠨ᠉

embici sain ningge bisire embici ehe ningge bisirengge gemu sukdun

sere anggala（不但…而且）

○ hafan wesimbi sere anggala geli ulin madambi.

（不但升官，且又发财。）

○ suwe untuhun inenggi be manabuha sere anggala bi inu mekele hūsun baibuha secina.

（不但你们虚度光阴，我也是白费力啊。）

geli（而且、又）

○ niyalma de tusa araha dade geli jaka be aisi obuhabi.

（济人而且利物。）

○ si olhošoro dade geli olhošoro, ginggulere dade geli ginggulere.

（你小心上又小心、谨慎上又谨慎。）

○ ineku arga akū nememe mini baru ten gaimbi.

nememe（反而、反倒）

（你错了反倒讹别人。）

○ si endebuhe bime elemangga gūwa niyalma be laidambi.

elemangga（反倒）

（你但知其一未知其二。）

○ si damu emken be saha gojime juwe be sara unde.

○ baturu gojime bodogon akū.（勇而无谋。）

gojime（而、却）

4. 转折连词　表示两个意思完全相反的句子关系的连接词叫做转折连词。

(本就无法，反而向我要钱。)

5. 条件连词　表示所连接的前一部分是后一部分的条件的连接词叫做条件连词。

aikabade (倘若)　往々与条件式相呼应。

○ aikabade ini baru emu gūnin mujilen i baita be hebdeneci damu oilori deleri seme jabumbi：(倘若跟他去商量一件心腹事，只是表面答应。)

○ aikabade te mutembi seme hendufi amaga inenggi muterakū ohode ainara：(倘若如今说了能来，日后不能来时怎么办？)

aika (设若、假如)　往々与条件式相呼应。

○ aika tacirakū oci adarame giyan be same mutembi：(设若不学，岂能知理。)

6. 因果连词　表示所连接的两部分具有因果关系的连接词叫做因果连词。

○ *unenggi beyebe tob obuci dasan de danara de ai ojorakū*"

（苟正其身，于从政乎，何有。）

○ *unenggi baita tome jurgan i lashalame mutere ohode ini cisui dabatala ebele i calabun akū ombi*"

（果能事々断之以义，自无过不及之差矣。）

unenggi（果真）往々与条件式相呼应。

○ *yala mujangga oci fafun hergin be ambula necihe*"

（如果属实大干法纪。）

yala（如果）往々与条件式相呼应。

知蒙圣于皇帝。)

oho
ᠣᡥᠣ᠉ (又我等土伯特国众人，因不谙礼法，以无

jai be tubet gurun i urse doro sarkū ofi sarkū de han de waka
○ ᠵᠠᡳ ᠪᡝ ᡨᡠᠪᡝᡨ ᡤᡠᡵᡠᠨ ᡳ ᡠᡵᠰᡝ ᡩᠣᡵᠣ ᠰᠠᡵᡴᡡ ᠣᡶᡳ᠈ ᠰᠠᡵᡴᡡ ᡩᡝ ᡥᠠᠨ ᡩᡝ ᠸᠠᡴᠠ

ᠣᡶᡳ (因为)

惧。)

boljoci ojorakū
ᠪᠣᠯᠵᠣᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠠᡴᡡ᠉ (臣等会议，若不派人往迎，则不免疑

amban be acafi gisurefi ede niyalma okdoburakū oci kenehunjeme gelere be
○ ᠠᠮᠪᠠᠨ ᠪᡝ ᠠᠴᠠᡶᡳ ᡤᡳᠰᡠᡵᡝᡶᡳ᠈ ᡝᡩᡝ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠣᡴᡩᠣᠪᡠᡵᠠᡴᡡ ᠣᠴᡳ ᡴᡝᠨᡝᡥᡠᠨᠵᡝᠮᡝ ᡤᡝᠯᡝᡵᡝ ᠪᡝ

ᡝᡩᡝ (因此)

(因为不知道，所以没去贺喜。)

sarkū ojoro jakade tuttu urgun arame genehekū
○ ᠰᠠᡵᡴᡡ ᠣᠵᠣᡵᠣ ᠵᠠᡴᠠᡩᡝ᠈ ᡨᡠᡨᡨᡠ ᡠᡵᡤᡠᠨ ᠠᡵᠠᠮᡝ ᡤᡝᠨᡝᡥᡝᡴᡡ᠉

ᡨᡠᡨᡨᡠ (所以)

（纵然、任凭）与动词词缀 或 相呼应。

（与其埋怨于事毕，不如小心于起初。）

baita šanggafi jabcara anggala deribure onggolo olhošoro de isirakū

○

（与其）

karulambi

（现在虽然不能报答，日后必当效力图报。）

ne udu karulame muterakū bicibe amaga inenggi urunakū kiceme faššame

○

（就是吃奶的婴儿也不能幸免。）

udu huhuri jui seme inu guwebubure jabašan akū

○

（虽然）

的连接词叫做让步连词。

7. 让步连词 表示所连接的两部分具有让步关系

○ [Manchu] ᠉

ᠰᡝᠮᡝ（既使）

（任其催促，仍就逍遥自在。）

eitereme sorgime bošoho seme an i ler seme elehun i bimbi

○ ᡝᡳᡨᡝᡵᡝᠮᡝ ᠰᠣᡵᡤᡳᠮᡝ ᠪᠣᡧᠣᡥᠣ ᠰᡝᠮᡝ᠈ ᠠᠨ ᡳ ᠯᡝᡵ ᠰᡝᠮᡝ ᡝᠯᡝᡥᡠᠨ ᡳ ᠪᡳᠮᠪᡳ᠉

（纵然修饰，亦莫掩其恶。）

eitereme yangselame miyamikini inu ini ehe be daldame muterakū

○ ᡝᡳᡨᡝᡵᡝᠮᡝ ᠶᠠᠩᠰᡝᠯᠠᠮᡝ ᠮᡳᠶᠠᠮᡳᡴᡳᠨᡳ᠈ ᡳᠨᡠ ᡳᠨᡳ ᡝᡥᡝ ᠪᡝ ᡩᠠᠯᡩᠠᠮᡝ ᠮᡠᡨᡝᡵᠠᡴᡡ᠉

ᡝᡳᡨᡝᡵᡝᠮᡝ（纵然、既使）与动词词缀 [Manchu] 或 ᠰᡝᠮᡝ 相呼应。

（任凭怎样聪明，也不能生而知之。）

ai hacin i sere genggiyen seme inu banitai same muterakū

○ ᠠᡳ ᡥᠠᠴᡳᠨ ᡳ ᠰᡝᡵᡝ ᡤᡝᠩᡤᡳᠶᡝᠨ ᠰᡝᠮᡝ᠈ ᡳᠨᡠ ᠪᠠᠨᡳᡨᠠᡳ ᠰᠠᠮᡝ ᠮᡠᡨᡝᡵᠠᡴᡡ᠉

（纵然有本事，也算不了什么。）

ai hacin i bengsen bikini inu dabure ba akū

○ ᠠᡳ ᡥᠠᠴᡳᠨ ᡳ ᠪᡝᠩᠰᡝᠨ ᠪᡳᡴᡳᠨᡳ᠈ ᡳᠨᡠ ᡩᠠᠪᡠᡵᡝ ᠪᠠ ᠠᡴᡡ᠉

(就是告诉了人也都不信。)
niyalma de alaha seme inu gemu akdarakū

四. 摹拟词

定义：摹拟人和事物的声音以及状态的词叫做摹拟词。

1. 根据摹拟词所形容的对象，可以分为拟声词与拟态词。

摹拟词的分类：

(1.) 拟声词　摹拟人或事物的声音的词叫做拟声词。

例如：ᡦᡠᠰ ᠰᡝᠮᡝ pus seme（刺破声）、ᡥᡡᠸᠠᠯᠠᡵ hūwalar（涉水声）、

ᡴᡠᠩ ᠴᠠᠩ kung cang（锣鼓声）、ᡴᡠᠩᡤᡠᡵ kunggur（众人跑声）。

(2) 拟态词　摹拟人或事物的状态的词叫做拟态词。

例如：ᡥᠣᠣ ᠰᡝᠮᡝ hoo seme（大水盛流貌）、ᡨᠠᡵ ᠰᡝᡥᡝ tar sehe（心惊）

cib cab（静悄々）、porpon parpan（涕泪交流）、juju jaja（琐碎状）

2. 根据摹拟词后面接续的各种变体与否，亦可分为两种。

(1) 接续各种变体的摹拟词 例如：

liyar seme（稀黏）、ping seme（膨胀）、pio seme（轻飘）、cing seme（火着起）、hiyang seme（斥责）、kob seme（正中）。

摹拟词与的关系是很密切的，绝大多数的摹拟词都后接，即使是没有的摹拟词在句子中应用时，也并非绝对不能后接。

(2) 一般不接续各种变体的摹拟词 例如：

buru bara（渺茫）、murhu farhūn（恍惚）、

（天地万物都雪白了。）

○ abka nai tumen jaka gemu der seme šeyen oho。

（这些日子滴々搭々地下连阴雨，）

○ utala inenggi tab tib seme sirkedeme agahai，

（生了气，大声地叱责了一顿，）

○ fancafi kiyang seme emgeri esukiyere jakade，

1. 摹拟词做状语

摹拟词在句子中的作用：

tab tib（雨滴声）。

kacar kicir（踏碎石声）、 kafur kifur（踏冰雪声）、

kab kib（群犬嘶咬貌） kara fara（怒急貌）、

3. 摹拟词做定语

○ mini gūnin de kek sere dabala。 （很合我的心意罢了。）

○ niyaman jaka tuk tuk sembi。 （心口突突地跳。）

（脸冻得象针扎一样的疼。）

○ dere fukali ulmen i tokašašo adali cak cak sembi。

（雪景比什么都清雅，纷纷扬扬、飘飘洒洒。）

○ nimanggi i arbun yaya ci bolgo saikai šor šar sembi。

2. 摹拟词做谓语

（一个麻雀扑拉一声飞了。）

○ emu fiyasha cecike pur seme deyehe。

○ cing sere emu fileku yaha dabufi （点了旺旺的一盆炭。）

4. 摹拟词做宾语

○ mukei wasihūn ici eyere adali hūwanggar sere be we ilibume mutembi （如水之就下，沛然谁能御之？）

五、语气词

定义：表示各种情感和语气的词，叫做语气词。

语气词的种类：

根据语气词所表示的不同语气，可以分为六类。

1. 表示感叹语气的

(1) 位于句末的

○ （好硬啊！）

o ○ šabisa be kadalarangge inu cira. (管徒弟们也严啊。)

nikai ○ dule šahūn ambarame nimaraha nikai. (原来白花々地下了大雪啊。)

○ age si absi mentuhun jiye. (阿哥你好愚啊！)

jiye ○ te absi ohode sain jiye. (如今可怎么好啊。)

jiya ○ ere sain jiya. (这个好啊。)

○ tere amba boo uthai ini boo kai. (那个大房子就是他的家呀。)

○ sefu serengge uthai amai adali kai. (师付就是父亲一样啊！)

kai ○ ere booi dolo umesi halhūn kai. (这屋里很热呀！)

○ we simbe ainaha nio（谁把你怎么样了？）

nio ○ ere sain akū nio（这岂不好吗？）

2. 表示疑问语气的

adada ○ adada banjiha ci ebsi ere gese beiguwen be we dulembuhe bihe ni（哎呀々，有生以来谁经过这样的冷啊。）

ajaja ○ ajaja meni booi niyalma de umesure omibure（哎呀々，别给我们家人喝酒。）

ara ○ ara ere ai gisun（啊呀，这是什么话！）

(2) 位于句首的

3. 表示推量语气的

ne ○ generakū ne。(不去啊?)

na ○ wakalarakū na。(不嗔怪啊?)

nu ○ gisurerakū nu。(不说啊?)

○ ainu gemu nantuhūn akū ni。(为什么不这样脏呢?)

(怎么都这样客气呢?)

ni ○ ainu gemu uttu antahašara mangga ni。

○ tere baita yargiyūn。(那件事是真的吗?)

yūn ○ sini beye saiyūn。(你的身体好吗?)

○ dašose aba, morin gaisu。 —— je。

je ○ je, saha。（是，知道了。）

5. 表示应答语气的

dabala ○ inu damu fe bihe hethe be tuwakiyame banjire dabala。

（也只是守着旧产业过罢了。）

4. 表示确定语气的

ayoo ○ si ainci manggašambi ayoo。（你许是不好意思吧。）

○ ainci julgei doro uthai uttu dere。（想必古礼就是这样吧。）

dere ○ ere uthai nure i haran dere，（这就是酒的缘故吧。）

定义：在句子中附属于动词和体词后面、表示词

六. 助词

（快拿来给我们吃吧。）

dere ○ hūdun gajifi mende ulebumbi dere、

（先把桌子挪到院子里去坐着吧。）

○ neneme dere be hūwa de guribufi teki bai、

bai ○ age si inu dosiki bai、（阿哥你也进去吧。）

6. 表示祈使语气的

（大小子在哪里呢？接马！——嗻！）

与词、句与句之间的相互关系，并给词、词组增添某种语气。

特点：助词是一种无词缀的词类，一部分是单音节词（如：ᡳ、ᠨᡳ、ᡩᡝ de、ᠪᡝ be、ᠴᡳ ci）、一部分是双音节及三音节词（如：ᡩᡝᡵᡳ deri、ᠣᠴᡳ oci、ᠰᡝᠮᡝ seme、ᠰᡝᡵᡝᠩᡤᡝ serengge）。助词是句子中的重要组成部分，一个句子、尤其是复杂些的句子，如果不加助词，往往不能成句。在满语中，词与词之间的关系要靠助词的粘着来表示。助词本身没有具体的词汇意义，只起语法作用。当它出现在句子中，表示词与词之间的关系时，才体现出其抽象的语法意义。

助词的分类：

根据助词的意义和关系，可以分为两类：一类是

语气上的强调或提示，要求对这个事物或动作做出一

位于体词或动词的后面，对某一事物或动作表示

1. 语气助词

格助词在前、语气助词在后。

格助词和语气助词在句子中可以重叠，其位置是

[蒙文]、[蒙文]、[蒙文]。

助词
- 语气助词（表示词的强调或提示的）[蒙文]、[蒙文]、[蒙文]。
- 格助词（表示词在句中地位的）[蒙文]、[蒙文]、[蒙文]、[蒙文]、[蒙文]、

做语气助词。即：

一类是专门用来提示或强调某个句子成分的助词，叫

专门用来表示体词的格的范畴的助词，叫做格助词；

定说明的助词，为语气助词。

语气助词同格助词一样，有后续谓语的性质，但语气助词不表示词、句之间的逻辑关系，所以语气助词也叫做添意助词。

(1) ᠣᠴᡳ oci

语气助词ᠣᠴᡳ具有把一个事项提出来並加以强调说明或判断的功能。ᠣᠴᡳ通常提示的对象是句子中的主语，较少用于提示其他句子成分。ᠣᠴᡳ提示的对象一般是以单词或词组形式出现的句子成分。

提示主语：

○ ᠪᡳ ᠣᠴᡳ ᡧᠠᠪᡳ᠉（我是学生。）

bi oci šabi

○ ᡝᡵᡝ ᠣᠴᡳ ᠮᡠᠰᡝᡳ ᡳᠴᡳᡥᡳᠶᠠᠴᡳ ᠠᠴᠠᡵᠠ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡳᠨᡠ᠉

ere oci musei icihiyaci acara baita inu

（这是我们应该办的事。）

geren uksurai beye dasangga ba oci gemu junghūwa niyalma irgen gunghego i delheci ojorakū emu ubu. （各民族自治地方都是中华人民共和国不可分割的一部分。）

ere bithe oci musei gurun i geren uksurai uhei šuwen i werihe hethe inu. （这本书是我国各民族共同的文化遗产。）

少数句子中也有以ᠣᠴᡳ提示主语从句的情况。例如：

komso ton uksurai isame tehe bade cioi ioi zijy be yargiyalame yabuburengge oci musei emu julhungge jengcé. （在少数民族聚居的地方实行区域自治，是我们的一贯政策。）

判断句的主语大多数是由ᠣᠴᡳ提示的。ᠣᠴᡳ也可以提

（一种是「切音」 即逐个字母的对译。）

○ terei emu hacin oci hergen tome a ujui hergeni mudan be ubaliyambuhabi::

（我国驻库伦办事大臣与你方省长平级。）

○ meni gurun i kuren de icihiyara ambasa oci suweni guirnator de teherembi::

○ bere ba oci alin seshuri dabagan hiyaharjame niyengniyeri juwari nimanggi tembi:: （其地崇山峻岭、春夏积雪。）

○ manju gisuni buleku bithe oci emu minggan ninggun tanggū nadanju ilaci aniya deri banjibume deribuhebi::（清文鑑于一六七三年开始编纂。）

示其他句型的主语，比如，提示叙述句的主语。

于楚。）

（东败于齐，长子死焉；西丧地于秦七百里；南辱

de nadan tanggū ba gaibuha, julergi de oci cu de giruha.

○ dergi de oci ci de gidabufi ahūngga jui bucehe, wargi de oci cin

提示状语：

seme、（谓其台曰灵台，谓其沼曰灵沼。）

○ tere tai be oci ferguwecuke tai, tere omo be oci ferguwecuke omo

（音是三种文字循环标记的。）

○ nadan be oci ilan hacin hergeni halanjame ashabuhabi.

提示宾语：

○ ambasa saisa gurgu gasha de oci terei banjire be saha de terei bucere be tuwame jenderakū。

（君子之于禽兽也，见其生不忍见其死，）

○ elei oci uigur hergen i ubu i saligan elei wesihun。

（特别是维吾尔文部分更为珍贵。）

○ manggai oci emu juwe inenggi subuhūn dabala。

（也不过清醒一两天罢了。）

(2) ᠰᡝᡵᡝᠩᡤᡝ serengge 语气助词 ᠰᡝᡵᡝᠩᡤᡝ 的语法功能与 ᠣᠴᡳ 相近似，并隐含所谓之意。不同的是 ᠣᠴᡳ 除提示主语外还可以提示其他句子成分，而 ᠰᡝᡵᡝᠩᡤᡝ 则只能提示主语，有时也可以提示主语从句。

提示判断句主语：

○ tondo serengge dulimba be。（忠者，中也。）

○ ginggun serengge cibsen be。（敬者，静也。）

○ kundulen jugūn serengge duin ergi de hafunara ba。（昆都仑一路，乃四达之地。）

○ mujin serengge sukdun de dalahangge。（大志，气之帅也。）

○ dulimba tob serengge fulehe inu。（中正本也。）

○ genggiyen kengse serengge baitalan inu。（明断用也。）

○ cibsen be da arambi serengge beye mujilen be jafatame bargiyatafi jiūnabsi

（人生在世，事亲必孝。）

○ *niyalma seme jalan de banjifi niyaman be uilere de urunakū hiyoošula* ::

提示主语：

(3) *seme* 它的用法与 sere 相似但没有 sere 用得广泛。

（大道统，肇自中天。）

○ *doroi šošohon serengge yoo han šun han ci deribuhabi* ::

（大圣学，昌于邹鲁。）

○ *enduringgei tacin serengge kungzi mengzi de badarambuhabi* ::

提示叙述句主语：

○ *akū obure be kai* ::（主敬者是摄束身心而不他随也。）

年的。)

(我们所见的关于此书刻本最早的记载是道光三十

arahangge dao guwang i gūsici aniya sehebi.

○ *meni sabuha de tesu bithei folofi debtelinde šuwe erde seme ejeme*

○ *niyalma banjire de emu inenggi seme baitalan akū obume muterakū.*

(生人不能一日无用。)

提示状语:

wakangge akū. (尺地莫非其有也,一民莫非其臣也。)

○ *emu cy ba seme tede bihekūngge akū, emu irgen seme terei amban*

(4) seme seme 作为词缀时的意思是「……的」，往々

○ simbe seme geli ainara ： （是你又怎么样。）

○ imbe seme inu fimeci ojorakū ： （连他也惹不得。）

○ ereni šuwe ajige hergen be seme ineku getukeleme takaci mutembi ： （最小的字仍能辨认清楚。）

○ unenggi jalukiyame muterakū oci ama eme be seme weileci ojorakū ： （苟不充之，不足以事父母。）

提示宾语：

○ fu fajiran de seme dalibume muterakū be sabuha bihe ： （每见……墙壁所不能隔。）

ing gurun i daogelas terei erin fon be sunja hacin hergen ningge i emu

○ 提示补语：

（四体和五体则不如此。）

○ duin hacin hergen jai sunja hacin hergen ningge uttu waka

○ ujui terkin ningge manju hergen ：（第一栏是满文。）

○ ere bithe ningge deyende foloho ban akū：（这本书没有殿版。）

提示主语：

样，它的提示对象只限于词或词组，而且限于体词。了实际意义，只起到提示句子成分的作用。同 一与代词组成名词性物主代词。 作为助词用时失去

满语的格助词在用法上经常是彼此相通、互相渗

又称为关系助词。

决定该词或词组在句子中的地位和作用，所以格助词

词在句子中表示词与词或词与词组之间的语法关系，

主格、属格、与格、对格、造格、从格六个格。格助

格助词共有六个：ᡳ、ᠨᡳ、ᡩᡝ、ᠪᡝ、ᠴᡳ、ᡩᡝᡵᡳ，表示：

格助词。

位于体词后面表示「格」这一语法范畴的词叫做

2. 格助词

五〇年左右。）

（英人道格拉斯估计它的时代与五体相同、在一七

adali emu minggan nadan tanggū uyunju aniyai šurdeme seme baraume bodohobi

透的。比如从句中的主格既可以用ᠨᡳ、ᠴᡳ表示，在某种场合也能用ᡳ表示；造格最常见的是用ᠨᡳ表示，但ᠴᡳ和ᠪᡝ的这项用法也偶而可见；从格一般都用ᠴᡳ和ᡩᡝᡵᡳ表示，但也不乏用ᡳ表示的例子。

(1) ᠨᡳ、 格助词ᠨᡳ用于表示属格、主格和造格。

表示属格：ᠨᡳ位于限定语与被限定语之间，表示领属关系。ᠨᡳ所接续的成分在句子中做定语。

○ suminggūwan i jiyūn de unggihe bithe i gisun, aisin gurun i bithe coohiyan gurun i wang de unggihe：（致总兵官李俊的信上说，金国的信已送给了朝鲜国王。）

○ musei bojon i nikan ukame genere be aita i sindaha karun i niyalma

ᡳ ᠪᠠᡳᡨᠠ ::(世人们养子孙都为的是百年以后的事)

○ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᡳ ᡠᡵᠰᡝ ᠵᡠᠰᡝ ᠣᠮᠣᠰᡳ ᠪᡝ ᡠᠵᡳᡵᡝᠩᡤᡝ ᡤᡝᠮᡠ ᡨᠠᠩᡤᡡ ᠠᠨᡳᠶᠠᡳ ᠠᠮᠠᠯᠠ ᠪᠠᡳᡨᠠ

jalan i ursei juse omosi be ujirengge gemu tanggū aniyai amala baita

(宜乎百姓之谓我爱也。)

○ ᡨᠠᠩᡤᡡ ᡥᠠᠯᠠᡳ ᠮᡳᠮᠪᡝ ᡥᠠᡳᡵᠠᡴᠠᠨ ᠰᡝᠮᡝ ᡥᡝᠨᡩᡠᡵᡝᠩᡤᡝ ᡤᡳᠶᠠᠨ ᡴᠠᡳ ::

tanggū halai mimbe hairakan seme hendurengge giyan kai

1) 主语从句

在满语中用助词来表示主格的情况仅限于从句。主句的主格不用任何格助词表示。但即使是从句的主格也不是非用助词不可。ᡳ 可以在以下几种从句中表示主格。

表示主格:

ᠠᠮᠴᠠᡶᡳ、(爱塔设置的哨探，追逐我们编户逃走的尼堪。)

amcafi

i jalin kai

○ mini lu heo de ucararakūngge abka kai。(吾之不遇鲁侯天也。)

2) 定语从句

○ boigon i niyalma aikabade musei benere niyalma be warahū, sain olhoba

niyalma be ejen arafi unggi。(恐怕编户的人要杀我们送的

人，所以要派谨慎的好人为主。)

3) 宾语从句

○ mini manju gisun be ulhirengge ama eme i gisurere be donjime inenggi

dari gaihangge。(我所懂的满语是每天听父母说话记

下的。)

4) 状语从句

i mimbe tuwambi

：（我以好心待人，人必以好心待我。）

bi sain mujilen i niyalma be tuwara oci niyalma urunakū sain mujilen

○

段或方法，ᡳ所接续的成分在句子中做状语。

ᡳ在体词后面还可以表示进行某项动作行为的手

表示路格：

（如七十子之服孔子也。）

nadanju saisai kungzi de dahaha adalingge be kai

○

5）谓语从句

cimbi

：（种麦时值秋末，麦熟时值仲夏。）

maisei tarire de bolori dubede cimbi terei urere de juwari dulimbade

○

格助词ᡳ的接续：

○ sele futa i huwaitambi（用铁索捆绑）

○ nadan amba koro gisun（七大恨的话）

格助词ᡳ，例如：

定语与中心词或状语与谓语直接相连时有时省略

○ ašan i dorgi ere emu niyalma jihe be donjifi、（村中闻有此人）

从句的主格有时省略格助词ᡳ，例如：

格助词ᡳ的省略：

（用盆舀水，灌入穴中。）

○ fengse i muke be waidafi yeru i dooro suitambi：

格助词ᡳ接在另一个词的后面时，要受到该词词尾音性的限制。ᡳ只能接在以元音或辅音n结尾的词后面。关于它的接续方法需要注意以下几点：

1. 如果ᡳ前面的词以元音结尾，ᡳ往往与它连写。

○ ᠰᡠᠸᡝ ᡤᡝᠮᡠ ᠮᡳᠨᡳ ᡩᡝᠣᡨᡝ ᠵᡠᠰᡝᡳ ᠵᡝᡵᡤᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ：（汝等皆吾弟子。）
suwe gemu mini deote jusei jergi niyalma

如果ᡳ前面的词以n辅音结尾，多数情况不连写。

○ ᡨᡝᡵᡝ ᠮᡳᠨᡳ ᡝᠰᡥᡝᠨ ᡳ ᠠᡥᡡᠩᡤᠠ ᠵᡠᡳ：（他是我叔父的长子。）
tere mini eshen i ahūngga jui

2. 如果ᡳ前面的词是以i元音结尾，有两种情况：一种是以i结尾的满语固有词汇一般不省略后面的格助词ᡳ；一种是以i结尾的汉蒙借词和专有名词后面的格助词ᡳ省略不省略两可。

○ ᡝᡵᡝ ᡠᡩᡠ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ᡳ ᡩᠣᠯᠣ（这几天里）

组成时，只有最后一个名词接格助词 i。

3. 当助词 i 的接续对象是由两个或两个以上的名词

例 taiji 是蒙语借词。

汉语借词，第四、五两例 [illegible]、[illegible] 是专有名词，第六

例句中的头两例 [illegible]、[illegible] 是固有名词，第三例 [illegible] 是

○ amin taiji i eme、（阿敏台吉之母）

○ uju jergi hiya gingguji i jui、（头等侍卫京古吉之子）

○ bujantai cooha gašan ci tucifi、（布占泰的兵出村）

○ nomin i jogi hergen be nakabufi、（革去诺敏游击职）

○ amargi i baru yabuci、（若向北走）

外还有ᠨᡳ。这种场合的ᠨᡳ与ᡳ的含义完全一样，只是

(2) ᠨᡳ ni 表示属格、主格和造格的助词除了ᡳ以

（仁者，心之德、爱之理。）

○ [Manchu script]

gosin serengge mujilen i erdemu gosirei giyan

○ [Manchu script]

mukdembi serengge aitume nuturei arbun

（勃然，兴起貌。）

4. 格助词ᡳ可接动名词并可与它连写。

（忠孝节义之行神鬼共赞之。）

○ [Manchu script]

tondo hiyoošun jalangga jurgan i yabun be enduri hutu gemu maktambi

（杀人以梃与刃有以异乎？）

○ [Manchu script]

niyalma be mukšan jeyen i waragge encu babio

接续方法不同。可以认为 ni 是 i 由于音便而产生的变体。

表示属格：ni 位于限定语与被限定语之间，表示领属关系。ni 所接续的成分在句子中做定语。

○ liyoodung ni tung iogi，（辽东的佟游击）

○ ama i gung ni hergen be ainu efulembi：（为何革去父亲的功职。）

表示主格：同 i 一样，ni 所表示的主格也是从句中的主格。

1) 主语从句

○ u ding ni goloi beise be hengkilenjibuhe，abkai fejergi be bahangge，falanggū forgošoho adali：（武丁朝诸侯，有天下，犹运之

征蔼，则燕人悦之。）

yan gurun i irgen urgunjehe bihi

○ ci gurun yan gurun be gaijara de tang ni gu gurun be dailaha adali

（齐之取燕，若能如汤之

4） 状语从句

（丑见王之敬子也，未见所以敬王也。）

○ ceo wang ni agu be ginggulere be saha wang be ginggulere be sahakū

3） 宾语从句

（此乃大王应行之事。）

○ ere oci amba wang ni icihiyaci acara baita

2） 定语从句

掌也。）

（不过更多的场合后接格助词ᠨᡳ）。

指示代词[illegible]做方式状语时，也可以接格助词ᠨᡳ。

○ ᠪᡳᡵᠠ ᠪᡝ ᠠᡳᠨᡳ ᡩᠣᠣᠮᠪᡳ。（用什么渡河。）

bira be aini doombi

○ ᠰᡳᠨᡳ ᠠᠮᠪᠠ ᠪᠠᡳᠯᡳ ᠪᡝ ᠠᡳᠨᡳ ᡴᠠᡵᡠᠯᠠᠮᠪᡳ。（用什么报答你的大恩。）

sini amba baili be aini karulambi

疑问代词ᠠᡳ做方式状语时，需要接格助词ᠨᡳ。

○ ᡤᡠᠩ ᠨᡳ ᡝᠨᡩᡝᠪᡠᡴᡠ ᠪᡝ ᠨᡳᠶᡝᠴᡝᠴᡳ ᠣᠮᠪᡳ。（将功补过。）

gung ni endebuku be niyececi ombi

○ ᡩᡠᠯᡳᠮᠪᠠᡳ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᡩᡝ ᠶᠣᠩ ᠨᡳ ᡥᠠᠯᠠᡥᠠᠪᡳ。（中古易之以俑。）

dulimbai jalan de yong ni halahabi

借词（关于ᠨᡳ的接续特点后面将谈及）。

或手段的词绝大部分都是固有名词而不是以ᠨᡳ结尾的

ᠨᡳ表示造格的用例较少。因为在满语中表示工具

表示造格：

○ ᡝᡵᡝᠨᡳ ᡨᡝᡵᡝ ᠪᡝ ᠪᠠᠰᡠᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠠᡴᡡ：（不可以此笑彼也）

ereni tere be basuci ojorakū

格助词ᠨᡳ的接续：

从以上例句中可以清楚地看出，凡是以辅音ng结尾的词要后接格助词ᠨᡳ，还有个别体词的造格形式和人称代词的属格形式要后接ᠨᡳ。除第一人称代词在接续上不规则外，其余的均是以人称代词后加ᠨᡳ构成的。即：ᠰᡳ（你）——ᠰᡳᠨᡳ sini（你的）、ᠰᡠᠸᡝ suwe（你们）——ᠰᡠᠸᡝᠨᡳ suweni（你们的）、ᡳ（他）——ᡳᠨᡳ ini（他的）、ᠴᡝ ce（他们）——ᠴᡝᠨᡳ ceni（他们的）。凡是接续以ᠩ结尾的词的ᠨᡳ，都不能连写。

由此可见，格助词ᠨᡳ与ᡳ是形体不同、接续方法不同而意义完全相同的词。关于ᠨᡳ的产生，可以这样解释：以辅音ng结尾的词后接的格助词本来也是ᡳ，

由于发音方便起见而转变为ᠨᠢ。其原因是，ng是后鼻音[ŋ]，而i是前元音[i]，当i接续在ng后面连读时，在发音上就插入了一个兼备这两个音性质的前鼻音[n]，于是就出现了[ni]，表现在文字上就是ᠨᠢ，与此相同的是另一种情况是：以辅音n结尾的词后接的助词虽然是ᠢ，但一般都读作[ni]。这个[ni]就是受前一词尾[n]音的影响而出现的。所以说ᠢ和ᠨᠢ本来是一个词，ᠨᠢ是由于音便而出现的变体。

(3) ᠳᠤ ᠲᠤ格

助词ᠳᠤ用于表示与格和陆格。

表示与格：

1. 表示时间的位置关系。ᠳᠤ所接续的成分在句子中做状语。

sukdun sejen de tefi muruše⁚ ilan tonkin fulu jungken de yabufi

(计划走三天才到大沽，)

bodoci ilan inenggi de yabuci teni da gu sere bade isinafi

〈2〉表示一段时间、期间或期限。

(若能于八点钟光焰，)

jakūn tonkin jungken de gosime enggeleme mutere ohode

辽河的时候，)

bira be doore de (二十日寅时从牛庄出发，辰时渡

nio juwang ci orin de tasha erin de jurafi muduri erin de liyooha

〈1〉表示时间上的一个点。

si aide genembi — bi tacikū de genembi

○ ᠰᡳ ᠠᡳᡩᡝ ᡤᡝᠨᡝᠮᠪᡳ᠉ — ᠪᡳ ᡨᠠᠴᡳᡴᡡ ᡩᡝ ᡤᡝᠨᡝᠮᠪᡳ᠉

〈2〉表示方向、目的和趋向，ᡩᡝ所接续的成分在句子中做补语。

(把笔纸墨砚放在桌子上。)

fi hoošan behe yuwan be dere de sinda

○ ᡶᡳ᠈ ᡥᠣᠣᡧᠠᠨ᠈ ᠪᡝᡥᡝ᠈ ᠶᡠᠸᠠᠨ ᠪᡝ ᡩᡝᡵᡝ ᡩᡝ ᠰᡳᠨᡩᠠ᠉

(我国西北各省产麦很多。)

musei gurun i wargi amargi geren golode maise banjirengge umesi labdu

○ ᠮᡠᠰᡝᡳ ᡤᡠᡵᡠᠨ ᡳ ᠸᠠᡵᡤᡳ ᠠᠮᠠᡵᡤᡳ ᡤᡝᡵᡝᠨ ᡤᠣᠯᠣᡩᡝ ᠮᠠᡳᠰᡝ ᠪᠠᠨᠵᡳᡵᡝᠩᡤᡝ ᡠᠮᡝᠰᡳ ᠯᠠᠪᡩᡠ᠉

2. 表示空间的位置关系。

〈1〉表示场所、地点，ᡩᡝ所接续的成分在句子中做状语。

(乘汽车大约走三个多钟头，)

(你去哪儿？——我去学校。)

○ bodogon akū banjici boigon hethe be wajiyara de isinambi

(无计划地生活，就会挥尽家产。)

〈3〉表示场所主语。充当场所主语的一般都是表示人或事物的名词，但它不是动作的主体，而是限定在它后面出现的动作和状态的范围的。所以从另一个角度来说，把这类句子看作是存在句，那么这种人事名词就应是表示场所的状语。

○ minde abkai fejergi bisirengge abka de šun bisire adali

(吾有天下，如天之有日。)

○ minde gisun bifi sinde fonjiki sembi

(我有话要问你。)

（沿海居民，习于水性。）

○ mederi jakarame tehe irgen muke i banin de dubifi、

○ edun de engeleme asha be debsimbi。（迎风展翅）

1> 不及物动词所表示的动作行为涉及的对象。

补语。

〈1〉表示施事的对象，de 所接续的成分在句子中做

3. 表示人事的位置关系。

○ doroi jaka de amasi julesi yabure。（礼节往来）

○ baita icihiyara de getuken。（办事明白）

句子中做状语。

〈4〉表示方面、范围（抽象的），de 所接续的成分在

相呼应，构成被动态，be所接续的成分在句子中做补

〈2〉表示动作的施事者，与表示被动的动词词缀bu

○ geren kūwaran i ton i cooha de urunakū kiyangkiyan etuhun ningge be sonjofi niyeceme dosimbu。（各营额兵务选补精强。）

○ bi fa jeng be sinde aisilabure。（吾教法正助你。）

3〉使动态动词所表示的行为动作涉及的对象。

○ coohai nashūn i amban de hese wasimbume、（谕军机大臣，）

（小狗拱着爪子向主人乞食。）

○ nuhere ašoho be joolafi ejen de jemengge be baiki。

2〉及物动词所表示的行为动作涉及的间接对象。

语。

○ te i hehe niyalma de oihorilaburakū ombi.

（今天的妇女不受人轻视了。）

○ bata muse de horibuha.（敌人被我们包围了。）

〈3〉表示比较的对象，de所接续的成分在句子中做补语。

○ inu de adališara waka.（似是而非。）

4. 表示动作的原因或根据。

〈1〉表示动作的原因

○ tanggū mudan donjiharangge emu mudan sabure de isirakū.

（百闻不如一见。）

1) de 位于句中，表示因为、由于等意义。de 所接续的成分在句子中做状语。

○ šahūrun de jime muterakū ：（因寒冷而不能来。）

○ suwembe ai baita de takūraha ：（因何事遣尔等？）

2) de 位于句末，同样表示因为、由于等意义，de 所接续的成分在句子中做状语。关于这种特殊的句型，可参见句法部分复句中的结果从句。

○ asihata i kiceme tacirakūngge ai haran bithei amtan be sarkū de kai ：（少年不肯勤学，是何缘由？不知书中滋味也）

○ juzi tere gurun de isinahade urunakū terei dasan be donjirengge baire

表示造格：

朗未起之前，持鸟枪……）

onggolo miyoocan be jafafi、（一夜豪饮，借酒力于翌晨吉

○ emu dobori labdu arki omime soktoho hūsun de cimari erde ii lang i ilire

还可以表示凭藉。

○ hūda de udame gaire：（依价购买）

○ doron de baita be yabumbi：（按例行事）

〈2〉表示动作的根据。有按、照、据等意义。de 所

接续的成分在句子中做状语。

deo eici alara deo 欤，抑与之欤？）

、：（夫子至于是邦也，必闻其政，求之

ᡩᡝ作为「进行某项动作行为的手段或方法」这种用例较为少见，与通常表示造格的格助词ᡳ比较，ᡩᡝ实际上含有「基于」、「依据」等意思在内。ᡩᡝ所接续的部分在句子中做状语。

○ aide bahafi saha。（何以得知？）

○ jeyen dasan de encu babio。（以刃与政，有以异乎？）

○ jakan sunja tanggū yan menggun de emu hehe udafi、

（新近用五百两银子买了一个女人，）

格助词ᡩᡝ的省略：

状语与谓语、或补语与谓语直接相连时有时省略格助词ᡩᡝ。例如：

○ endebume tuhebuku eye tuhefi bethe be feyelehe.

（误落陷阱而伤足。）

○ angga goifi morin ci tuhefi. （中在嘴上而堕马。）

格助词ᡩᡝ的接续：

格助词ᡩᡝ接在另一个词的后面时，不受该词词尾音性的限制。因此它比ᠴᡳ的接续法要简单、灵活得多。但有以下几点需要注意：

1. 如果ᡩᡝ前面的词以元音或辅音n结尾，ᡩᡝ可以与它连写，反之则不能。

○ jugūn onde sheleme muterakūngge waka. （非道路所能阻隔。）

○ bithe be hono giyangname bahanarakū bade šu fiyelen arara be ai hendure.

○ [illegible]。（以刃与致，有以异乎？）

时，只有最后一个名词接格助词ᡩᡝ。

4. 当ᡩᡝ的接续对象是由两个或两个以上的名词组成

—ᡳᠨᡩᡝ inde（于他）、ᠴᡝ ce（他们）—ᠴᡝᠨᡩᡝ cende（于他们）。

sinde（于你）、ᠰᡠᠸᡝ suwe（你们）—ᠰᡠᠸᡝᠨᡩᡝ suwende（于你们）、ᡳ i（他）

以人称代词后加 n 再加 de 构成的。即：ᠰᡳ si（你）—ᠰᡳᠨᡩᡝ

式。除第一人称代词在接续上不规则外，其余的均是

3. ᡩᡝ接在人称代词后面时，形成人称代词的与格形

dahara de baici baharangge bi

○ ᡩᠠᡥᠠᡵᠠ ᡩᡝ ᠪᠠᡳᠴᡳ ᠪᠠᡥᠠᡵᠠᠩᡤᡝ ᠪᡳ。（随有求得。）

gung bisirengge de sejen etuku bumbi

○ ᡤᡠᠩ ᠪᡳᠰᡳᡵᡝᠩᡤᡝ ᡩᡝ ᠰᡝᠵᡝᠨ ᡝᡨᡠᡴᡠ ᠪᡠᠮᠪᡳ。（车服以庸）

2. ᡩᡝ可以接在动名词后面，并可以与它连写。

（书还不会读何况写文章。）

○ hacin hacin i hojo saikai ilha be we buyerakū;

be 表示的直接宾语如果较长，在句子中往々前置。

（蚌合上夹住鹬的嘴。）

○ tahūra kumcime hailun cecike i engge be giyabalafi,

○ arsalan gūlmahūn be šelefi, buhū be fargara。（狮子舍兔逐鹿）

1. 表示直接宾语

及物动词所表示的动作行为涉及的对象，专门用对格助词 be 来表示。be 所接续的成分在句子中做宾语。

表示对格：

(4) be be

格助词 be 用于表示对格、从格与主格。

jeyen dasan de encu babio

宾语的句子应该是这样：morin be sejen be ušabuci、（让马拉
这时注意不要将间接宾语当作直接宾语。未省略直接

○ sejen de tefi morin be ušabufi yabumbi。
（坐在车上让马拉着走。）

也有直接宾语不出现的情况，例如：

○ ilangga be beiguwan i hergen be nakabuha。
（免去伊朗阿备御之职。）

2. 表示间接宾语

（弟々对于树中传出的声音感到惊异，）
○ jilgan moo i siden de tucike be deo kerehunjeme guwacihiyalafi、
（谁不喜爱各种美丽的花朵。）

以确定ᠪᡠ在不同场合所表示的不同含义。

也不能全部构成使动态。所以，需要认真地分析辨别

而不能全部构成使动态；但既使是及物动词加后缀中

及物动词加后缀中只是部分不及物动词变为及物动词

这里应注意的是：谓语动词全是及物动词，如果是不

○ ᡨᡝᡵᡝᠪᡝ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡳᠴᡳᡥᡳᠶᠠᠪᡠᠮᡝ ᡤᡝᠨᡝ᠉（让他料理事去。）

terebe baita icihiyabume gene

○ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᡤᡡᠨᡳᠨ ᡠᠰᠠᠮᠪᡠᠮᠪᡳ᠉（令人失望。）

niyalma be gūnin usambumbi

（1）ᠪᡠ与使动态动词相呼应，构成使动句。

型。

动句型。下面就分析一下用ᠪᡠ表示间接宾语的使动句

ᠮᠣᡵᡳᠨ（马）。一般来看，可以省略直接宾语的句子多为使

车），也就是说ᡨᠠᡨᠠᠪᡠᠮᠪᡳ（拉）的直接对象是ᠰᡝᠵᡝᠨ（车）、而不是

也可以理解为判断句。

ye位于句末，主语后面一般要求接续语气助词。

3. 表示叙述句的倒装句

○ yehe i narimburu mimbe holtoho gisun de bi dosika bihe 。

（叶赫纳林布禄的谎言使我受了骗。）

○ hūrhan hiya i gajire sunja tanggū boigon be alin i ninggude jase jafafi

（扈尔汗辖让他带来的五百户在山上树栅扎营，）

〈3〉单用ye表示的使动句。

○ jui oho niyalma be hiyoošun okini sembi 。（教人子孝。）

○ imbe jikini 。（让他来吧。）

〈2〉ye与祈使式动词相呼应，构成使动句。

及物动词，be 所接续的成分在句子中做状语。

表示动作行为经过的场所，谓语动词是移动性不

表示从格：

○ geren niyalmai dorgi falaci acarangge webeo：（众人之中该罚谁啊？）

○ nereme ilan ding amala sunja ding beo：（前以三鼎而后以五鼎欤？）

○ ijishūn oci jobolon akū be kai：（顺不害也。）

○ šu be tacimbi serengge irgebun bithe be kicere be：（所谓学文者是攻诗书也。）

它是 irgebun bithe be kicere be šu be tacimbi 的倒装句。以下三例同。

○ sejen serengge sejen i ton be：（乘，车数也。）

(你家里人说你坐车出去了，到哪里

○ sini booi urse simbe sejen de tefi tucike, aibide genembi seme gisun

2) 补语从句

○ bi mini booi niyalma be adarame bisire be sarkū ::

(我不知道我的家人怎么样了。)

1) 宾语从句

—表示主格：

(有牵牛而过堂下者，)

○ ihan be kutulefi yamun i fejergi be duleme gamara ::

(在乌拉河这一边回还时，)

○ ula birai ebergi cikin be amasi bedereme jidere de,

bahafi inenggi hetumbumbi

因母老不忍离膝下惟日为人书画，

（顾生金陵人，博于才艺而家甚贫，文

ofi damu inenggidari niyalma de hergen arara nirugan nirure de ulin

yadahūn geli eme be sakdaka seme tobgiya i fejergi ci aljame jenderakū

gu šeng gin ling ni ba i niyalma erdemu mutende fulu bime boo umesi

○

很少用り表示。

状语从句的主语一般多用り表示，或无格助词，

3) 状语从句

（你莫怪我嘴直。）

si mimbe angga sijirhūn seme ume wakašara

○

去没有留话。）

受赀以自给。）

格助词ᠪᡝ的省略：

对格助词ᠪᡝ表示直接宾语时可以省略，但必须是直接宾语与谓语直接相连的情况。例如：

ᠪᡠᡩᠠ ᠵᡝᠮᠪᡳ buda jembi（吃饭）、ᡩᡝᠶᡝᠩᡤᡠ ᠰᡳᠨᡩᠠᠮᠪᡳ deyengu sindambi（放风筝）

格助词ᠪᡝ的接续：

ᠪᡝ与其他格助词（ᡳ、ᡩᡝ、ᠴᡳ）比较，连写于前一词的情况很少，ᠪᡝ作为格助词单独分开写的倾向性极强。

1. ᠪᡝ可以接在动名词后面。

○ mahala uncara puseli de dobi i uncehen be lakiyaha be sabufi、

○ dengjan dabufi terei ubaliyara be tuwambi。（留烛以观其变。）

（见帽肆挂狐尾，）

2. 当格助词 be 的接续对象是由两个或两个以上的名词组成时，有两种情况：一是分别后接 be、一是最后一个名词接 be。

○ tere ninggun gašan i hoton be boo be gemu efulefi tuwa sindaha

（毁掉了那六个村的城墙和房屋，放了火。）

○ han i jui abatai taiji fiongdon jargūci šongkoro baturu be minggan cooha de ejen arafi unggihe

（派汗之子阿巴泰台吉、贵英东扎尔固齐、硕翁科罗巴图鲁统率兵一千人。）

3. be 接在人称代词后面时，形成人称代词的对格形式。除第一人称代词在接续上不规则外，其余

义。

ᠴᡳ所接续的成分在句子中做状语。

1. 表示时间或空间的起点，具有从、自、由等意

表示从格：

(5) ᠴᡳ ci 格助词ᠴᡳ用于表示从格、与格和造格。

5. ᠪᡝ与指示代词常々连写。如：ᡝᡵᡝᠪᡝ、ᡨᡝᡵᡝᠪᡝ。

（别人说的我能听懂，但要我自己说还不行。）

○ ᠪᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᡠᠯᡥᡳᡥᡝ ᡤᠣᠵᡳᠮᡝ ᠮᡳᠨᡳ ᠪᡝᠶᡝ ᡤᡳᠰᡠᡵᡝᠮᡝ ᠣᡥᠣᡩᡝ ᠣᡵᠣᠨ ᡠᠨᡩᡝ ᠉

bi niyalma be ulhihe gojime mini beye gisureme ohode oron unde

4. ᠪᡝ可以与格助词々叠用。

们)。

ᡳ i(他)—ᡳᠮᠪᡝ imbe(把他)、ᠴᡝ ce(他们)—ᠴᡝᠮᠪᡝ cembe(把他

—ᠰᡳᠮᠪᡝ simbe(把你)、ᠰᡠᠸᡝ suwe(你们)—ᠰᡠᠸᡝᠮᠪᡝ suwembe(把你们)、

的全是以人称代词后加m再加be构成的。即：ᠰᡳ si(你)

○ [Manchu] 、（从九点多钟开始，）

uyun tonkin jula jungken ci deribume

○ [Manchu] 、（由近及远，）

hanciki ci goroki de isimbi

2. 表示时间或空间的距离，与所接续的成分在句子中做状语。

○ [Manchu] 。（离六月不远了。）

ninggun biya ci goro akū ombi

○ [Manchu] （远隔海洋。）

mederi namu ci goro sandalabure

3. 表示动作行为经过的场所，谓语动词是移动性不及物动词，与所接续的成分在句子中做状语。

○ [Manchu] 、（小孩走过廊下时，）

jui nanggin i fejergi ci yabure de

○ [Manchu] 。（忽然高岗上走过一

gaitai buiui kuru i tala ci dulekengge bi

只鹿。）

4.表示限定的范围，实际上是一种抽象的起点。具有以…、以上、以下等意义。与所接续的成分在句子中做状语。

○ ereci tulgiyan、（除此以外，）

○ fugiyang ci fusihūn、beiguwan ci wesihun、（付将以下备御以上，）

5.表示比较的对象，与所接续的成分在句子中做补语。

○ i minci se ahūn。（他比我岁数大。）

○ tob seme ereci fudarakabi。（与此正相反。）

6.表示动作行为的发出者，有由××之意。与所

接续的成分在句子中做状语。

○tere tacikūi kūwaran tere niyalma ci dalime fempilehe.

（某学院某人缄。）

○jang halai tacikūi jui jasigan be araki seme talu jasigan i gincihiyan hoošan be ekiyefi, li halai tacikūi jui ci dendeme bufi,

（姓张的学生要写信恰々缺少信纸，姓李的同学给了他，）

表示与格：

ci 还可以表示动作行为的方向、目的和趋向以及时间的位置关系，和与格助词 de 的用法 1〈1〉和 2〈2〉相似。实际上在满语中 ci 的这种是很少见的。ci 所接续

的成分在句子中做补语或定语。

○ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠᡳ ᠰᡳᡩᡝᠨ ᡳ ᡥᠣᠯᠪᠣᠪᡠᠨ ᠰᠠᡳᠨ ᠴᡳ ᡥᠠᠯᠠᠪᡠᡥᠠᠪᡳ᠉

niyalma niyalmai siden i holbobun sain ci halabuhabi

（改善人与人之间的关系。）

○ ᠪᡳ ᡠᠮᠠᡳ ᠸᡝᡵᡳ ᠴᡳ ᡤᡝᠯᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᠸᠠᡴᠠ᠉

bi umai weri ci gelerengge waka

（我并不是怕谁。）

○ ᡝᠰᡥᡠᠨ ᠨᡳᠶᡝᠩᠨᡳᠶᡝᡵᡳ ᡩᡠᡳᠨ ᠪᡳᠶᠠ ᠴᡳ ᡩᠣᠰᡳ ᠵᡳᡴᡳᠨᡳ᠉

eshun niyengniyeri duin biya ci dosi jikini

（于明春四月前来。）

表示造格：

用ci来表示造格更为罕见。ci所接续的成分在句子中做状语。

○ ᡳᠨᡳ ᠪᡠᡥᡝ ᠵᡳᡥᠠ ᠴᡳ ᡝᠮᡠ ᠮᠣᡵᡳᠨ ᡠᡩᠠᠮᡝ᠈

ini buhe jiha ci emu morin udame

（用他给的钱买了一匹马。）

○ ᠮᡳᠨᡳ ᡤᡡᠨᡳᠨ ᡳᠨᡝᡴᡠ ᡥᡡᠸᡝᠰᡳ ᠴᡳ ᡶᠠᡳᡨᠠᠮᡝ ᡳ ᡤᡝᠰᡝ ᡴᠣᡵᠰᠣᠮᠪᡳ᠉

mini gūnin ineku hūwesi ci faitame i gese korsombi

（我的心简直就象刀剜那样难受。）

格助词 ci 的接续：

同 de 一样，格助词 ci 单独分开写的倾向很强。关于它与前一词的接续方法，需要注意以下几点。

1. ci 可以接在动名词后面。

○ [Manchu] [Manchu] [Manchu] ci [Manchu] [Manchu]：（拭汗如出浴。）

2. ci 可以与格助词 i 叠用。

○ yabuha baita julgei niyalma de dulin isinacibe gung julgei niyalmai ci ubui fulu ojoronge：（所施之事半于古人，而功倍于古人。）

3. ci 接在人称代词后面时，形成人称代词的从格形式。除第一人称的接续不规则外，其余的均是以人

○ ederi absi genembi：（由此处何往？）

○ tasha erin deri：（从寅时，）

1. 表示时间或空间的起点，与 用法1相同。

所接续的成分在句子中做状语。

表示从格：

（6） deri 格助词 用于表示从格和与格。

。

4. 同 一样， 与指示代词常々连写。如： 、 inci（从他）、 ce（他们）—— cenci（从他们）、（从你）、 suwe（你们）—— suwenci（从你们）、 （他）——

称代词后加n再加ci构成的。即： si（你）—— sinci

补语。

4. 表示比较的对象，ci所接续的成分在句子中做补语。

○ giyamun deri hahilame wesimbume unggire ci tulgiyen

（除由驿上紧驰奏外，）

○ ere jergi jaka be tere urse deri teodebuki、

（由他们转送这些东西吧，）

3. 表示行为动作的发出者，与ci用法6相似。

○ mederi deri bira de juwambi。（经海运入河。）

○ emu indahūn yali be ašame doohan i ninguderi dulere de、

（一犬衔肉过桥上，）

2. 表示行为动作经过的场所，与ci用法3相似。

○ ……、……：（云里来雾里去。）

〈2〉相似。

1. ……用于表示动作行为的目的方向时，与……用法2表示与格：

单独结句的功能。

格助词……、……、……都具有省略紧随其后的谓语动词，这种句型可以理解为省略了谓语动词，由此可以看出，

○ ……：（瘟疫之生由不洁所致。）

5. 表示原因，……位于句末。

（比原书篇幅增加了二分之一。）

da bithe deri nurušeme juwe felei emu fele nonggibuhabi

○ ……：

juwan oci sunja deri emu ubu labdu

○ ……：（十比五多一倍。）

从格助词ᠴᡳ、ᡩᡝᡵᡳ、ᡳ用法辨异图解：

ᡝᡵᡝ——ᡝᡵᡝᠴᡳ、ᡨᡝᡵᡝ——ᡨᡝᡵᡝᠴᡳ。

当指示代词与ᠴᡳ连写时，要发生相应的变化。即：

它的独立性很强。

与ᡳ、ᠴᡳ相似，ᡩᡝᡵᡳ与其他词连写的情况不多，说明

格助词ᡩᡝᡵᡳ的接续：

○ ᡩᠣᠪᠣᡵᡳ ᡩᡠᠯᡳᠮᡝ ᡥᠠᠴᡳᡥᡳᠶᠠᠮᡝ ᠸᡝᡳᠯᡝᠴᡳ ᠠᠮᠴᠠᡵᠠ ᠠᠮᠴᠠᡵᠠᡴᡡᠩᡤᡝ ᡥᠣᠨᠣ ᠵᡠᠸᡝ ᠰᡳᡩᡝᠨ ᡩᡝᡵᡳ ᠪᡳᡴᠠᡳ᠉

dobori dulime hacihiyame weileci amcara amcarakūngge hono juwe sidenderi bikai

（连夜赶着做，赶得上赶不上还在两者之间呢。）

乙．表示位置关系。

（我的气就到了脖梗。）

○ ᠮᡳᠨᡳ ᠵᡳᠯᡳ ᡠᡨᡥᠠᡳ ᠮᠣᠩᡤᠣᠨ ᡳ ᡩᠠ ᡩᡝᡵᡳ ᡳᠰᡳᠨᠵᡳᡥᠠ᠉

mini jili uthai mongon i da deri isinjiha

tugi ci jidere talman deri genere

格助词基本用法表

格助词	一般用法	接续法：接续对象	接续法：特点	可否单独结句
[illegible]	造格、主格（从句）、属格	体词（元音或辅音n结尾）、动名词	独立性弱	不可以
[illegible]	造格、主格（从句）、属格	体词（辅音ŋ结尾）	独立性强	不可以
[illegible]	造格、与格	体词、动名词、后置词	独立性弱	可以
[illegible]	主格（从句）、从格、对格	体词、动名词、格助词、后置词	独立性强	可以
[illegible]	造格、与格、从格	体词、动名词、格助词	独立性强	不可以
[illegible]	与格、从格	体词、动名词	独立性强	可以

用法＼格助词	[illegible]	[illegible]	[illegible]
动作的起点	实线	虚线	
经过的场所	虚线	实线	实线

注：实线表示使用范围较广，虚线表示使用范围较狭。

第三章 句法

第一节 满语句法概说

满语句法所研究的对象包括两部分：词与词组在句子中组合与排列的规则；句子的结构类型及其用途。

满语句子的结构中心是谓语，这是句子的主要成分；主语不是句子中重要的、不可缺少的成分，它同宾语、补语、状语等一样，是句子的次要成分。下面就是一个以谓语为结构中心的句例。

○ ere erin de jui eme be、ama sargan jui be、eigen sargan be kidure mujin gemu meimeni tunggen de jalufi、（此刻，子思母、父思女、夫思妇之情充满了他们各自心中，）

其中主宾Ⅰ（[Manchu]）、主宾Ⅱ（[Manchu] [Manchu] [Manchu]）、主宾Ⅲ（[Manchu] [Manchu]）显然都是补充成分，都归一个谓语所支配，谓语动词[Manchu]是整个定语从句的核心，它只需通过三个格助词[Manchu]就可以表示出它对主宾Ⅰ、主宾Ⅱ、主宾Ⅲ的格支配关系。无需象汉语那样在每个成分后面都各加上动词。甚至有些时候不用格助词也可以表示出这种支配关系。

○ [Manchu]

nadan gūsai kalka ini dolo acuhūn akū turgunde amba han erengge

[Manchu]

joboro be gosime dergi dalai lama i genggiyen de wesimbuhe manggi dalai

[Manchu]

lama g'aldan siretu amba han aliha amban arni be elcin obufi

[Manchu]：（因七旗喀尔喀之内

nadan gūsai doro be hūwaliyambufidasaha

满语句子的基本成分有六个：主语谓语宾语补语

西、系统的分析。

的了解。所以我们在分析复句之前，先将单句做一全句的内部结构都可以在单句的分析中得到简洁而概括出来的各个部分、语法上称作分句的范畴来表示。复的句子叫做复句，复句的内部结构由按结构中心划分状语定语）来表示；出现两个或两个以上的结构中心由称作句子成分的六种语法形式（谓语主语补语宾语出现一个结构中心的句子叫做单句，单句的内部结构

句子表达的意义有单一的也有复合的。在满语中

尚书阿尔尼为使，令七旗和好而治理之。）

睿鉴后，达赖喇嘛以端尔丹、西勒图为使，大皇帝以自相不睦，大皇帝眷念生灵艰苦，奏陈至尊达赖喇嘛

状语定语。满语的这六个句子成分可以分为三个层次。在句子中起决定作用的主要成分——谓语；受谓语支配和制约的次要成分——补语主语宾语状语；与谓语不发生直接关系的附加成分——定语。满语句子的六个基本成分除主句主语外一般都具有形态标志（参见格助词部分）。满语句子的特殊成分有四个：插入语呼语同位语叹语。它们在句子中和句子的其他成分只有感情上或意义上的联系，而无语法结构上的联系，满语句子的三个特殊成分全部没有形态标志。

第二节 词组的结构关系

词组和句子是句法结构的两种类型，它们在性质上是有区别的。词和词结合起来而不成为句子的语言

单位就叫做词组。词组的结构关系，是句法关系；组词的结构规则，决定于该语言的特征和结构方式。满语的词组结构大致有下列七种：

1. 主谓结构 2. 宾谓结构 3. 补谓结构 4. 后置结构
5. 主从结构 6. 并列结构 7. 连动结构

一、主谓结构

词与词结合构成主语和谓语的关系的词组，叫做主谓结构。例如：（日出）、（山高）、（我看）、（发芽）、（地方好）、（锋毛齐）

二、宾谓结构

词与词结合构成宾语和谓语的关系的词组，叫做宾谓结构。例如：（写字）、（唱歌）、

[illegible] [illegible]（办事）、[illegible] [illegible]（带兵）、[illegible] [illegible]（吹海螺）、[illegible] [illegible]（纳贡）、[illegible] [illegible] [illegible]（抚远）。

三 补谓结构

词与词结合构成补语和谓语的关系的词组，叫做补谓结构。例如：[illegible] [illegible] [illegible]（年载）、[illegible] [illegible]（去哪了）、[illegible] [illegible]（出使）、[illegible] [illegible] [illegible]（爱学习）、[illegible] [illegible] [illegible]（不合理）。

四 后置结构

体词、动名词与后置词结合构成一个固定搭配关系的词组，叫做后置结构。例如：[illegible] [illegible]（和他一起）、[illegible] [illegible]（仅是我）、[illegible] [illegible]（任意）、[illegible] [illegible]（佟数）、[illegible]（为此）、[illegible] [illegible]（此外）、[illegible] [illegible]（竟是水）。

五 主从结构

词与词结合构成修饰或限定关系的词组，叫做主从结构。分三种类型：

1. 定语十中心词（定语包括体词的属格和形容动词）。[illegible]（盐水）、[illegible]（铁绳）、[illegible]（将军的兵）、[illegible]（皇帝之意）、[illegible]（糗粮）、[illegible]（何苦）、[illegible]（该员）、[illegible]（红果）。

2. 状语十中心词（状语包括付词付动词体词的属格和造格）。[illegible]（太急）、[illegible]（太好了）、[illegible]（徒步去）、[illegible]（生而知之）、[illegible]（用叔叉）、[illegible]（特谕）、[illegible]（细想）。

3. 数词或方位名词十中心词（数词或方位词与中心词结合时一律不加格助词）。[illegible]（十五只山羊）、[illegible]（十日）、[illegible]（内大臣）[illegible]（东海）、[illegible]

付动词做状语修饰中心词：[illegible] [illegible]（看着说）

合成谓语：[illegible] [illegible]（看与说）

连动结构：[illegible] [illegible]（看了说）

主从结构中的付动词做状语修饰中心词不同。试比较：

叫做连动结构与并列结构中的合成谓语，

动词与动词通过词缀么结合构成连贯关系的词组。

七．连动结构

散）、[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（勤俭忠仪）。

疆）、[illegible] [illegible]（表親）、[illegible] [illegible]（哭泣）、[illegible] [illegible]（离

例如：[illegible] [illegible]（锅釜）、[illegible] [illegible]（饥寒）、[illegible] [illegible]（边

词与词结合构成同格关系的词组，叫做并列结构，

六．并列结构

[illegible]（四岁）、[illegible] [illegible]（左手）·

以上介绍了七种词组的结构关系，在实际的句子中常常出现更为复杂的词组结构，就是在一个大的词组中又包含着小的词组，它们之间的关系要通过层层剖析才能分清楚。例如：

并列结构　并列结构　并列结构

（仁义且忠厚）

宾谓结构　并列结构　宾谓结构

（蠹国害民）

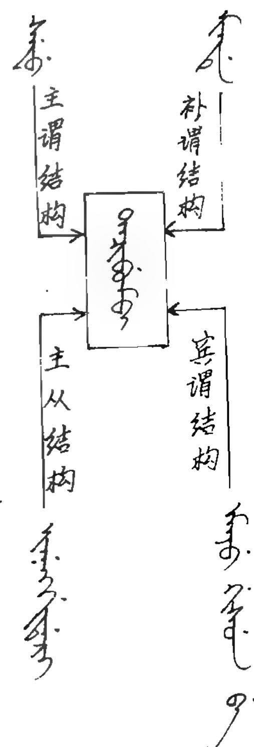
明瞭和区别各种词组的结构关系，对于进一步认识句子的结构关系至关重要；只有正确地分析词组的结构关系，才能正确地判断句子中的各种成分。

通过以上词组的结构关系的分析，可以看出，满

语中词与词之间的组合，多数都与谓语发生关系。谓语是满语中最重要的成分，一个句子中的多数成分都与谓语发生结构关系。例如：

○ sefu inenggidari minde manju gisun be tacibumbi.

（老师每天教我满语。）



由此可见各成分在句子中的地位并非同等，最根本的是谓语，多数成分都与谓语发生关系，谓语是满语句子的核心。

第三节 句子的基本成分

句子成分的构成材料有单词、词组和从句。由词组和从句作为构成成分的句子放在「句子复杂化」一节去分析，下面先来分析一下由单词作为构成成分的句子。

一 谓语

满语句子是以谓语为中心建立起来的，其他句子成分都受谓语支配或制约，谓语作为句子的结构中心决定整个句型。根据构成谓语的材料的性属的不同，可以分为动词谓语句和体词谓语句。

1. 动词谓语句

(1) 普通动词做谓语

○ ᠪᡳ ᠪᡳᡨᡥᡝ ᠪᡝ ᡥᡡᠯᠠᠮᠪᡳ᠉（我读书。）

bi bithe be hūlambi

○ 、

动词相适应的词缀。例如：

并列的两个动词后接助动词时，都需要接与该助

mini beye dukai jakade iliha bihe

○ （我自己站在门口来着。）

ekšeme fere heceme sihame beideci acambi

○ （亟宜彻底根究。）

bi uculeme bahanarakū

○ （我不会唱歌。）

(2) 普通动词加助动词做谓语

si manju mukūn i enduri julen i maksire jucun tana i tenggin be tuwahao

○ （你看了满族神话舞剧珍珠湖了吗？）

tiyan jin i tulergi be tang gū sembi

○ （天津之外为塘沽。）

galdan be ne je waci jafaci ombime

（噶尔丹立刻可擒可诛，）

句子的时、体、式等一般都是通过助动词的词缀变化来体现的。

2. 体词谓语句

(1) 名词做谓语

○ 。（其人故家子。）

tere niyalma fujuri booi enen

○ 。

eigen sargan serengge gemu nenehe jalan i toktobuha salgabun

（夫妻全是前世里造定的姻缘。）

(2) 代词做谓语

○ 。（我告诉你的话如何？）

bi sinde alaha gisun antaka

○ 。（刚才遇到的是谁？）

2. 助动词在谓语中所占地位非常重要。

1. 谓语全部位于句末。

谓语的语法特点：

tere baita de holbobuhangge ujen amba

○ 。（那件事关系重大。）

hūwa i fu daldangga fu ci fangkalakan

○ 。（院墙比影壁略矮些。）

(4) 形容词做谓语

（此山之上有一潭名闼门周围约八十里。）

tere alin i ninggude damun i gebungge omo bi šurdeme jakūnju ba

○ 。

emu hiyan i wang šeng enduringge

○ 。（邑有王生，行七。）

(3) 数词做谓语

teike teisurehengge weci

二. 补语

补语是谓语的补充成分，广义的补语包括主语、宾语和其他补语；狭义的补语专指除主语、宾语以外的用对格助词、与格助词以及各种后置词表示的对谓语进行补充说明的语法成分。我们这里所谈的补语，是后一种形式。补语在句子中与谓语有着直接的联系，它通过各种格助词和后置词来表明这种联系。在主动句和被动句中一般都用与格助词表示补语。在使动句中一般用对格助词表示补语。下面就从这三方面分析补语的构成情况。

1. 主动句

(1) 名词做补语

○ ᡥᠠᡥᠠ ᠵᡠᡳ ᡝᡶᡳᠨ ᡩᡝ ᠠᠮᡠᡵᠠᠨ᠉ （小孩爱玩。）

haha jui efin de amuran

○ ihan de orho be nonggimbi。（给牛添草。）

(2) 代词做补语

○ minde gaifi tuwa。（给我拿来看。）

○ jalan i eiten baita be gemu uttu seme tuwaci acambi。

（世间庶务都作如是观才是。）

(3) 数词做补语

○ tentekengge emken bici juwan de teherembi kai。

（那样的有一个胜于十个啊。）

○ eigen susai se tulitele umai juse enen akū bime，

（丈夫年过五十，并无子嗣，）

(4) 动名词做补语

○ niyalma gemu gūninjara de isinambi. (人都犯思量。)

○ gisureci ojorakūngge de gisureci gisun be ufaraha sehebi. (不可与言而言之，谓之失言。)

(5) 形容词做补语

○ colgoroko sain de isinafi gebu tucikengge giyanakū udu. (达到出类拔萃、享有名声的能有几个。)

○ ajigen amban de ainaha seme bakcilaci ojorakū, komso geren de ainaha seme bakcilaci ojorakū, yadalinggū etenggi de ainaha seme bakcilaci ojorakū kai. (小固不可以敌大，寡固不可以强。)

2. 使动句

(1) 名词做补语

○ ambasa saisa be an be tuwakiyabumbi。

（使君子安常。）

○ buya niyalma be waka be ulhibumbi。

（使小人知非。）

(2) 代词做补语

○ ainu terebe syšu bithe be giyangnaburakū。

（为什么不让他讲四书。）

○ nimbe aibe ala sembi：

（叫我告诉什么？）

(3) 数量词做补语

○ beleri buyuha aniyai efen udu fali jefu：

（让吃几碟现成的煮年饺。）

○ [illegible] ::

tede emu jergi dangsibuha

○ ᡨᡝᡩᡝ ᡝᠮᡠ ᠵᡝᡵᡤᡳ ᡩᠠᠩᠰᡳᠪᡠᡥᠠ ::（被他数落了一場。）

(2) 代词做补语

○ ᠰᡳᠩᡤᡝᡵᡳ ᡴᡝᠰᡳᡴᡝ ᡩᡝ ᠵᠠᡶᠠᠪᡠᡥᠠ ::

singgeri kesike de jafabuha

（老鼠被猫抓住了。）

○ ᡠᡵᡠᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᡩᡝ ᠰᡳᡥᡝᠯᡝᠪᡠᡶᡳ ᡶᠠᠰᡳᠯᠠᠨ ᡨᡠᠴᡳᠪᡠᠮᠪᡳ ::

urui niyalma de sihelebufi fasilan tucibumbi

（偏是被人拦阻生出枝岔来了。）

3. 被动句

(1) 名词做补语

○ ᡨᡝᠰᡠᡵᠠᡴᡡ ᠪᡝ ᡨᡝᠰᡠᡵᡝ ᡩᡝ ᡴᡡᠪᡠᠯᡳᠪᡠᠮᠪᡳ ::（变不足为足。）

tesurakū be tesure de kubulibumbi

(4) 动名词做补语

（要是谁有得罪过他的地方，还有一说。）

we ya aika inde waka sabubuha ba bici geli emu gisurere babi

（3）动名词做补语

○ ᡝᡳᠴᡳ ᡝᡨᡠᡵᡝ ᠵᡝᡨᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᡩᡝ ᡥᠠᡶᡳᡵᠠᠪᡠᡥᠠ。（或为饥寒所迫。）

eici eture jeterengge de hafirabuha

（4）形容词做补语

○ ᠣᠮᡳᡥᠣᠨ ᠪᡝᡳᡴᡠᠨ ᡩᡝ ᡠᠮᡝᠰᡳ ᡥᠠᡶᡳᡵᠠᠪᡠᡥᠠᠪᡳ：（极为饥寒所迫。）

omihon beikun de umesi hafirabuhabi

根据补语的不同形态标志，可以对它归纳分类。共有四种类型的补语：一种是以格助词ᡩᡝ表示的补语，一种是以格助词ᡳ或ᠪᡝ表示的补语，一种是以格助词ᠴᡳ表示的补语，此外还有以后置词表示的补语。下面分别举例：

1. 以格助词ᡩᡝ表示的补语

这类形态的补语在满语句子中最为常见，是补语的基本形态标志。共有三种意义：

(1) 表示施事的对象

1) 不及物动词所表示的动作行为涉及的对象

○ *fejergi urse de afabume,* (吩咐下人，)

○ *weilere urse de šangnaha.* (赏赐做工的人。)

2) 及物动词所表示的行为动作涉及的间接对象

○ *niyalma de tusa arambi.* (与人方便。)

○ *beye de jabšaki bahambi.* (与己得益。)

3) 使动态动词所表示的动作行为涉及的对象

○ [illegible]

（与其不会，莫若趁着学。）

bahanarakū ojoro anggala, amcame tacire de isirakū

○

（弟々的才能不能与哥々的才能相比。）

deo i erdemu ahūn i erdemu de duibuleci ojorakū

○

(3) 表示比较的对象

（这情景被同屋住着的一个女人看见了。）

ere arbun be emu boode emgi tecere emu hehe de sabuhabi

○

sirdan de goibuha

○ （为箭所中。）

(2) 表示动作的施事者

（但不让别人察觉他的愁容。）

damu ini joboro arbun be niyalma de sereburakū

niyalma niyalmai siden i holbobun sain ci halabuhabi

○ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠᡳ ᠰᡳᡩᡝᠨ ᡳ ᡥᠣᠯᠪᠣᠪᡠᠨ ᠰᠠᡳᠨ ᠴᡳ ᡥᠠᠯᠠᠪᡠᡥᠠᠪᡳ᠉

2) 使动态动词所表示的动作行为涉及的对象

tugi ci jidere talman deri genere

○ ᡨᡠᡤᡳ ᠴᡳ ᠵᡳᡩᡝᡵᡝ ᡨᠠᠯᠮᠠᠨ ᡩᡝᡵᡳ ᡤᡝᠨᡝᡵᡝ᠉（云里来雾里去。）

bi umai weri ci gelerengge waka

○ ᠪᡳ ᡠᠮᠠᡳ ᠸᡝᡵᡳ ᠴᡳ ᡤᡝᠯᡝᡵᡝᠩᡤᡝ ᠸᠠᡴᠠ᠉（我并不是怕别人。）

1) 不及物动词表示的动作行为涉及的对象

(1) 表示施事的对象

ᠴᡳ本是从格助词，活用作与格助词时，其意义与ᡩᡝ完全相同。这类形态的补语在满语句子中所占比例较小，在某些具有方言特点的文章、作品中可以常见到。ᠴᡳ和

2. 以格助词ᠴᡳ或ᠴᡳ表示的补语

bi weci eberi

○ (我比谁不及，)

i sinci fulu

○ (他比你强，)

(3) 表示比较的对象

○ ere turgun be tulergi golo be dasara jurgan ci monggo bithe arafi

(将此情节会理藩院缮写蒙古文，)

○ damu emu niyalma ci banjibufi

(惟是编诸一手，)

(2) 表示动作的施事者

○ ere jergi jaka be tere urse deri teodebuki

(让他们转送这些东西吧。)

○

(使人们之间的关系变好。)

在上下文意明瞭的情况下，为使文章简洁起见，补语的省略：

○ irgen i daharangge muke i wasihūn i ici eyere adali、

（民归之，由水之就下，）

○ we wang ni baru bakcilambi：

（夫谁与王敌？）

4. 以后置词表示的补语

○ damu jihengge yamjidame ing guwan be gelebuhe：

（但来晚了一步使营官受惊了。）

○ geren be jibuhe：

（让各位来了。）

这类形态的补语在满语句子中多出现在使动句中。

3. 以格助词 be 表示的补语

补语可以省略。例如：

○ ᡳᠮᠪᡝ ᠪᠠᡨᠠ ᡩᡝ ᡤᡳᡵᡠᠪᡠᡵᠠᡥᡡ ᠰᡝᠮᡝ ᡨᡠᡵᡨᡠᠨ ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᡠᡴᠠᠪᡠᡥᠠ᠉

imbe bata de giruburahū seme turtu neneme ukabuha

（我们怕她被敌人所辱先让她逃走了。）

这句中省略了补语 ᡳᠮᠪᡝ。

○ ᠨᡝᠴᡳᠨ ᡥᡝᠨᡩᡠᠮᡝ ᠰᡳᠨᡳ ᠪᠣᠣᡩᡝ ᡨᠠᡴᠠ ᠮᡳᠮᠪᡝ ᡨᡝᠪᡠᡵᡝᠣ ᠰᡝᡥᡝᡩᡝ、ᡨᡝᡵᡝ ᠰᠠᡴᡩᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠣᠮᠪᡳ ᠰᡝᠮᡝ ᠪᠣᠣᡩᡝ ᡩᠣᠰᡳᠮᠪᡠᠮᡝ ᠪᠣᠣᡳ ᡠᡵᠰᡝ ᠪᡝ ᠠᠴᠠᠪᡠᡥᠠ᠉

necin hedume sini boode taka nimbe tebureo sehede tere sakda niyalma ombi seme boode dosimbume booi urse be acabuha

（那汉说：「让我在你家暂住一宿吧」那老人说：「行！」让他们进屋和家人见了面。）

这句中省略了补语 ᡨᡝᠰᡝᠪᡝ。

补语的语法特点：

1. 补语一般都具有形态标志。

2. 补语和谓语的结合不甚紧密，在补语和谓语之间常々可以插入其他成分。

3. 补语和宾语的区别：补语多用格助词ᡩᡝ、ᠴᡳ、ᡩᡝᡵᡳ、ᠪᡝ表示，一般不能省略格助词；宾语则只用格助词ᠪᡝ表示，且常々可以省略格助词。

三. 主语　主语是广义的补语之一。它在语法结构以及同谓语的关系上没有和其他补语不同之点。由于满语主句中的主语没有形态标志，所以当一个句子的主语和几个宾语并列时，需要根据整个句子的结构和意义来分辨。如下例就是这种情况：

○ ᠠᠨᡳᠶᠠ ᠪᡳᠶᠠᡳ ᡳᠴᡝ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ᠵᡳᠶᠠᠩᡤᡳᠶᡡᠨ ᠮᠠᠩᡤᡳᡨᡠ᠈ ᡥᡝᠪᡝᡳ ᠠᠮᠪᠠᠨ᠈ ᡤᡝᡵᡝᠨ ᠵᠠᠩᡤᡳᠨ

aniya biyai ice inenggi jiyanggiyūn manggitu hebei amban geren janggin

ba na i hafan be gaifi guwangsi nan ning fui hoton i dung yoo miyoo i dolo isabufi doroloho.（正月初一日将军莽古图率诸参赞大臣、众章京、与地方各官齐集广西南宁府东狱庙内行礼。）

从句中的主语多数有形态标志，比较容易分析。

1. 名词做主语

○ niyengniyeri jihebi.（春天来了。）

○ haha jui mumuhu feshelembi.（男孩踢球。）

2. 代词做主语

○ we mini bithe be gamahabio.（谁拿我的书了？）

○ albatu ten de isinahabi

（村粗至极。）

5. 形容词做主语

（功愈加则业亦愈进。）

○ kicerengge ele nemeci dosinarangge ele šumin ombi

○ sabuhangge komso ofi fergewecuke labdu oho

（少见而多怪。）

4. 动名词做主语

○ juwan biyai ice oci urgun i inenggi

（十月一日是节日。）

○ jakūnju dehi ci emu ubu labdu

（八十比四十多一倍。）

3. 数词做主语

○ uttu sain tuttu sain akū

（这样好、那样不好。）

主語的省略：

○ niyalma seme banjifi ya bade ucaraburakū be sambini：（知道人生何处不相逢呢。）

○ mergen oci erdemu be buyembi。（智者爱德。）

○ bi oci dabcikū antaha inu。（我剑客也。）

○ erdemu serengge toktoho sefu akū。（德无定师。）

○ bi serengge umesi dubei jergi buya niyalma。（我乃微末小人。）

主語经常后加語气助詞，这种情况往往出现在主句主語中。例如：

○ genggiyen šun biya i adali：（明並日月。）

另一种是句子中虽然不出现主语，但却用另外一
皆构之。）
喇嘛、青海台吉之使者，但因黑夜不便相议，遂
农、盆楚克台吉之使者。〔臣〕覆以尔等虽係达赖
来迎。据云：我等係达赖喇嘛、青海博硕克图济

gisureci gorakū seme gemu bargiyafi、（追至素尔河边后，即

dalai lama huhu noor i taijisai elcin bicibe farhūn dobori be dahame

huhu noor i bošŏktu jinung puncuk taiji i elcin sembi suwe udu

○ sur birai bade amcanaha manggi uthai okdome jifi be dalai lama、

意义的表达又可使语句显得简洁。例如：

在一定的语言环境中，主语可以省略，既不影响

种形式来表示动作的主体。例如：

○ ᠪᠠᡨᡠ ᡳ ᡤᡡᠨᡳᠨ ᡩᡝ ᡝᡵᡝ ᡝᡳᠴᡳ ᠮᡳᠨᡳ ᠨᠣᠨ ᠪᠣᠵᠣᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠠᡴᡡ ᠰᡝᠮᡝ ᠪᠣᡩᠣᡶᡳ、

batu i gūnin de ere eici mini non bojoci ojorakū seme bodofi

（巴图心中琢磨：说不定这就是我的妹々，）

这个句子的结构中心是ᠪᠣᡩᠣᡶᡳ，究竟是谁在ᠪᠣᡩᠣᡶᡳ呢？从整个句子内容不难看出是ᠪᠠᡨᡠ，但在句子里ᠪᠠᡨᡠ不是以主格形式出现的而是状语的修饰成分。

主语的语法特点：

1. 满语句子的主语要从词序、形态标志和附加成分三方面来辨认。主句的主语要看词序和附加成分，主语一般都在句首，后面有时加语气助词；从句的主语具有形态标志，一般多用格助词ᡳ或ᠨᡳ表示。

2. 满语句子中常々不出现主语，依据上下文便可以

明瞭整个句意；或者是借助于其他语法形式表达出谓语述说的主体。

四、宾语

宾语也是广义的补语之一，宾语一般后面加对格助词め，某些与谓语联系得较为紧密的短宾语、口语或习语中的宾语常々省略格助词。在分析使动句时要注意区别直接宾语和间接宾语，前者是承受谓语动词发出的动作的人或事物；后者是表示这样一种人或事物，即一个动作是对他或为了他而进行。它们在形态上都用对格助词め表示。及物动词做谓语时可以有两个或两个以上的宾语，这些宾语分别带有对格助词，在词法结构上他们之间不存在直接关系。在句法结构上它们是平等、并列的或互相说明的。能

够充当宾语的词类与充当主语的词类完全一样。

1. 名词做宾语

○ （他们读书、写字。）

ce bithe be hūlame hergen be arambi

○ （时刻想念好友。）

2. 代词做宾语

○

gosihon mangga muse be urebume hūwašabuha

（苦难锻炼了我们。）

○ （你给他什么呢？）

si tere de ai be bumbinio

3. 数词做宾语

emu dobton melebuhe

○ （遗漏了一套。）

○ （可以用七除二十一。）

宾语也可以后加语气助词。例如：

tere adarame arara be sambi

○（他知道怎样做。）

obuha kai

（是使民养生丧死无憾也。）

irgen be banjire be ujire akū oho be sindara de korsocun akū

○

5. 动名词做宾语

niyalmai uru waka be saha

○（知道人的是非，）

golmin foholon be sambi

（权，然后知轻重；度，然后知长短。）

toosefaha manggi teni ujen weihuken be sambi kemnehe manggi teni

○

4. 形容词做宾语

orin emu be nadan i dendeci ombi

○ yaya we be seme ume bodoro（别论他是谁。）

○ ceni gese asihata be oci mini yasai hošo de inu akū kai。（象他们那样的少年，我眼角里也不夹呀。）

宾语的语法特点：

1. 宾语在谓语前面。

2. 短宾语紧靠谓语，长宾语和需要加以强调的宾语往往前置到句首。

五. 状语

状语是修饰其他句子成分的成分。分为两类：一类是以谓语发生关系的成分；另一类是修饰定语或另一个状语的成分。状语是以付词、名词的个

别语法形式（带后置词或无后置词的名词各格）和动词的个别语法形式（付动词）等来表示的。除个别付词做状语时放在被修饰成分的后面外，一般都位于被修饰成分的前面。

1. 付词做状语

○ si narangi firgembuhebi ：（你到底泄露风声了。）

○ urunakū ulin be fulukan i funcebuhe ：（一定要多々地积财。）

2. 付动词做状语

○ yasai faha gurinjerakūi hadahai simbe tuwambi ：（不错眼珠地盯着你。）

○ weri gingguleme sinde giūnin baimbikai ：（人家恭々敬々地来求你。）

○ (Manchu script) 〃 （……叶赫。）

○ juse be yehe de damtun benefi. （将儿子作为人质送到

4. 名词做状语

○ si emgeri yargiyan i genere be oron sabuhakū 〃
（总没见你一遭儿真去。）

○ ere baita be ijishūn i wajiha 〃 （此事顺利完成了。）

部分形容词做状语时要后加ｎ。

○ onco i fejergingge be kadarambi 〃 （以宽御下。）

○ labdu gebu algin de holbobuhabi 〃 （于名声大有关系。）

3. 形容词做状语

jurhun aisin i jurhun elden silmen be udara de mangga

(寸金难买寸光阴。)

5. 数词做状语

○ ᡥᡡᡥᡠ ᡥᠣᡨᠣᠨ ᡳ ᠪᡝᠯᡝ ᠪᡝ ᡝᠮᡠ ᠰᡝᡶᡝᡵᡝ ᠪᠠᡳᡨᠠᠯᠠᡥᠠᡴᡡ᠉

huhu hoton i bele be emu sefere baitalahakū

(未尝用归化城一撮之米。)

○ ᠪᡳ ᡝᠮᡠ ᠮᡠᡩᠠᠨ ᡤᡝᠨᡝᡥᡝ᠉（我去过一次。）

bi emu mudan genehe

根据状语所表达的各种不同的关系，可以将状语分为若干类。

1. 时间状语　表示动作行为发生、进行或完成的时间。用零形式表示的多为表示时间的付词、付动词、时间名词和数量词。

○ ᠉（后来居上。）

○ bi duleke aniya uyun biya ci tuleri buthašame.

○ julgeci tetele gemu uttu。（从古至今皆如是。）

用格助词 ci、deri 表示的时间状语：

○ sunja tonkin jungken de juraka。（于五点出发了。）

（于十二月初九日前来。）

○ jorgon biyai ice uyun de ebsi jihe。

用格助词 de 表示的时间状语：

○ tere niyalma ilaci inenggi jihe。（他第三天来了。）

○ doigomšome belheme jabduha。（预先安排妥当。）

amala jime dele ojoro

用后置词表示的时间状语：

○ jurara namašan kunesun werihe（临起身，留下盘费了。）

○ tuttu ofi altan han ci ebsi nadan gūsai kalka dalai lama de üglige i ejen oho（是以自俺答汗以来，七旗喀尔喀皆为达赖喇嘛布施之主。）

2. 地点状语　表示人或事物所处的地点、动作进行的场所。多用格助词 ᡩᡝ 表示地点状语。

○ emu sejen de nadan niyalma tehebi（一车坐了七个人。）

○ muse tacikū de tacimbi（我们在学校学习。）

用格助词 ᡩᡝ、ᡩᡝᡵᡳ 表示的地点状语：

○ gida i gidalambi（用抢扎）

助词 i 表示。

3. 方式状语　表示动作行为的方式方法。多用格句中的 [Manchu] 是 [Manchu] 的地点状语而不是 [Manchu] 的补语。

○ cekcu se isinjifi galdan kerulun de genehekū bisire jakade geren teni hafume ulhihe. （车克楚等至，言噶尔丹仍在克鲁伦未尝遁去，众始晓悟。）

有时，地点状语易和表示方向目的的补语发生混淆，而导致产生歧义。例如：

○ edun sangga deri dosimbi.（风由孔入。）

○ tere simiyan hoton ci jihengge.（他是从沈阳来的。）

○ wehe i niohe be maktambi（用石头掷狼）

用付动词表示的方式状语：

○ ilgame faksalame saišame huwekiyebuki，（请分别奖励，）

○ yasa hadahai tuwambi。（注目而视。）

4. 原因状语 表示行为动作的原因或理由，多用格助词 de 和后置词表示。

○ šahūrun de jime muterakū。（因寒冷不能来。）

○ bi sini mini jalin tatašara günin be lashalaki seme sinci fakcame goro bade yabuha。（欲断绝你对我的眷恋之情，离开你去了远方。）

(我第二次学满语。)

bi jai mudan manju gisun be tacimbi

○ ᠪᡳ ᠵᠠᡳ ᠮᡠᡩᠠᠨ ᠮᠠᠨᠵᡠ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᠪᡝ ᡨᠠᠴᡳᠮᠪᡳ᠉

(叫了一声「我的妈々」就倒在了地上。)

mini eme seme emu jilgan hūlame na de tuheke

○ ᠮᡳᠨᡳ ᡝᠮᡝ ᠰᡝᠮᡝ ᡝᠮᡠ ᠵᡳᠯᡤᠠᠨ ᡥᡡᠯᠠᠮᡝ ᠨᠠ ᡩᡝ ᡨᡠᡥᡝᡴᡝ᠉

6. 数量状语　表示数量的多少。

(惟娇娜不乐。)

damu giyoo no i teile urgun akū

○ ᡩᠠᠮᡠ ᡤᡳᠶᠣᠣ ᠨᠣ ᡳ ᡨᡝᡳᠯᡝ ᡠᡵᡤᡠᠨ ᠠᡴᡡ᠉

(除他之外还有出众的没有?)

inci tulgiyen hono geren ci colgorokongge bio akūn

○ ᡳᠨᠴᡳ ᡨᡠᠯᡤᡳᠶᡝᠨ ᡥᠣᠨᠣ ᡤᡝᡵᡝᠨ ᠴᡳ ᠴᠣᠯᡤᠣᡵᠣᡴᠣᠩᡤᡝ ᠪᡳᠣ ᠠᡴᡡᠨ᠉

助词 ᡩᡝ 表示。

5. 范围状语　表示谓语的范围，多用后置词或格

7. 程度状语　表示谓语的程度，多用程度付词表示。

○ tuwara de nokai ja, yabure de dembei mangga：

（看之很易，做之甚难。）

○ asuru sure gengiyen akū：（不甚聪明。）

状语的语法特点：

1. 状语位于它所修饰的成分之前，个别状语（如ᠠᠰᡠᡵᡠ）后置。

2. 状语和补语的区别：以ᠪᡝ为标志的状语和补语大致的区别是这样的，凡是表示时间、地点、原因、范围的就是状语；凡是表示不及物动词涉及的对象、及物动词涉及的间接对象、使动态动词涉及的对象、被

动句中动作的施事者以及比较的对象等则属于补语。

六 定语　定语是修饰或限制其他句子成分的成分，表示人或事物的性质、特征、数量等。因为定语与谓语不发生直接关系，只是做谓语补充成分的修饰说明。在以谓语为核心的句子中，定语没有直接参加句法结构的建立过程，它只是句子成分复杂化过程中的嵌入部分。

1. 名词做定语

○ age i ferguwecuke gūnin be bi waciyame saha.

（阿哥的盛情我都知道了。）——修饰宾语

○ hacin hacin i turi hiida muyaku ja secina.

（各种豆价相当贱吧。）——修饰主语

2. 形容词做定语

○ （我还要到热的地方去。）

bi kemuni giuwa bade geneki sembi

——修饰补语

○ （若想着咱们的旧交情，）

musei fe guculehe be gūnici

——修饰宾语

3. 形容动词做定语

○ （也是他的老人有余荫，才生出这样有出息的孩子来了。）——修饰定语和宾语

inu terei sakdasa de wajirakū sain ba bifi teni ere gese dekjengge juse banjiha

4. 代词做定语

○ （你的事怎么样了？）——修饰主语

sini baita absi oho

○

○ ᠴᠣᡥᠣᠮᡝ ᠠᡤᡝ ᡳ ᡝᠯᡥᡝ ᠪᡝ ᡶᠣᠨᠵᡳᠮᡝ᠈（特请兄长的安，）

cohome age i elhe be fonjime ——修饰宾语

5. 数词做定语

○ ᠵᠠᡴᠠᠨ ᡨᠣᡴᠰᠣᠴᡳ ᡠᡩᡠ ᠶᠠᠨ ᠮᡝᠩᡤᡠᠨ ᡤᠠᠵᡳᡥᠠ᠉

jakan toksoci udu yan menggun gajiha

（新近从屯里拿了几两银子来。）——修饰宾语

○ ᠰᡠᠨᠵᠠ ᠮᠣᡵᡳᠨ ᡥᡡᠸᠠᡳᡨᠠᠮᠪᡳ᠉（拴着五匹马。）——修饰宾语

sunja morin hūwaitambi

定语的语法特点：

1. 满语句子中的定语的位置比较固定，都位于被修饰成分的前面，无定语后置的例子。

2. 名词和代词做定语时要用属格形式。

3. 数词做定语时不需要接属格助词。

第四节 句子的特殊成分

句子中除了六种基本成分外，还有不进入句法结构的四种特殊成分。它们是：插语、呼语、叹语和同位语。

一、插语

插语是句子的插入部分，它所表示的是独立于句子之外的附加意义，诸如表示传闻、推量、判断、综述、分述等々。插语的构成成分可能是一个词或词组，也可能是一个短句。插语位于句首，往々用逗号与全句分开。

1. 表示传闻

○ donjici, si te manju bithe tacimbi sembi.

（听说你现在学满文。）

4. 表示综述

(无疑，他定能办成此事。)

kenehunjere ba akū tere urunakū ere baita be šanggabume mutembi

(据我看来，他两人相似性情也相合。)

mini tuwarade tere juwe nofi adališame banin inu ishunde acanambi

(现在看来不但不老实，一点儿叫人看不上。)

te tuwaci nomhon i teile waka fuhali niyalma de eleburakū

3. 表示判断

(想来就是怎么学去不过这个本事罢了。)

gūnici ai hacin i taciha seme ineku ere hūman dabala

2. 表示推量

○ emude oci age be tuwanjiha, jaide oci geli sakda ahūn de

5. 表示分述

感而遂通者，用也。)

hafunarangge baitalan inu. (总之，寂然不动者，体也；

○ eiterecibe, cib seme aššarakūngge dursun inu, acinggiyabuha ici

与两体的出入较大。)

hergen ninggede eša calabumbi. (总之，它与一体的较近，而

○ šošofi gisurehede, emu hacin hergen ninggede heni adališambi, juwe hacin

(凭他怎么说，自然有一个道理。)

○ ai ocibe, ini cisui emu doro giyan bi.

三. 叹语　叹语是由感叹词构成的成分。它表示人

○ si aiseme gisurembio、mama：（你说什么呀，奶々。）

○ age、si emu hūntahan omi：（阿哥，你喝一盅！）

○ kesitu、si ere falan be ainu erirakū：（客希图，这地你怎么不扫？）

二. 呼语　呼语是句子中说话人所呼唤的人或事物的成分。它在句子中没有固定的位置，通常是由说话人来随意安置的。呼语由一个词或词组组成；在多数情况下，呼语位于句首；位于句尾的呼语用逗号和前面的词分开。

baire babi：（我一则来瞧阿哥，再还有恳求老兄之处。）

○ 。(学生居家时，)

○ bi oci balama šusai ging kio bing。(我狂生耿去病。)

1. 重迭式

格关系。

明确前项的意思，它们彼此既有修饰限定关系又有同

四同位语　同位语一般由两项组成，后项进一步

○ unioi、aiu erei gese labdu。(啊呀，怎么这么多！)

○ ayoo、mini hefeli nimeme bimbi。(哎哟，我的肚子疼！)

○ ara、ere ai gisun。(哎呀，这是什么话！)

往用逗号与全句分开。

们的各种心理状态和抒发感情的。一般位于句首，往

šabi bi boode bisire fonde

2. 称代式

○ untuhuri jaka i baci na i oilo de eyeme tucire be ere be sekiyen sembi 〃（把从空隙之处流到地面的这种东西叫做泉水。）

3. 总分式

○ gugung de asaraha juwe yohi emu yohi be dade jung hūwa gung de emu yohi be jing yang gung de asaraha bihebi 〃

（故宫的两部，一部原藏重华宫，一部原藏景阳宫。）

4. 综合式

○ olboi cooha susai uksin i cooha gūsin uhereme jakūnju cooha be

第五节 句子成分的序列

每一个句子成分在句子中都有一定的排列顺序，在句子中某些成分的形态标志一样的情况下，词序能明确意义、明确词与词之间的语法关系和在句子中的句法作用。在满语里，在形式上一致的主语和宾语、宾语和补语、定语和被限定语、定语和状语等有时也需要根据词序来区别的。

在句子结构中从属成分通常在它所依赖的成分之前。在满语中谓语是整个句子的中心成分，其他诸如补语、主语、宾语、状语等都是由谓语派生出来的扩展成分，它们都从属于谓语。因此，在句子中它们全

审、（绵镗兵五十、镗兵三十、共计率八十名士兵）

在这个句子中，谓语是由两个反义并列从句构成

gūnin kai：：（又曰：学如不及，乃使人及时勤学不可须臾而或辍也。）

majige andande seme nakaci ojorakū erin be amcame kiceme tacikini sere

geli tacire de amcarakū i adali aso sehengge cohome niyalma be

○

的句子中即可得到明确的认识。

不是象汉语那样在句子的前部。从下一例的满汉对译

句末决定型说明了该语言的重点在句子后部，而

语序最基本的特点——句末决定型。

是不可能确切地了解整个句子的含义的。这就是满语

部位于谓语的前面。当句子末端的谓语没有出现之前

各个句子成分按照正常语序的排列的规则叫做「正序」。满语的正序规则是这样的：

主语—谓语　宾语—谓语　补语—谓语　修饰语—被修饰语

一、正常的序列

据满文词序重点在后的原则，就是A—B的排列顺序。B」是中心部分，「否定A」则是补充部分；同样根则，秩序自然就是A—B。与此相反，满文中「肯定B」则是补充说明部分；根据汉文词序重点在前的原式。事实上，在汉文中「肯定A」是中心部分，「否定差异，则很容易将满文译成「肯定A、否定B」的形文中，A是否定、B是肯定。如果不清楚两种语言的的，在汉文原文中，A是肯定、B是否定；在满文译

○ [illegible]、[illegible] [illegible]：

语）而并不表示什么意义。例如：

次出现的。主句谓语的主语可能是从句的状语（或补

但既使是正序排列时，逻辑上的词序也不总是依

谓语

主语—宾语—补语—谓语　主语—补语—宾语—

时，有两种排列方法：

当一个句子中主语、谓语、宾语、补语全都具备

以用来充当任何一个句子成分。

修饰语与直接相连的被修饰语组成复合结构，可

况分别在句首、句中或句末出现。

的联系，因此它们的位置都比较自由，根据不同的情

四种特殊句子成分因为和句子其他成分没有直接

宾语和谓语的关系不甚紧密，中间往往插入补语

2. 宾语——谓语

○ bi onggoho 。（我忘了。）

○ bengsen fulu ojoro 。（本领高强。）

○ tanggū halai irgen nikton oho 。（百姓宁。）

无论在任何情况下，主语总要在谓语之前。但主语和谓语的关系，在短句中可以直接相连，一般在两者中间还有补语、宾语以及其他修饰成分。

1. 主语——谓语

orhoi dele edun daci urunakū naihūmbi

（风儿吹拂草地，草儿弯了腰。）

或状语。复杂句的宾语有两种特殊形式：一是完全前置法，一是借贷前置法。前者属于语序的倒置，后者则是一种满语特有的语法手段。双宾语的情况下，一般是间接宾语在前、直接宾语在后。简单句中需要强调的宾语可以前置到句首。

宾语和谓语之间有时甚至能插入从句。例如：

○ sini ama be bata waha kai。（敌人杀了你的父亲啊！）

○ cooha be nadan biyai ice ninggun de jurambuha。（令于七月初六日率师启行。）

○ membe antaha i doroi tuwambio。（把我们当客待吗？）

○ bi oron inu bahafi donjihakū。（我连影儿也没听见。）

○ ᡥᠠᡥᠠ ᡥᡝᡥᡝ ᡳ ᡥᠣᠯᠪᠣᠨ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᠪᡝ ᡠᡵᡠᠨᠠᡴᡡ ᠵᠠᠯᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᠰᠣᠯᡳᠮᡝ ᠰᠠᡳᠨ ᡳᠨᡝᠩᡤᡳ ᠪᡝ ᠰᠣᠨᠵᠣᠮᡝ ᡨᡝᠨᡳ ᡥᠣᠯᠪᠣᠴᡳ ᠠᠴᠠᠮᠪᡳ᠉

haha hehe i holbon baita be urunakū jala niyalma be solime sain inenggi be sonjome teni holboci acambi

（男女之婚事须倩媒人择吉日方可结姻。）

3. 补语—谓语

补语同谓语的结合也是比较自由的，在补语和谓语中间常々插入宾语和状语。当几个补语都同结构中心发生联系时，其先后顺序可视表达的需要安排。

○ ᠵᡠᡯᡳ ᡳ ᡨᠠᠴᡳᠨ ᠮᡝᠩᡯᡳ ᠴᡳ ᡝᠪᡝᡵᡳ ᠠᡴᡡ᠉

juzi i tacin mengzi ci eberi akū

（朱子之学，不亚孟子。）

○ ᡨᡝᡵᡝ ᠪᡝ ᠮᡝᠨᡳ ᠨᠣᠨ ᡩᡝ ᡨᠠᡴᠠᠪᡠᠴᡳ ᠠᠨᡨᠠᡴᠠ᠉

tere be meni non de takabuci antaka

（把他介绍给我们的妹々怎么样？）

○ [illegible]

age i amba algin be donjifi goidaha

○ ᠠᡤᡝ ᡳ ᠠᠮᠪᠠ ᠠᠯᡤᡳᠨ ᠪᡝ ᡩᠣᠨᠵᡳᡶᡳ ᡤᠣᡳᡩᠠᡥᠠ᠉ （久闻兄长大名。）

6. 定語、状語分别在被修飾語的前面

（汝将所执之人遣送宁远城。）

si ning yuwan hecen de jafaha niyalma be takūrama

○ ᠰᡳ ᠨᡳᠩ ᠶᡠᠸᠠᠨ ᡥᡝᠴᡝᠨ ᡩᡝ ᠵᠠᡶᠠᡥᠠ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᡨᠠᡴᡡᡵᠠᠮᠠ᠈

bi aika sinde emu baita fonjime ohode

○ ᠪᡳ ᠠᡳᡴᠠ ᠰᡳᠨᡩᡝ ᡝᠮᡠ ᠪᠠᡳᡨᠠ ᡶᠣᠨᠵᡳᠮᡝ ᠣᡥᠣᡩᡝ᠈ （我若是问你一句话。）

5. 主語——补語——宾語——谓語

bi morin be boode gamafi

○ ᠪᡳ ᠮᠣᡵᡳᠨ ᠪᡝ ᠪᠣᠣᡩᡝ ᡤᠠᠮᠠᡶᡳ᠈ （我把马牵回家。）

i mahala be beri de hūwaitafi

○ ᡳ ᠮᠠᡥᠠᠯᠠ ᠪᡝ ᠪᡝᡵᡳ ᡩᡝ ᡥᡡᠸᠠᡳᡨᠠᡶᡳ᠈ （他把帽子系在弓箭上。）

4. 主語——宾語——补語——谓語

（天下固畏齐之强也。）

abkai fejergi yargiyan i ci i etenggi de olhombihe

（伊昌阿竭力高喊，）

icangga muterei teile den jilgan i hūlacibe

○

方式状语一般在付词状语之后。

族人世々代々在此山清水秀的佳丽环境中聚居着，）

gincihiyan mukei saikan bade isandume teceme banjime

（所有这些部

yaya ere jergi aiman i niyalma oci gemu jalan halame ere bolgo alin

○

时间状语一般在地点状语之前。

gūwa niyalma ainaha seme inu sarkū

○ （别人也决不知道。）

bi yargiyan i sarkū kai

○ （我确实不知道啊！）

yaya niyalma de belge i gese erdemu bici

○ （凡人有粟粒之技，）

二. 特殊的序列

满语中有以词序表达句法结构的情况，这主要表现在主语和定语上。在省略了对格助词的句子中，主语和宾语的秩序一定要按照「主—宾—谓」的顺序排列，否则就会颠倒施事和受事。定语一定要在被限定语之前，如果限定结构的双方次序颠倒，则意味着定语转为谓语或同位语。

有时出于情感上或修辞上的需要，句子成分常々采取特殊的排列顺序，举宾语和主语为例。

1. 宾语

当宾语需要强调提出时，往々前置于句首。

○ ceni eigen sargan be si bacihi sembio（你说他们夫妇是原配吗？）

○ [illegible] ：（我明知道你没有人。）

当宾语过长或者是一个从句时，也前置于句首。

○ *te yan i irgen be gejurere be wang dailame genere jakade,*

（今燕虐其民，王往而征之。）

2. 主语

当几个主语相同的并列句出现时，主语不一定总在第一分句，有时甚至在最后一个分句中。

○ *buku i coohai erdemu be saišame gūnin i dolo tasha ama urunakū tasha jui bi seme gūnime batu gūnin i dolo ambula urgunjehe.*

（巴图称赞布库的武艺，心想：有虎父必有虎儿，心中充满了喜悦。）

在主从复合句中主语不一定总在主句中出现，而是主句成为无主句，主语出现在从句中。

○ *kung šeng yasa ilhanatala šan feretele teng seme ilime majige aššarakū bisirede, gaitai lok seme šanggiyan sahaliyan tugi i dolo emu šulihun angga golmin ošoho i hutu ibagan yeru ci emu niyalma be šoforome tucifi šanggiyan i ici šuwe wesinere be sabufi*

（生目眩耳聋，屹不少动。忽于繁烟黑絮之中，见一鬼物，利喙长爪，自穴攫一人出，随烟直上。）

第六节　句子成分的复杂化

句子成分不光是用单词构成的，在更多的情况下，

为了表现出更为丰富的含义，在各种成分中添加许多修饰语，这样就形成了句子成分的复杂化。分两种类型：一是由词组造成的复杂化；二是由从句造成的复杂化。

一、由词组造成的复杂化

1. 谓语

(1) 主从结构做谓语

○ gosin jurgan serengge dasan i fulehe。（仁义者，理之本也。）

○ erun koro serengge dasan i dube。（刑罚者，理之末也。）

(2) 并列结构做谓语

○ jaka i emgi dekdembi irumbi。（与物浮沉。）

○ （我们日久不见。）

1) 主谓结构

(4) 复合结构做谓语　包括四种类型的结构：

○ *mohoho hūlha gidabufi burulaha bihe* 。（穷寇败遁。）

○ *alin naihū i gese hargašafi goidaha* 。（久仰山斗。）

(3) 连动结构做谓语

合成谓语的时态变化体现在最后一个词上，而并列谓语则是各自体现出来。

○ *sahaliyan ujungga irgen yuyurakū beyerakū* 。（黎民不饥不寒。）

（食以米饭、饽饽、肉类，饮以茶、酒。）

○ *buda efen yali ci arki ulebuhe omibuha* 。

○ (母不敬。)

ini ama sinde ai ombi

○ (他父亲是你什么?)

3) 补谓结构

musei endurin enduringge tušan oci mafagurun be uherilere amba hethe be wacihiyarangge

○ (我们的神圣职责就是完成统一祖国的大业。)

tere emu inenggi i baita oci buda be jembi kai

○ (他一天的事就是吃饭。)

2) 宾谓结构

golmin šanggiyan alin den juwe tanggū ba

○ (长白山高二百里。)

muse acahakūngge inenggi goidaha

○ (想是成语。)

juwenofi eshen ahūn deo inu

○ (俩人乃叔伯兄弟。)

ere enduringge niyalmai gisun waka

○ (此非圣人之言。)

(5) 体助结构做谓语

(生胸间肿起如桃，一夜如碗。)

bime emu dobori sidende moro i adali

kung šeng ni tunggen i ergide kuberheneme aibihangge toro i gese

○

(旁一蟆若将跃舞。)

dalbade emu wakšan aimaka dabali fekuki sere gese

○

4) 后置结构

ume ginggun akū ojoro

toktoho gisun aise

2. 补语

(1) 主从结构做补语

uthai dere ci emu tampin i nure gaifi geren šabisa de dendebume

bufi geli soktotolo omi seme afabuha

(乃于案上取酒壶，分赉诸徒，且嘱尽醉。)

(乃以箸掷月中，)

uthai sabka be biya i dolo maktafi

(2) 并列结构做补语

ere dorolon goloi beise daifasa jai hafasa geren niyalma de isinahabi

(斯礼也，达乎诸侯大夫及士庶人。)

(咱们几时分彼此来着。)

（生喜，不敢当师，请为友。）

○ kung šeng ambula urgunjefi gungzi de jala oki seme baiha。

○ sefu obuki seme baimbi。（愿拜门墙。）

3）补谓结构

○ irgebun bithe be kicere de amuran。（喜攻诗书。）

baita icihiyara de genembi。（去办事。）

2）宾谓结构

○ lo šan alin de endurin labdu seme donjifi，（闻劳山多仙人，）

1）主谓结构

(3) 复合结构做谓语

muse atanggi si bi seme ilgambihe

（艳色贤名，声闻遐迩。）

saikan fiyan mergen algin goroki hanciki bade algišame donjinahabi

(2) 并列结构做主语

gubci booi urse yooni sain sembime，（全家人都说好，）

(1) 主从结构做主语

3. 主语

ini cihai okini。（由他去吧。）

（奇谈如泉涌，）

ferguwecukei leolen šeri jolhoro gese ojoro jakade，

4) 后置结构

满语中没有和同格，表达这种语法概念时，就用后置词 [illegible]、[illegible]、[illegible] 等代替。在主语中往往以并列形式来表现。

○ amba jiyanggiyūn fiyanggū i cooha musei cooha inenggi boljofi hafitame afaki sehe bihe。（大将军费扬古之兵与朕军曾约期夹击。）

(3) 复合结构做主语

1) 主谓结构

○ boco fiyan gebkeljerengge yasa de jerkišembi。（红妆艳绝。）

○ beyei gubci bolgo kek sehengge umgan šugi de yumpi dosika。（遍体清凉，沁入骨髓。）

2) 宾谓结构

○ tacikū tacihiyakū be ilibuhangge cohome niyalmai erdemu be hūwašabuki geren i tacin be jiramilabuki sere jalin

(学校之设，原以成人材而厚风俗。)

3) 补谓结构

○ damu jugūn de yaburengge gemu hūturi cinggiya i niyalma kai

(但是登途者，都是福薄人。)

○ niyalma de bairengge mangga

(告人难。)

4) 后置结构

○ sitahūn niyalmai gesengge irgen be karmaci ombio

(若寡人者可以保民乎哉?)

（鸡豚犬彘之畜无失其时，）

ulgiyan indahūn mehen be ujime erin be ufaraburakū oci

○

（获得九千匹马、七千副铠和许多兵器。）

uyun minggan morin nadan minggan uksin coohai agūra ambula baha

○

(2) 并列结构做宾语

（以古人作则，别以今人为法。）

julgei niyalma be durun obure dabala te i niyalma be ume kooli obure

○

（不堪其苦，阴有归志。）

joboro de hamirakū ofi dorgideri bederere gūnin jafahabi

○

(1) 主从结构做宾语

4. 宾语

(3) 复合结构做宾语

1) 主谓结构

○ bi weri gisurehe be donjihakū. （我没听见人说。）

2) 宾谓结构

○ bi taka ubade tefi g'aldan i yargiyan mejige be bahara be ekšembi. （朕暂驻此处，急欲得噶尔丹确信。）

3) 补谓结构

○ muse jalan halame guculehe be dahame tecehe antaha jailabure be baiburakū. （吾辈通家，座客无庸见避。）

○ wede hūlhame gamabuha be inu sarkū. （也不知被谁偷了去。）

4) 后置结构

○ a šan alin ci tulgiyengge be tugi seci ombio

(除却巫山不是云。)

○ mende morin kunesun elgiyen. damu genere ici be jori sehe bi

arabtan i bisire ici be jorifi unggihe

(曰：「我等之马匹行粮宽裕，惟请指示前往之方向。」我指示阿喇布坦所在之方向)

5. 状语

(1) 并列结构做状语

○ tere ilire de gemu elhe akū

(坐立不安。)

○ mini beye ambula elhe sain i urgun i yabumbi

（朕体甚安好喜悦而行。）

(2) 复合结构做状语

1) 宾谓结构

○ jui be tebeliyeme yoha ‥（抱着孩子出去了。）

○ gaitai u lang ni booi ajige aha taran waliyame ergen fulimburakū

feksihei jihede 、（忽吴家一小奴，汗流气促而至，）

2) 衬谓结构

○ inenggi dobori akū burulame 、（日夜奔窜，）

○ dalai lama ci arame be geren gemu urunakū han i gūnin de acabume

genereo seme hacihiyame elcin takūraka bihe ‥

○ sain feksime mutere niyalma de afabufi hūdun mini jakade unggi.

(1) 主从结构做定语

6. 定语

○ uthai tuwaran i dolo indehe. (遂留观中。)

○ asihan i fonci doosei tacihiyan be buyembihe. (少慕道。)

(3) 主从结构做状语

(五六日后方开始泻肚。)

○ sunja ninggun inenggi oho manggi teni hefeliyeneme deribuhe.

○ yamji oho manggi dasame nure tebufi hendume, (抵暮,更酌曰)

3) 后置结构

(3) 复合结构做定语

○ jui oho niyalma ama eme i ujihe hūwašabuha joboho suilaha kesi be gūnici

（为人子要想着父母的养育劳苦，）

○ cooha be teksileфi jeku dahalara jugūn dendeфi dosire babe akūmbume bodoфi

（整军运粮、分路进剿之处筹画周详，）

(2) 并列结构做定语

○ cin i boode isinanggala uthai kaka faka seme injecere jilgan donjihabi

（还未到正房就听到嘎々的笑声。）

○

（即交付善驰之人星速遣至朕处。）

1) 主谓结构

○ *huksidere aga hūrgire edun de aniya goidaha moo bireme isibuha*.

（急雨狂风，老树为拔。）

○ *te bi tuwara bithe oci manju gisun i gisun turu*.

（我现在看的书是《满语语法》。

2) 宾谓结构

○ *dasan be yabubure oyonggongge jemden be geterembure de bi, aisi be yendebure de akū*.（为政之要，在于除弊不在兴利）

○ *bithe tuwara kooli, hergen tome gisun aname gemu fuhašame kimcime sibkime baici acambi*.（读书之法逐字逐句皆当玩索而研究之）

3）补谓结构

○ bele de laturaha durun umesi getuken kai.

（加粮之状，极为明显矣。）

○ wesihun forome emu asihan niyalma orin se isimeliyen.

（东向一少年，可二十许。）

二、由从句造成的复杂化

满语句子中的从句类型有七种，即：谓语从句、补语从句、主语从句、宾语从句、状语从句、定语从句和引语从句。引语分为两类：直接引语和间接引语。本应将其归属补语从句中，因致虑到它的从句情况比较特殊，故将其分出来另立一类。

1. 主语从句

主语从句通常有各种关联词语引导，如：

[illegible]、seme、[illegible]、等々。这些关联词语是主语从句的标志，又是句子内部联系的枢纽，通过它们可以易于辨认主语从句。

主语从句通常居于句首，和一般单句中的主语位置相同。从句做主语和主谓结构做主语的区别在于有无关联词语引导。但是有些从句做主语时也往往没有关联词，这一点需要注意。

(1) 由语气助词 seme 引导的主语从句

○ bi hukšehe seme wajirakū。（我感激不尽。）

○ bi urgunjehe seme wajirakū。（我喜之不尽。）

(2) 由语气助词引导的主语从句

○ daci oros niyalma i necinjihengge oci sahaliyan ula jai hinggan dabagan i jergi ba na be neneme ejeleme sirame ulhiyen ulhiyen i dasi jime meni gurun gubci amba sain alin bira be yooni hūlhame ejeleki sere ehe bodogon kai （俄罗斯人的入侵就是妄图先占领黑龙江兴安岭等地区，继而逐渐进犯霸占我国全部大好河山的险恶阴谋。）

(3) 由语气助词引导的主语从句

○ cibsen be da arambi serengge beye mujilen be jafatame bargiyatafi giuwabsi akū obure be kai （主静者，是摄束身心而不

在单句的分析中曾谈到满语句子中的主语常々不

（人之任意妄为，乃由于气质之偏。）

○ niyalma gūnin i cihai balai yaburengge sukdun salgabun i urhu ci banjinahangge ::

（其学之不成者，乃由于不勤也。）

○ tere tacime šanggarakūngge cohome kicerakū ci banjinahangge ::

（文王之囿方七十里有诸？）

○ wen wang ni kūwaran šurdeme nadanju ba serengge mujanggao ::

（4）无关联词引导的主语从句

他适也。）

tuwabure dabala

。（阿伦这样说并非不爱巴图，她只怕

be onggoro de isinambi tuttu batu de ere banin be tucibume

olhoronge aika batu hehei boco de dubici bata i kimun korsocun

alun i ere adali gisurehengge umai batu be cihalarakūngge waka damu

○

二人在一起，怕别人看着不合适，便以兄妹相称。）

seme gūnifi uthai ahūn non seme hūlanduha

：（此时巴图阿伦

ere erinde batu alun juwe nofi emgi bisirengge weri i tuwara de ici akū

○

主句主语在从句中表达出来。例如：

在主句中出现而以另外的方式表达出来。

出现；在句子成分复杂化以后，主句的主语也常々不

巴图溺于女色而忘掉敌仇，所以她有意做出这种样给巴图看。)

这两个例句前者是将主句主语放在原因状语从句中表示出来；后者是将主句主语放在主语从句中表示出来。

2. 宾语从句

宾语从句一般没有语气助词引导，它不同于单句中的宾语，不能随意省略对格助词 be，尤其是宾语从句常々位于句首，必须通过对格助词方能分辨出是否是宾语。

○ ede tacin fonjin i doro kicerengge ele nemeci dosinarangge inu ele tumin ojoro be saci ombi. (可知学问之道，功愈加则此亦愈进。)

（但是你予先得了主意别人何以得知。）

○ damu sini onggolo gūnin bahabuha babe niyalma adarame bahafi sara „

（阿哥来我竟没听说。）

○ age i jihe be bi fuhali oron donjihakū „

（我的脸本来就软，你是深知的。）

○ mini dere daci uyan bihengge be si tengkime sarangge „

完全前置法：

宾语从句分完全前置法和借贷前置法。

be getukelehengge

„（明人道必以睦族为重也。）

○ niyalmai doro de umnakū mukūn be hūwaliyambure be ujen obuci acara

○ taktu ninggui dengjan i elden gerilaralame mukiyere be sabufi gardame

乃揖生入，便呼家人易馔，生止之。)

sehe be geng šeng ilibuha.（叟致敬曰：「久仰山斗」，

šeng de canjurafi dosimbufi uthai booi niyalma be dasame booha hala

○ sengge kunduleme hendume alin naihū i gese hargašafi goidaha sefi geng

(今燕虐其民，王往而征之。)

○ te yan ini irgen be gejurere be wang dailame genere jakade,

借贷前置法：

的是语气上的强调作用。

完全前置法是将宾语从句从谓语前面前置到句首，起

yooni jafaha。（三个男子向山逃去，追至五十余里，

○ ilan haha alin i baru burulame genere be susai ba funceme fargafi

对象。我们再举两个例子：

一个句子所叙述的事实变为后一个句子的谓语的施动

借贷前置法在文章中经常出现，其特点就是将前

全前置法那样完全进入主句的句法结构。

它只是在意义上与主句有关联，在结构上却不能象完

借贷前置法是将主句前面的句子整个借用来作为宾语，

生，生欲入观其异，止之，不听。）

sere be ilibuci daharakū。（（翁）见楼上灯火明灭，走报

geng šeng de alanjiha. geng šeng dosifi terei aldungga be tuwaki

在这里，ᡳᠮᠪᡝ 既是因果复句中原因从句中的主语，又

（我们惟恐她被敌人所辱就先让她跑了。）

be imbe bata de giruburahū seme tuttu neneme ukabuha

○ ᠪᡝ ᡳᠮᠪᡝ ᠪᠠᡨᠠ ᡩᡝ ᡤᡳᡵᡠᠪᡠᡵᠠᡥᡡ ᠰᡝᠮᡝ ᡨᡠᡨᡨᡠ ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᡠᡴᠠᠪᡠᡥᠠ᠉

在从句中得到进一步的说明。

下面这个例句可以使主语和宾语地位对等的问题

战，）

大兵，俱令步行接战，噶尔丹领贼众万许即行迎

uthai okdome afanjiha manggi

ᡠᡨᡥᠠᡳ ᠣᡴᡩᠣᠮᡝ ᠠᡶᠠᠨᠵᡳᡥᠠ ᠮᠠᠩᡤᡳ᠈ （及前锋兵诱敌至，我等整列

yooni yafahalabufi aline gaiha be galdan tumen isire hūlha be gaifi

ᠶᠣᠣᠨᡳ ᠶᠠᡶᠠᡥᠠᠯᠠᠪᡠᡶᡳ ᠠᠯᡳᠨᡝ ᡤᠠᡳᡥᠠ ᠪᡝ᠈ ᡤᠠᠯᡩᠠᠨ ᡨᡠᠮᡝᠨ ᡳᠰᡳᡵᡝ ᡥᡡᠯᡥᠠ ᠪᡝ ᡤᠠᡳᡶᡳ᠈

gabsihiyan se yarkiyame gajifi be amba cooha be teksileme faidafi

○ ᡤᠠᠪᠰᡳᡥᡳᠶᠠᠨ ᠰᡝ ᠶᠠᡵᡴᡳᠶᠠᠮᡝ ᡤᠠᠵᡳᡶᡳ᠈ ᠪᡝ ᠠᠮᠪᠠ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᠪᡝ ᡨᡝᡴᠰᡳᠯᡝᠮᡝ ᡶᠠᡳᡩᠠᡶᡳ᠈

俱行擒获。）

是主句中的宾语，（满语从句有以对格助词ᠪᡝ表示的

这种语法形式本身就表明了主语与宾语在同谓语的语法关系上的等同。

3. 谓语从句

满语句子中的谓语从句多数存在于判断句中。谓语从句的位置同谓语一样固定地位于句末。

(1) 判断句的谓语从句

○ ᠠᠮᠪᠠ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᠵᡠᡤᡡᠨ ᡩᡝᠨᡩᡝᡶᡳ ᠰᠠᠰᠠ ᡩᠠᡳᠯᠠᡵᠠᠩᡤᡝ ᠴᠣᡥᠣᠮᡝ ᡶᡠᡩᠠᡵᠠᡴᠠ ᡥᡡᠯᡥᠠ

amba cooha jugūn dendefi sasa dailarangge cohome fudaraka hūlha

ᠪᡝ ᡥᡡᡩᡠᠨ ᠮᡠᡴᡳᠶᡝᠪᡠᡶᡳ ᠠᠮᠠᠯᠠ ᠵᠣᠪᠣᠯᠣᠨ ᠪᡝ ᠯᠠᠰᡥᠠᠯᠠᡵᠠᠩᡤᡝ

be hūdun mukiyebufi amala jobolon be lashalarangge

（大兵分道齐进征讨者，特为克期剿除逆贼、以绝后患也。）

○

（有斐君子，终不可諠兮者，道盛德至善民之不能

wesihun erdemu ten i sain irgen i onggome muterakū be henduhebi kai.

fujurungga ambasa saisa be dubentele onggoci ojorakū serengge.

(2) 叙述句的谓语从句

之也。）

tuwakiyara be kai.

（所谓定志者，是一心择善而固执

mujilen be toktobumbi sehengge emu mujilen i sain be sonjofi teng seme

下众蒙古之心，以示其不懼耳。）

（抢夺我使者之马驼令步行而回者，不过欲坚彼部

monggoso i gūnin be akdun obume ini gelerakū be tuwabuhangge dabala.

musei elcin i morin temen durime gaifi yafahan unggihengge ini fejergi

○ ishunde sunja inenggi giyalafi emu mari omimbi seme boljofi,

○ uksa ini boode akū de teisulehe ＝（不料赶上他不在家。）

4. 补语从句

○ juwe gurun eherengge waka ūlet de akū gemu kalka de bi ＝

（两国交恶者，其曲不在厄鲁特，皆在喀尔喀。）

(3) 存在句的谓语从句

○ nashūn isinjiha kai ＝（时机到了啊。）

○ te gurun ci cooha elbirengge uthai musei kimun koro be gaire ＝（现在国家招兵就是我们报仇恨的忘也。）

○ amban bi cooha gaifi ceni jimbi sere jugūn be tosome genehe bihe.

(如有噶尔丹来降之信，)

○ g'aldan aikabade dahame jime sere mejige bici,

路于察干鄂博图所设卡伦之人来报称，见有飞尘)

jifi burakі toron sabumbi seme alanjire jakade,(因塔尔纳亲等

○ tal nacin i jergi jugūn i cagan obotu de sindaha karun i niyalma

5. 定语从句

(把握之间，觉芳气胜兰。)

○ simhun i gidara sidende surseme wa šungkeri ilha ci tumin seme

(相约五日一饮，)

（臣即率兵而往，截其来路。）

6. 引语从句

引语在满语中没有任何符号上的标志，而是通过助动词的各种语法变体来表示的，位于引语的后面，表示引语的结束。

(1) 直接引语

直接引语前面一般都有表述性结构与后面的助动词相呼应。大致有以下几种句式：

1) ×× …… （各种语法变体）

○ *julgei niyalmai henduhe belheme jabduci jobocun akū ombi sehengge*、

（昔人云：「有备无患」，）

○ *fuzi i henduhe tacimbime erindari urebu sefi*、（子曰：「学而时习之」）

wang boo de kumun de amuran be alaha boo jabuhakū sefi,

○ juwang boo mengzi de acanjifi hendume boo wang de acanaha bihe.

3) × × hendume …… sehebi

犹水之就下，不以教化隄防之，不能已也。)

nakame muterakū ombi sehebi. (董子曰：「万民之从利也，

wasihūn ici eyere adali, tacihiyan wen i tasome seremšerakū oci

○ dungzi i henduhengge tumen irgen i aisi be daharangge uthai mukei

(子曰：「主忠信。」)

○ fuzi i henduhengge tondo akdun be da obu sehe.

2) × × i henduhengge …… sehebi

（庄暴见孟子曰：「暴见于王，王语暴以好乐，暴未有以对也」。）

○ dele geren wang ambasa i baru tuwame hendume enenggi kalka ület gemu ubade bi bi tob seme gisureki …… mini ület be efulehengge kalka jalin waka sehe manggi （上顾诸王大臣曰：「今日喀尔喀与厄鲁特得在此处，朕直论其事，……朕所以破厄鲁特者，非为喀尔喀也。」）

4) × × ……

○ ci i niyalmai henduhe gisun udu mergen sure bi seme ucuri be amcara de isirakū udu usin i agūra bi seme erin be aliyara

ᡩᡝ ᡳᠰᡳᡵᠠᡴᡡ ᠰᡝᡥᡝᠪᡳ᠉ （齐人有言曰：「虽有智慧，不如乘势。

de isirakū sehebi

虽有镃基，不如待时。」）

○ ᡤᠠᠯᡩᠠᠨ ᡳ ᡤᡳᠰᡠᠨ᠈ ᠪᡳ ᡩᠠᠴᡳ ᡠᠮᠠᡳ ᡴᡝᡵᡠᠯᡠᠨ ᡩᡝ ᠵᡳᡴᡳ ᠰᡝᡥᡝ ᠪᠠ ᠠᡴᡡ᠈ ᡩᠠᠯᠠᡳ

g'aldan i gisun bi daci umai kerulun de jiki sehe ba akū dalai

ᠯᠠᠮᠠ ᡳ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᡩᡝ ᡥᡡᠯᡳᠮᠪᡠᡶᡳ ᡠᠪᠠᡩᡝ ᠵᡳᡥᡝ᠈ ᡝᡵᡝᠨᡳ ᡨᡠᠸᠠᡥᠠᡩᡝ᠈ ᡩᠠᠯᠠᡳ ᠯᠠᠮᠠ

lama i gisun de hūlimbufi ubade jihe ereni tuwahade dalai lama

ᠮᡳᠮᠪᡝ ᠸᠠᡥᠠ᠈ ᠪᡳ ᠰᡠᠸᡝᠨᡳ ᡤᡝᡵᡝᠨ ᠪᡝ ᠸᠠᡥᠠ ᠰᡝᠮᡝ ᡥᡝᠨᡩᡠᡥᡝ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉

mimbe waha bi suweni geren be waha seme henduhe sembi

（噶尔丹云：「我起初并不欲来克鲁伦，为达赖喇嘛之言班禅来至此地，由此观之，是达赖喇嘛杀我、我又杀尔众人矣。」）

例句中的 ᠰᡝᠮᠪᡳ 的几种变体，也同样可以用 [illegible]、[illegible] 等词代替。

也有单用 ᠰᡝᠮᠪᡳ 表示的直接引语。

○ bi booi ursei baru ere abka faijuma hasa yabu akūci muse toktofi

之。)

青海台吉之使者，但因黑夜不便相议。」 遂皆拘

楚克台吉之使者。」 臣霞以「尔等虽係达赖喇嘛

据云：「我等係达赖喇嘛、青海博硕克图济农、益

ojorakū seme gemu bargiyafi

(追至素尔河边后，即来迎。

lama huhu noor i taijisai elcin bicibe farhūn dobori be dahame gisureci

noor i bošoktu jinung puncuk taiji i elcin sembi suwe udu dalai

○ sur birai bade amcanaha manggi uthai okdome jifi be dalai lama huhu

5) …… ( )

weri simbe uttu tuttu sehe inuo wakao

○

间接引语的形式与直接引语5)相同。

(2) 间接引语

与人乐乐，孰乐？」曰：「不若与人。」）

ya sebjen hendume niyalmai emgi de isirakū

（曰：「独乐乐

hendume kumun de emhun sebjelere kumun de niyalmai emgi sebjelerengge

○

6) ××（　、　等）

也有不借助助动词　单用表述动词表示的直接引語。

aga de fehumbumbikai seme hendutele

（我对家里人说：「这天气不妥当，快走，不然咱们一定要挨淋啊！」）

2. 直接引语中包含间接引语

（他说你说我说了他了。）

ini gisun si bi imbe gisurehe seme henduhe sehe

○

1. 间接引语中包含间接引语

引语中包含引语时，也是用 表示的。

旁稍前踪迹行走。）

（臣等率领大兵而行时，每噶众扎萨克等在大军两

coohai juwe dalbade julesiken songkoi faidame yabu seme afabuha bihe

amban be amba cooha be gaifi yabure de geren jasak sebe amba

○

cerinbuma be jihe seme donjiha

○ 、（据闻车凌布术已来，）

（别人说你如此如彼，然乎否乎？）

式。

人称祈使式；间接引语中的谓语动词为第三人称祈使的人称相一致。因此，直接引语中的谓语动词为第二

2）当引语为祈使句时，谓语动词的人称要与主语 ᠪᡝ）。

间接引语中的主语多数为从句主格形式（接对格助词

1）直接引语中的主语为主格形式（无格助词）；

(3) 直接引语与间接引语的区别

（大学士伊桑阿奏曰：「前者适报噶尔丹博硕克图来侵边界、又云望见尘起……」）

jecen necinjimbi jai buraki toron be sabumbi seme boolame jaka

ᠵᡝᠴᡝᠨ ᠨᡝᠴᡳᠨᠵᡳᠮᠪᡳ ᠵᠠᡳ ᠪᡠᡵᠠᡴᡳ ᡨᠣᡵᠣᠨ ᠪᡝ ᠰᠠᠪᡠᠮᠪᡳ ᠰᡝᠮᡝ ᠪᠣᠣᠯᠠᠮᡝ ᠵᠠᡴᠠ、

aliha bithei da isangga i wesibuhengge neneme g'aldan bošoktu be jase

○ ᠠᠯᡳᡥᠠ ᠪᡳᡨᡥᡝᡳ ᡩᠠ ᡳᠰᠠᠩᡤᠠ ᡳ ᠸᡝᠰᡳᠪᡠᡥᡝᠩᡤᡝ、ᠨᡝᠨᡝᠮᡝ ᡬᠠᠯᡩᠠᠨ ᠪᠣᡧᠣᡴᡨᡠ ᠪᡝ ᠵᠠᠰᡝ

3）当既省略主语又非所使句的情况下，鉴别直接引语和间接引语就要靠上下文的语气和意义来判断。

第七节　句子的分类

满语句子根据不同的标准有三种分类法：一是按谓语词性分类；二是按句子结构分类；三是按句子的语气用途分类。

一、按谓语词性分类

根据谓语词性的不同可以分为四类：

1. 判断句　谓语—体词或动名词
2. 描写句　谓语—形容词
3. 存在句　谓语—存在动词ᠪᡳ、[illegible]、ᠠᡴᡡ
4. 叙述句　谓语—动词

其中括号中的都是可以省略掉而不致变句义的部分。

句型Ⅳ　主语＋（语气助词[illegible]）……体词＋格助词ᠪᡝ

句型Ⅲ　主语＋（语气助词[illegible]）……体词＋格助词ᠪᡝ

助动词[illegible]）

句型Ⅱ　主语＋（语气助词[illegible]）……体词＋（指定动词[illegible]）

句型Ⅰ　主语＋（语气助词[illegible]）……体词＋（指定助

1. 判断句的肯定结构

成体词单独充当谓语的情况。

在实际的应用中，指定助动词[illegible]常々被省略掉，形「什么」的句子叫做判断句。这是判断句的标准格式。

以指定助动词[illegible]结合体词做谓语，说明主语是

(一) 判断句

① unenggi oci hafurakūngge akū sehengge inu ∥ （所谓诚无不格也。）

○ tere oci mini šabi inu ∥ （他是我的老师。）

○ manju i taizu genggiyen han inu ∥ （满洲之太祖乃英明汗。）

○ jing yang gung dade uthai bithe cagaan asaraha ba inu ∥

（景阳宫向来就是贮藏图书的地方。）

○ manju hergen a uju oci monggo hergeni a uju deri badarafi jihengge ∥

（满文字母是由蒙文字母发展而来的。）

○ mini gebu yongkiyang ∥ （我的名字叫永祥。）

② mujilen serengge emu beyei da inu ∥ （心是一身之主。）

○ *jailaha de hafu ojoro be kai*

（遐西亨也。）

④ *ijishūn oci jobolon akū be kai*

（顺不害也。）

○ *amba ningge etuhun ojoro be kai*

（大者壮也。）

③ *sejen serengge sejen i ton be*

（乘，车数也。）

（喀尔喀乃西北大国，元之苗裔也。）

○ *kalka serengge wargi amargi ba i amba gurun yuwan gurun i enen inu*

○ *mukden serengge abkai banjibuha ten i ba*

（盛京乃天作之基。）

（师者，所以传道授业解惑也。）

○ *sefu serengge doro be ulara erdemu be tacibure hūlhi be surengge*

○ （此非圣人之言。）

（呼和浩特不是满洲的地名。）

② huhu hoton serengge manju ba na i gebu waka

○ niyalma banitai sarangge waka （人非生而知之者。）

○ bi sefu waka （我不是老师。）

① ere aci sarkiyangga bithe waka （这不是録书。）

句型Ⅱ 主语＋（语气助词）……体词＋否定助动词

句型Ⅰ 主语＋（语气助词）……体词＋否定助动词

2. 判断句的否定结构

(二) 描写句

以形容词或后置结构做谓语，说明主语「怎么样」的句子叫做描写句。

1. 描写句的肯定结构

句型Ⅰ　主语……形容词＋(时态助动词)

句型Ⅱ　主语……后置结构＋(时态助动词)

① irgen i daharangge weihuken. (民之从之也轻。)

○ sara baharangge narhūn genggiyen. (识鉴精明。)

○ seibeni gung liu ulin de amuran bihebi. (昔者公刘好货。)

○ seibeni tai wang boco de amuran ofi, ini fei de doshon bihebi. (昔者太王好色，爱厥妃。)

② eiterefi gajiha getuken akū。（表里不一。）

○ jafatarangge cira akū。（拐带不明。）

① （约束不严。）

句型Ⅱ 主语……后置结构+否定助动词 akū

句型Ⅰ 主语……形容词+否定助动词 akū

2. 描写句的否定结构

○ arbun moo i ūren i gese。（形同木偶。）

○ dahame genehengge hūdai bade genere adali bihebi。（从之者如归市）

○ ehe be daharangge ulejere gese。（从恶如崩。）

② salaliyan funiyehe tugi adali。（鬓发如云。）

（……

（三）存在句

以存在动词做谓语，说明主语「有什么」、「在什么地方」的句子叫做存在句。

1. 存在句的肯定结构

句型Ⅰ　主语……体词＋存在动词

句型Ⅱ　主语……体词＋格助词 ᡩᡝ＋存在动词

句型Ⅲ　场所主语＋格助词 ᡩᡝ……体词＋存在动词

① ᠰᡠᠯᠠᡥᠠ ᠠᠨ ᡴᡝᠮᡠᠨᡳ ᠪᡳ᠉（遗风犹存。）
sulaha an kemuni bi

○ ᡤᠣᠰᡳᠴᡠᡴᠠ ᡴᡝᠨᡝᡥᡠᠨᠵᡝᠴᡠᡴᡝᠩᡤᡝ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᠪᡳ᠉（矜疑有词。）
gosicuka kenehunjecukengge gisun bi

○ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᠮᡠᡴᠰᠠᠨ ᠵᡝᠶᡝᠨ ᡳ ᠸᠠᡵᠠᠩᡤᡝ ᡝᠨᠴᡠ ᠪᠠᠪᡳᠣ᠉
niyalma be mukšan jeyen i waranggé encu babio

（杀人以梃与刃有以异乎？）

句型I 主语……体词+否定存在动词

2. 存在句的否定结构

○ (事有定理。)

baita de toktoho giyan bi

○ (民有饥色，)

irgen de yuyure cira bisire

③ (神叫有属。)

enduri tetun de taksiha ba bimbi

○ (于传有之。)

juwan bithe de bi

○ (雷在天上。)

akjan abkan i dele bimbi

② (孚信在中。)

yargiyan i akdun dorgide bimbi

○ (二三子何患无君。)

suwe ejen akū seme ai joboro babi

句型Ⅱ　主语……体词＋格助词 de ＋否定存在动词 akū

句型Ⅲ　场所主语＋格助词 de ……体词＋否定存在动词 akū

① kūbulire forgošoro deribun akū. （变化无端。）

○ tere juwe nofi daci kimun akū. （他二人素无嫌隙。）

② dasan be yabubure oyonggongge jenden be geterembure de bi, aisi be yendebure de akū. （为政之要，在除弊，不在兴利。）

③ irgen de entehen mujilen akū. （民无恒心。）

（四）叙述句

以动词做谓语，说明主语「做什么」的句子，叫

句型Ⅱ 主语……动词（+助动词）词干+词缀 ᡵᠠ（ᡵᡝ、ᡵᠣ）

句型Ⅰ 主语……动词（+助动词）词干+否定词缀 ᠷᠠᡴᡡ

2. 叙述句的否定结构

○ ᡝᡵᡝ ᠠᠵᡳᡤᡝ ᠰᠠᡵᡤᠠᠨ ᠵᡠᡳ ᡠᠴᡠᠯᡝᠮᡝ ᠪᠠᡥᠠᠨᠠᠮᠪᡳ᠉

ere ajige sargan jui uculeme bahanambi

（这小姑娘会唱歌。）

○ ᠰᠠᡴᡩᠠ ᠰᠠ ᠰᡠᠵᡝ ᡝᡨᡠᡵᡝ ᠶᠠᠯᡳ ᠵᡝᡨᡝᡵᡝ᠈

sakda sa suje eture yali jetere

（老者衣帛食肉。）

○ ᡨᡝᡵᡝᠪᡝ ᡤᡡᠰᠠᡳ ᡩᠠᠩᠰᡝ ᠴᡳ ᡥᡡᠸᠠᡴᡳᠶᠠᠮᠪᡳ᠉

terebe gūsai dangse ci hūwakiyambi

（将其销除旗档。）

（我熟悉这里的风土。）

bi ere ba na i geren tacin be ureme sambi

○ ᠪᡳ ᡝᡵᡝ ᠪᠠ ᠨᠠ ᡳ ᡤᡝᡵᡝᠨ ᡨᠠᠴᡳᠨ ᠪᡝ ᡠᡵᡝᠮᡝ ᠰᠠᠮᠪᡳ᠉

句型 主语……动词+（助动词）

1. 叙述句的肯定结构

做叙述句。

十 否定付词 akū

① ere baita be goidabuci ojorakū：（此事不可迟缓。）

○ tacime isinahangge šumin ojoro unde：（造诣未深。）

二. 按句子的用途和语气分类

根据句子的用途和语气的不同，可以分为四类：

1. 陈述句、2. 疑问句、3. 祈使句、4. 感叹句。

(一) 陈述句

表示判断：

○ amasi julesi lakcarakū yaburengge cu i ba i niyalma sarašarangge inu：（往来而不绝者，滁人游也。）

表示叙述：

○ *ijishūn dasan i juwan juwe aniya kalka de jakūn jasak sindafi anigai alban jafabure de lob zang taiji be emu jasak obuha bihe*：（顺治十二年设立喀尔喀八扎萨克，献纳年贡，罗卜藏台吉其一也。）

表示推量：

○ *ere jaka ainci efujehe dere*：（这东西想是坏了罢。）

○ *ainci hono getehekū aise*：（想必还没醒罢。）

（二）疑问句

1. 是非问

(1) 肯定疑问

○ ere hoton oci mukden hoton inuo（这座城市是沈阳吗？）

○ si oci sefu inuo（你是老师吗？）

(2) 否定疑问

○ tere niyalma šabi wakao（他不是学生吗？）

○ tere niyalma sini eshen wakao（他不是你叔父吗？）

2. 特指问

(1) 以疑问词来表示疑问

○ sini gebu ai（你叫什么名字？）

○ si udu se（你几岁了？）

aika ede akū semeo

○ ᠠᡳᡴᠠ ᡝᡩᡝ ᠠᡴᡡ ᠰᡝᠮᡝᠣ。（岂不在兹乎？）

aiseme tuttu ekšembini

○ ᠠᡳᠰᡝᠮᡝ ᡨᡠᡨᡨᡠ ᡝᡴᡧᡝᠮᠪᡳᠨᡳ。（怎么那么忙？）

ere ai jaka ni

○ ᡝᡵᡝ ᠠᡳ ᠵᠠᡴᠠ ᠨᡳ。（这是什么东西呢？）

(3) 疑问词结合语气词表示疑问

ere ucuri saiyūn

○ ᡝᡵᡝ ᡠᠴᡠᡵᡳ ᠰᠠᡳᠶᡡᠨ。（这一向好吗？）

ini gisun tašan

○ ᡳᠨᡳ ᡤᡳᠰᡠᠨ ᡨᠠᡧᠠᠨ。（他的话假吗？）

si sargan gaihao

○ ᠰᡳ ᠰᠠᡵᡤᠠᠨ ᡤᠠᡳᡥᠠᠣ。（你要了媳妇了吗？）

manjurame mutembio

○ ᠮᠠᠨᠵᡠᡵᠠᠮᡝ ᠮᡠᡨᡝᠮᠪᡳᠣ。（能讲满语吗？）

(2) 以语气词来表示疑问

○ eici suwe beyebe suwe sartabuha sembio eici bi suwembe tookabuha

(2) 复句选择疑问

(倘再遁走时，可被将军费扬古之兵追及否？)

○ jai burulaci jiyanggiyūn fiyanggū i cooha de amcabumbio akūn

○ i enenggi jimbio jiderakūn (他今日来不来呀？)

○ si tuwana tai gung amgahao undeo (视太公寝未？)

(别人说你如此如彼，然乎否乎？)

○ weri simbe uttu tuttu sehe inuo wakao

(1) 单句选择疑问

3. 选择问

sembio

（是你们自己耽误了你们自己呢？还是我耽搁了你们了呢？）

○ suweni jeku de be darakū, suweni bade teme genere jušen de hūlašame jembio, meni meni jeku be juweme jembio, suweni ciha.

（尔等之粮，我们不加干涉。或与往住尔处之诸申交换食之，或各自运粮而食？听尔等自便。）

4. 反诘问

○ mini teile nio.

（岂只我一个吗？）

○ yala sain akū semeo.

（岂不美哉？）

○ han i beye ainahai jiheni.

（皇上岂至亲征？）

○ dobi bisire babe baiki sembi

ᡩᠣᠪᡳ ᠪᡳᠰᡳᡵᡝ ᠪᠠᠪᡝ ᠪᠠᡳᡴᡳ ᠰᡝᠮᠪᡳ᠉

（欲寻有狐之处。）

○ bi aifini ci kesi isibume šangnafi dabali gosire ten i gūnin be

ᠪᡳ ᠠᡳᡶᡳᠨᡳ ᠴᡳ ᡴᡝᠰᡳ ᡳᠰᡳᠪᡠᠮᡝ ᡧᠠᠩᠨᠠᡶᡳ᠈ ᡩᠠᠪᠠᠯᡳ ᡤᠣᠰᡳᡵᡝ ᡨᡝᠨ ᡳ ᡤᡡᠨᡳᠨ ᠪᡝ

（朕久欲加恩赍以示优恤至意。）

○ bi uttu oki

ᠪᡳ ᡠᡨᡨᡠ ᠣᡴᡳ᠉

（我欲如此。）

○ jeng ceng gung ini cooha be jeo šan de tebuki

ᠵᡝᠩ ᠴᡝᠩ ᡤᡠᠩ ᡳᠨᡳ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᠪᡝ ᠵᡝᠣ ᡧᠠᠨ ᡩᡝ ᡨᡝᠪᡠᡴᡳ᠉

（郑成功欲占舟山。）

表示愿望：

（三）祈使句

（有朋自远方来，不亦乐乎？）

○ gucuse bifi goro baci jici inu sebjen wakao

ᡤᡠᠴᡠᠰᡝ ᠪᡳᡶᡳ ᡤᠣᡵᠣ ᠪᠠᠴᡳ ᠵᡳᠴᡳ᠈ ᡳᠨᡠ ᠰᡝᠪᠵᡝᠨ ᠸᠠᡴᠣᠣ᠉

○ juleri yoki (请在头里走。)

○ amasi bedereki bai (请回去吧。)

○ bairengge ejen genggiyen i bulekušereo (伏请皇上圣鉴。)

表示请求或规劝：

○ sula šolo de beri tatacina (闲空儿拉拉弓吧！)

○ hafan hali wesikini juse dasu fusekini bayan wesihun banjikini (升官、养子、享富贵！)

○ suweni dulimbai gurun i ambasa gemu sain elhe okini (祝贵国诸大臣安好！)

○

表示祝愿或希望：

○ bi inu mekele hūsun baibuha secina。（我也是白費力气啊！）

(四) 感叹句

（己所不欲勿施于人。）

○ beyei cihakūngge be niyalma de ume isibure。

○ ehe be donjiha de dutu i gese oso。（闻恶如聋。）

○ si tucifi tuwana。（汝出视之。）

表示命令或禁止：

○ si uthai tede bucina。（你就给他吧。）

（不要过于耗费了，稍有俭些罢。）

○ ume dabali amgiyame fayara，majige hibcan ocina。

○ šu muten de badarambuci ya hacin uttu waka ni（推之于文艺，何莫非然！）

○ absi mangga na（好硬啊！）

○ age ice aniya amba urgun kai（阿哥新年大喜啊！）

三．按句子结构分类

满语句子的结构中心是谓语，具备一个结构中心的句子叫做单句，具备两个或两个以上的结构中心的句子叫做复句。

（一）单句

○ bi güsin ninggun se baha（我三十六岁了。）

（四十万之蒙古国王巴图鲁青吉斯汗，致书水畔三

manju gurun i ejen kundulen genggen han de bithe unggihe "

○ dehi tumen monggo gurun i ejen baturu cinggis han, mukei ilan tumen

勒名叫拉班的塔布囊率其弟得尔格尔之）

deo delger be gaifi,（蒙古喀尔喀巴林部的古尔布什贝

○ monggoi kalkai barin i tatan i gurbusi beilei laban gebungge tabunang ini

语等，只要是结构中心有一个，都属于单句。

无论句子中有多少主语、宾语、补语、状语、定

○ taizu ulai cooha be gidaha "（太祖击败乌拉的兵。）

○ juhe gemu efujehebi "（冰皆解冻。）

可以根据做句子成分的结构中心充当的具体成分而分子成分的结构中心为从句。分析这种类型的句子时，以上的结构中心，其中主体结构中心为主句，充当句成的，叫做包孕句。在这种句子中存在着两个或两个句子的某一个（或某几个）成分是由一个句子构

1. 包孕句

复句又分为包孕句、主从句和并列句。

(二) 复句

太极贝勒对诸大臣说，)

baru hendume

（大贝勒、莽古尔泰贝勒、阿敏贝勒、皇

amba beile manggūltai beile amin beile hong taiji beile geren ambasai

○

万之满洲国王昆都仑英明汗。)

(2) 定语句

○ age si mimbe angga sijirhūn seme ume wakašara.
（阿哥你不要责怪我嘴直。）

○ uksa ini boode akū de teisulebuhe.
（不巧赶上他不在家。）

(1) 补语句

重复起见，在这里仅举几个例句。

别称该句为：主语句、谓语句、宾语句、定语句、补语句。由于在「句子成分的复杂化」一节中对各种从句已有过详细的描述——但那是局限在某一句子成分的内部结构来分析；这里则是从整个句子结构着眼来进行分析。所谈的内容虽一样，但角度不同），为避免

(4) 主语句

(朕暂驻此处，急欲得噶尔丹确信。)

〇 bi taka ubade tefi g'aldan i yargiyan mejige be bahara be ekšembi

(兽相食，且人恶之。)

〇 gurgu i ishunde jendure be niyalma hono ubiyambikai

(3) 宾语句

〇 sini orin uyun de hese i bithe i karu wesimbuhe bithe ice juwe i yamji isinjiha

(尔于二十九日覆敕旨之奏疏，於初二日晚到来。)

〇 amban bi cooha gaifi ceni jimbi sere jugūn be tasome genehe bihe

(臣即率兵而往，截其来路。)

心在语法形式上是不独立的，在意义上从属于主句。结构中心在语法形式上是独立的，先行分句的结构中其中先行分句是从句，结尾分句是主句。结尾分句的

由两个关系不平等的分句组成的句子叫做主从句。

2 主从句

○ dasan be yabubure oyonggongge, jemden be geterembure de bi, aisi be yendebure de akū: （为政之要，在除弊，不在兴利。）

(5) 谓语句

○ baharakū de dergi be wakašarangge waka: （不得而非其上者，非也。）

○ si amba baita be sartaburengge ja akū: （汝悞大事匪浅。）

句型Ⅳ 原因从句谓语动词词干+词缀[illegible]——主句

句型Ⅲ 原因从句+格助词[illegible]——主句

句型Ⅱ 原因从句+因果连词——主句

句型Ⅰ 原因从句+原因后置词——主句

(1) 因果关系Ⅰ.

1.因果关系 2.条件关系 3.转折关系 4.让步关系 5.时间关系 6.比较关系

主从句有以下几种关系：

中的各种从句，所以将其划分出来另立一类。满语的不同于作为一个句子成分被包孕在主句里面的包孕句句相关联。一般把这种句子认为是状语从句，由于它主句之外的，一般位于主句前面，通过连接成分与主主从句和包孕句的不同点在于：句中的从句是独立于

（因为你可以不忘，才交你教你记着。）

si onggorakū oci ome ofi teni sinde afabufi simbe ejebuhebi

②

音汗二人违旨未敬西勒图额尔德尼之故，遂生大

祸。）

kunduleheku turgunde amba efujen banjinaha

（哲布尊丹巴、赛

jebzumdamba sain han juwenofi hese be jurcefi siretu erdeni be

○

（因为捐输，奏请奖励。）

aisilame menggun tucibure jalin saišame huwekiyebuki seme baime wesimbuhebi

○

（听见如此说，不由得心里畅快。）

uttu sehe be donjire jakade esi seci ojorakū dolori se selaha

①

gisurembi ,, （毋见其绰约可爱，始敢与言。）

④ eme terei nesuken nemeyen buyecuke be sabufi, teni gelhun akū ini baru

（与民偕乐，故能乐也。）

○ irgen i emgi uhei sebjelere de, tuttu sebjeleme mutehebi ,,

（人家脸上过不去，也给了你好些。）

③ weri dere de eterakū de, inuku sinde kejine buhe ,,

名乌拉。）

二（乌拉部本名呼伦，姓纳喇，后因居乌拉河岸，故

gurun tehe seme gurun i gebu be ula sehe ,,

○ ulai aman i da gebu hulun, hala nara, amala ulai birai dalin de

○ nenehe han amban mini ginggun olhoba be safi tuttu urire nerginde

amban minde amba baita be afabuha"

（先帝知臣谨慎，故临崩寄臣以大事也。）

由上述例句中可以看出，在主句的前面有时还有因果连词出现。

因果关系Ⅱ 这是一个比较特殊的句型。它的主句常々是一个主语从句；它的从句则在主句的后面。

句型Ⅰ　主句　原因从句＋原因后置词

句型Ⅱ　主句　原因从句＋因果连词

句型Ⅲ　主句　原因从句＋格助词

① hafan wesime muterakū ulin madame muterakūngge tere. hesebun forgon

③

善复初也。)

de dahāme muterakū ofi kai

(凡人失其本性者，不能明

yaya niyalma da banin be ufarabuhangge sain be genggiyelefi tuktan

○

不知夫义利之区也。)

aisi i ilgabun be sarkū ofi kai

(世人之常变操守者，

jalan i niyalma karman tuwakiyan be daruhai kūbulirengge terei jurgan

②

turgun

(一羽之不举，为不用力焉。)

emu funggala be tukiyeci eterakū serengge hūsun be baitalahakū

○

(不能升官发财，是因为命运不好。)

niyengniyeri edun i selgiyere juwari aga i simeburengge abkai erin de

kai ::（春鼓之以风，夏润之以雨，是天之时也。）

○ ama jui ishunde acarakū, ahūn deo juse sargan samsime fakcaha,

serengge ere gūwa de akū, irgen i emgi uhei sebjelerengge de.

kai ::（父子不相见，兄弟妻子离散，此无他，不与民同乐也。）

(2) 条件关系

句型Ⅰ 条件从句谓语动词（助动词）＋ci 或 de — 主句

句型Ⅱ 条件连词＋条件从句谓语动词（助动词）＋ci 或 de — 主句

① sain be yabuci urunakū sain karulan bahambi ::（行善，必得好报。）

○ aikabade jugūn i andala aldasilara oci inu hairakan akū semeo

(果能事々断之以义，无过不及之差也。)

ebele i calabun akū ombi

② unenggi baita tome jurgan i lashalame mutere ohode ini cisui dabatala

(倘无牛则三丁赏一牛。)

○ ihan akū oci ilan haha de emu ihan bu

(幸灾乐祸，则德日损。)

○ gashan be nekuleme jobolon be sebjelehe de erdemu ulhiyan i kokirambi

(预先预备妥当，什么事都不致出错。)

○ doigomšome belheme jabduci ai ai baita gemu calabun de isinarakū ombi

②

tuwara de ja gojime yabure de mangga

○ （看时容易做时难。）

（你错了，反讹别人。）

si endebuku bime elemangga gūwa niyalma be laidambi

①

句型Ⅱ 转折从句谓语动词（助动词）＋ （ ， ）—— 主句

句型Ⅰ 转折从句＋转折连词 —— 主句

(3) 转折关系

学、间々断々地习，就是念二十年书也是罔然。）

aniya bithe hūlaha seme inu mekele ombi

（要是零々落々地

aika don don i tacire curhūn curhūn i urebure oci uthai orin

○

（倘或半途而废，不亦惜乎？）

beyebe muribuci muribukini niyalma be kokiraci ojorakū

○ ᠪᡝᠶᡝᠪᡝ ᠮᡠᡵᡳᠪᡠᠴᡳ ᠮᡠᡵᡳᠪᡠᡴᡳᠨᡳ ᠨᡳᠶᠠᠯᠮᠠ ᠪᡝ ᡴᠣᡴᡳᡵᠠᠴᡳ ᠣᠵᠣᡵᠠᡴᡡ ᠉

（经始勿亟，庶民子来。）

deribure de ume ebšere secibe geren irgen jusei adali jihe

① ᡩᡝᡵᡳᠪᡠᡵᡝ ᡩᡝ ᡠᠮᡝ ᡝᠪᡧᡝᡵᡝ ᠰᡝᠴᡳᠪᡝ，ᡤᡝᡵᡝᠨ ᡳᡵᡤᡝᠨ ᠵᡠᠰᡝᡳ ᠠᡩᠠᠯᡳ ᠵᡳᡥᡝ ᠉

（ᠴᡳᠪᡝ或ᠰᡝᠮᡝ）、或＋让步连词——主句

句型Ⅲ　让步连词　＋让步从句谓语动词（助动词）＋

句型Ⅱ　让步从句＋让步连词——主句

句型Ⅰ　让步从句谓语动词（助动词）＋ᠴᡳᠪᡝ或ᠰᡝᠮᡝ—主句

(4) 让步关系

murtashūn be tuwancihiyambi sehei tob be ufaraha

○ ᠮᡠᡵᡨᠠᠰᡥᡡᠨ ᠪᡝ ᡨᡠᠸᠠᠨᠴᡳᡥᡳᠶᠠᠮᠪᡳ ᠰᡝᡥᡝᡳ ᡨᠣᠪ ᠪᡝ ᡠᡶᠠᡵᠠᡥᠠ ᠉（矫枉而失正）

tuhenembi（造disclaimed以倾人，究之市井以自陷。）

ᡨᡠᡥᡝᠨᡝᠮᠪᡳ ᠉

haita dekdebufi niyalma be tuhebuki sehei beye elemangga weile de

○ uthai ici acarakū ocibe inu nikedeme baitalaci acambi

（虽然则效，犹恐不逮。）

○ udu songkolome alhūdaha seme hono haminarakū ayoo sembi

（虽然终日不停地叙说，可也不疲劳。）

③ yar seme šuntuhuni gisurehe seme šadara ba inu akū

（与其这样做名声不好，不如不行。）

○ uttu yabuci gebu algin de ehe ojoro anggala yaburakū de isirakū

（与其空说，不如照着行。）

② untuhuri gisurere anggara songkolome yabure de isinakū

（宁可屈已不可损人。）

bi debtelin neifi hūlara de buyehei sindame jenderakū

○ ᠪᡳ ᡩᡝᠪᡨᡝᠯᡳᠨ ᠨᡝᡳᡶᡳ ᡥᡡᠯᠠᡵᠠ ᡩᡝ ᠪᡠᠶᡝᡥᡝᡳ ᠰᡳᠨᡩᠠᠮᡝ ᠵᡝᠨᡩᡝᡵᠠᡴᡡ。

（在我未出生的时候父亲就参军走了。）

mini banjire unde de mini ama cooha de dosifi genehe

○ ᠮᡳᠨᡳ ᠪᠠᠨᠵᡳᡵᡝ ᡠᠨᡩᡝ ᡩᡝ ᠮᡳᠨᡳ ᠠᠮᠠ ᠴᠣᠣᡥᠠ ᡩᡝ ᡩᠣᠰᡳᡶᡳ ᡤᡝᠨᡝᡥᡝ。

（正往回里来，忽然半路站住了。）

jing amasi jidere de gaitai jugūn i andala deng seme ilinjaha

① ᠵᡳᠩ ᠠᠮᠠᠰᡳ ᠵᡳᡩᡝᡵᡝ ᡩᡝ ᡤᠠᡳᡨᠠᡳ ᠵᡠᡤᡡᠨ ᡳ ᠠᠨᡩᠠᠯᠠ ᡩᡝᠩ ᠰᡝᠮᡝ ᡳᠯᡳᠨᠵᠠᡥᠠ。

——主句

句型Ⅱ　时间从句谓语动词（助动词）＋时间后置词

主句

句型Ⅰ　时间从句谓语动词（或助动词）＋格助词 ᡩᡝ ——

(5) 时间关系

（即便不合适，亦得迁就着使。）

(余展卷读之，爱不释手。)

② ūlet i galdan dergi ejen i abkai horon de ambarame gidabufi burulaha ci ebsi ūlet i niyalma siran siran i dahame jiderengge lakcahakū"

(厄鲁特噶尔丹为皇上天威大败窜逃以来，厄鲁特之人络绎来投者未曾间断。)

○ amala solinjiha elcin genehe amala bacan hūtuktu teni turgun be bithe arafi dalai lama de wesimbuhebi"

(其后来召之使者归去后，班禅胡土克图始将其情由具书奏闻于达赖喇嘛。)

(6) 比较关系

句型 比较从句十比较后置词——主句

○ [illegible]

ineku akjan akjara mederi murara i gese de niyalmai šan gemu lib

ᠰᡝᠮᡝ ᡩᡠᡨᡠ ᠣᠮᡝ、

Seme dutu ome

（简直如同雷鸣海啸一般，将人们的耳朵都要震聋了，）

3. 并列句

由两个或两个以上具有平等关系的分句组成的句子叫做并列句。并列句中的各分句在语法形式上和意义上一般都具有独立性，因此有时既使改变其顺序，整个句子的内容也不会有变化。并列句与主从句的不同点在于：并列句内部各分句之间的联系较主从句松散；并列句的各分句间的关联词语较主从句为少。满语的并列句有以下几种关系：

1. 并列关系 2. 选择关系 3. 递进关系 4. 连贯关系

(1) 并列关系

并列的两个分句之间的关联词为并列连词。也常有无关联词的并列句。

○ *bithe be hūlha bime hergen be inu araha.*

（读了书也写了字。）

○ *damu sain niyalma jiderakū ojorakū ehe niyalma geli jidere ayoo sembi.*

（惟恐好人不来、坏人又来。）

○ *tere erinde ejen mini yargiyan be saci ombime geren i kenehunjere gūnin inu nakambi.*

（彼时皇帝既可知我之诚，而众人之疑亦释矣。）

(2) 递进关系

递进的两个分句之间的关联词为递进连词。

选择的两个分句之间的关联词为选择连词。

(3) 选择关系

○ niyalma kundulere teile akū, uthai yabure de inu hoo sembi.

(不但人恭敬，就是自己行着也爽快。)

○ obuci inu ojorakū.

(不但以虚作实使不得，以实作虚也使不得。)

○ tašan be yargiyan obuci ojorakū sere anggala, yargiyan be tašan obuci inu ojorakū.

○ isinjirengge minggan ba hamimbi.

(且至归化城给将千里。)

○ tai yuwan i cooha yabume taciha cooha waka dade huhu hoton de

(太原之兵既未娴于行阵，

○ eici ajige sejen be tohombi eici emteli jahūdai be šurumbi.

（或命巾车，或棹孤舟。）

○ ememungge cooha i weile be sume faššaki serakū, ememungge buya fusihūn ci tucikengge ofi ambasa de sengguweme dahacame yabumbi.

（或有不思效力以赎行间之罪者，或有因出身微贱者畏惧大臣而逢迎行事。）

（4）连贯关系

连贯的两个分句之间无关联词，往往是第一分句的谓语动词（助动词）以 i 为词缀，表示前后两个动作的连续。

○ mini sarkū yabuha weile be jargūci han de getukeleme wasimbufi weile

(苟能充之，足以保四海；苟不充之，不足以事父

muterakū oci ama eme be seme weileci ojorakū

○ unenggi jalukiyame muteci duin mederi be karmaci ombi unenggi jalukiyame

复句中常々出现两个或两个以上的结构层次，这样的复句叫做多重复句。

(三)多重复句

(遇我等哨卒，擒获喀尔喀三人。)

musei kalka be ucarafi ilan kalka be jafaha

○

(我之不知而行之罪，望钦差使者明白奏闻于皇帝，宽免罪过，仍前须降恩纶。)

be oncodome guwebufi da an i gosingga hese wasimbureo

毋。）

并列关系

A 条件关系

B 条件关系

○

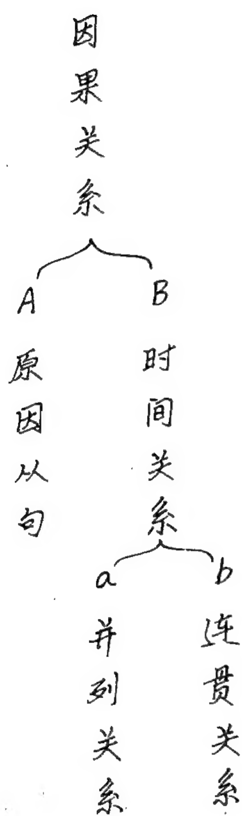
A nadan gūsai kalka ini dolo acuhūn akū turgunde, B a á amba han ergigge

joboro be gosime b' dergi dalai lama i genggiyen de wesimbuhe manggi,

b á dalai lama galdan siretu amba han aliha amban arni be elcin obufi,

b' nadan gūsai doro be hūwaliyambufi dasaha ::

（因七旗喀尔喀内自相不睦，大皇帝眷念生灵艰苦，奏陈至尊达赖喇嘛睿鉴后，达赖喇嘛以噶尔丹、西勒图为使，大皇帝以尚书阿尔尼为使，令七旗合和而治理之。）


因果关系
A
B
原因从句
时间关系
a
b
并列关系
连贯关系

后记

满语属阿尔泰语系满洲—通古斯语族，和我们使用的汉语在语法结构上有着许多不同。要想使自己尽快地掌握这门语言，必须通过详细地了解其整个语言构造入手。有清一代，学习满语的汉人不少，但多数是「为学多日尚有未能明其旨者」。究其原因，就是因为没有一本系统讲解满语语法的教科书，只靠照本宣科、死记硬背，难怪事倍功半。今天我们本民族的人已多习用汉语，再要重新学习满语时，切不可重蹈复辙。

语法是语言的构架。只有当我们弄清楚了满语的语法结构，再深入学习时，才能达到速成的效果。